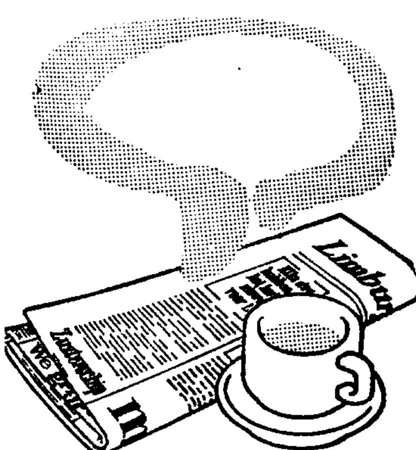
Limburgs Dagblad

Donderdag 11 februari 1971.
53e Jaargang no. 35.



Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal f 18,15, per maand f 6,08, per week f 1,41 - Giro 1035100



VANDAAG



LEKKER WEER

Alles kan van de zomer



Een zomers overzichtje van de Parijse mode met alles er op en eraan vindt de lezer op

pagina 5

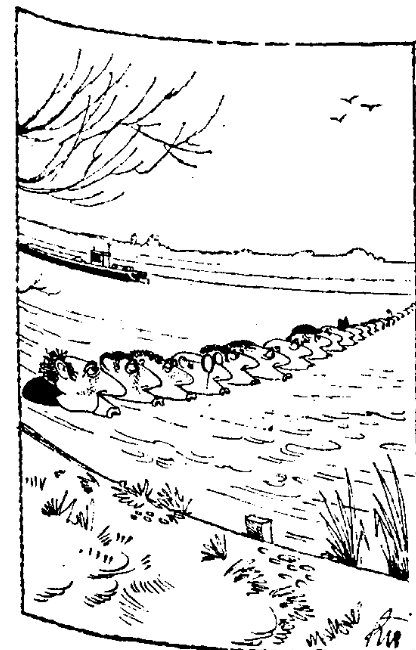
Fraude van half miljoen

In Amsterdam wordt een 40-jarige Heerlenaar door de politie dag in dag uit verhoord over zijn manipulaties met effecten. Volgens de politie moet de fraude zeker een half miljoen bedragen.

pagina 13

Sportnieuws in het rose gedeelte

Waterstaat gaat olievlek op Rijn wegzuigen



Geen uitstel - moties oppositie kansloos

Regering belooft veilige telling

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 11 febr. — De volkstelling, die eind deze maand wordt gehouden, zal met optimale veiligheidsmaatregelen worden omgeven. Alle naamkaarten, die bij de telling worden gebruikt, zullen zo snel mogelijk — waarschijnlijk al binnen twee jaar — vernietigd worden, ook de kaarten van de 10 procent der ondervraagden, die het CBS tot de volgende telling had willen bewaren.

NELISSEN: *Alle naamkaarten worden binnen 2 jaar vernietigd*



Dat heeft minister mr. R. Nelissen van Economische Zaken gisteren de Tweede Kamer toegezegd. De minister kwam daarmee tegemoet aan de angst voor misbruik van de gegevens. Hij weigerde echter in te gaan op het verzoek van D '66 om de volkstelling voorlopig uit te stellen. Verder verzekerde hij nog eens dat de telling niets te maken heeft met de invoering van een persoonsnummer.

Uitstel heeft volgens mr. Nelissen geen zin, nu alle mogelijkheden om de persoonlijke levenssfeer te beschermen zijn aangegrepen. Zij stuit ook op administratief technische bezwaren. De minister kreeg voor zijn standpunt de steun van de regeringspartijen. „Het zou de indruk wekken alsof er iets mis is", aldus de liberaal De Beer. De minister wilde evenmin afzien van het voornemen de resultaten van de telling aan de hand van gegevens uit het bevolkingsregister op hun juistheid te controleren, zoals P.v.d.A., D '66 en PSP vroegen. De waarde van de telling zou daardoor volgens de bewindsman aanzienlijk kleiner worden. Om dezelfde reden wilde hij evenmin ingaan op de suggestie van de PSP om de naamkaarten onmiddellijk aan de getelde ter vernietiging ter hand te stellen.

Wel zegde de minister toe de omslagbladen met namen en adressen in de grotere gemeenten (die 30 procent van de ondervraagden huisvesten) door deze gemeenten zelf te laten verwerken en bewaren. Voor de kleinere gemeenten is een dergelijke procedure niet mogelijk, omdat die niet over de nodige verwerkingsapparatuur beschikken. Ook zullen de naamkaarten pas de gemeenten verlaten als het CBS ze voor directe verwerking nodig heeft. Hiermee wordt voorkomen dat de gegevens onnodig lang bij het CBS liggen.

Mej. mr. A. Goudsmit van D '66, die de regering over deze zaak interpelleerde, was blij met de toezeggingen van de minister, maar meende dat de tijd toch te kort is om door goede voorlichting de onrust weg te nemen. Zij vond dat de zaak niet met een mislukken van de telling is gediend. Zij kwam daarom met een motie waarin uitstel van de telling wordt geëist. De motie komt vandaag in stemming. Aangezien de regeringspartijden niet voor zijn, ziet het er naar uit dat zij zal worden verworpen. Zelfs de P.v.d.A.-fractie aarzelde gisteren nog.

• Feiten

Minister Nelissen greep nog eens de gelegenheid aan om het belang van de volkstelling te onderstrepen. De uitkomst moet volgens hem inzicht verschaffen in de nodige voorzieningen op het gebied van onderwijs, werkgelegenheid, verkeer, openbaar vervoer, de volkshuisvesting, de bejaardenvoorzieningen, buitenlandse werknemers en gehandicapten. Niet alleen de landelijke gegevens zijn van belang, maar vooral de regionale gegevens, die de telling zal opleveren.

Dr. B. van der Lek (PSP) eiste een volstrekt anonieme telling. Ook wilde hij de strafbaarstelling opheffen. Staatssecretaris mr. Wiersma (Justitie) ontried de Kamer aanneming van een motie van de heer Van der Lek, waarin wordt gevraagd de strafsancties te schrappen. Daarmee zou volgens de staatssecretaris elke preventieve werking om weifelaars en onverschilligen tot medewerking te brengen, worden weggenomen. De staatssecretaris wilde ook niet afzien van de mogelijkheid tot vervolging. Na afloop zei hij dat weliswaar vrij soepel zal worden opgetreden.

• Voorlichting

Er is bovendien verschoningsrecht voor mensen die bang zijn zichzelf of naaste familieleden aan strafvervolging bloot te stellen. Dit geldt ondermeer voor hen die vrezen dat een illegale bewoning aan het licht zal komen. Voorts zullen alleen officieel geregistreerde buitenlandse arbeiders worden meegeteld.

Er was ook onder de woordvoerders van de regeringspartijen veel kritiek op de geringe voorlichting, waarmee de regering de volkstelling tot dusver heeft begeleid. De minister beloofde dat alsnog op ruime schaal voorlichting zal worden verstrekt. Op 19 en 24 februari zal de NOS een instructieve tv-uitzending voor publiek en tellers verzorgen. De minister-president zal zelf op 24 februari een oproep tot medewerking doen via radio en televisie.

Eremedailles verdwijnen

DEN HAAG, 11 febr. — De bij de orde van Oranje Nassau behorende ere-medailles gaan verdwijnen. Dit voornemen ligt opgesloten in een ontwerp van wet, dat thans bij de Raad van State in behandeling is en dat de uniformiteit van het decoratiestelsel regelt. Een suggestie van het Eerste Kamerlid, dr. J. Beerekamp (CHU), om een ere-orde van de arbeid in te stellen, is door minister Beernink negatief onthaald. „Het zou de ere-medaille weer langs de achterdeur binnenhalen", aldus de bewindsman bij de behandeling van de begroting Algemene Zaken.



PRINS ONDER GELEIDE NAAR SCHOOL

Er zijn honderdduizenden jongetjes met een warrige haardos, een monty-coat en een paar stevige laarsjes. Maar niet voor ieder jongetje liggen fotografen uit binnen- en buitenland op de loer. Het baasje op deze foto's heet Willem-Alexander Elke morgen wordt hij met de hofauto A 99 afgehaald van kasteel Drakesteyn. Grote mensen met de neus van een speurhond en de argwanende stem van het gezag volgen hem op weg naar de terreinen van de koninklijke domeinen naast paleis Soestdijk waar een speelschooltje is voor twaalf kleuters, omgeven met hoge prikkeldraadversperringen.

Een geïrriteerde rechercheur verscheen ten tonele, die vergeefs probeerde te voorkomen dat de lezers van ons blad met dit tafereeltje worden geconfronteerd.



Twee Kroaten dreigen gijzelaars te doden

(Van onze correspondent)

STOCKHOLM, 11 febr. — Twee in Zweden werkzame Joegoslaven, die lid zijn van de ondergrondse Kroatische beweging houden sinds gistermorgen vijf gijzelaars gevangen op het Joegoslavische consulaat in Gotenburg. In een telefoongesprek met één van hen, Blago Micolic, verklaarde deze dat men ruim van wapens was voorzien en de gijzelaars vanmorgen 9 uur zou doden, als niet aan hun eisen wordt voldaan. Micolic verklaarde dat de actie ten doel had een ter dood veroordeelde Kroaat, Milenco Harkac, die in Belgrado gevangen zit, te bevrijden. Hiervoor eist men een bedrag van 100.000 dollar van de regering-Tito en vrijgeleide voor Harkac naar Spanje.

De politie, die het consulaatgebouw omsingeld heeft, durft voorlopig niet in te grijpen om de levens van de gijzelaars niet onnodig in gevaar te brengen.

De Joegoslavische ambassadeur in Zweden, Vladimir Rolovi, heeft tegen verslaggevers gezegd, dat zijn regering niet van plan is in te gaan op de eisen van de twee Joegoslaviërs, de 26-jarige Blago Mikolic en Ivan Vugicevic, die lid zijn van een militante Kroatische organisatie.

Joegoslavië heeft bij Zweden een protest ingediend. In Belgrado deelde onderminister van buitenlandse zaken Vratusa de Zweedse ambassadeur mee dat de Joegoslavische regering Zweden verscheidene malen attent had gemaakt op „de misdadige activiteit van een groep terroristen". Ondanks de waarschuwingen hadden de Zweedse autoriteiten nagelaten passende maatregelen te nemen om die activiteit te verhinderen.

De vijf gijzelaars zijn de concierge van het consulaat en zijn vrouw, de echtgenote van een functionaris van het consulaat en twee Joegoslavische arbeiders die toevallig op het consulaat waren.

Lockheed ontslaat 6500 man

BURBANK, 11 febr. — De Amerikaanse Lockheed-vliegtuigfabrieken hebben gisteren aangekondigd dat eind van deze week ongeveer 6500 werknemers ontslagen zullen worden, omdat de levering van motoren voor Tristar-toestellen door de Rolls-Royce-fabrieken op losse schroeven is komen te staan.

Ongeveer 4000 van deze werknemers werken in de fabriek van Lockheed in Burbank (Californië). De overige 2500 man zijn in dienst in Palmdale waar het Tristar-vliegtuig wordt geassembleerd. De Britse regering heeft duidelijk gemaakt dat zij weigert de verantwoordelijkheid te aanvaarden voor het contract voor de levering van motoren ten behoeve van de Tristar, nadat Rolls-Royce vorige week surseance van betaling heeft gekregen.

MOORDENAARS GEGREPEN

Invalide na overval in de Maas gegooid

(Van onze correspondent)

LUIK, 11 febr. — Twee Belgen, de 31-jarige G. D. uit Flemalle-Grande en de 22-jarige A. S. uit Mons hebben — naar nu pas is bekend geworden — maandagmiddag een 50-jarige zwaar invalide man uit Jemeppe (bij Luik) bewusteloos geslagen en hem daarna in de Maas gegooid, waarin hij is verdronken.

Het tweetal had de man al gedurende geruime tijd onder bedreiging met geweld geld afgeperst. Uit angst voor mishandeling heeft de man waarschijnlijk nooit aangifte durven doen. Maandagmiddag eisten de twee weer geld van de invalide. Toen deze weigerde, schopten en sloegen de afpersers hem hierna zo hard dat de man het bewustzijn verloor. Hierna rolden zij hun slachtoffer in een regenjas en gooiden hem regelrecht in de Maas. Bij hun vertrek uit het huis van de invalide namen zij een spaarbankboekje mee, waarop 25.000 francs stond. Bij een poging geld op te nemen bij een postkantoor in Seraing, werden de roofmoordenaars herkend en gearresteerd.

Kikvorsmannen van de Luikse brandweer waren er tot gisteravond nog niet in geslaagd het stoffelijk overschot van de invalide man te dreggen.

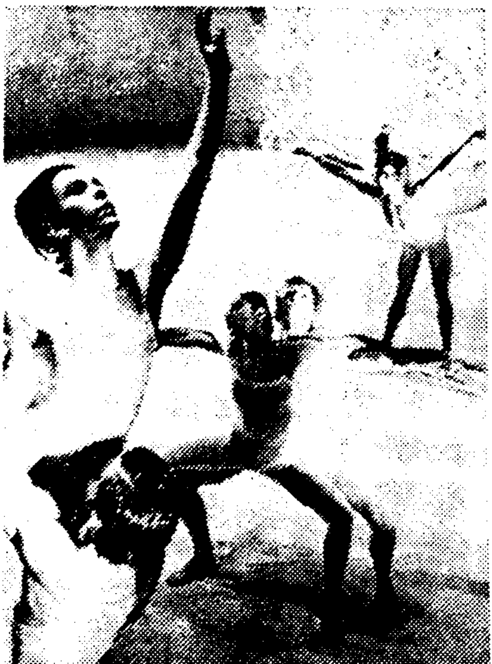
Twee doden bij brand

EINDHOVEN, 11 febr. — Gisteravond zijn bij een brand in een breifabriekje in Eindhoven-Woensel twee personen gedood. Het zijn de 44-jarige mevrouw R. van Heeswijk, echtgenote van de eigenaar en de 37-jarige H. van der P... uit Acht. Laswerkzaamheden hebben de brand vermoedelijk veroorzaakt.

kolom links

mensen

● „Het was zo'n vies huis en bovendien stond het in de weg en bedierf me het uitzicht," zo verklaarde een inwoner van het Zweedse Harjedalen die zich voor de rechter moest verantwoorden. Onder de verbaasde en vertwijfelde ogen van zijn buurman begon hij namelijk diens huis af te breken en hij bleek niet te stoppen in zijn voornemen. Zijn argument werd door de rechter niet geaccepteerd.



● De compositie „Chronochronie" van Olivier Messiaen, de Franse componist aan wie de Erasmusprijs is toegekend, heeft in Hamburg gediend voor de muziek waarop Glen Tetley een geheel nieuwe choreografische vorm vond. Hij laat de dansenden glijden en zweven, stijgen en schijnbaar zwaarteloos vallen. De dansers van de Staatsopera brachten het ballet met groot vakmanschap.

dieren

De Canadese autoriteiten hebben 17 ton hondshaai in beslag genomen die een voor de mens gevaarlijke hoeveelheid kwik zou bevatten. De hondshaai zou naar West-Duitsland uitgevoerd worden. Er wordt nu in de zee voor de Canadese westkust gespeurd naar de bron van het kwik.

Voor de westkust van Canada wemelt het van hondshaai, een vissoort die meer dan een meter lang kan worden. In mei 1969 nodigde het Canadese ministerie van visserij Japanse reders uit hier te gaan vissen in de hoop een nieuwe industrie in het leven te kunnen roepen.



● In Nairobi bezocht de Engelse prinses Anne het dierenpark en de nogal tamme neushoorn liet zich de vorstelijke gift die de prinses in haar handje had en hem toestak niet aan zijn neus voorbij gaan.

dingen

● Een modelfoto van het plein rond de Keulse Dom toont aan dat de beroemde gothische kerk nog voor eeuwen het teken van herkenning zal blijven voor de Rijnstad. De nieuwbouw van het Romeins-Germaanse Museum, is in horizontale lijnen gehouden. De hoofdattractie zal bestaan uit het Dionysus-mozaiek dat precies op de plaats terugkomt waar het 1800 jaar geleden werd gelegd.

uitspraak

● „Het raadsel zal altijd blijven dat de zon precies op zo'n afstand van ons staat dat we niet verbranden en niet bevriezen. Daardoor kan het leven zich voortzetten. We zijn een deel van een continue schepping en schrijven hoort daarbij." A. den Doolaard.

foto vandaag



● *De Italiaanse filmster Gina Lollobrigida is voor het eerst opgetreden in een western van Europese makelij. Om het feest goed in te zetten voor „Red As The Sun" trof de vedette de spelers 's avonds in een Spaanse nachtclub, waar zij de flamenco danser Antonio Gades een niet onaardige jongen vond.*

gehOOrd

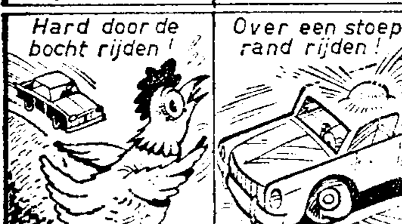
● *Volks-vertelling.*

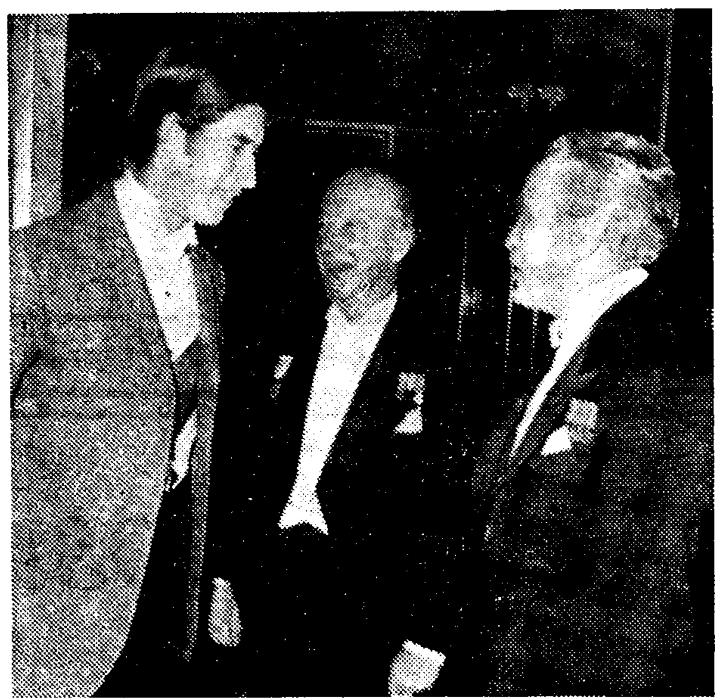
En meneer Quinten meent:

● *De pendelaars mogen het heen en weer krijgen.*

WAT U MET DE AUTO NOOIT MOET DOEN







Prins Charles van Engeland ziet er met zijn jasje een beetje bestudeerd haveloos uit. Hij is ouderwets gekleed en heeft een flodderige broek aan. Dat zegt tenminste 'n belangrijk kleermakerstijdschrift in Engeland, „The Tailor and Cutter Magazine". Laatst was hij op een bijeenkomst mèt diner van de organisatie van meester-kleermakers. Natuurlijk had ie weer zijn afschuwelijk (volgens het tijdschrift) jasje aan. Maar niet lang. Op een gegeven ogenblik trok hij aan tafel zijn jasje uit en stak zich in jacquet. Er werd hartelijk gelachen. Dat gebeurde trouwens ook bij zijn aankomst Hij werd begroet door zijn eigen meester-kleermaker, Ted Watson (midden) en Harry Moss, van de „Moss Brothers Organisatie".

leven

De gemiddelde levensverwachting van de bevolking van de Bondsrepubliek Duitsland zal de komende twintig jaar tot 85 jaar stijgen. Dit getal noemt de Bondsregering in haar eerste verslag sinds het bestaan van de Bondsrepubliek over kwesties van gezondheid en medische verzorging van de bevolking. Naar men uit het verslag kan vernemen zullen de komende dertig jaar bovendien 70 procent van alle kankerkwalen te genezen zijn. Met betrekking tot de medische verzorging in de toekomst heet het, dat het aantal doktoren in de ziekenhuizen wel toenemen, het aantal zelfstandig praktizerende artsen echter afnemen zal. Waarschijnlijk zullen steeds meer artsen zich specialiseren. Dat zou betekenen, zo concludeert het verslag, dat de komende jaren steeds minder doktoren voor de ambulante behandeling ter beschikking staan. In zijn totaliteit kan men in de toekomst rekenen op een betere opleiding van de meeste doktoren.

kort

Zizi Jeanmaire en haar vermaarde danspartner Roland, die de grote revue van het Casino de Paris brengen, beleefden een ongewone verrassing toen ze een dezer dagen na een kleine vakantie de schitterende show wilden hervatten. Van de rustperiode hadden ze gebruik gemaakt om al de kostuums, die in het Casino natuurlijk minimaal zijn, aan de wasserij te geven. Het nieuwe wasprodukt dat gebruikt werd was zo actief dat de kostbare textielen zo wat de helft ingekrompen waren. De revueleiders stonden voor het probleem hoe hun mise-en-scène niet te verdrinken in een teveel aan blootheid, want het raffinement (typisch Parijs) bestaat er in juist op de grens te blijven van gekleed en ontkleed. Trouwens verschillende sterren die ontkleed worden op de planken missen effekt wanneer ze al direkt in hun geboortekostuum te voor schijn komen. Een verkorte revue — letterlijk en figuurlijk — kwam niet ter sprake. Een leger van textieldeskundigen, waarover het Casino beschikt, redde de situatie... met kunst en vliegwerk, maar een star als Zizi is daarzelf een superartieste in.



Deze heuvel die 70 kilo brood bevat, wordt gemiddeld door de doorsnee Duitser opgepeuzeld in één jaar tijds. Duitse bakkers maken steeds nieuwe produkten om de klant maar aan het brood-eten te houden. Gebleken is dat jonge mensen onder de 35 jaar meer brood eten dan de ouderen. Het zwarte roggebrood is nog altijd erg in trek.

sex en tweede kamer

De nieuwe richtlijnen voor officieren van justitie om uit te maken wat voor sexpublicaties zijn toegestaan en welke verboden er gelden, kunnen waarschijnlijk niet rekenen op een instemmende meerderheid in de Tweede Kamer. Zo is gebleken uit een enquête van D '66 — voorman drs. H. Gruyters. In opdracht van het maandag verschenen nieuwe blad „Profumo", dat politiek, satire en softsex als formule heeft, enquêteerde de heer Gruyters 58 van de 150 Tweede Kamerleden over de nieuwe richtlijnen van het openbaar ministerie met betrekking tot de bestrijding van de pornografie. Zoals gemeld, beogen deze richtlijnen meer eenheid in het vervolgingsbeleid te brengen. De meerderheid (32) van de 58 geënquêteerden behoort tot de regeringspartijen. Alleen van VVD en D '66 heeft een ruime meerderheid (12 van de 17 en 5 van de 7 kamerleden) op de vragen van de heer Gruyters geantwoord. Van de 58 kamerleden hebben 12 nog nooit kennis genomen van Chick en Candy, de vaderlandse sexbladen met de hoogste oplagen.

Van de geënquêteerde kamerleden zijn er 22 wel content met de bestaande vrijheid, 20 zouden haar willen uitbreiden en 13 willen de, in de laatste jaren tot stand gekomen vrijheid, inperken. Het zijn 4 van de 11 geënquêteerde KVP-ers, 6 van de 9 protestants-christelijke kamerleden en 3 van de kleine rechtse partijen. Niemand in deze kringen is van mening, dat de vrijheid te gering is. Van de vier regeringsfracties in de Tweede Kamer hebben 31 van de 82 leden geantwoord. 19 van deze kamerleden vinden de vrijheid voor sexpublicaties op dit moment juist of te gering.

Hoewel de heer Gruyters van mening is, dat men met het trekken van conclusies uit deze enquête uiterst voorzichtig moet zijn, gelooft hij te mogen veronderstellen, dat het een dubbeltje op zijn kant is als de Kamer een oordeel zal worden gevraagd over de nieuwe justitiële richtlijnen.

anschluss

Het moet niet te gek worden. Nu Mönchen-Gladbach bij Nederland wil moet niet ook meteen iedereen komen Ik was laatst in Düsseldorf en daar zeiden ze ook al dat ze bij Nederland wilden. Deze mensen zien nog iets in ons land. Toch zou ik persoonlijk deze aanvragen kritisch willen bekijken. Nederland is mooi en moet mooi blijven. Want eerlijk, is Mönchen-Gladbach nou zo mooi? Hebben ze daar een goed stel kabouters? Hebben ze een goede riolering en verzorgde trottoirs? En dragen de mensen allemaal borstrokken of op z'n minst een schoon hemd? Kijk, dat zou ik graag willen weten voordat zo'n stad bij ons komt. En dan is er nog dat Duits accent. Gaat dat wel ooit weg? En veronderstel eens dat Mönchen-Gladbach bij ons is. Waar moeten we dan met onze Frische Eier naar toe? Eerst aten ze onze Frische Butter en onze Frische Eier, maar als al die mensen Nederlanders zijn geworden, dan willen ze alleen nog een onsje kaas en een onsje ham, en dan zitten we met al onze frisse van dit en frisse van dat. Nee, ik weet niet of ik Mönchen-Gladbach zo graag bij Nederland heb.

mensje

ree

Onlangs tijdens een wandeling met een groep mensen zag ik plotseling vijf reeën die zo gauw ze ons zagen, in pijlsnelle vaart in het bos verdwenen. Het was op een zondagmiddag in de buurt van grenspaal 7 aan de rand van het Vijlenerbos tegenover het Belgische Terstraten in de buurt van Cottessen. Het gezicht is onvergetelijk. Vijf wegvluchtende reeën bieden een edeler schouwspel dan 100 tegelijkertijd wegschietende Porsches Om maar iets te noemen.

vader

De Zangeres Zonder Naam zingt onder andere het lied waarin deze verzuchting voorkomt: „Ach vader lief, toe drink niet meer". Ik vind zo'n kreet een beetje merkwaardig voor een vrouw die een café exploiteert en ik hoop voor haar dat al die vaders de tekst van het lied van de Zangeres Zonder Naam niet letterlijk nemen.

buis

De niet-roker raakt geïrriteerd door het voortdurende rookgordijn dat sprekers voor de beeldbuis leggen. Ik geloof dat de anti-rook-campagne ermee gebaat zou zijn als voor de televisie niet meer gerookt werd. Als ik die mensen zie denk ik: „Zijn zij in dienst van een sigarettenfabrikant die hen gratis rokertjes verschaft voor de duur van de uitzending?" Vrienden, houdt de beeldbuis schoon!

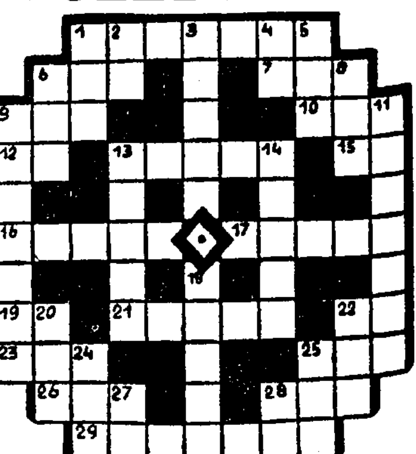
gezond

Is het u ook opgevallen dat meisjes die in een slagerswinkel werken er zo blozend en gezond uitzien?

natuur

„De Natuurgids", een uitgave van het Instituut voor Natuurbeschermingseducatie I.V.N.-Limburg, is in een nieuw jasje gestoken. Dit maandblad (Limburgiastraat 26, Heerlen, tel. 045-719355) bevat naast de mededelingen over natuurwandelingen, bijdragen die de lezer dichter bij de natuur brengen. Dergelijke uitgaven als dit orgaan moeten veel meer lezers hebben. Want de natuur, is die niet ons grote alternatief?

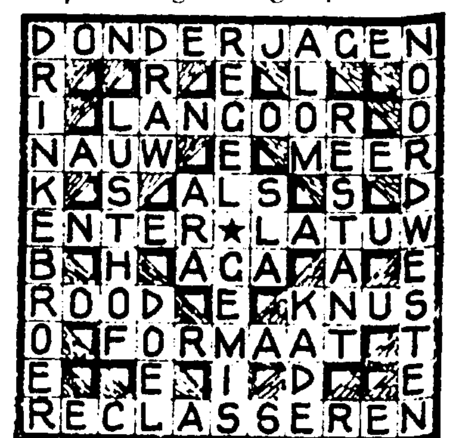
PUZZEL MEE



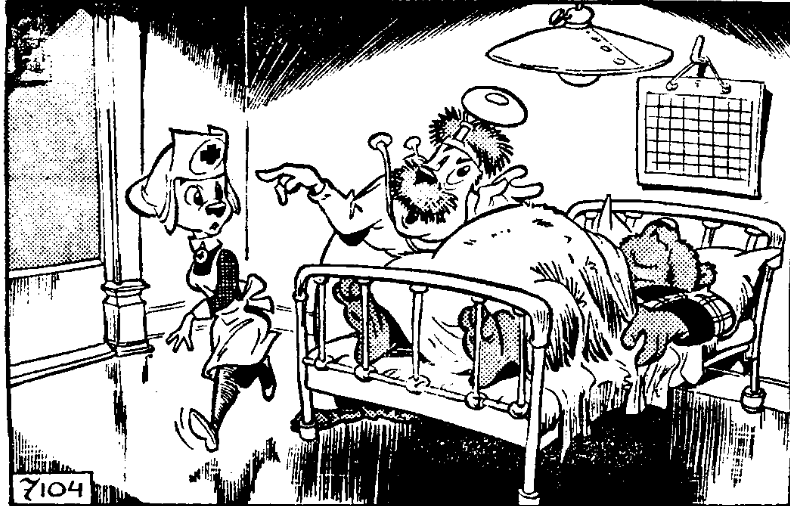
Horizontaal: 1. dwaaltuin, 6. drank, 7. zoëven, 9. vis, 10. kraan, 12. bijwoord, 13. gemeenschappelijke weide, 15. Italiaanse rivier, 16. zangdrama, 17. verfbord, 19. persoonlijk voornaamwoord, 21. wijze, 22. lidwoord, 23. telwoord, 25. schrobnet, 26. onbepaald voornaamwoord, 28. kledingstuk, 29. insekt.

Vertikaal: 1. voegwoord, 2. voorzetsel, 3. inhoudsmaat, 4. voorzetsel, 5. dandy, 6. naamlijst, 8. vruchtvocht, 9. boertige nabootsing, 11. deurwachter, 13. zotskolf, 14. gebak, 18. dieptemaat, 20. rolsteen, 22. kledij, 24. zindelijk, 25. zoogdier, 27. voorzetsel, 28. persoonlijk voornaamwoord.

Oplossing vorige puzzel



heer bommel en de waardering

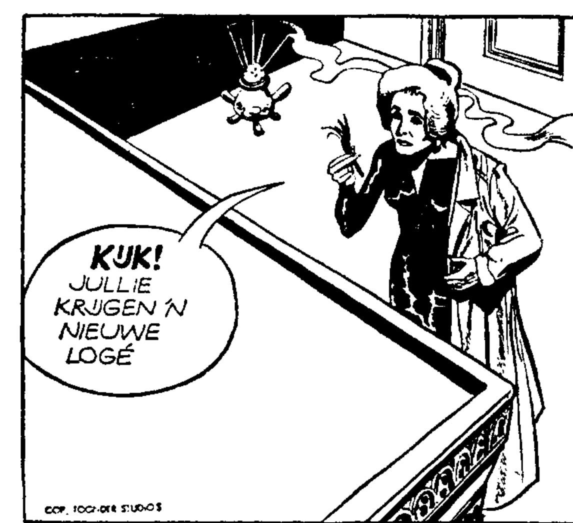




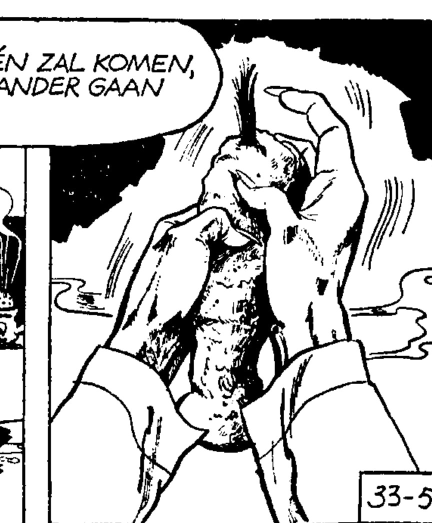


7104 De ambulance-auto had heer Ollie naar het hospitaal te Kiezel gebracht. het was slechts een eenvoudig ziekenhuis, dat was ingericht op seizoenbedrijf. Ongelukken bij het bergbeklimmen van toeristen waren hier de specialiteit, zodat de dienstdoende geneesheer de nieuwe patiënt wat onwennig gadesloeg. „Zei u een auto-ongeluk, zuster?" vroeg hij terwijl hij heer Bommel's tors beklopte. „Er is geen fraktuur, maar de venter is lelijk gezwollen en straalt een soort licht uit. Hm, een paarse gelaatskleur, een snurkende ademhaling...." „Ja, hij ziet er lelijk uit", zei de verpleegster zenuwachtig. Is hij nog te helpen, denkt u?" „Het is een toestand van coma", prevelde de arts. „„Inwendige zwellingen en borrelingen. We moeten consult inroepen zuster! Vlug!" De verpleegster haastte zich het vertrek uit, en het dichtvallen van de deur deed heer Ollie uit zijn sluimer ontwaken. „W-waar bennik?" stamelde hij met dikke tong. „Ik v-voel me lang niet goed. Maagbrand, als u begrijpt wat ik bedoel. „Rustig maar", maande de dokter. „U bent in goede handen. Wat is er eigenlijk gebeurd?" „Het is de hotskots", klaagde de lijder met zwakke stem. „Vier gesprongen banden, bedoel ik. Het is héél vreselijk." Deze mededeling schokte de geneesheer, en hij voelde zich opgelucht toen er een groepje collega's voor het consult binnendromde. „Een eenvoudige breuk," sprak hij bekommerd. „Ik weet alleen niet waar. Als het maar geen animus biliosus is!"

arman en ilva

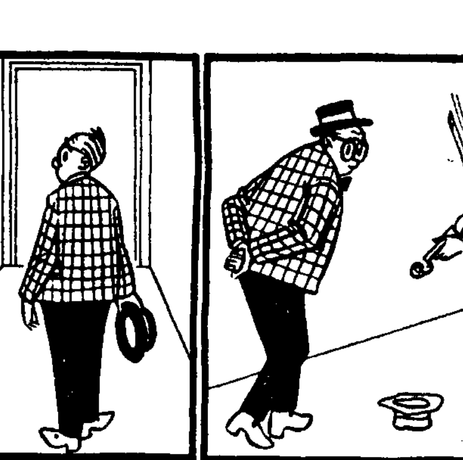






simpelman — door wim van wieringen







huon de neveling — IN DE GREEP VAN KEIZERKAREL





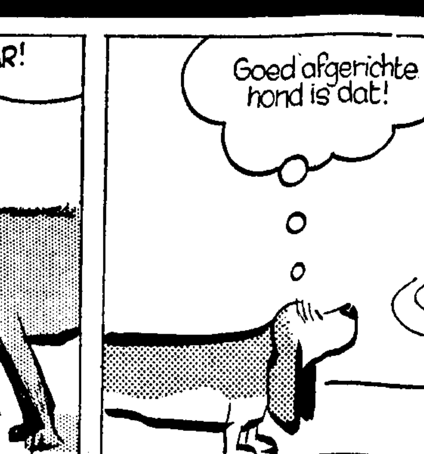










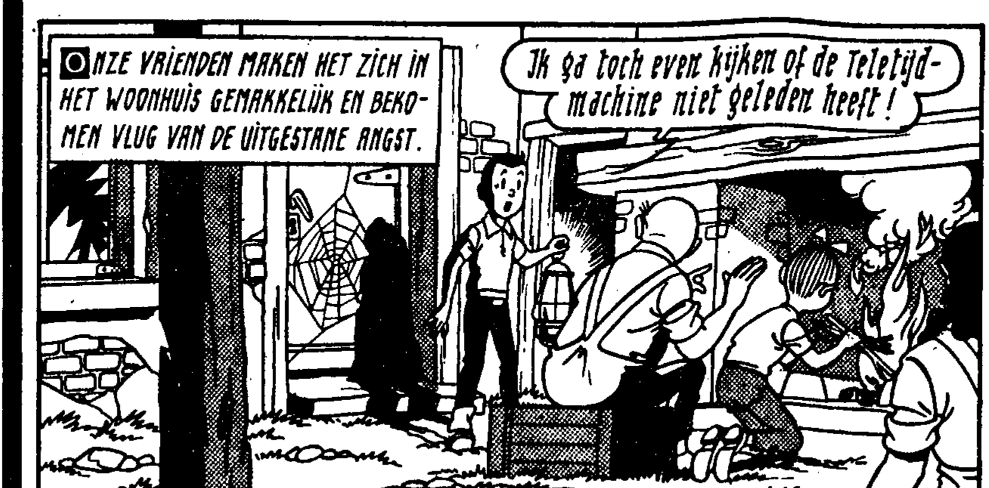




de kale kapper









GROTE NOORDVIËTNAMESE MUNITIEVOORRADEN ONTDEKT

Zware tegenstand in Laos

VIENTIANE, 11 februari (AFP/Rtr). — De Zuidviëtnamese troepen hebben de Ho Tsji Minhroute bereikt, maar zij zijn daar op sterke tegenstand gestuit. Gisteren werden hevige gevechten met automatische wapens en mortieren gemeld. Volgens de Zuidviëtnamezen zijn hierbij tot dusver 22 Noordviëtnamese en zes Zuidviëtnamese militairen gesneuveld. Een gedeelte van de Ho Tsji Minhweg en de stad Sepone zijn bezet.

De plaats waar de Zuidviëtnamezen de belangrijke communistische bevoorradingsweg hebben bereikt is niet gemeld. Men gelooft dat het vlak over de grens is.

Volgens het Zuidviëtnamese militaire hoofdkwartier in Saigon zijn sinds het begin van het offensief in Laos vijfenvijftig communistische tegenstanders gedood. Aan Zuidviëtnamese zijde vielen achttien doden.

De Zuidviëtnamezen hebben bij de Ho-Tsji-Minhroute tonnen munitie van Russische en Chinese makelij ontdekt.

• Kamer vraagt nota over de invasie

DEN HAAG. — De Tweede Kamer zal aan de regering vragen haar standpunt over de inval in Laos door Zuidviëtnamezen en Amerikaanse troepen bekend maken in een brief. Dit werd gisteren besloten naar aanleiding van een verzoek van het communistische Kamerlid Marcus Bakker. Hoewel mr. Van der Stoel (P.v.d.A.) over deze zaak juist schriftelijke vragen had gesteld, ging zijn fractievoorzitter drs. Den Uyl ermee akkoord als de beantwoording hiervan ook in deze brief zou worden verwerkt.

De heer Bakker noemde de aanval in Laos 'een nieuwe Amerikaanse agressiedaad', die ook Nederland aangaat. Aanvankelijk had hij overwogen hierover een interpellatie te houden, maar door een communiqué dat gisteren van regeringszijde werd gepubliceerd is het volgens hem beter een brief te vragen. Zoals bekend kan een nota op de agenda worden geplaatst zodat dan over het onderwerp een normaal Kamerdebat kan plaatsvinden. De liberaal Koudijs voegde aan dit verzoek toe, dat hij ook het standpunt van de regering zou willen horen over de inval van Noordviëtnamezen in Laos

Preludinehandelaar in Antwerpen tot boete veroordeeld

ANTWERPEN, 11 febr. — De rechtbank in Antwerpen heeft de 50-jarige Johan V. uit Berchem veroordeeld tot een jaar gevangenisstraf en een geldboete van 600 gulden wegens clandestiene handel in verdovende preludinetabletten.

Een partij van ongeveer 15000 van deze tabletten is verbeurdverklaard. Niet achterhaald kon worden waar de Belg die preludinetabletten vandaan had. Wel is zeker dat hij er vlak voor zijn aanhouding vierduizend aan een onbekende heeft verkocht. Op het ogenblik staan in de Zweedse stad Helsingborg twee Nederlanders terecht die van het smokkelen van preludine naar Zweden worden beschuldigd.



Balans in het ochtendgloren: 33 doden en 50 gewonden

BONN, 11 febr. — Bij daglicht werd gisteren het bergingswerk voortgezet na het treinongeluk bij het Beierse plaatsje Aitrang. Het aantal doden blijkt nu 29 te bedragen. Van 20 gewonden — van de in totaal 35 — is de toestand ernstig. Vast staat dat de TEE-trein de Bavaria-express, 130 km per uur

Machinist reed veel te hard

heeft gereden op een traject, waar slechts 80 km per uur mocht worden gereden. Het is nog niet zeker, of dit de enige oorzaak is van de treinontsporing, waarbij een leeg lokaaltreintje later op de gekantelde wagons inreed.

Op het lijk van de treinbestuurder, de 57-jarige Henrich Rahn uit Lindau, zal sectie worden verricht. Men wil onderzoeken of hij niet kort voor het ongeluk door een hartinfarct is getroffen. Rahn bereed het traject al meer dan 20 jaar en stond als uiterst betrouwbaar bekend. Er was geen aanleiding harder te rijden dan normaal, want er was geen achterstand in te halen.

● Gedeelten van de Van Norman-stuwdam in Californië zijn als gevolg van de aardbeving omlaag in het Norman-stuwmeer gestort. Uit voorzorg is de evacuatie van 250.000 inwoners in dit gebied bevolen.

AANTAL DODEN STEEG TOT 42

Stuwdam zwaar beschadigd bij aardbeving

WASHINGTON/LOS ANGELES, 11 februari (AFP/DPA) — De aardbeving die dinsdag het gebied van Los Angeles heeft geteisterd, heeft tot nu toe 42 mensenlevens en ruim 1.000 gewonden geëist. Er zijn drie nieuwe schokken geregistreerd die lichte schade aanrichtten. Bij de 44 mensen die om het leven kwamen, zijn er 9 die stierven aan een hartaanval; 25 mensen worden nog vermist. Van hen ligt, naar men aanneemt, het grootste deel bedolven onder het puin van een hospitaal voor oudstrijders in de San Fernando-vallei. Men heeft maar weinig hoop nog overlevenden te zullen vinden.

De grote Van-Norman-stuwdam, waarover men zich veel zorgen maakt, is nog niet bezweken, maar wel zwaar beschadigd. Er zitten scheuren in van zes meter lengte en 45 cm breedte. Dinsdag al is men begonnen met de evacuatie van 250.000 mensen die bij een breuk in de dam direct gevaar zouden lopen.

Tienduizenden mensen zijn dakloos. De schade bedraagt vele miljoenen dollars. Bij de instorting van het hospitaal voor oudstrijders in de San Fernando-vallei ten noorden van Los Angeles vielen de meeste slachtoffers. Ruim 20 mensen kwamen daarbij om het leven. Ook een pas gebouwd sanatorium op enkele kilometers ten westen van dit hospitaal stortte in. Drie patiënten werden onder het puin bedolven. In deze omgeving begaven ook de muren het van een strafinrichting. Ruim 100 van hen wisten zich te redden.

In de San Fernando-vallei, die het zwaarst door de aardbeving is getroffen, wonen veel mensen die in Los Angeles werken. Rond 250.000 bezitten daar bungalows die, daar zij geen verdiepingen hebben, bestand zijn tegen een aardbeving die nog geen zeven graden aanwijst op de schaal van richter.

Evacuatie is niet verplicht, maar de autoriteiten hebben de bewoners van de streek gewaarschuwd dat zij die niet geëvacueerd willen worden, niet hoeven te rekenen op de hulp die later verstrekt kan worden. Men is ook begonnen het stuwmeer leeg te pompen. In dit gebied zijn dinsdagnacht zeven mensen gearresteerd die leegstaande huizen wilden plunderen.

President Nixon heeft het zuiden van Californië tot rampgebied verklaard. Vice-president Spiro Agnew vloog gisteren naar Californië om de schade te inspecteren. Ook in de staat Washington geldt de noodtoestand in verband met de overstromingen van vorige maand.

Politiemannen door jongens mishandeld

APELDOORN, 11 febr. — Twee Apeldoorne politiemannen zijn dinsdagavond door een groep jongelui ernstig mishandeld, nadat zij in een bus-restaurant als zodanig waren herkend.

Omstreeks negen uur kwam een groep jongens het restaurant binnen. Ze kregen met het bediened personeel moeilijkheden, omdat zij geen consumptie wensten te bestellen. De politiemannen zagen dat een van de jongens met een groot dolkmes dreigde maar wilden nog niet direct ingrijpen.

Terwijl ze naar buiten liepen, werden zij aangevallen door een twaalftal jongelui, die eerst de politiemannen isoleerden en hen daarna te lijf gingen. Een agent kreeg van een Ambonnese jongen een klap met een bierfles op het hoofd, terwijl een andere hem in de onderbuik schopte. Weer een andere jongen sloeg hem met een koppelriem.

De twee agenten hebben zich onder geneeskundige behandeling moeten stellen.

Talenpracticum doelwit van drieste dieven

NIJMEGEN, 11 febr. — Inbrekers hebben gisternacht in het talenpracticum van de Nijmeegse universiteit grondige vernielingen aangericht. Een eerste raming van de schade spreekt van vijftig- tot honderdduizend gulden. Er is slechts voor een paar tientjes ontvreemd.

De inbrekers kwamen het gebouw binnen door een ruit aan de achterzijde te breken. Ze sloegen hierna met stokken en stoelen in op alle electronische apparatuur die ze aantroffen. Archiefkasten werden omgekeerd en schuimblussers overal in het rond leeggespoten. Ook de Steinway-vleugel die in het gebouw staat voor muziekonderwijs, moest het ontgelden. Op een muur schreven de vandalen „Hitler is hier geweest". De 800 cursisten van het practicum kunnen voorlopig geen onderwijs krijgen.

WEEROVERZICHT

Mistig, later ook zonnig

Het hogedrukcentrum heeft zich de laatste dagen van West- naar Midden-Europa verplaatst. Met een zwakke zuidoostenwind wordt nu iets koudere en droge lucht aangevoerd. Daarin komen mistgebieden voor. 's Nachts kan de temperatuur tot nabij het vriespunt dalen. Als de mist in de morgenuren optrekt, zijn wat meer zonnige perioden te verwachten. Gisteravond was het in ruim de helft van ons land helder weer. De verwachting voor de komende drie dagen wijst daarentegen op enige regen, aangezien oceaanfronten via Frankrijk naderbij komen. Daarmee wordt dan wel weer zachtere lucht aangevoerd; in Parijs bijvoorbeeld steeg de temperatuur gistermiddag tot ruim 11 graden.

De Bilt:

Overwegend droog weer met in de ochtend op veel plaatsen mist. Later ook hier en daar zon. Maximumtemperatuur omstreeks 7 graden maar in mistgebieden rond 4 graden. Zwakke tot matige zuidoostelijke wind.

Ukkel:

Zwakke tot matige wind uit zuidoostelijke richtingen. In de ochtenduren op veel plaatsen mist. Maximumtemperaturen van 3 en 9 graden. In de middaguren mooie opklaringen.

Aken:

Bewolkt met opklaringen en overwegend droog. Maximumtemperaturen omstreeks 8 graden. Zwakke wind uit zuidelijke richtingen.

Verdere vooruitzichten tot vrijdagavond: niet geheel stabiel.

Vrijdag: zon op 08.02 uur, onder 17.47 uur; maan op 20.26 uur, onder 08.35 u.

HET WEER IN EUROPA

gisteravond om 19.00 uur

		max. temp.	neerslag
Amsterdam	geh. bew.	6	0
De Bilt	geh. bew.	5	0
Deelen	onbewolkt	5	0
Eelde	onbewolkt	8	0
Eindhoven	onbewolkt	5	0
Den Helder	onbewolkt	8	0
Luchth R'dam	zwaar bew.	6	0
Twente	licht bew.	8	0
Vlissingen	onbewolkt	5	0.1
Z.-Limburg	onbewolkt	7	0
Aberdeen	half bew.	8	0
Athene	zwaar bew.	13	0
Barcelona	half bew.	13	0
Belgrado	zwaar bew.	7	0
Berlijn	geh. bew.	6	0
Bordeaux	licht bew.	11	0
Brussel	onbewolkt	8	0
Frankfort	zwaar bew.	6	0
Genève	mist	2	0
Grenoble	onbewolkt	12	0
Helsinki	sneeuw	-2	1
Innsbruck	onbewolkt	8	0
Kopenhagen	geh. bew.	5	0
Lissabon	zwaar bew.	4	0.3
Locarno	onbewolkt	9	0
Londen	licht bew.	9	0
Luxemburg	onbewolkt	5	0
Madrid	zwaar bew.	7	0.3
Malaga	geh. bew.	12	19
Mallorca	licht bew.	14	0
München	geh. bew.	1	0
Nice	onbewolkt	15	0
Oslo	half bew.	-2	0
Parijs	geh. bew.	11	0
Rome	zwaar bew.	13	0
Stockholm	geh. bew.	2	0
Wenen	zwaar bew.	6	0
Zürich	onbewolkt	3	0

Grote Drie stellen Moskou ontwerp-verdrag voor over de kwestie-Berlijn

WASHINGTON, 11 febr. (Rtr) — Amerika, Engeland en Frankrijk hebben de Sovjet-Unie een ontwerp-overeenkomst voorgelegd over maatregelen ter verbetering van de toestand in en om Berlijn. De Amerikaanse minister van buitenlandse zaken, Rogers, maakte dit woensdag op een persconferentie bekend.

De Russische reactie valt niet gemakkelijk te voorspellen, zo zei hij. Rogers deelde ook mee dat Amerika over „enkele inlichtingen" beschikt die erop duiden dat de Russische leiders verdeeld zijn over de oostpolitiek van de Westduitse bondskanselier Brandt.

In Bonn heeft gisteren de publicatie van een nieuwjaarsboodschap van Sovjetpremier Kosygin aan de bondskanselier deining veroorzaakt, vanwege het late tijdstip waarop dit gebeurde, en ook vanwege recente berichten over een verminderde Russische interesse voor Brandt's politiek van toenadering tot Oost-Europa. Uit de brief van Kosygin blijkt dat Moskou de koers van verbetering van de wederzijdse betrekkingen wenst voort te zetten.

signalement

De quasi-ombudsman

De Vara-ombudsman Marcel van Dam heeft zich nu zelf gesneden aan de scherven van de frisdrankflessen, waarvan hij het springen zo geruchtmakend aan de kaak heeft gesteld. Van Mr. Stheeman, de president van de Amsterdamse rechtbank, moet hij nu voor dezelfde microfoon, waarvoor hij een bepaalde fabriek aan de kaak stelde, een vonnis voorlezen, waarin hem verboden wordt die fabriek nog verder in de zaak te betrekken. Juist in de dagen, dat de tweede kamer ernstig begint te denken over de instelling van het instituut ombudsman, wordt er een Nederlandse ombudsman door de rechter in de kraag gegrepen, omdat zijn activiteiten in strijd zijn met de wet. Dat is geen beste reclame voor het instituut ombudsman en het publiek moet er wel het zijne van denken als de man zo gemakkelijk de mond gesnoerd kan worden.

De vraag is echter of Vara's Marcel van Dam wel een ombudsman is. Dat hij zich zo noemt of laat noemen, is zijn zaak; de titel is niet beschermd. Dat hij daarmee echter een misleidend beeld tekent van de figuur, die men ter vervolmaking van onze democratie nodig zou hebben — en die dan officieel ombudsman heet —, is een feit. Mr. Stheeman heeft dat in zijn vonnis op zeer duidelijke wijze benadrukt. Dat Van Dam zijn werkzaamheden met de titel van ombudsman aanduidt, noemt hij zelfs een „misleidende pretentie", omdat deze werkzaamheden „door hem en de Vara gecreëerd zijn" en „op geen ander dan hun gezag" steunen.

Wij dachten, dat Mr. Stheeman hier de wezenskenmerken van de ombudsman aangeeft, zij het dan in negatieve formuleringen. Hij neemt het immers Van Dam en de Vara kwalijk, dat *zij* de functie hebben gecreëerd en de werkzaamheden op geen ander dan hun eigen gezag plegen. Functie en gezag moeten dus aan een andere instantie ontleend worden. Wie dat is ligt voor de hand, maar wordt nog duidelijker als men nagaat in welke behoefte de ombudsman moet voorzien.

De staat is er om het welzijn van alle burgers in gelijke mate te behartigen. De staat is overigens geen onpersoonlijk ding; de staat zijn wij. In volle medezeggenschap bepalen we de werking van de staat; we nemen rechten en plichten op ons, stellen diensten in, kiezen een bestuur, controleren dat bestuur, kortom scheppen een organisatie, die zo perfect mogelijk is. Juist die vereiste perfectie leidt tot een gecompliceerdheid, waarin de gewone burger geen wijs meer wordt uit het apparaat, dat hem dienen moet. De perfectie draagt trouwens nog een ander gevaar in zich; zij verlustigt zich zo in haar eigen perfecte reglementering, dat het reglement meer doel wordt dan de burger, die zij te dienen heeft.

Door ondoorzichtigheid van de soms nog in zichzelf verstrikte organisatie komt het voor, dat de burger in onze maatschappij niet het aandeel kan krijgen in de zorg van de staat, waar hij recht op heeft. Deze tussen de wal en het schip geraakte burger is het, die verbitterd omdat hij de weg niet weet naar de instantie, die hem moet helpen of zich te pletter loopt op de onwil van een instantie. In onze ondoorzichtige democratie zou een duidelijke figuur moeten zijn, die voor de burger rechtstreeks bereikbaar is en die onmiddellijk de diensten of instanties in kan schakelen, die een verloren gelopen burger op een bepaald moment behoeft. Die figuur zou de ombudsman moeten zijn.

Een ombudsman is dus op de eerste plaats de man, die de kortsluitingen herstelt, die in het ingewikkelde staatsapparaat kunnen optreden. Om dat te kunnen moet hij niet alleen het vertrouwen van het hele volk hebben — en daarom een onafhankelijke, niet-politieke figuur zijn —, maar moet hij ook de volmacht hebben vastgelopen of onwillige raderen weer aan het draaien te krijgen. Deze bevestiging door volk èn overheid is het wezenlijke van de ombudsman. Deze bevestiging mist Marcel van Dam en daarom is hij geen ombudsman in de zin, die men eraan moet stellen.

Waarmee wij overigens niet willen zeggen, dat Marcel van Dam bij de Vara geen nuttig werk kan doen. Maar dat is het werk, dat elk massamedium verricht, wanneer het opkomt voor het algemeen belang en daartoe de publieke opinie mobiliseert vanuit de visie, die het op de samenleving heeft. Maar daarmee is men nog geen ombudsman.

AANGEB. BETREKK.

Voor dir. gevr. MONTEURS voor baggerreparaties. Hydrolic erv. strekt tot aanbeveling. Tevens een lakspuiter. Wij betalen toplonen. Fa. P. Linssen Eygelshovenerweg no 78, Waubach. x

Gevr. jonge MEISJES vanaf 15 jr. worden door ons opgeleid tot strijkster of perster. Leuk werk dat zeer goed betaald wordt. Aanm. (ook 's avonds). Chem. reinigingsbedrijf Tip Top cleaners, Stationstr. 23, Geleen. x

MEISJES die graag naaien willen leren kunnen daarvoor bij ons terecht Maar ook voor ervaren naaisters tot 23 jaar hebben wij altijd wel 'n **plaatsje** vrij. Confectie-**atelier** F. Meyer, Heerlerbaan **229**, Heerlen. x

Prima eerste KAPSTER of kapper gevr. Kapsalon Rijnders, Kerkstr. 7, Brunssum, tel. 251625. x

In de plaasten Bleijerheide, Spekholzerheide en Hoensbroek zoeken **wij** op korte termijn vr. MEDEWERKERS v. filiaalbeheer, lft. 17-21 jr. Gegad. zond. erv. in deze branche word. door ons opgel. Schrift. soll. te richt. aan het hoofdkant. Tr/Benzine Bad, Postbus 161, Maastricht. Ook kunt u een telef. afspr. maken, tel. 04400-11444. x

All-round MEUBELMAKER of timmerman gevr. Voor caravanbouw Fa. Bron, Ganzeweide 139, Heerlerheide. x

Voor dir. gevr. NAAISTERS en leerl. naaisters Aanm. confectieatelier Ger Brouns, Akerstr. 40 Spekholzerheide. x

Confectieatelier J. B. v.d. Wal vraagt NAAISTERS, strijksters en leerlingen van 15 t.m. 21 jr. voor het maken van damesjaponnen en rokken. Zeer goed loon en prettige werkkring Aanm. Pieterstr. 42A Geleen tel. 04494-5970 dichtbij station Geleen-Oost gelegen. x

Textielindustrie Mijnstreek T.I.M., Sittarderweg no. 58, Heerlen vraagt STRIJKSTERS en leerling strijksters. Hoog loon en reiskostenvergoeding. Aanm. dagelijks van 8.30-17.00 uur. x

Gevraagd: DAMES en jongens voor diverse afdelingen. Hoog loon + reiskostenvergoeding. Wasserij . Massop NV. Bosveldstr. 38. Kerkrade. tel. 2910. x

Donderdag 18 febr. a.s. traditioneel AUW WIEVERDAAG Groenstraat. x

Kapé Heerlen - Geleen en Brunssum vraagt wegens uitbreiding van div. afd. leerl., aank.- en erv. VERKOOPSTERS (verkopers). Tevens plaats voor jonge dame voor eenvoudige kantoorwerkzaamheden. Voor goede krachten goed salaris. Aanmelden dagelijks bij de personeelschef Kapé Heerlen, Saroleastraat 45, Heerlen, tel. 717544; Brunssum: Rumpenerstraat 6 tel. 252380; Geleen, Rijksweg 50, tel. 2883. x

Wij vragen NAAISTERS en strijksters van 16 tot en met 22 jaar. Hoog loon en reiskostenvergoeding. Aanm.: Euro Confectie. Rijksweg Noord 54, Sittard-Centrum (t.o. Garage Cartigny). x

Net DAGMEISJE gevr. Kl. gezin. Drogisterij J. Custers, Akersteenweg 108, Heer, tel. 26497. x

Spced uiterst nette vlotte eerlijke en eventueel knappe ervaren of onervaren BUFFETJUFFROUW gevr. Geboden wordt: loon: zeer interessant, verzorging sociaal uitstekend, werkkring: aantrekkelijk, boeiend. Werktijd 5x8½ uur, waar?? Br. onr. 2817 b.d. tel. 045-714394. x

Patisserie Quanjel vr. nette WINKELJUFFROUW. Prettige werkkr., 5 dg werkw., tel. 713560 Emmastr. 26, Heerlen. x

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor **werk op een der Ned. mijnen (bovengr.). Goede arbeidsvoorw., soc. voorz.,** deput.-kolen gezinstoesl., aanv. kinderbijslag, **gratif., enz.** lft. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen **komen in aanmerking. Voor nadere inl. tel. 04492-1818, toestel 11.** X

LEERL. VERKOOPSTER gevraagd bij Zaadhandel Frissen, Or. Nassaustraat 8 Heerlen, tel. 714744. x

HUISHOUDSTER gevr. in klein gezin (voor dag of voor dag en nacht), goed loon eigen zit-slaapkam. met t.v. Hulp poetswerk aanwezig. Weekends vrij. Mevr. A. Lückers-Bergmans. Caumerdalsestraat 1, Heerlen, tel. 045-717995. X

WINKELMEISJE gevr. Drogisterij - Woninginrichting H. Huth-Vincken Kantstr. 5 Waubach. x

LEERLING MAGAZIJNBEDIENDE gevr. bij Zaadhandel Frissen, Or. Nassaustr. 8 Heerlen, tel. 714744. x

Gevr. net BUFFETMEISJE voor week-ends. Liefst ongehuwd. Europa-Bar, Hoofdstr. 86, Hoensbroek. x

Flinke MAGAZIJNBEDIENDE kan bij onze groothandel in levensmiddelen een goed loon verdienen bij een vijfdaagse werkweek, leeftijd tot 21 jaar. Aanm. dagelijks van 6 tot 7 uur of volgens telef. afspraak. — Sperwer Zuid Nederland, Heerlerweg no. 158, Hoensbroek, tel. 045 no. 211541. x

N.V. Hago vraagt nette DAMES voor het onderhoud van panden te Brunssum. Werktijd van 17-20 uur. Hoog loon en goede soc. voorz. Schr. sollicitaties N.V. Hago, Sittarderweg 10 Heerlen, telefonisch 045-719797 of mondeling tussen 16-18 u. bij mevr. Keyzer Koolweg 6 Treebeek x

Voor bestaande route vragen wij BROODBEZORGER. N.V. **Broodfabriek „De Kroon". Hoofdstr. 10, Kerkrade.** x

Maison Exclusieve Speciaalzaak in aparte damesstoffen vraagt leerling en tevens aank. VERKOOPSTER. Goed loon, prettige werkkring. Aanm. Promenade 51, hoek Honigmanstraat Heerlen. Tel. 045-714381. x

Geroutineerd SAXOFONIST-KLAR. gevr. voor bekend dans- en beatorkest. Nusterweg 25 Sittard, na 6 uur. x

POETSVROUW voor 2 morgens per week gevr. Kapellaan 25, Kerkrade.

Wij vr. BROOD-BANKETBAKKER, ploegendienst. Goed loon. N.V. Broodfa**briek De Kroon. Hoofdstraat** 10, Kerkrade. x

L.C.I. vr. v. dir. MEISJE voor div. werkz. lft. 16-18 jr. Te meld. L.C.I. Limburgse Confectie Industrie, Kissel 53. Heerlen, tel. 716526. x

Gevr. per 1 maart fl JONGEMAN plm. 15-20 jr. voor hulp tuinwerk. Aanm. bij tuinbaas, kasteel Wijlre. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V., Maastrichterstraat 185, Brunssum. tel. 045-251777. Wij zoeken voor het onderhoud van ons wagenpark een energieke 1ste MONTEUR. Een ruime ervaring is vereist (min. 10 jaar), LTS-opleiding, aangevuld met VAM-BOVAG-diploma eerste monteur strekt tot aanbeveling. De juiste man op deze plaats zal gewend moeten zijn leiding te geven. Een nieuwe, moderne ingerichte werkplaats is in aanbouw. Indiensttreding op of omstreeks 1 april a.s. U kunt schriftelijk soll. aan de afd. Personeelszaken, tel. of mondeling elke dag (behalve zaterdag) van 9-12 en van 14-17 uur.

Bent u onze hulp? W... ken te Geleen en Be... gens uitbreiding en groei van onze abon... ten enkele actieve ... GERS(TRES) liefst ... zinsverband. Wij ... hoog loon, ruime inc... goeding, rijwielver... Geen pers. risico bij ... Aanmelding: Bijkanto... burgs Dagblad, Mark... leen, tel. 04494-6868 na tel. 04494-6569.

Bowling Nederland vraagt met ing. van ... 1 RECEPTIONIST(e), kennis van Duitse en ...se taal gewenst. 5 d... wisseldiensten. Geg. zich aan te melden dr.leider. Welterla... Heerlen. tel. 714432.

Drummer zoekt ACC...ONIST en gitarist. D... straat 163, na 6 u. Nut...

Mode van dit jaar: alles kan

door Jos Hagers

Er is nog nooit zoveel variatie in de mode geweest als nu. Wij hoeven ons nergens zorgen over te maken want alles kan: van ultrakorte mini-shortjes tot broekpakken van mini-jurken tot maxizomeravondjaponnen. De totale modevrijheid wordt alleen door de uit 1940 daterende vamp look wat beperkt. Al is er zelfs voor de typische Jean Harlow-creaties met extra verbrede schouders en hoog ingezette mouwen een alternatief. Cardin en Courrèges doen bijvoorbeeld niet aan de oorlogsmode mee omdat zij voor de zomer meer in moderne architectonisch belijnde kleding zien. Maar aan de shortjes kon niemand ontkomen. Iedere Fanse en Italiaanse couturier doet er aan mee, nadat mini-koningin Mary Quant er dit najaar het startsein voor had gegeven.



Shortjes dus: voor het strand en in de stad, voor overdag en 's avonds, uitdagend maar ook zeer gekleed. De modekoningen waren gelukkig wijs genoeg om de shortjes niet, zoals een half jaar geleden de midi's, dwingend voor te schrijven. Wie geen shortje wil kan een jurk of een blazerpakje mini of met de zoom net boven op of een handbreedte onder de knie. En voor 's avonds eventueel midi of maxi. Kortom er wacht ons een zeer gevarieerde zomer. Een zomer waarin de vrouw eigenlijk voor het eerst desnoods ieder moment van de dag andere kleding kan kiezen die het best bij de omstandigheden en bij haar persoonlijkheid past. En dat zonder daarbij uit de toon te vallen. Met Coco Chanel is de haute-couture overleden. Daarom zijn wij volgens Courrèges en Cardin nu aan een democratisering





van de mode toe en wordt het tijd dat de vrouw zelf een woordje mee gaat spreken. De confectie-industrie, de stoffenfabrikanten, de boetiekjes, de winkels en de warenhuizen, ze zullen de komende maanden voor een maximale keus zorgen en na de griezelig gelijkvormige uniform-achtige midiwinter met terra-cotta en aubergine als eenheidskleuren is dat wel een verbetering.

KLEUREN

1. zacht abrikoos
2. marineblauw
3. oranjerood
4. boterbloemgeel
5. korenbloemblauw
6. beige
7. zeegroen
8. pastel olijf
9. gepoederd rose
10. wit

WAT HET WORDT

Shortjes: van mini tot bermuda vaak gecombineerd met korte jasjes, split- en doorknooprokken en langere tot iets over de knie vallende mantels.
Jurken: met ronde en v-halzen en overhemdkragen geplisseerd met cirkel, klokkende of gerende rok.
Pakjes: klassieke combinaties van gerende rok, blazer en strikkraag blouse.
Mantels: kraagloos en asymetrisch gesloten.

Broekpakken: met tunieken.
Zomeravondjurken: midi of maxi met vrolijk gekleurde fruitbloemen- en dierendessins.

Avondcreaties: met veel splitten, doorzichtige bovenlijfjes, diep v-hals decollete of van voren hoog gesloten en blote rug.



'Groep van 100' wil nieuw idee realiseren:

Goed huis kan ook 30 procent goedkoper zijn

(Van onze correspondent)

ROTTERDAM, 11 febr. — In de Rotterdamse agglomeratie heeft zich dezer dagen een groep van 100 — merendeels pasgetrouwde — mensen geformeerd met de bedoeling, in coöperatief beheer koopwoningen tegen betaalbare prijs en in acceptabele kwaliteit te gaan ontwikkelen. In kringen van de initiatiefnemers leeft de stellige verwachting, dat de groep einde maart zeker tot 1000 over het hele land verspreide belangstellenden, zal zijn aangegroeid.

Met de hulp van een kring deskundigen, die uit de in januari opgerichte „vereniging" voortkomen, wil men de organisatie en administratie, grondaankoopprocedures, financieringszorg, bouwontwerpen en bouwtekeningen, kwaliteitscontroles, voortgang van de bouw en eventueel afwerking zoveel mogelijk zelf in de hand houden. Ook al omdat geen verkooporganisatie nodig is, verwacht de groep op een besparing te kunnen komen van minstens DERTIG PROCENT ten opzichte van het vergelijkbare prijsniveau van koophuizen, die op dit moment worden aangeboden.

Een van de initiatiefnemers, de heer W. van der Klein uit Nieuwerkerk a d IJssel, vertelde over de motieven die tot de aaneensluiting hebben geleid dat er in het algemeen onvrede heerst over het vele geld dat men op dit moment moet neertellen voor een te klein fantasieloos en vaak slecht gebouwd huis. Bovendien bestaat de vrees dat het huidige tempo van de bouwkostenstijging het eigen huis steeds onbereikbaarder zal maken. Hoe onrustbarend snel de bouwkosten stijgen, blijkt bijvoorbeeld uit het feit dat de bouwkostenindex van 1 januari 1968 tot vlak voor de 400 gulden-golf in 1970 steeg van 100 tot 132. Dat betekent dat een huis, dat in 1968 nog voor 50.000 gulden kon worden gebouwd, nu al ruim 65.000 gulden zou moeten kosten.

Om zoveel mogelijk woonwensen van ieder lid van de groep te kunnen realiseren, wordt de groep opgesplitst in zogenaamde projectgroepen, die telkens bestaan uit mensen met gelijkgerichte verlangens. Op deze manier wil men zoveel mogelijk van de individuele wensen handhaven en toch de economische voordelen van seriebouw verwerven.

Tot de doelstellingen van de groep, aldus de heer Van der Klein, behoort ook het voeren van aktie tegen de factoren, die het moeilijk maken om goedkoop en origineel te bouwen. Hierbij kan bijvoorbeeld worden gewezen op de tijdrovende en ondoorzichtige procedures rond de gronduitgifte bij de gemeente die onder andere tot een monopolie-vorming van enkele grote projectontwikkelaars (zoals Eurowoningen NV) leiden. Verder kan in dit opzicht worden gewezen op het soms willekeurig lijkende beleid van schoonheidscommissies, die de bouwprojecten moeten goedkeuren en op het premietoekenningsbeleid van de overheid, dat de uniformiteit sterk in de hand lijkt te werken. Waar mogelijk, aldus de heer Van der Klein zal de groep proberen om door toepassing van nieuwe materialen tot aanzienlijk lagere materiaalkosten in de woningbouw te komen.

Regering zwakt oorspronkelijk plan af

Voor oefenterrein Ter Apel moeten 2000 man wijken

DEN HAAG, 11 febr. — Voor de vestiging van een militair oefenterrein bij Ter Apel in Groningen zullen waarschijnlijk maximaal 2.000 personen moeten verhuizen en niet, zoals in de regio werd gevreesd, 3.000. Minister Schut (Volkshuisvesting) en staatssecretaris Haex (Defensie) hebben dit gisteren meegedeeld tijdens overleg met de Groningse en Drentse G.S.

De regering is er daarbij van uitgegaan dat door enige verandering in het oorspronkelijk geschetste profiel van het oefenterrein, het dorp Mussel buiten het plan wordt gelaten, waardoor deze dorpskern en een aantal bedrijven in stand kunnen blijven. Tevens is het niet de bedoeling om de rond het oefengebied gedachte groen- en recreatiestrook van 2.000 ha tot een onbewoond gebied te maken. Dit gebied kan zeker zo worden opgezet en ingericht, dat de huidige bewoners er kunnen blijven wonen, aldus de minister en de staatssecretaris.

De regering is bovendien bereid in aanzienlijke mate bij te dragen in het door de provincie naar voren gebrachte wegenplan voor het betreffende gebied. Staatssecretaris Haex deelde nog mee, dat als het oefenterrein volgens plan B (circa 6.000 ha) er komt, het beschikbaar komen van 600 arbeidsplaatsen in militaire werkplaatsen als minimum „absoluut kan worden gegarandeerd". Er zal bovendien nog eens 120 man — merendeels gehuwd — militair personeel met de werkplaatsen meekomen.

Tenslotte zullen bij realistatie van het oefenterrein nog eens twee administratieve diensten met tezamen rond 200 man personeelsbezetting in dit gebied kunnen worden geplaatst.

MINISTER VERINGA:

Studentenstop gaat mij te ver

DEN HAAG, 11 februari — Minister Veringa ziet invoering van de zogenaamde numerus fixus (studentenstop) als een uiterste middel. „Als maatregelen als democratisering e.d. achterwege zouden blijven, wat ik niet verwacht, dan is het uiterste middel van de numerus fixus onvermijdelijk", zei de minister van onderwijs gisteren in de Eerste Kamer. KVP-senator dr. ir. de Zeeuw had de studentenstop niet met name genoemd, maar hij gebruikte de term „slagboom" wel. Staatssecretaris Grosheide raakte in fikse discussie over de leraarbevoegdheden met de socialistische senator Steenbergen en CHU-senator dr. De Vries. De heer Steenbergen diende zelfs een motie in, die mede werd ondertekend door mevrouw Schouwenaar-Franssen (VVD) en de heren De Koning (ARP) en de Vries (CHU).

VANDAAG OP RADIO EN TELEVISIE

NEDERLAND I

18.45 K. De Fabeltjeskrant.
18.55 K. Journaal
19.05 Betty Boop: Tekenfilm voor de jeugd
19.12 K. Zienderogen: Een programma van de kleine waarneming doo Merel Laseur en Berend Boudewijn.
20.00 K. Journaal en weeroverzicht.
20.20 Was er nog wat?
20.30 Laurel en Hardy: „The Chimp".
21.00 K. De jaren 20-30: Een programma over de politieke en sociale ontwikkelingen in Nederland gedurende de jaren twintig en dertig.
21.45 K. Frank Zappa Een programma over de Amerikaanse popster, componist en filmmaker Frank Zappa.
22.30 K. Journaal.
22.35 - 23.05 Bouwen en wonen (TELEAC).

NEDERLAND II

18.45 K. De Fabeltjeskrant.
18.55 K. Journaal
19.05 Den Haag Vandaag.
19.10 Van gewest tot gewest: Informatie uit de regio.
19.50 Tips nationaal bureau voor toerisme.
20.00 K. Journaal en weeroverzicht.
20.21 K. De zeven zeeën: „de Caribische Zee".
21.10 K. Wereld op wielen: Uitzending vanuit de RAI.
22.00 ABC van de accordeon: Harry Mooten.
22.20 K. Gale is dood: Film uit de BBC-reeks „Man Alive".
23.05 K. Journaal.
23.10 - 23.40 Onze landbouw nu en straks (TELEAC)

DUITSLAND I

16.15 K. Journaal.
16.20 Spasz muss sein: Billy Bevan als meester-kapper.
16.30 K. Schlagers voor hangoren.
16.55 Mijn broer, de leerlingjockey: Een kijkje achter de schermen van het paardenbedrijf.
17.10 K. Muziek-show: Non-stop show met o.a. Hans Georg Schütz en zijn stoomblazers.
17.55 K. Journaal.
18.00 K. Het verhoor.
18.30 K. Voor de kleintjes.
18.40 K Hier und Heute en nieuws
19.25 K. Verstoring van het grote evenwicht
20.00 K. Journaal.
20.15 De kapitein: „Der Hauptman". Film van Rudolf Stoiber in een produktie van de Oostenrijkse tv.
21.40 K. Pro en contra: Algehele leiding van deze uitzending: Emil Obermann.
22.30 K. Journaal, commentaar en weerbericht.
22.50 K. The Glen Tetley Dance Company USA.

DUITSLAND II

17.00 Het kleine huis Gevarieerd programma voor de kleintjes.
17.25 K. Wintersport-weeroverzicht.
17.30 K. Journaal en weerbericht.
17.35 Muziek met een opgewekt humeur: „Musik macht Laune".
18.05 K. De draaischijf.
18.40 K. Tammy, het meisje van de woonschuit: Schaduwen van het verleden".
19.10 De violist: tv-spel van Vit Olmer.
19.45 K. Journaal, thema van de dag, weerbericht.
20.15 K. Auf der grünen Wiese Operette van V. Tolarski.
21.55 K. Terzake: Informaties en meningen rondom een omstreden probleem.
22.40 K. Journaal, commentaar, weerbericht, wintersport-weeroverzicht.

DUITSLAND III

18.30 Computertechniek.
19.00 Journaal.
19.05 K. Klaas Vaak.
19.10 K. Voor Turkse gastarbeiders.
19.20 K Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen
19.30 Landbouwkroniek.
20.00 K. Journaal.
20.15 Wereldprisma.
20.30 De macht der signalen.
21.15 K. In gesprek met Edward Albee, Amerikaans toneelschrijver.
22.00 K. Journaal en commentaar.
22.10 Voordracht door Milo Dor.

BELGIE (NEDERLANDS)

18.00 K. De Fabeltjeskrant.
18.05 K. Doctor Dolittle: De naakte beer".
18.30 Jonger dan je denkt: Programma voor de bejaarden
19.05 Horen en zien Theaterkroniek.
19.25 Politieke tribune: Uitzending van de Christelijke Volks Partij (CVP)
19.40 Nederlandse mededelingen.
19.45 Journaal.
20.10 Europa nu.
20.25 K. Portrait of a lady: „Onthullingen".
21.10 Hiroshima, mythe en werkelijkheid.
22.00 K. Première.
22.40 Journaal.
22.45 - 23.15 Basketball: Somenvattende reportage van de basketballwedstrijd Standard-Moskou.

BELGIE (FRANS)

17.35 Journaal.
17.40 Schooltelevisie.
18.10 K. Het magische scherm, films voor de kleuters.
18.25 Pop Shop.
18.55 K. Voor de kleuters: Babar.
19.00 Seule à Paris.
19.30 Tips om uit te gaan.
19.45 Journaal.
20.10 Johnny Cool, gangsterfilm van William Asher.
21.40 K. Sélim Sasson presenteert nieuwe films.
22.25 Baketball: Standard-Moskou.
23.00 Journaal.

HILVERSUM I

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 (S) Badinerie: klassieke en semi-klassieke muziek. (7.30 Nieuws; 7.32-7.40 Actualiteiten: 8.00-8.10 Nieuws). 8.25 Overweging. 8.30 Nieuws. 8.32 Voor de huisvrouw. (9.00-9.10 Gymnastiek vd huisvrouw). 10.00 Wat heeft dat kind?, pedagogisch progr. 10.20 (S) Muziek uit de Barok (opn.) 11.00 Nieuws. 11.03 Voor de zieken. 11.55 Mededelingen; 12.00 Los-Vast: gevarieerd progr. (12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw 12.30 Nieuws. 12.41 Hier en Nu: actualiteiten. 12.58 Rebus). 14.00 (S) Koninklijke Militaire Kapel. 14.30 Strictly Country style: wekelijkse country and western rubriek. 15.00 Gereform. middagdienst. 15.30 Meer over minder: De stem van de sprekende minderheid. (16.00-16.02 Nieuws). 17.30 Actueel progr. met muzikale illustratie. (18.30-18.41 Nieuws.) 19.00 (S) NCRV-Kinderkoor met begeleiding van de Speelgroep. 19.15 Kerkorgelconcert: klassieke muziek. 19.45 (S) Muziek van Het Leger des Heils. 20.00 Radio Actief: gevarieerd progr. (22.20 Avondoverdenking; 22.30 Nieuws. 22.38 Den Haag vandaag). 23.55-24.00 Nieuws

HILVERSUM II

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 (S) Dag met een plaatje: lichte gram. 8.00 Nieuws. 8.11 Radiojournaal. 8.20 (S) Dag met een plaatje (verv.) (8.30-8.33 De groenteman). 8.50 Morgenwijding. 9.00 (S) Pianorecital: klassieke en mod muziek. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogr. (11.00 Nieuws). 11.30 Rondom 12: progr. v.d. vrouw (om 11.55 Beursberichten) 12.30 Sportrevue. 13.00 Nieuws. 13.11 Radiojournaal 13.30 Bariton en piano: klassieke liederen: 13.51 (S) Karakteristieke combinaties: 14.30 't Is historisch: progr. over geschiedenis; 15.00 Voor de zieken; 16.00 Nieuws. 16.03 Land der Muzen: kunstmagazijn; 17.00 AVRO's Toppop. 17.30 O: jongerenprogr. 17.55 Mededelingen; 18.00 Nieuws; 18.11 Radiojournaal; 18.20 Uitzending van de PSP. 18.30 (S) Licht ensemble met zangsoliste; 18.55 (S) Jazz Spectrum: oude en mod. jazz; 19.25 Gesproken brief; 19.30 Nieuws; 10.35 Kerk veraf en dichtbij; 19.40 Mens en Bijbel; 19.50 Sociologie en de toekomst van de godsdienst; 20.05 Concertgebouworkest: klassieke muziek: 21.35 Zonder einde, hoorspel; 22.30 Nieuws; 22.38 Mededelingen; 22.43 Radiojournaal; 22.55 (S) Dichter bij de muziek: nieuwe chansons; 23.20 Muziek zonder podium (VIII): serie uitzendingen over elektronische muziek; 23.55-24.00 Nieuws

HILVERSUM III

9.00 Nieuws. 9.03 Zing, zing, zing: lichte vokale muziek. (10.00 Nieuws). 11.00 Nieuws. 11.03 Gospelsound: muziekprogr. speciaal voor jonge mensen. 12.00 Nieuws. 12.03 Joost mag 't weten: de wekelijkse tipparade. 13.00 Nieuws. 13.03 De Felix Meurders Show. 14.00 Nieuws. 14.03-18.00 Pop-mixture. (15.00, 16.00 en 17.00 Nieuws)

RADIO LUXEMBURG

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 6.57 Nachrichten. 7.57 Nachrichten. 8.00 Von Haus zu Haus. 830 Autofahrer unterwegs 9.30 Die Hörergrusslotterie. 9.57 Nachrichten 10.00 Dampf, act. 10.30 Sprichwörtliches. 1130 Swing up. 11.57 Nachrichten. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 13.57 Nachrichten. 14.00 Autofahrer unterwegs.

REGIONALE OMROEP ZUID

19.00 Nieuws. 19.05 Nog even over. 1010 De oren van het hoofd. Een welbespraakt programma met veel inspraak en uitspraken. 19.30 Journaal van de kunst en zo...
15.00 Hier Frank, wer da? 15.57 Nachrichten. 16.00 Das Schlagerquiz. 17.00 Tag Schatz, Tag Spatz. 17.45 Stars und Stories. 17.57 Nachrichten.
Nederlands: 18.00 208 met volle kracht, met Euro Topper Tijd.
Engels: 19.30 David Christian. 21.30 Bob Stewart. 23.30 Paul Burnett. 01.00 Dimensions, Kid Jenssen

BRT 2

(198,5 meter FM kanalen 22 en 36).

Oost-Vlaanderen 6.30 Nieuws en weerbericht. 6.33 Lach-in, Lach-uit. 7.00 Nieuws en weerbericht. 7.10 De hitgolf van BRT 2. 7.30 Splinternieuws. 7.50 Boontje zegt... 8.00 Nieuws en weerbericht. 8.05 Hallo.

Limburg: 10.00 Nieuws. 10.05 Het treintje van vijf over tien 1100 Vluchtheuvel Parnassus 11.05 The Sound of Music. 11.45 Pete Colley aan het studio-orgel. 12.00 Variété van 12 tot 2. 12.30 Splinternieuws. 12.45 Het schurend scharniertje. 13.00 Nieuws. 13.10 Applaus.

Brabant: 14.00 Variaties zonder thema. 15.40 Luyster van Brabant. 1640 Intetinte - Voor onze luister-oortjes.

Antwerpen: 17.00 Nieuws. 17.10 De lange wap. 18.00 Claxon. 1830 Splinternieuws. 18.40 Schiet niet op de producer. 19.00 Nieuws 19.10 Lichte melodieuze muziek. 19.45 Vrij-uit - In humanistisch perspectief.

West-Vlaanderen: 20.00 Wat weet je ervan? 20.30 The Sound of Music. 21.00 Kwestie-wat-vraag-je. Kwestie-wat-krijg je. 22.00 Met een plaatje in het riet. 23.00 Nieuws. 23.10 Melodikon. 23.40 Avondgroet

VREDESTEIN/GOODYEAR IN HOGER BEROEP (II)

DEN HAAG, 11 febr. — Voor de president van het Haagse hof is het hoger beroep in het korte geding van het rubberconcern Goodrich tegen de rubberconcerns Vredestein-Goodyear voortgezet. Voor laatstgenoemde partij maakte mr. H. ter Kuile zijn pleidooi af, dat de eerste zittingsdag wegens tijdsgebrek moest worden afgebroken.

Hij betoogde dat het vonnis in eerste instantie, dat aan partijen verdere aktiviteit in de fusie-affaire had verboden, leidde tot een verstarring in de Vredestein autobandenfabriek. De bedrijfsleiding weet niet waaraan zij toe is; investeringen worden uitgesteld; er heerst onrust onder de werknemers en velen zoeken elders werk.

Voor Goodrich voerde het woord jhr. mr. Ch. Beelaerts van Blokland, die wederom betoogde, dat de uitgifte van nieuwe aandelen, die had gediend, om een fusie te kunnen aangaan met Goodyear en om Goodrich buiten te sluiten, in strijd was met het vennootschapsrecht en met de statuten van Vredestein, en bovendien niet oirbaar was. Goodrich heeft veel geld in Vredestein gestoken in de vorm van voorlichting en opleiding; het Europese researchcentrum van Goodrich bevindt zich op de terreinen van Vredestein, waar alle Vredestein-mensen vrij in en uit kunnen lopen; en de bandenfabrieken van Goodrich te Koblenz in Duitsland en van Vredestein in Enschede zijn volledig op elkaar afgestemd.

Na de middagpauze betwistte hij de conclusie van het Amerikaanse efficiencyrapport, waarin — volgens hem — niet te lezen valt dat Vredestein een groter verband moet opzoeken. Zijn conclusie was, dat geen vitaal belang van Vredestein wordt geschaad, als het niet met Goodyear maar met Goodrich in zee gaat. Wat betreft de produktie van radiaalbanden voerde hij aan, dat Goodrich deze banden thuis goedkoper produceert dan conventionele en dat Goodrich terecht bevreesd moet zijn, dat Goodyear, als het met Vredestein mag gaan samenwerken, dit goedkope procedee in handen zal krijgen.

Het argument, dat het Vredestein-contakt met Goodrich in 1972 toch afloopt, bestreed hij met de opmerking, dat het zeker verlengd zal worden, als aan Goodyear wordt belet bij Vredestein binnen te dringen. Nog in 1968 is een uitbreidingsplan van Vredestein in samenwerking met Goodrich tot stand gekomen. „Dat doe je niet om twee jaren later een einde te maken aan een plan, dat in 1970 voltooid zal worden".

Geheim rapport

Vredestein — zo zei hij — betaalt aan Goodrich voor zijn research de helft van hetgeen normaal is, hetgeen blijkt uit een geheim rapport, maar ook de president van het hof achtte het beter, dat hieruit verder niet meer zou worden geciteerd, nadat de pleiter voor Vredestein-Goodyear had toegegeven onjuist uit dit rapport te hebben geciteerd.

De zaak werd ingewikkeld, toen beide raadslieden elkaar het gebeuren in de tijd en andere details uit de emissieprocedure gingen betwisten. Een der rechters maakte hieraan een einde door op te merken: „Dat zijn allemaal veronderstellingen, maar ik wil feiten hebben". Mr. Beelaerts besloot zijn vanu de aandelenuitgifte door Vredestein — aldus deze raadsman — was, aan Goodyear en dat is onoirbeer".

De tweede verdediger van Goodrich, mr. L. Pels Rijcken, ging in op de aspekten van het Vennootschapsrecht en de Vredestein-statuten. Het doel van de aandelenuitgifte door Vredestein — aldus deze raadsman — was, om in één klap een fusie te bewerkstelligen en zich te ontdoen van de bestaande aandeelhouders, onder wie Goodrich, zonder deze in de fusie te kennen. Een stunt, die in het Nederlandse Vennootschapsrecht nog nooit is voorgekomen. Ook heeft Vredestein zich niet gehouden aan de fusieregels van de SER, die voorschrijven, dat ook de aandeelhouders bij een dergelijke transaktie moeten worden betrokken.

Wederom moest de president van het hof de zitting onderbreken en verdere behandeling uitstellen tot een derde dag.

BEDRIJFS-LEVEN

• MILIEU

De Zweedse cellulose- en papierindustrie gaat gedurende de eerste helft van de zeventiger jaren ongeveer 700 milj. kr. besteden aan maatregelen tegen de milieuverontreiniging. Aldus wordt medegedeeld in een rapport van de Zweedse Cellulose en Papier Vereniging. Tijdens de afgelopen vijf jaren is voor dit doel ongeveer 250 milj. kr. uitgegeven.

De proporties van een dergelijk omvattend plan heeft ertoe geleid dat de vereniging van alle pogingen op het gebied van de milieuhygiëne heeft gecoördineerd. Ongeveer 70 technici van de bij de vereniging aangesloten bedrijven, researchinstituten, consultbureaus en machinefabrikanten zullen betrokken zijn bij de werkzaamheden van de SSVL; het Water- en Verontreinigingslaboratorium van de Zweedse Bosbouwindustrieën.

• BRAND

De Inspectie voor het Brandweerwezen in Den Haag heeft bekend gemaakt dat de directe brandschade in de periode januari tot en met oktober 1970, volgens voorlopige gegevens, bijna 167,5 miljoen gld. heeft bedragen. Hierbij wordt echter aangetekend, dat in dit bedrag niet is opgenomen de schade aangericht door enkele zeer grote branden, omdat het juiste schadebedrag hiervan nog niet bekend is. Volgens niet officiële gegevens zou dit schadebedrag tussen 41 en 42 miljoen gulden liggen. Het werkelijke schadecijfer zou dus in de buurt van 208 milj. gld. kunnen liggen.

Ter vergelijking moge dienen, dat de directe brandschade in de eerste tien maanden van 1969 147,4 milj. gld. bedroeg; in 1968: 242,3; 1967: 155 en 1966: f 97,7 milj. gld.

• EXPORT

Een door Makrotest in opdracht van de Economische Voorlichtingsdienst in West-Europa ingesteld onderzoek heeft uitgewezen, dat de prijs van onze exportprodukten op de Westeuropese markten niet meer zo gunstig ligt als voorheen. Als exportbelemmerende factor wordt het prijzenaspect alleen overtroffen door levertijden die het buitenland vraagt en het aanstellen van agenten of vertegenwoordigers.

Het onderzoek bracht voorts aan het licht, dat Nederlands image (beeld) als agrarisch land als land van klompen en molens, geen of nagenoeg geen invloed heeft op de afzet van onze technische produkten. De exporteurs van deze produkten hebben althans in de praktijk van hun handel nimmer enig nadeel van deze image kunnen constateren. Deze kwestie van de image was de directe aanleiding tot het onderzkoe. Over de image van Nederland is de laatste jaren nogal wat te doen geweest zowel in het bedrijfsleven- en voorlichtingsorganisaties als in de pers.

• DIVIDENDEN

Grand Hotel Krasnapolsky, A'dam, voorstel: f 3,- (4)-

• CHEMIE

Het Westduitse chemie-concern Bayer zal, te Kallo (België) een investering van 6,2 miljard BF ondernemen, om fabreken te bouwen voor de productie van synthetische looistoffen, rubberchemicaliën, plantenbeschermingsartikelen en organische tussenproducten. Deze nieuwe installaties zullen reeds in1973 productief zijn en werk verschaffen aan 700 personen, waaronder een twintigtal academies.

Thans reeds produceert het concern op de rechter Scheldeoever caprolactam, ammoniumsulfaat, titaandioxyde, zwavelzuur en polyamidevezels. Eerlang wordt de zwavelzuurproductie aanzienlijk opgevoerd en zal met de productie van polyether aangevangen worden. Begin 1972, zal de fabriek voor isocyanaten die Bayer in samenwerking met Shell heeft opgericht, produktieklaar zijn. Bayer stelt momenteel 1100 personen in Antwerpen te werk.

BEURSOVERZICHT

AKZO WILLIG

AMSTERDAM, 11 febr. — Na een vaste voorbeurs ontstond er woensdag op het Damrak een ware stormloop op aandelen AKZO. Het fonds opende f 2,70 hoger op f 90,50. Volgens beurskringen is er sprake van een grote vraag uit zowel binnen- als buitenland. Na de willige opening bleef de koers snel stijgen.

Heineken stond enigszins onder druk van winstnemingen. De internationals lagen overigens verdeeld in de markt. Zo moest Unilever f 0.30 terug. Philips f 0,80 en Olies f 0.80. Hoogovens daarentegen was f 0,60 beter.

KLM volgde Wall Street met een daling van een rijksdaalder. Nat. Nederlanden handhaafde zich op f 76, maar de banken moesten terrein prijsgeven.

Cultures waren licht verdeeld met slechts kleine verschuivingen. In de scheepvaartsector moesten HAL en KNSM iets terug.

Staatsfondsen lagen licht verdeeld in de markt waarbij verliezen van ca. een dubbeltje de overhand hadden.

Op de lokale markt was Van der Grinten de gangmaker met een stijging van weer f 6.50. Homburg en Hagemeyer voegden beiden f 1,50 aan de koers toe. In de verzekeringsafdeling blijft een wat gure wind waaien. MOSA verloor f 2,50 en Buermann f 2,30. Een ander papierfonds, VRG, moest 10 pnt. prijsgeven.

Bij de hoofdfondsen bleef AKZO stijgen tot f 90,90 (plus f 3,10). Heineken kon zich op het bereikte peil handhaven. Verder was er in het algemeen sprake van een stijgende tendens, waarvan vooral enkele fondsen die dag slecht begonnen, zoals KLM en AMRO-bank, profiteerden.

Om fusie Rijn-Schelde te voorkomen

Verolme wil concern aan werknemers overdragen

DEN HAAG, 11 febr. (GPD) — Scheepsbouwer Verolme wil zijn concern overdragen aan zijn personeel ten einde een fusie met de Rijn-Scheldegroep te voorkomen. Om dit te bereiken zou Verolme een plan hebben opgesteld, waarbij het bestuur en de raad van commissarissen van de Stichting Verolme Trust bijna uitsluitend uit werknemers van het concern zou bestaan. Minstens tweederde van 75 procent van het aandelenkapitaal — dat geschat wordt op een bedrag tussen de 42 en 48 mln. — zou voor de werknemers worden bestemd.

Voor een fusie met de Rijn-Scheldegroep — de oude aartsvijand" — voelt Verolme niets, temeer omdat naar zijn mening „een fusie met Rijn-Schelde niet te overziene risico 's zou meebrengen". Verorlme zou zijn mening baseren op een accountantsrapport, dat aan de Commissie-Winsemius is overlegd en waarin zou worden gezegd, dat Rijn-Schelde op zijn omvangrijke orderportefeuille een bedrag van 210 mln gulden zal verliezen.

Hoe het verder met de plannen van Verolme zal gaan, het zal in ieder geval nog wel even duren voordat zij kunnen worden gerealiseerd. Eerst zal Verolme zijn kredieten, die hij ontving, moeten terugbetalen. Want dan pas krijgt hij vijfenzeventig procent van zijn aandelenkapitaal terug, die hij in 1969 bij de Nationale Investeringsbank heeft moeten deponeren, als onderpand van de kredietgarantie van de regering.

Expertise-dienst voor autoschade

DEN HAAG, 11 febr. — De Ned. Ver. van Automobielassuradeuren (N. V. V. A.) heeft besloten over te gaan tot de oprichting van Centrale Expertisediensten, die ten behoeve van motorrijtuigverzekeraars expertises zullen uitvoeren aan beschadigde motorvoertuigen. De eerste Centrale Expertisedienst zal werkzaam zijn in het gebied van de gemeenten 's-Gravenhage, Voorburg, Rijswijk en Wassenaar. Uit een enquête die de N. V. V. A. onder de in Nederland werkende motorrijtuigverzekeraars heeft gehouden, is gebleken, dat bij verzekeraars grote belangstelling bestaat voor centrale expertisediensten. Het onderzoek heeft aangetoond, dat de eerste Centrale Expertisedienst verzekerd kan zijn van een groot aantal opdrachten van het verzekeringsbedrijf.

De eerste Centrale Expertisedienst zal worden gevestigd in Den Haag. Teneinde het aantal van meer dan 8.000 expertises per jaar te kunnen verwerken, zullen tenminste vijf experts worden aangetrokken, alsmede enige administratieve krachten. De assuradeuren, die van de dienst gebruik maken, zullen op omslagbasis een bepaald bedrag verschuldigd zijn dat lager ligt dan de thans gebruikelijke tarieven.

De eigenaars van beschadigde motorrijtuigen blijven ook bij dit systeem vrij in de keuze van de garage of het reparatiebedrijf. Ervaringen in het buitenland hebben aangetoond, dat het werken in een klein rayon de kwaliteit van de expertises en de snelheid waarmede deze worden uitgevoerd, ten goede komt.

Op een simulator zijn de eigenschappen van de vleugelbrancard getest. Terwijl de omgeving — de ambulancewagen — op en neer veert, blijft de patiënt nagenoeg in het zelfde horizontale vlak liggen, doordat het apparaat de schokken absorbeert.

Laura produceert vleugelbrancard

EYGELSHOVEN, 10 febr. — Laura Motoren in Eygelshoven heeft een vleugelbrancard voor ambulancewagens in produktie genomen. Een nieuwe draagconstructie vangt trillingen en schokken tijdens het vervoer op waardoor het comfort van de patiënt tijdens het vervoer aanzienlijk verbeterd wordt. De vleugelbrancard is ontworpen door een researchgroep van het laboratorium voor voertuigtechniek van de technische hogeschool Delft onder leiding van professor ir. G. J. van der Burgt.

De laatste jaren wordt — vooral in het buitenland — steeds meer gebruik gemaakt van bestelwagens, die voor vervoer van patiënten worden ingericht. Een nadeel hiervan is, dat de vering van deze wagens niet alle schokken kunnen verwerken. Metingen hebben uitgewezen dat de vleugelbrancard, genoemd naar de twee vleugels die het liggedeelte dragen, de veerbewegingen veel sterker absorbeert, dan de normale brancard, zowel in bestel- als personenwagens.

Olieboring

Een tweede olieboring in de Noordzee van de Laura-Tenneco groep heeft bij een test 2.775 barrels per dag opgeleverd, zo heeft de groep bekendgemaakt. (1 barrel is 156 liter). De grote bestaat uit drie Amerikaanse maatschappijen (Tenneco Oil Company, Monsanto Company en Ethyl Corp.) en Laura en Vereeniging. De nieuwe boring ligt ca. 3 km zuidelijk van de door dezelfde groep in 1970 verrichte boring, welke de eerste olievondst in het Nederlandse deel van de Noordzee opleverde. De eerste boringen gaf bij een test ruim 2.000 barrels per dag. De Laura Tenneco groep bezit rechten op 3.000 km2 Noordzee.

Advieskoersen

ADVIESKOERSEN BUITENLANDS BANKPAPIER

AMSTERDAM 11 febr. — De advieskoersen voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam op heden luiden: Londen 8.62-8.82, New York 3.56-3.62, Montreal 3.52-3.59, Parijs 64.50-66.00, Brussel 7.15-7.30, Frankfort 98.20-99.70, Stockholm 68.80-70.30, Zürich 83.00-84.50, Milaan 55.50-58.00, Kopenhagen 47.30-48.80, Oslo 49.70-51.20, Wenen 13.85-14.10, Lissabon 12.25-12.85 Madrid 5.05-5.25.

Avondkoersen

KOERSEN NEDERLANDSE FONDSEN IN NEW YORK

AMSTERDAM, 11 febr. — De aan de Newyorkse effektenbeurs genoteerde Nederlandse fondsen verkregen woensdag 10 februari de volgende noteringen: (tussen haakjes de koersen van dinsdag 9 februari aan de Newyorkse effektenbeurs).

Kon. Olie — ($ 42 1/4 - 42 1/2) — $ 41 5/8 - 42 1/8;
Philips — ($ 14 7/8 - 15 1/8) — $ 14 3/4 - 15;
Unilever — ($ 28 7/8 - 29 1/4) — $ 28 3/4 - 29 1/4;
KLM — ($ 53 1/8) — $ 53.

De koersen komen bij een dollardagnotering van f 3,59 1/2 overeen met:

Kon. Olie — (f 151,89 - 152,79) — f 149,66 - 151,46;
Philips — (f 53,49 - 54,39) — f 53,03 - 53,93;
Unilever — (f 103,82 - 105,15) — f 103,36 - 105,15;
KLM — (f 191,00) — f 190,54.

(Opgave Hirsch & Co.)

EFFECTENKOERSEN AVONDVERKEER

AMSTERDAM, 11 februari. — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren gistermiddag 313 Nederlandse aandelen officieel genoteerd. Hiervan waren hoger 115 (36,7 pct), lager 138 (44,1 pct), onveranderd 60 (19,2 pct). Vorige beursdag totaal 313, hoger 141 (45,1 pct), lager 99 (31,6 pct), onveranderd 73 (23,3 pct).

In het telefonisch effectenverkeer kwamen 's avonds de volgende koersen tot stand. Tussen haakjes staat de officiële slotkoers van 's middags:

AKZO 90.50 gb-91.00 (90.80);
Hoogovens — (79.60);
Kon. Olie 139.20-141.00 gl (140.40);
Philips 47.80 gb-48.00 (48.00);
Unilever 93.50 (93.50);
KLM — (175.50).

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	87.70-87.90	90.70-90.90
Alg. Bank Nederl.	262.50-263	259-259.50
AMRO-bank	60-60.30	60.10-60.50
A'dam Rubber	41	41-41-4
Deli Mij.	73 gb-73.4	73 gb
Dordtsche Petrol.	855.5	848
idem 7% pr.	851.5	844
Heinekens bel. & beh.	223.10-224	222.50
Heinekens Bier	224.70-225.	223-223.70
HAL	97.1 gb-97	97.5
Hoogovens	78.80-79	79.50-79.70
HVA	4 gb-64 4	64-64.3
KLM	177-178 gl	175
Kon. Petr.	141 gb-141	140.30 gb-
KNSM	102 gb-10.	102
Nat. Nederl.	75.70-76.20	76
Phs. v. Ommeren	293 gb-293	296.5 gb-2
idem (div. 1971)	—	—
Philips	48.30-40 gl	48
Robeco	231.90	232.30-2.40
Rolinco	178.40	178.30-8.40
Scheepsv. Unie	87.30	87.60 gb
Unilever	93.80	93.50

OBLIGATIES

Staatsleningen

Nederl. 25-j. '69	8	103.95	103.85
idem '70	7¾	104.50	104.30
idem '69	7½	100.60	100.50
idem '66-1	7	96.70	96.50
idem '68-1	6½	91.70	91.50
idem '66	6¼	92.30	92.20
idem '67	6	88.60	88.40
idem '65-1	5¾	89.60	89.50
idem '64-1	5¼	86.60	86.30
idem '64	5	83.60	83.30

Converteerbare Obligaties

AKZO	4¾	84.00	85.50
AMRO bank	5½	100	100 l
Berkels Pat.	5	91.50	91.50
Borsumij	3¼	95.30	95
Elsevier	7¾	132	130
Gelder Pap.	4¾	88.50	88
Gelderl.-Tielens	8¼	107	107.50
Gist Brocades	5¼	104.00	105
v.d. Grinten '69	6½	110.20	115
Homburg	6½	131	—
Hoogovens	5¼	87.50 l	88.70
KLM	5¾	96.50 b	—
Meelf. Ned.B.'66	6¼	97 l	95 l
Philips '70	6½	101.90	102.40
Ph. Gloeil. fabr.	4¾	94.60	94.75
Proost en Br.	4¾		—
Rolinco f 1000	6½	90	90
Ver. Glas	7	117.50	118

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

AMEV n.r. cert.	106.00	104.20
AMFAS-groep cert. f.	80.00	80.00
Ass. C. St. R'dam c.	78.00	77.00
Bank en Ass. Ass.	92.00	92
Cultuurbank	107.00 b	107
Delta-Lloyd cert. f.	81.30	81.50
Eerste Ned.-Nillmij c.	137.00	136.00
Kas Associatie		—
Nat. Inv. Bank pref.	-	237
Ned. Credietb. a. b.	39.50	39.50
Ned. Middenstandsb.	99.70	99.50
Slavenburg's bank f.	215.5	216.5

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	222.50	221.10
Albert Heyn	173.00	172.50
Alg. Hand. Onr. Goed	145 b	147 b
Alg. Vrucht. Imp. Mij	151	151
Amalga holding f 20	3.70	63.10
A'dam Droogdok Mij	1130.0	129.9
A'dam Rijtuig Mij.	139.00	140.5
A.N.I.E.M. nat. bez.	61	61.5
Arnhemsche Schb.	133.00	134.5
Asselbergs IJzer	—	109.3
Autom. Screw Works	105.00	103.00
Auto-Industr. R'dam	216	218
Ballast-Nedam Gr.	81.50	75.50
Bataaf Aannem. Mij.	439	44.00
Batava Margarine	103.00	104.00
Batenburg	224.8	222.00
Beek A.L.V.	85.2	86 l
Beers' Zonen	355.00	368.00
Befo B.	131	135
Begemann Mach.	115.3	117
Bensdorp Intern.	241.00	243.00
Bergh & Jurgens	217	217
idem 5½ c. pr.	85.5	85.5
Bergoss Tapijt	140.00	140
Berkels' Patent	187.00	187.00
Bernet & Co. B	173.5	177.00
Blijdenst-Willink	47.8	47.8
Boer Drukk. Uitgev.	350 l	320.00
Bols Lucas	145.20	143.50
Borsumij-Wehrv 400	179.5	179.5
Bank onroer. zaken	367	366.50
Braat Bouwstoff.	220.5	220
Brakke Grond	—	—
Bredero Vast Goed	—	169.5
Bredero V. Goed nrc	91.00	193.5
idem Ver. Bedr. nrc	435.00	430.5
Bredero V. Bedr. nrc	435.00	430.5
Bührmann-Tetterode	73.80	71.70
Bijenkorf Beh.nrc	357.00	356.00
Bijenkorf Beh. 6% p.	79	797
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	672	674.00
idem 6% c.pr.wd.nrc.	—	—
Centr. Suikermij	404.00	404.50
Chamotte Unie	145.2	146
Cindu-Key & Kram.	74.20	74.5
Crane Nederland	122	121
Curaçaose Hand nrc	184.5	184.8
Dagra	140	141
Desseaux Tapijt	62.00	62.00
Dikkers & Co.	63	63.00
Dorp & Co.	152.9	153.00 a
Drentsch-Overijs. H.	135.00	135.00
Dröge Wol	137	—
Duiker Apparaten B	122.5	121.5
Elseviers Uitg. Mij.	442.00	441.70
EMBA	171.5	171.5
Enkes	163.00	160.00
E.N.O.T.	222.00 b	223.90
Erdal Wasverwerk.	180	186.00
Europe Hotel	400	400 l
Figee Haarlem Mach.	134	134 l
Fokker	52.40	51.20
Ford	880	880 l
Furness f 20	85.10	84.80
Gazelle Rijwiel	—	—
Gelder Papier	94.80	92.20
v. Geld. Papier pref.	95	92.2
Gelderl.-Tielens	80.00	79.50
Gero Nat. Bez. c.	95	125.00
Giessen De Noord	118.00	115,5
Gist-Brocades	97.90	97.00
Goudsmit Ed.	218	117.5
Grasso's Machines	170.00	167.00
Grinten Venlo	243.50	249.00
Grofsmederij K ned.	85.5	85.00
Gruyter 6% c.p. A	—	—
Gruyter 6% c.p. B	—	—
Hagemeijer & Co.	126.50	127.80
Halberg Machines	63.1	64
Hatema-Texopr.	145.00	144.5
idem 5 pct p.wd.	85.00	85.5
Hattum & Blankev.	77.50	77
Hellingma	229	229
Hero Conserven	229.00	230.00
Hoek's Machines	608	605
Holec	131.00	130
Holl. Beton Groep	78.00	78.50
Holl. Melksuiker	265.00	266
Homburg B	83.50	84.50
Hoogenbosch Schoen.	171.00	166.00
Hoogenstraat Cons.	63.5	63.5
Hooimeyer Zn.	107	108.00
I.H.C.-Holland	270.00	263.00
Industriële Mij.	213	212
IBB-Kondor gr.	188.00	186.00
Interlas	428.00	435.5
Internatio-Mueller	52.00	51.60
Int. Gewap. Beton-B.	276.00	280.00
Inventum	177	177
Jean Heybroek	87	86
Jongeneel Hout	262.00	261.00
Kemo Corset	191.00	200.00
Kempen & Begeer	67.00	65 l
Key Hout	236.00	235.5
Klene Suikerwerk	210.00	214.5
Kloos & Zn.	170	171
Kluwer Uitgev. Mij.	219.50	219,90
K.F. vb Alex Adam	134.00	132.00
K.N. Papier Maastr.	142.00	143.00
K.N. Textiel Unie c	23.5	24.00
Korenschoof	—	—
Koudijs Voeder nrc	116.5	121.00
Krasnapolsky	53.20	51.50
K.V.T. Tapijt	141.00	142.00
Kwatta Chocolade	131.00	132.00
Landré/Glunderman	154	153
Leidsche Wolspinn.	195.2	198.8
Lindeteves	182.50	184.00
Lips & Gispen c.	317	317.5
Lijempf	52	53.50
Lijm-Gelatine Delft	132.5	132
Macintosh Stein	77.50 b	78.00
Matubel	183	—
Meel Ned. Bakkerij	189	188.8
Mees' Bouwmater. B	76	76
Metaverpa B	332	330
Meteoor Beton	308	310.5
Molukse Handel	23.8	—
MOSA Maastricht	77	74.50
Mulders Fabr.	111 b	112
Mijnbouwk. Werk.cv	309	309
Naarden Ch. en N. G.	92.50	93.00
Naeff Gebr.	135	—
Nedap Apparaten	183	182
Nederhorst Ver.Bedr.	63.50	63.50
Ned. Bontweverij	124	124.00
Ned. Dagblad Un.	136	136
Ned. Springstoff c.	—	—
Nelle Wed. v.	320	317.00
Netam B	113.50	114.3
Nieaf	—	—
Nierstrasz	120	119.00
Nrd. Europ. Houth.	164	167.00
Norit	115.10	115,60
Nutricia N.R.C.	359.5	359
Nyma	29.7	30,2
Nijverdal-t. Cate	70	70.5
Overzeese Gas	83.30	82.50
Orenst & Koppel	236	234
Oving	—	—
Pakhoed Hold. nrc	80	79.80
Palembang Cult.	63	63.00
Palthe	79.5	80.5
parkhotel	465 l	465 l
Pont Hout	183	181.00
Poorter	—	—
Porceleyne Fles	120	119
Proost & Brandt	322.5	323,5
Rademakers Metaal	136.00 b	131.5
Reesink & Co	120	119
Reeuwijk	348.00	—
Reineveld Mach.	110	113.5
Reiss & Co	196	195.00
Rhein Kohlsaeure	—	—
Riva	226.00	226.00
Rohte Jiskoot	84.00	84.5
Rommenhoeller	666.00	666
Ruhaak	128	129.00
Rijn-Schelde Mach.	170.1	165.00
Sanders Behang	173.00	173.00
Scheveningen EMS	17.00	17.20
Schokbeton B	170.00 b	173.00
Scholten Carton	145 l	144
Scholten Honig	46.50	46.00
Schuitema Gebr.	208.5	204.00
Schuppen Sajet	—	179.00
Schuttersv.-v. Heek	106	105.9
Simon de Wit B	253.00	252.00
Simons' Emballage	87.00	87.00
Soerabaya Droogdok	26.3	—
Stokvis	114.8	116.5
St. Spinn. Twenthe	85.5	83.00
Synres Chemie nrc	—	—
Tabak Philips	68.00	69.00
Tech. Bur. Marijnen	133.00	133.5
Technische Unie	291.00	293.00
Tilburg Water	272	268
Tricotbest	64.1	64 l
Twentsche Kabel	392.00	390.00
Ubbink Davo	119.5	119.2
Udenhout	111	11 1.5
Unikap Rijwiel	108 b	110 b
Unilever 7% c. pr.	92	91.5
idem 6% c. pr.	82.2	81.5
idem 4% c. pr.	54.5	54.5
Utermohlen	286.00 a	283,00 a
v.d. Vliet-Wernink	114	116.80
Veneco	70	70
Veneta Tapijt	130.00	129.00
Ver. Glas NB	150	146.00
V. Hand Scheven.	42	45.00
Verenig. Mach. Fabr	72.00	71.50
V.N. Uitg. Bedr.	133.00	133.00
V.N. Uitg. Bedr. p.	—	—
Ver. Touwfabrieken	124.00	123
Vezelverwerk. Noord	71.5	72
Vihamy-Buttinger	168.00	165
Vredestein Rubber	—	—
VRG-Papier G.B.	—	622
Vulcaansoord	123.00	123.5
Waveren Graan	51 b	52 b
Wegener Courant. C	70.00	70.50
Wereldhaven	488.00 b	485
Wessanen KF	66.10	66
Wessem & Co Hout	122.00	121
Wyers'	103.1	103
Wijk & Heringa	63.00 a	63
Zaalberg	79	77.7

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	103.50	104
Converto 1/1 pb	845	845
HBE Bel. Dep. 1-2 p.	810	810
Holland Fund p.	613	615
Binnl. Vast Goed	118	120
Breevast 1967	97.50	97
A'dam Bel. Mij. f. 50	141	142
Dutch Int. Fund	139	140.50
Ned. Fonds Mij Nefo	66.80 b	66.70
PROTECTOR	125	125.50
Unitas f. 50	83.50	83.50
Utilico	126.30	126.40
Europafonds 10 pb	422	—
Unifonds 20 pb	526	526
Eurunion 10 pb	1277	1277
Valeurop 10 pb	684	686
Chemical Fund c.	19.40	19.75
Dreyfus Fund 10	13.35 exd	—
Fidelity Fund	17.60	17.60
Massachusetts I. Tr.	15.30	15.80 l
Value Line Fund	6.90	6.90
Solvay & Cie	200	200
Union Miniere 1 aand	1335	1347
Imp. Chem. Ind. c.	192	155

Noord & Zuid-Amerika

Canad. Brew.	7.90	8
Imperial Oil	21.10	20.90
Shell Canada	36.50	37.20
ACF Industr.	47.25	47.25
Allied Chemical	26.90	27.60
Americ. ENKA	—	—
American Motors	8.75	8.40
Anaconda	22.85	22.50
Atchison Topeka	25.25	25
Bethlehem Steel	22.75	22.80
Boeing Comp.	24.90	23.25
Burroughs Corp.	127.50	127.50
Colgate Palmolive	49.25	39.50
Dow Chemical	83	84.10
Du Pont de Nemours	144.75	144
Eastman Kodak	78.80	79.90
Fluor Corp.	29.75 b	29.25
Ford Motor	58.50	58.80
Gen. Electric	105	104
Gen. Motors	81.25	81.50
Int. Buss. Mach. IBM	350	349
Kennecott Copper	39	40.30
Montgommery Ward	66.50	31
Nat. Dist+Chemical	17.75	27.90
National Steel	42.50	18.25
North Am. Philips	31.50 b	42.50
Olin Corp	24.90	21.30
Phillips Petrol	31.75	56.50
Procter & Gamble	121	33.40
Radio Corp. America	32.70	120.75
Republic Steel	28.25	32.90
Shell Oil	52.10	80.50
Stand. Oil N. Jersey	72	49
Texaco	35.10	35.75
U.S. Steel	33.15	33.15
Westingh. Electr.	74.20	75

HOOG IN KWALITEIT, VERRASSEND IN PRIJS

STOOFLAPPEN 500 gram van 3.15 voor **2.65**

BIEFSTUK TARTAAR 2 stuks van 1.48 voor **1.18**

GEMENGD GEHAKT 500 gram van 2.39 voor **1.75**

HAGELWITTE IMPORT

BLOEMKOOL per stuk **89**

CONFERENCE fijne handpeer per kg **75**

SALUSTIANAS Spaanse sinaasappelen 2 kg **1.98**

Vers vlees en groente geldig 11, 12, 13 februari

V&D

Chofris, magere chocoladedrank. Per reuzenfles van 78 voor **59**

10-gulden-aanbieding
Bretonse pâté
Blik à 200 gram van 1.10 voor **79**

Venda beschuit. Per 2 rollen van 69 voor **59**

Knorr Edelpreisoep. Per zakje van 69 voor **55**

Diepvries braadkuiken. Per stuk à 1050 gram van 3.35 voor **2.95**

Venda Sinas. 1/1-Liter van 75 voor **65**

Metso Fancy [illegible] 1/2-blik van 1.[illegible] voor **1.79**

Aardbeien op siroop. 1/2-Literblik van 1.05 voor **89**

Provençaalse kruiden

Eet thuis eens uit... met vers-gedroogde Provençaalse kruiden. Echte Provençaalse kruiden. In de volle Zuidfranse zon gegroeid, vers geplukt en direkt gedroogd. Het beste wat het land van de Mistral u kan bieden geeft de verrukkelijke finishing touch aan uw spijzen en sausen. Eet thuis eens uit... met de vers-gedroogde Provencaalse kruiden. Ben appetit!

[illegible] garni". Zakje à 15 gram van 55 voor **45**

Venkel. [illegible] Zakje à 15 gram van 55 voor **45**

Bonenkruid. Op tuinbonen, peulvruchten, soepen en gekookte vis. Zakje à 25 gram van 55 voor **45**

Laurierbladeren. Zakje à 25 gram van 55 voor **45**

Deze kruiden zijn in veel meer soorten verkrijgbaar.

Thans ook in Limburg
"JOLLY" VERSE ZUIVELPRODUKTEN

JOLLY YOGHURT MET VRUCHTEN beker à 150 gram **55**

JOLLY FRANSE DESSERT QUARK kuipje à 120 gram **65**

JOLLY WEENS DESSERT kuipje à 150 gram **59**

Verse vleeswaren

Artland Kölner Leberwurst. Per 100 gram van 92 voor **79**

Venda zuurkoolspek. Per 250 gram van 1.73 voor **1.48**

Venda gebraden gehakt. Vacuüm verpakt. Per 100 gram van 68 voor **58**

Uit onze chocolaterie

De Baronie 18-Karaats bonbons. Doos à 453 gram van 4.05 voor **3.50**

Dropkabels. Per zak van 75 voor **65**

Venda kokoskoeken. 250 Gram van 90 voor **79**

Deze aanbiedingen zijn geldig van donderdag 11 februari t/m woensdag 17 februari.

VROOM & DREESMANN
uw prijsbewuste warenhuis

HEINZ **TOMATO KETCHUP** flakon à 340 gram van 1.36 voor **98**

GULPENER AZIJN 3/4 literfles van 0.67 voor **55**

Verse snijbloemen

NARCISSEN per bos à 10 stuks **2.25**
Alleen vrijdag en zaterdag

Weekend-aanbieding uit onze Banketbakkerij

PRINCESSETAART (Franchipane gebak) **3.25**

ERU gesneden **Goudse velvette kaas** per 125 gram van 1.09 voor **97**

Zwan LEVERPASTEI 3 blikjes à 56 gram van 1.35 voor **1.00**

VROOM & DREESMANN
HEERLEN SITTARD BRUNSSUM KERKRADE

HOORAPPARATEN STREUKENS

HEERLEN Geerstraat 105 telefoon 714090
GELEEN Rijksweg Zuid 88 telefoon 8213
MAASTRICHT Grote Gracht 31 telefoon 12731

Reeds 20 jaar een **SPECIAALZAAK.** Op al onze adressen vindt U ALLEEN HOORAPPARATEN. Keuze uit alle goede merken, aanpassing door vakmensen met jarenlange ervaring; ook bezoek aan huis.
Levering uitsluitend in samenwerking met h.h. oorartsen.
Alle reparaties — Alle batterijen — Via alle ziekenfondsen. x

---

ZIEKENHUIS ST. GREGORIUS BRUNSSUM VERPLEEGTEHUIS

Bij de civiele dienst zijn diverse vakante plaatsen voor hele dagen

- **CAFETARIA**
- **HUISHOUDELIJKE DIENST**
- **PROPORTIONEERAFDELING**

Leidinggevende krachten, vrouwelijk of mannelijk, met goede organisatorische capaciteiten. Min. leeftijd ± 25 jaar. Het diploma Huishoudkundige voor Inrichtingen of gelijkwaardig diploma betreffende Horecasector, strekt tot aanbeveling.

- **VERPLEEGAFDELINGEN,** voedingsassistentes
- **CENTRALE AFWAS,** medewerksters

Inlichtingen hoofd civiele dienst. — Sollicitaties te richten aan de direktie van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum.

PIJN door KOU en VOCHT

bezorgt heel wat mensen narigheid: pijnlijke spieren en gewrichten van rug en ledematen, spit, stijve nek en schouders – ze ondermijnen uw energie en levenslust, alles gaat stroef en moeilijk. Nu is er DEEP HEAT, een zalf die speciaal werd ontwikkeld en beproefd in Engeland, waar het minstens even guur en nog vochtiger is dan bij ons. Zó gaat DEEP HEAT u helpen.
Snel: terwijl u nog bezig bent de zalf in te wrijven, begint DEEP HEAT zijn pijnstillende werking binnen 30 seconden.
Warmte: een diep-doordringende, weldadige warmte verspreidt zich in de pijnlijke weefsels.
Verlichting: de stijve, gespannen spieren en gewrichten komen weer los, de zeurende pijn ebt weg. Wat kunt u zich weer heerlijk vrij bewegen en wat voelt u zich weer fit – een herboren mens.

DEEP HEAT
Weldadig werkzame warmte-in-een-tube

TE KOOP AANGEBODEN

een fabriekshal met kantoor, kantine en badlokaal

voorzien van krachtstroom, verlichting en verwarming. Terreinoppervlakte ca. 1300 m2. Bebouwd ca. 800 m2
Beschikbaar: april 1971.
Ligging: nabij centrum Heerlen
Brieven onder nr. 2912 bureau van dit blad.

Wij vragen met spoed

draaiers, frezers, horizontaal-[illegible] machinebankwerkers, constructiebankwerkers en electr. lassers

Verder voor ondergronds mijnbedrijf:

electriciens

Melden bij Staalbouw „Geleen" N.V., Fr. Erenslaan 12, Schaesberg, tel. 04443—3669.
Kantooruren maandag t.m. vrijdag van 9.00-12.00 uur en van 13.00-18.00 uur, zaterdag van 9.00-12.00 uur. x

---

MIKRO-SHORTS
Als eerste brengt
paddy point BOETIEK
MIKRO-SHORTS
SITTARD, VOORSTAD 3A
MAASTRICHT, ACHTER HET VLEESHUIS 37

Gevraagd:

monteurs
hulpmonteurs
magazijnbediende

Garage Nizet
SITTARD, Rijksweg Nrd. 189, tel. 04490—2455
GELEEN, Op de Vey 87, tel. 04490—7725. x

DE BOERENLEENBANK MAASTRICHT

vraagt, in verband met de snelle groei van haar werkzaamheden, enkele

JONGE MEDEWERKERS

die, na een opleiding bij de bank zelf, geplaatst zullen worden als bijkantoorhouder.

Voor deze zeer zelfstandige functie, welke vooral bestaat uit het behulpzaam zijn van de klanten aan de balie, het adviseren van alle bankdiensten aan deze kliënten, zoeken wij jonge enthousiaste medewerkers die passen in ons dynamisch bedrijf.

Onze voorkeur gaat uit naar jonge mannen van:

- 20 à 25 jaar
- minimaal Mulo/Mavo opleiding
- Praktijkdiploma boekhouden of studerend hiervoor.

Ervaring in het bankwezen strekt tot aanbeveling.

Onze bank kent naast een goede salarisregeling daarbij passende arbeidsvoorwaarden.

Uw sollicitatie gelieve U te richten aan de direktie van de Boerenleenbank, Boschstraat 108-110, Maastricht.

Boerenleenbank
de bank voor iedereen

J. VAN ★ DER ★ HEIJDE
WIJNIMPOR[T]
SITTARD, Markt 33 tel. 04490—9688
MAASTRICHT, Platielstraat 14 tel. (04400)—19[illegible]
FILIALEN DOOR GEHEEL NEDERLAND

Franse cogn[ac] **BISQUIT** ••• **12.98**

Scotch Whisk[y] **VAT 69 BELL BALLANTIN[E] JOHN HAI[G] WHITE LABEL** **13.98**

Franse Likeur[en] **CORDIAL MEDOC VIEILLE CURE COINTREA[U]** **12.98**

CITROEN BRANDE[WIJN] literkruik **5.98**

BESSEN JENEVE[R] literkruik **6.50**

SMIRNOFF WODKA **10.98**

BACARDI RUM **12.98**

PERNOD 45% **11.98**

REMY MARTI[N] V.S.O.P. **18.98**

De [illegible] **SHERRY** tijdelijk van 6.40 voor **3.98**

TIO PEP[E] Sherry Gonzales Bya[ss] van 13.25 vo[or] **8.98**

Champagne **HEIDSIECK** demi sec **12.98**

TIA MARIA import koffielikeur **12.98**

Deze aanbied[ingen] gelden t/m 17 fe[bruari]

AANGEB. BETREKK.

Aankomend OPTICIEN en leerling opticien gevr. Optiek Pans, W. Brugstraat 6 Maastricht. x

Wij kunnen HULPVERKOOPSTERS plaatsen van maandag t.m. vrijdag, desnoods enige uren p. dag. Niet ouder dan 22 jaar Hema, Heerlen. x

Confectie Industrie A. W. Colijn vraagt geroutineerde NAAISTERS, leerling naaisters. Hoog loon — Aanmelden: Ganzeweide 49a, Heerlerheide. Na 6 uur Kampstraat 52, Heerlerheide. x

Wij vragen NAAISTERS en leerl.-naaisters met ervaring, ook gehuwden, waarvoor werktijden evt. in onderling overleg kunnen worden geregeld. Hoog loon. goede soc. voorz., eigen vervoer op bep. routes. Conf-atelier Tonnaer, Pastorijstraat 50, Nuth, tel. 04447-1541. X

Voor de produktie van japonnen, broekpakken, kinderjurkjes, enz. kunnen wij nog plaatsen NAAISTERS en leerling naaisters. Confectie-atelier F. J. Bremen, Einderstraat 66, tel. 3565, Kerkrade. x

LCi, Limburgsche Confectie Industrie N.V. Heerlen vraagt voor direct NAAISTERS. Bel voor het maken van een afspraak Heerlen 045-716526 en vraag naar dhr. Schaaf — Hoog loon. Eigen vervoer. x

Tweede KAPSTER gevr. Salon Elisabeth, Tenelenweg 25, Voerendaal, tel. 1545. x

Weg. splitsing van enige wijken in Schinveld, Brunssum, Heerlerheide en Hoensbroek vragen wij nog enkele actieve AGENT-BEZORGERS [illegible] bijverdienste. Hoge [illegible]premie en incasso[illegible]. Wenst u nadere [illegible] even een briefje of [illegible] Limburgs Dagblad, Postbus 62, Brunssum, tel. 045-252949. Na 19.00 uur 251589, waarna bezoek aan huis volgt. x

Net MEISJE gevr. Leeft. 16-18 jr. v. hulp in de huishouding. prettige werkkring. goed loon. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum. x

[illegible] Heijn N.V. in ons filiaal Homerusplein 9 te Heerlen hebben wij plaats v. enkele BEDIENDES groente-afd., lft. plm. 17 jr. Inl. in bovengen. filiaal, tel. 714449. x

Voor dir. gevr. aank. en erv. confectie STIKSTERS. Ook [illegible] dames. goed loon en premie. Aanm. dag. v. 9-15 uur. Lederwarenfabriek Hilda, Grasbroekerweg 40, Heerlen of tel. 717943. x

Wie wil enkele dgn. p.wk. aardappels PITTEN en helpen i.d. huish., hoog loon. goede soc. voorz. Tel. 045-714975. x

Willy Behrend, Heidelberg vraagt VERTEGENWOORDIGERS voor tijdschriften. Tel. 04445-6726. Van 14-16 uur. x

Aankomend of 2e KAPSTER gevraagd. Jongbloed, Heisterberg 25 Hoensbroek, tel. 045-212388. x

4 = 6 Supermarkt Heijnen, Hoofdstraat 206, Hoensbroek vraagt een MEDEWERKSTER. Leeftijd 16-18 jr. Prettige werkkring. 2 middagen per week vrij. x

Gevr. ervaren en leerling KOK voor onze lunchroom, keuken te Geleen. Aanmelden: 's donderdags tussen 10 en 12 uur bij de pers.chef Vroom & Dreesmann, Zalmstraat, Geleen of van ma. t/m vr. van 15.00 tot 17.00 uur afd. pers.zaken Vroom & Dreesmann, Heerlen, Geleenstraat 21, tel. 045-716841, toestel 242. x

Nette WINKELJUFFROUW gevraagd. Slagerij Lendfers, Hoofdstraat 221, Hoensbroek, tel. 045-212395. x

Gevr. vakbekwame SLAGERS voor onze centr. produktieafdeling te Brunssum. Aanmelden van ma. t/m vr. van 9.00 tot 17.00 uur bij de bedrijfsleider van de produktieafdeling. Vroom & Dreesmann, Kerkstraat Brunssum. x

Voor spoedige indienstr. gevr. een POETSVROUW en een kokkin. Aanm. telf. 04494-8280. 's avonds tussen 6-8 uur. x

Jongste BEDIENDE (vrl.) gevr. Spoedige indiensttreding. Soll. advocatenkantoor mr. M. Moszkowicz c.s., Wilhelminasingel 114, Maastricht, tel. 18484. x

Wij kunnen een goede VAKMAN gebruiken! Luxe bakkerij J. van Eeghem, Kerkstr. 61a, Brunssum. x

2 WERKSTERS gevr. Liefst omg. Heerlen v. half 3-half 7. Tel. 045-252769. x

GLAZENWASSER gevr. Tel. 045-252769. x

Gevr. 1 allround DAKDEKKER en 1 leerling dakdekker, ± 16 j. voor pannenwerk. Hoog loon. Voor een afspraak bel. 04490-9917. Fa. N. Irik, dakdekkersbedrijf Sittard. x

Drummer zoekt ACCORDEONNIST v. carnavalsdagen. Kl. Graverstr. 151, Spek.heide, na half 6.

Gevraagd voor spoedige indienstr. bekwame CHAUFFEURS, in bezit van rijbewijs B, C, D, E. H. J. Coumans nv, Havenstr. 25, Stein, tel. 04495-1641.

HULP i.d. huish. gevr. intern of extern Old Dutch, Valkenburgerweg 2, Heerlen.

Gevr. voor direct POMPBEDIENDE, gepensioneerd of 65+. Garage Gebr Parfant, Bokstr. 6, Heerlerheide tel. 211552.

Wilt u van betrekking veranderen? Wij zoeken VERKOOPSTER, die tevens eenv. adm. werk kan doen. Hoog loon, prettig werk. Soll. worden discreet beh. Boekhandel Rutten, Akerstr. 66-68 Heerlen. tel. 713136.

Gevr. net en betrouwbaar PERSOON voor enkele dagen. Inl.: Stationsrijwielstalling Heerlen.

Men's Shop vr. v. zijn herenmodezaak een VERKOPER-POMPIER, Dr. Poelsstr. 16, Heerlen.

Wij kunnen enige VERKOOPSTERS plaatsen. Lft. 16-20 jaar Goed salaris 40% premie spaarregeling. Om de week op zaterdag vrij. Hema, Heerlen.

Meisje of alleenst. VROUW gevr. voor 's morgens van 9-12 uur. Café „het Klaverblad", Rijksw. Zd. 127, Geleen, tel. 7192.

Nette KELNER gevr. voor 3 avonden p.w. Aanm. tel. of mond. na 19.00 uur. Tel. 045-71421. Palma Bar, Kempkensweg 1, Heerlen.

Zakengezin met 3 j. kind. vraagt per 1 mrt. HULP voor huish. en winkel. Meerdere hulp aanw. Marktstraat 32, Kerkrade.

Centra Markt Paffen vraagt m.i.v. 1 maart 1 ASSISTENT v. d. afd. kruidenierswaren (lft. ± 19 jr.). Norm. werktijden. Hoog loon. Kaalheidersteenweg 142, Kerkrade-W.

BIJVERDIENSTE voor vervroegd gepens. v. binnenschilderwerk. f 150,— netto. Postbus 190, Sittard.

BIJRIJDERS gevraagd leeft. 16-18 jaar woonacht. in Sittard of omg. Pers. aanm. Handelsmij. A. Damoiseaux NV, Industriestr. 27 Sittard tel. 6132.

Gevr. voor a.s. maandag voor Dtsl. METSELAARS, loon f 350 - f 400 p.w. netto. Aanm. vrijdag 18-20 uur, tel. 020-921311 of bij Sappee, Commelingstr. 100, Amsterdam.

Nightclub bar-dancing Morenhoek Heerlen vraagt v.a. 1 maart voor 3 of 4 dagen in de week 1e klas DISK-JOCKEY, leeft. 23 jr. of ouder. Eisen: kennis van een alles omvattend repertoire, conversatie, spraakzaam met microfoonstem, conferencierstijl, algemene indruk moet zijn: beschaafd, actief, fantasierijk, orde en netheid. x

Welke DAME wil in haar vrije tijd flink wat bijverd.? Schrijf v. inl. PB 56 H'broek. x

Wij vragen keuring MEISJE als hulp i.d. huish. Aanm. mevr. Brouns, Akerstr. 40, Spekholzerheide. x

Leerl. en aank. SERVEERSTER gevr. voor het aanstaande seizoen. Tevens een werkster voor de ochtenduren. Loon en werktijden nader overeen te komen. Hotel P. Hermens, Neerhem 61 Valkenburg, tel. 3020. x

Gevr. 1ste kl. PLAATWERKER v. gr. touringcarbedr., tel. 045-717171 x

MAGAZIJNBEDIENDE gevr. 16-18 j. Fa. H. Degens en Zn Kampstr. 145 H'heide. x

Albert Heijn te Brunssum vraagt: VERKOPERS voor groente en kruidenierswarenafd. Inl. bij bedrijfsl. H. H. Janssen Schiffelerstr. 8 Brunssum, tel. 045-253607. x

Boekh. KRACHT gevr. voor enkele uren p. w. tel. 04445-2988 (3262). x

Voor onze juwelierszaak vragen wij een VERKOOPSTER en l.l.-verkoopster. Bour en zn. N.V. juwelier, Saroleastraat 1 Heerlen, tel. 045-715321. x

Gevr. enkele MEDEWERKSTERS of leerlingen v. diverse afdelingen. Spar Supermarkt, Lindelaan 4, Chèvremont. x

Gevr. CHAUFFEURS voor internationaal vervoer goede voorwaarden. Zich aan te bieden: Gebr. Van Floorop Koningin Astridlaan 8a, Maaseik (België), tel. 011-61-088. x

Wepa verk.art. arbeid minder validen vr. voor de verk. enkele nette DAMES en heren. Burg. Janssenstr. 67 Beek (L). x

Gevr. WINKELJUFFR., plm. 16 jaar, voor schoenenzaak. Maison Louis S. Levels, Saroleastraat 1, Heerlen. x

Groothandel te Geleen vraagt zelfst. BOEKHOUDER of boekhoudster, in vaste dienst Zeer goed salaris. Sollicitaties schrift. ond. no. G 2569 L.D. Markt 3, Geleen. x

Gevr. nette WERKSTERS voor de avonduren van 17.30 tot 20.30 uur. Melden bij Schoonmaakbedrijf De Zon, van Galenstr. 20, Hoensbroek, tel. 045-213293 of bij mevr. Timpen, Wilhelminastraat 9, Schaesberg. x

Gevr. bekw. VERTEGENWOORDIGER, goede verdiensten. Br. ond. no. G 2572 L.D., Markt 3, Geleen. x

Groothandel te Geleen vraagt allround SECRETARESSE. Zeer goed salaris. Sollicitaties schrift. ond. no. G 2570 L.D. Markt 3, Geleen. x

Kantoor in Geleen vraagt WERKSTER voor de avonduren. Briev. ond. no. G 2568 L.D. Geleen. x

Voor de bezorging van het Limburgs Dagblad in Kerkrade-Holz zoeken wij een actieve BEZORGER(STER) (liefst in gezinsverband) per 1 maart. Voor verdere inl. bijk. L.D. Hoofdstraat no. 33, Kerkrade, tel. 2932. x

Groothandel te Geleen vraagt KANTOORJUFFROUW, zeer goed salaris. Soll. schriftel. ond. no. G 2571 L.D., Markt no. 3, Geleen. x

Nette SERVEERSTER gevr., genegen wisseldiensten te maken. Rôtisserie „De Lijster", Rijksweg Z. 172, Geleen telef. 3957. x

Gevr. voor dir. nette BARDAME voor nieuw te openen bar in Hoensbroek. Aanmelden tussen 15-17 uur, telef. 04402—2716. x

Gevr. nette WINKELJUFFR. 5-daagse werkweek. — Bonbonhuis W. Kooijman, Stationstraat 14, Heerlen. x

Albert Heyn Brunssum vraagt: HUISHOUDCHEF of aankomend chef voor de afd. huish. artikelen. Inl. bij bedrijfsleider H H. Janssen, Schiffelerstr. 8, Brunssum, tel. 045-253607. x

Schins schoenenzaak vr. VERKOOPSTER van 15-18 jr. Oranje Nassaustr. 2, Heerlen. x

Voor dir. gevr. leerl. WONINGSTOFFEERDER tot 20 jr., nette winkeljuffrouw tot 20 jr., gordijnnaaister. Fraenkel, Akerstr. 176, Kerkrade-West, tel. 04445-2456. x

Albert Heyn, Brunssum vraagt: HUISHOUDCHEF of aankomend chef voor de afd. huish. artikelen. Inl. bij bedrijfsleider H. H. Janssen, Schiffelerstr. 8, Brunssum, tel. 045-253607. x

Werkelijk goede huis-aan-huis VERKOPERS(STERS) kunnen bij verkoopkantoor van charitatieve instellingen regelmatig veel geld verdienen in een beschermd rayon. Na gebleken geschiktheid vaste aanstelling mogelijk. Brieven onder nr. 2917 van dit blad.

WINKELJUFFROUW gevr. voor brood- en banketfabr. „De Adelaar". Mevr. L. Hesemans-Douven, St. Maartenslaan 23, vlak bij 't station in Wyck-Maastricht. x

NV Hago vraagt nette DAMES voor het onderhoud van 'n groot pand in Heel. Werktijd van 9-13 uur of 8-12 uur. Aanmelden: maandag-, woensdag- en vrijdagmorgen bij de receptie van Huize St.-Anna te Heel tussen 10 en 12 uur. Schriftelijk: NV Hago, Sittarderweg 10, Heerlen, tel. 045-719797. x

Gevr. voor direct CASSIèRE, leeftijd ± 18 jaar. Hoog loon, goede soc. voorzieningen. Aanmelden: Hollandiatheater Heerlen, Promenade 8, tel. 714612. x

Albert Heyn vraagt MEDEWERKERS voor de groente-afd., lft. 16-21 jr. en cassières en ll. cassières. Aanmelden Rijksweg, Geleen. x

Albert Heyn Brunssum vraagt: HUISHOUDCHEF of aankomend chef voor de afd. huish. artikelen. Inl. bij bedrijfsleider H. H. Janssen, Schiffelerstr. 8, Brunssum, tel. 045-253607. x

Gevr. all-round TIMMERLIEDEN en metselaars, goede soc. voorz., Duitse lonen. Aanm. Ir. de Catstr. A1, Treebeek, tel. 211272. x

Net MEISJE gevr. om te serveren, erv. niet noodzakelijk. Het Smulhuis, Kerkeveldstr. 2, Brunssum, tel. 252961. x

Nette vlotte JONGEN voor hulp in friture voor vrijdag-, zaterdag- en zondagavond. H. Moenen, Slakkenstraat 96, Hoensbroek. x

VERKOOPSTER of leerling verkoopster gevraagd. 5-daagse werkweek. Lendi, herenmode, Kouvenderstr. 15, Hoensbroek. x

Gevraagd in automobielbedrijf ADMINISTRATIEVE KRACHT. Vereisten: accuratesse, betrouwbaarheid, verantwoordelijkheid. Brieven onder no. H 3410 LD Hoensbroek. x

Gevraagd voor werkplaatsadministratie: KANTOORBEDIENDEN. Vereisten: ULO-diploma, typen, leeftijd ca. 18 jaar. Autobedrijf Arets, Hommerterweg 3, Amstenrade. x

GEVR. BETREKK.

Voor DAKREPARATIES en vernieuwing en schoorsteenbouwen. Tel. 04443-5001. x

Voor al uw METSELWERK, garages loodsen en verb. Tel. 045-712288 b.g.g. 04445-7129. x

Aannemer kan dir. OPDRACHTEN aanv. v. nieuwb. en verbouw. Te richten aan ons kantoor, tel. 045-254460. x

Onderaannemer kan dir. STRAATWERK aannemen v.h. herstraten of nieuwwerk, tel. 04493-1735 x

Aannemer kan dir. OPDRACHTEN aanv. v. nieuwb. en verbouw. en evt. metselwerken, tel. 04494-5585. x

Vergroot uw huis door CENTR. VERWARMING. Tot 1 apr. nog 5% korting. Snelle nette bediening. Fin. mog. Stuur een bericht, wij bezoeken U. Gasverwarming Storms, Swier Putstr. 30. Wijnandsrade. x

Jonge HEER, 33 jaar, i.b.v. alle rijbew. en tevens eigen bestelauto, b.z.a. voor bestelwerkzaamh. op zaterdag. Br. ond. no. P 8148 L.D. te Spekholzerheide. x

Voor NIEUWBOUW of verbouwen, onderhoudswerken voeg- cement-, tegelwerk, gemetselde garages kant en klaar f 3500,—. Fa. Schmitz, Hommert 14, Vaesrade, tel. 04492-1214. x

HEER, 65+, zeer vitaal, zou graag adm. werk doen, loonadm., belastingen en al wat voor komt. Briev. ond. no. B 517 bur. dez.

Zelfst. TIMMERMAN neemt alle timmerwerken aan, vlug en goedkoop. Tel. 04445-3213 x

DRUMMER b.z.a. voor dansorkest omg. Geleen. St.-Catharinastr. 100, Ulestraten.

B.z.a. gedipl. KINDERVERZORGSTER met kinderbescherming A, 22 jr., voor kindercrèches of dagverblijf. Br. ond. no. B 1338 LD Brunssum.

JONGEMAN, 18 jaar, b.z.a. voor werk in Duitsland, liefst in bouwvak. Lupinestr. no. 85, Kerkrade-West.

Erv. ETALEUSE free-lance textielbranche zoekt opdrachten in Heerlen en omg. Br. o. nr. D 517 b.d. x

TE KOOP AANGEB.

Pracht. mod. WANDELWAGEN z.g.a.n. met zak en plastic tent f 125.- Caldenbornstr. 6, Voerendaal.

DIEPVRIES inh. 450 ltr. Hertstr. 4, Heksenberg.

Dubbel-oog spiegelreflex CAMERA „Yashicaflex" 6x6 en k.b., acc. en bel.mtr. in uitst. st. f 245.- Tel. 04446-1453.

OPKLAPBED met omb. z.g.a.n. verplaatsb. Enniusstr. 25 Hrl. tel. 716450.

Te k. 8 CARNAVALSPAKJES z.g.a.n. Lindeweg 35 Voerendaal.

Te k. grote BABYCOMODE, tv en tv-tafel. Spotprijs! Na 19 u. Belgiëlaan 38 Hrl.

KICKERSPEL te k. Robijnstr. 1, Heerlen. x

Oud-Holl. ANKSTELLEN, oud-holl. kasten, tafels, stoelen, ladenkastjes enz. Spotprijs. Inr. en gem. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen tel. 3412. x

Te k. EETKAMER z.g.a.n. Van Gronsveldstr. 41 Chèvremont. x

Te k. STEREO-RADIO'S, salonkasten, wisselaars, installaties, versterkers, t.v.'s, enz., enz. Nieuw en gebruikt. Laag in prijs, in- en verkoop tot 10 uur 's avonds. Deken Quodbachlaan 19 Kerkrade. x

Te k. SIGARETTENAUTOMAAT, gepolijst roestvrij staal, 5 vakken. Kipstr. 35 Kerkrade. x

Verkrijgbaar bij drogisterij Gebrs. Schijns Limbrichterstraat 65 Sittard tel. 2260 VERMAGERINGSTABLETTEN Kneipp-Wörisetten. x

Te k. HUMBER Sceptre met radio en roldak, dec. '65. Eurenderweg 12B Heerlen tel. 045-716737. x

AARDAPPELS te k. bintje, cons. + frite, af boerderij. L. à Campo, Groeneweg 10, Merkelbeek. x

GELUIDSINSTALLATIE te k. Dynacord m. 4 microf. 1 jr. oud. Tel. 04402-2428. X

Te k. SLAAPKAMER compl. Te bevr. Heerstr. centr. 58, Stein, tel. 1788. Na 6 u. x

Gebruikte TV's, prima in orde vanaf f 95. Ook tv's voor de sloop, tegen elke aannemelijke prijs. Van Stratum Salmstraat 56, Geleen. x

Te k. compl. GELUIDSINSTALL. Pelgrimsweg 43. Na 18.00 u. Brunssum.

Te k. stalen BUREAU 151x76x68h. met 5 afleg laden. Hoofdstraat 175 Schaesberg, tel. 3142. x

Dames-, heren- en MEISJESFIETSEN vanaf ƒ 60,—. Grond, Schaesbergerstr. 51A Terwinselen. x

OLIEHAARD, beige, in pr. staat, ƒ 200. Schelsberg 147, Heerlen.

T.V. te koop, 59 cm beeld, alle zenders. Irisstraat 21 te Lindenheuvel. x

Te k. PIANO. Achter den Winkel 293, Schaesberg.

Te k. 2 SCHUIFDEUREN en 1 limba deur, prijs ƒ 50,—. Baanstr. 28, Schaesberg.

Weg. omst. te koop stereo PLATENSPELER Telefunken Nieuwstr. 46, Kerkrade. x

2 RAAMKOZIJNEN 85x72. 78x205 cm, 1 openslaande deur, hout met glas 2x65 bij 205 cm. Alles wit gelakt. Trichterweg 4, Treebeek. x

WASMACHINE m. wringer te koop. Jupiterstraat no. 76. Treebeek. x

Te koop comb. KINDERSPORTWAGEN (Mutsaert). Akerstr. 139. Kerkrade-W. x

Draaibare T.V. ANTENNE te koop. Weyenbergstraat 67 Hoensbroek. x

Te k. BRUIDSJAPON, iets moois, maat 40, nieuwprijs ƒ 400,—. Maastrichterlaan 87, Waubach. x

Te k. t.e.a.b. 2 1-pers. BED ± matras, ronde uittrekb. eettafel en stoelen, rechth. uittr.eettafel en stoelen gothische stijl, bankstel m. losse kussens (im. leer bekl.). Hommert 16, t.o. Steenfabriek, Hommert-Vaesrade.

Te k. eiken KAST, 2 fauteuils en rooktafel. Den Boschstr. 20, Heerlen.

Enk. CAFéTAFELTJES, gevelgaskachel, spaarkas, 2 keukentafels, keukenstoelen gasstel op butagas. Te bevr. De Jong, Lokerstr. 40, Heerlerheide, tel. 045-214822. x

Grote sort. KINDERW. tijd. f 129, wandelw., ledikantjes, kastjes, commod., reiswieg, boxen, kinderstoel. Een blik in onze etalage zegt u alles. Nu kopen is geld verdienen. Beumer, Rumpenerstr. 37b, Brunssum. x

DIEPVRIESKISTEN en -kasten. — Nu een diepvriespakket van f 100 cadeau bij aankoop van een diepvries. Alle merken in voorraad 5 jr. gar., eigen fin. dienst, ook in termijnbet. zonder bank. Erkens installateur, dit kan alleen de Huishoudbeurs (de zaak met de beste service). Kerkstr. 111 t.o. Modehuis Souren), Brunssum, telef. 252956. X

Gas- en OLIEHAARDEN, inr.prijzen tot f 300,—, meer dan 100 modell. in voorraad. Dru. Efel, Benraad, Beckers, Pelgrim, Hoenson Faber enz enz. Wij zijn erkend installateur, 2 jaar gar., eigen servicedienst, fin. zond. bank. Dit allemaal voor u als u koopt bij de zaak met de beste service. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111 (t.o. Modehuis Souren), Brunssum, tel. 252956. X

AARDAPPELEN te k. aangeb. 12 ct. p.kg. J. Bruls, Thull 18c, Schinnen. x

Te k. EETKAMER i.pr.st. Leliestr. 4, Vaesrade.

RADIOCOMBIN. met platenspeler te k. Populierenstr. 10, Kruisberg Brunssum.

Te k. BANKSTEL en kast. Prijs f 150,—. Nachtegaalstr. 18. Vrieheide.

GASFORNUIZEN en gascombi's. Ruil nu uw gasfornuis in en koop een gascombi met verwarming tot f 150 voor uw oude. Gasfornuizen nu met f 100,— korting, alle merken in voorraad, erkend installateur. De Huishoudbeurs (de zaak met de beste servicedienst), Kerkstr. 111, (t.o. modeh. Souren), Brunssum, tel. 252956. x

Te k. TAFEL, 4 of 6 stoelen, dressoir. Micastr. 27, P'berg-Maastricht. x

WASAUTOMATEN f 100 tot f 400 voor uw oude machine. In voorraad Miele, Bauknecht, Zanker, A.E.G., Habé Stabiel, Bico Zanussi enz enz. Extra reclame: bij aankoop van een volautomaat koelkast gratis. 100 modell. in voorraad, 1 mnd. op proef, eigen servicedienst. Fin. zond. bank, 2 jr. gar. Allemaal voordelen als u koopt bij de zaak met de beste service. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111 (t.o. Modehuis Souren), Brunssum, tel. 252956. X

Blaupunkt CASSETTERECORDER, geh. compl. v. f 208,— deze week v. slechts f 129,—. Radio Dahlmanns Sittard, Heerlen, Brunssum, Gangelt (D.), Genk (B.) x

Blaupunkt draagb. RADIO „Fiesta", aansl. v. recorder, koptel., netvoed. en alle golfgeb., o.a. FM, LG, MG, KG van f 319,—. Deze week slecht f 189,—. Radio Dahlmanns Sittard, Heerlen, Brunssum, Gangelt (D), Genk (B). x

Te k. 2 COMBINATIEWASMACHINES f 50.—, 1 tv-antenne compl., bijzetkacheltje. Feurthstr. 96, Susteren. x

Te k. aangeb. 2 ant. HALKISTEN en div. bronzen klokjes. Pr. Rooseveltstr. 19, Schinveld. x

AUTO'S & MOTOREN

Autobedrijf Hamers Heerlen verkoopt tegen winterprijzen: BMW 2800 70 10.000 km gel., BMW 1800 68 groen, BMW 1600 2-drs. 69 blauw, dett 68 wit, Opel Kadett 67 blauw, Opel Kadett combi 67 rood, Opel Caravan 1700 66 groen, NSU 1200 C '68, rood en blauw, Triumph Spitfire 68, 2 kapp., als nw, Triumph 2000, 1966, met schuifdak, wit, Ford 17M 68 groen, Ford 17M 67 m. pook, nw. motor Ford 12M 66 67 68, Ford Cortina 68 rood, Fiat 125 69 m. radio rood, Fiat 850 Spider 66 oranje, Fiat 238 bestel 68 grijs, Glas 1304 CL 68 groen, Simca 1500 66 m. pook, Simca 1300 66 beige, VW 1600 68 beige, 2x VW 1300 67, Ford 15M combi 67, Ford 15M TS 67 als nw. rood, Renault R4L 70 6000 km gel. enz. Verkoop onder garantie. Inr. en financ. Alle keuringen. Hamers, In de Cramer 1, Heerlen (hoek Parallelweg-autoweg Geleen, direkt achter Aral-Bastiaens) tel. 716045. Dagelijks tot 19 uur. x

Wij bieden aan met garantie SIMCA Tourist 1300 68, Simca 1500 GLS 67, Simca 1100 GLS 68, Simca 1500 66-64, Simca 1300 65-64, Simca 1000 67 66 61, Citroen Ami 68, Cortina 1600 68, Fiat 850 66 65, Fiat 1500 L 64, Renault 10 66, Renault 16 67, Daf 33 68, Fiat 125 68 67, VW 1300 66. Div. inr. auto's v.a. f 300,-. Autobedrijf W. Steins en Zn. Kerkraderweg 15-17 Hrln. tel. 714717. x

Tegelaar biedt te koop aan onder gar. en financ. mog. AUDI 100 L 69, Mercedes 220D 69, BMW 2500 A 69, Ford Capri 2300 GT RXL 69, Ford 1600L 71, Ford Capri 1700 GT XL 69, Fiat 850 coupé 69, Fiat 850 coupé 67, Fiat 850 spec. 69, Fiat 850 spec. 68, Fiat 600 67, Daf 55 69, Daf 44 69, Opel Rekord 65, Ford 15M XL 69, Opel Commodore 67, Fiat 850 Cabriolet 67, Renault R10 68, VW 68, Opel Kadett 66, Opel Kadett 65, Simca 1000 GLS 69, Simca 1000 Spec. 69, Ford 20M XL 69, Viva L 70, Opel Kadett 69, Daf 64, Daf 68, Escort 68. Autobedrijf Tegelaar Maastrichterweg 156, Roermond tel. 04750-6819. x

MERCEDES 200D 68 m. pook f 7750; Mercedes 220D 68 m. pook f 8500; Taunus 17MS 70 m. pook f 6750; Taunus 17M 68 f 3750; Taunus 15M 68 f 3450; Opel 1900 68 f 4750; Opel 1700 68 f 4750; Opel 1500 68 f 4750; Fiat 125 69 f 4250; Opel 1700 63 f 500; Kadett 64 f 500. ANWB-keuring toegestaan. Inr. financ. gar. Brunssummerweg 89, Waubach.

Te k. OPEL Rekord 1900L 69 4-drs. goudbrons a.n. Audi 80L 68 beige m. schuifdak. Ford Cortina 1600 69 groen, Simca 1100 68 beige, Peugeot 404 68 rood, Taunus 15M 68 wit, Vauxhall Viva bestel 68 wit, Vauxhall Victor 65 beige, Peugeot 404 68 rood, Taunus 15M 68 wit, Vauxhall Viva bestel 68 wit, Vauxhall Victor 65 beige, Fiat 124 68 grijs. Inr. gar. ANWB-keuring. Autobedrijf H. Moonen Valkenburgerweg 44 Kunrade-Voerendaal. Tel. 1501 dagelijks tot 19.00 uur geopend. x

Zoekt U een goede gebruikte auto? Wij bieden U aan met 3 mnd. Bovaggarantie: FIAT 500D 64, Fiat 600D 65 68, Fiat 850 68 69, Fiat 850 special 68 69, Fiat 124 68, Fiat 124 special 69 Fiat 125 67 68, Fiat 125 special 69, Fiat 1500 confort 67, Autobianchi Primula 66 67. Inruil en financiering mogelijk. Automobielbedrijf Kolenburg, Kruisstr. 12, Heerlen, Tel. 045-714524, ook zaterdags geopend tot 17 uur.

Garage P. Steijvers de basis waarop wij zaken doen is 1e 20.000 km garantie, 2e 1 maand gratis proefrijden, 3e ANWB-keuring toegestaan, 4e koop vertrouwd bij P. Steijvers. OPEL Kadett 67 f 2950,- Opel Kadett 68 f 3100,- Opel Rekord 68 f 3250,- NSU 1200 cc 68 f 2850,- NSU 110 SC 68 f 2900,- BMW 1800 67 f 2950,- BMW 1800 65 f 2000,- Fiat 125 69 f 3950,- Fiat 125 67 f 2950,- Fiat 850 69 f 3100,- Fiat 850 coupé 67 f 2850, Fiat 600 68 f 1900,- Austin Glider 67 f 1850,- Taunus 17M 68 f 3950,- VW Karman Ghia 66 f 2250,- Ford Cortina 1600GT 68 f 3100,- Ford 15M 68 f 3100,- Opel Rekord 65 f 800,- Opel Kadett caravan 65 f 1100,- VW Kever 66 f 1850,- Opel Commodore 68 f 5800,- Ford Capri 69 1700GTXL f 5750,- Peugeot 204 68 f 2950,- Peugeot 404 67 f 2850,- Honda 360 69 f 2400,- Honda 600 68 f 2100, Vauxhall Viva 68 f 2650,-, Fiat 124 68 f 2650,- Opel Kaptain f 3100,- Taunus 20M TS 67 f 2800,-. Dit is een kleine greep uit onze collektie auto's inruil financiering met f 300,- eigen geld garage P. Steijvers Stationstraat 18 Maarheeze tel. 04959-614 Motoren ruilen wij ook in. Geopend tot 9 uur weekend tot 5 uur. Maarheeze ligt tussen Eindhoven en Weert. x

De nieuwe DAF 33 uit voorraad leverbaar. Steeds met onze bekende rijbewijsservice. Vraagt een vrijblijvende proefrit. Automobielmij. Charles Feyts NV, Prov. Weg 9, Oirsbeek, tel. 04492-1314. x

Speciale aanbieding van automobielbedrijf Kolenburg. Zonder aanbetaling kunt U nu reeds in een nieuwe FIAT 850 f 177,69 p.m., Fiat 850 special f 194.— p.m., Fiat 128 f 222,26 p.m. Fiat 124 f 253,15 p.m. rijden. Nadere inlichtingen kunt U bij ons verkrijgen. Kruisstraat 12, Heerlen, tel. 045-714524. Officiële Fiatdealer. Ook 's zaterdags geopend tot 17 uur. x

Onze OK-INRUILAUTO'S staan voor u klaar, reeds voorzien van een ANWB-keuringsrapport. Bovendien 3 maanden risico-vrij rijden, een omruilperiode van 2 weken of 1500 kilometer en ook nog een gratis inspectie tijdens uw garantieperiode. Canton-Reiss, afd. O.K.-inruilauto's, Honigmanstraat 61-65, Heerlen. x

Voor aankoop van een nieuwe en gebruikte DAF personenwagen: Automobielmij. Charles Feyts NV, Prov. Weg 9. Oirsbeek. Profiteer van onze bekende rijbewijsservice. Dafdealer voor Hoensbroek en omstreken. Tel. 04492-1314. x

Nwe autobanden met kortingen van 25 tot 35 pct. Ook radiaalbanden. Uitsl. 1e soort. BASTIAANS ARAL Autoservice, autoweg Heerlen, tel. 711930. x

Automobielmij. Charles Feyts NV biedt te k. a. DAF 55 69 wit, Daf 33 69 groen, Daf 32 66 grijs, Daf type 31 va. f 1300,—, Austin Seven bestel a.n. 67 koopje, Opel Rekord 1700 4-deurs 66 beige, Lancia Vulvia 2c. 65, Plymouth Barracuda 68 groen. Prov. Weg 9, Oirsbeek, tel. 04492-1314. x

Attentie! Attentie! VW-rijders. Wij leveren alle VW-ONDERDELEN met kortingen tot 30 pct. Ook leveren wij alle VW-ruilmotoren tegen enorme lage prijzen. Met originele fabrieksgarantie. De VW-specialist Donny Klassen, Meerssenerweg 219, tel. 27354, t.o. Mosa Maastricht. x

Wilt U een AUTO verkopen groot of klein, voor een goede prijs moet U bij P. Joosten zijn. Contant geld. Scharnerweg 3-7 Maastricht tel. 04400-27308. x

ACCU's, accu's, accu's. Let op! Autorijders. Wij leveren alle auto-accu's van elk merk met kortingen van 30 tot 40 pct. Alléén bij Donny Klassen, groothandel automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 27354 t.o. Mosa Maastricht. x

Attentie Autorijders. Wij leveren alle AUTOBANDEN met 30 pct. korting. Montage en uitbalanceren gratis. Donny Klassen, groothandel automaterialen, Meerssener weg 219, tel. 27354 t.o. Mosa Maastricht. x

Te k. FIAT 600 bj. 65 i.z.g.st. weg. overcompl. Te bevr. Versilienboschweg 42, Heerlerheide. Na 18.00 uur. x

Gevr. FIATS 600 en Volkswagens vanaf 1965. Goede prijzen en contant geld. Bel 045-211001. Bindels Kouvenderstraat 59-61, Hoensbroek. x

Te k. PEUGEOT 404 Familiale, diesel, stationwagen, bwj. '69, als nw. Peugeotgarage A. Jasper, Akerstraat no. 162, Spek'heide, tel. 04445 no. 3478, b.g.g. 7262. x

Te k. VW 1300 '69 '67 '66; VW Bestel met ruiten '67, VW Pickup '68; VW Pickup '68 met verbr. laadbak, VW Variant '69 '67. Volledige VW-garantie. Inruil en financ. mogelijk. Garage- en Automobielbedrijf Nerum N.V., VW-dealer, Valkenburg, tel. no. 2200. x

Bindels AUTOMOBIELEN, dagelijks inkoop - verkoop - inruil - financ. Garantie service. Showroom geopend tot 10.00 uur 's avonds. Wagens voor elke beurs, Kouvenderstr. 59-61, Hoensbroek. x

Wilt U een AUTO verkopen, groot of klein, dan moet U bij Donny Klassen zijn. Contant geld. Let op het adres: Meerssenerweg 219, tel. 27354 of 11569 t.o. Mosa Maastricht. x

AUTORADIO'S à f 100,—. Jo Knops Automaterialen, Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490-2718. x

Contant geld voor aankoop van: AUTO - boot - caravan - meubels etc. Ass. kant. J. Wouters, Seipgensstraat 36, Geleen, tel. 2121. x

Wij kopen alle AUTOMOBIELEN. Donny Klassen, Meerssenerweg 219, tel. 27354 of 11569 t.o. Mosa Maastricht x

Te k. FIAT 850 1966 en 1967, Fiat 600D 1964 en 1966, Fiat 850 coupé 1968, FIAT 1500 confort 1966. Autobedrijf Ronny van Veggel, Kwartsstraat 11-13, Maastricht, tel. 31479. x

Moet uw AUTO weg voor een goede prijs en contant geld? Bel 045-211001. Wij komen direkt. x

Te koop van part. DAF 31 65 na 7 uur. Nic. Beekstr. 162 Heerlen.

Te k. FIAT 1963, type 1300 met 1500 motor, prijs f 500,—. Na 17.00 uur Julianastraat 35 Eygelshoven.

Te k. PEUGEOT 204 68 i.z.g.st. Inl. tel. 04494-6600

Te k. PEUGEOT 404 66 i.st.v.nw. f 3500. Tel. 04402-2070. x

Te koop OPEL Rekord bj. 66 f 2200. Baronstraat 9, Schaesberg. Tel. 1970. x

Te k OPEL Rekord 1700 laat 1964 met grondv. f 1150. Tunnelstr. 30, brichterveld, Sittard.

Te k. OPEL Kapitän '65, Admiraal, gerevis. mot. nwe banden, spotprijs. In. mogelijk. Deken Quodbach laan 19, Kerkrade.

AMI 62, bromfiets DKW 2 jr. oud. Stadhouders 185, Stein. Ami Break Woeringerstr. 25, Stein. bevr. na 6 uur.

Te k. FIAT 600 D, bwj. Ovidiusstr. 157, Heerlen.

Limburgs Dagblad

Provincie

Donderdag 11 februari 1971

Hoofdredacteur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Provincie - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

DIRECTEUR VAN FAILLIETE NV HOCON:

'Het personeel huilde'

door Rob Peeters

HEERLEN, 11 febr. — „Toen ik het faillissement bekend maakte heeft het personeel van ellende gehuild. Dag en nacht hebben mijn mensen gewerkt om te redden wat er te redden viel. Het was niet nodig geweest. Ik was op het moment van het faillissement nog in onderhandeling met Neckermann, die voor onze producten behoorlijk zou gaan betalen. Dat ik mijn veertig mille kwijt ben, die ik in het bedrijf heb gestoken, vind ik nog tot daarentoe, maar voor de 26 mensen is het een ramp.

Aan het woord de gewezen directeur van het textielbedrijf NV Hocon in Heerlen, J. H. Sandhövell uit Meerssen. Op 29 januari eindigde voor hem en nog 26 mannen en vrouwen het gevecht tegen de schuldeisers. Dit nauwelijks een half jaar nadat de aandeelhouders de heer Sandhövell bereid hadden gevonden de taak van „enkele avonturiers" over te nemen. „We waren op de goede weg. De Bedrijfsvereniging voor Kleding, die nog 9000 gulden aan achterstallige premies van sociale verzekeringen te goed had, wenste niet langer te wachten. Op het moment van het faillissement was de totale schuld van de NV nog geen vijftig mille", aldus de directeur, die gisteren onverwacht steun kreeg van het kamerlid mr. J. Imkamp (D '66) die over deze naar zijn mening zinloze sluiting van een bedrijf vragen heeft gesteld aan minister Nelissen van economische zaken.

Een woordvoerder van de Bedrijfsvereniging voor Kleding in Amsterdam bevestigde gisteren, dat deze semi-overheidsinstelling de faillissementsaanvrage heeft ingediend. „We hebben lang genoeg consideratie gekend met dit bedrijf. Er was niets meer te redden. Vóór de heer Sandhövell de directie overnam, was het bedrijf geleid door figuren, die niet zo'n beste naam hadden. Voor ons was de maat vol, toen ondanks alle mogelijke toezeggingen de premie-betalingen uitbleven. Volgens de huidige jurisprudentie is een schuld van duizend gulden reeds genoeg om deze stap te zetten.

Natuurlijk, wanneer het gaat om een miljoenenconcern, dan wordt bij een schuld van 9000 gulden niet direct ingegrepen. Hocon was een klein bedrijfje en dan is zo'n bedrag teveel", aldus de woordvoerder van de bedrijfsvereniging, die de gegevens vermeld in de vragen van het kamerlid kwalificeert als onzin. „De man weet niet waarover hij praat". In dergelijke bewoordingen praat ook mr. L'Ortye uit Kerkrade, de curator van de failliete nv, die overigens geen verdere mededelingen wil doen alvorens de stukken aan de hand van de vragen nog eens te bestuderen.

• ZOL-bedrijven

„Wat ik nog steeds niet kan begrijpen is, dat niemand de stukken heeft bestudeerd, alvorens het faillissement aan te vragen. We gingen vooruit. Het personeel heeft bijvoorbeeld tussen sinterklaas en kerstmis twee dagen en nachten aan een stuk door gewerkt om een order de deur uit te krijgen. Orders waren er voorlopig nog genoeg. Er was een geest onder het personeel, die je zelden vindt. De zaak had waarschijnlijk toch nog uitgesteld kunnen worden, als er geen moeilijkheden waren geweest met de ZOL-bedrijven in Heerlen. Moeilijkheden rond een partij van 600 japonnen, die men, daar verknalde en niet wilde betalen. Met dat geld hadden we de bedrijfsvereniging kunnen betalen. Nee hoor, het ene semi-overheidsbedrijf betaalde niet en het andere draaide ons de nek om". Een woordvoerder van de ZOL-bedrijven achtte het gisteren onmogelijk, dat van de zijde van het ZOL niet betaald zou zijn, indien de claim van Hocon NV gerechtvaardigd was geweest. „Natuurlijk zijn we geen liefdadigheidsvereniging. Ook bij ons gaat het zakelijk toe", aldus de woordvoerder. Momenteel veertien dagen na de sluiting van het atelier zijn tien van de 26 werknemers elders weer aan het werk.

Hun aandelen — tot een gezamenlijke waarde van 15.000 gulden — zijn ze kwijt. „In rook opgegaan die spaarcentjes, waarvoor men dag en nacht gewerkt heeft. Dat is hard en toch op mijn verjaardag — toevallig dezelfde dag als de sluitingsdatum — droogden mijn mensen hun tranen en kochten voor mij een fles cognac om mijn verdriet te verzuipen....."

TER DISCUSSIE:

Een zaak met méér dan een kant



visie op limburg

Nogmaals het jeugdbeleid

Wij zouden niet weer terugkomen Wij zouden niet weer terugbeleid" als ons niet was gebleken, dat onze eerdere publikaties daarover op meerdere plaatsen ter discussie zal worden gesteld. Wij denken hier aan een forumavond in het Sittardse Donkiesjot en aan de vergadering van de Heerlense Raad voor het Jeugdbeleid morgenavond. Bovendien is dezelfde problematiek deze week nog in de gemeenteraad van Heerlen ter sprake gekomen en heeft het Heerlense raadslid L. v. d. Waal in het laatst verschenen nummer van "Ut Esselejeetje" zijn bezwaren tegen het Centrum voor Jeugdservice aldaar nog eens samengevat. Als wij nu nog iets willen toevoegen aan ons artikel van 2 februari j.l. is dat, om in de inmiddels al op gang gekomen discussie een bijdrage tot verduidelijking te leveren. Enkele jeugdleiders die op ons verzoek hun reactie gaven — zie pagina 14 — helpen ons daarbij al een aardig eind op weg.

☆

Het algemene probleem „jeugdbeleid" heeft vele kanten. Een kant daarvan is de kant van het jeugdwerk, zoals dat door jeugdleiders in open jongerencentra gedaan wordt. Het was deze kant van het jeugdbeleid, waarover wij op 2 februari enkele vragen stelden aan méér bevoegden en méér deskundigen. Maar het probleem „jeugdbeleid" heel veel méér kanten.

Naast vormingswerk, sport- en hobbyclubs, sociale en politieke jeugdorganisaties, vraagt de jeugd de aandacht van de beleidsinstanties op algemene terreinen zoals: gezinssituatie, onderwijs, maatschappelijke dienstverlening, bedrijfsleven. Dan krijgen we te maken met andere kanten van jeugdbeleid zoals: medisch opvoedkundige bureaus, externe democratisering van het onderwijs: gelijke kansen voor ieder kind, drugteams en recht op vorming voor de werkende jongeren.

Wanneer er nu sprake is van agressieve jongerengroeperingen, kortweg gezegd: van jeugdbendes, dan is de benadering van het jeugdbende-probleem via de ene kant van „jeugdwerk-jongerencentrum-jeugdleider" beslist onvoldoende. Wij hebben op 2 februari j.l. dan ook eerder de problematiek van de trits: jeugdwerk-jongerencentrum-jeugdleider aan de orde willen stellen dan de problematiek van de agressieve jongerengroeperingen. Door het een te gebruiken als een aanleiding voor het andere, hebben wij wellicht meer verband tussen die twee dingen gesuggereerd, dan er in werkelijkheid is.

Wij onderschrijven dan ook volledig dat het jeugdwerk niet als de zondebok gezien mag worden van het verschijnsel van de jeugdterreur en dat agressie, helaas maar begrijpelijk, in de maatschappijstructuur die wij hier kennen, ook onder de jeugd wel zal blijven voorkomen, het beste jeugdwerk ten spijt.

De problematiek van de jeugdbendes heeft inderdaad net zo veel — en wij zijn geneigd te zeggen: veel meer — te maken met b.v. woningbeleid dan met jeugdbeleid; in het algemeen: veel meer te maken met die andere kanten van het probleem „jeugdbeleid" zoals hierboven aangeduid dan met de ene kant: jeugdwerk. Daarom vroegen wij ons indertijd ook al af of de Black Poema's niet veeleer slachtoffers waren dan daders, slachtoffers van gebrekkige opvoeding, gemiste kansen, te kort aan mogelijkheden, teveel aan verleiding, omdat zij zogezegd in de verkeerde wieg werden geboren?"

☆

Er is discussie mogelijk over het probleem: jeugdwerk-jongerencentra-jeugdleider. Daarbij kan het optreden van jeugdbendes een gegeven zijn.

Er is discussie mogelijk over het optreden van jeugdbendes. Daarbij is een gegeven dat armoede, laag ontwikkelingspeil en huisvestingssituatie belangrijke oorzaken kunnen zijn van agressie en van criminaliteit.

En wie zó deze twee discussie-niveaus in elkaars verlengde ziet liggen kan zich wel voorstellen dat jeugdleiders en jongerencentra vooral belangstelling trekken uit kringen die — ons inziens terecht — vinden dat er iets, respectievelijk véél, mankeert aan onze huidige maatschappijstructuur. Want, zo schreef de Stichting ter Exploitatie van Jongerenaccommodaties Heerlen-Noord: „de diepere oorzaak ligt daar, waar woontoestanden een eerste begin van discriminatie vormen; waar onderwijs vanuit zijn principe van gelijkheid juist naar deze jongeren toe ongelijkheid creëert; waar de door deze situaties gevormde jongeren in een maatschappelijke rol met bijbehorende status gedrukt worden die hen dat gevoel geven en die hen bestempelen tot die groep te behoren, die niet deugt in deze maatschappij, die niet goed genoeg is voor gewone jongerencentra, die niet goed genoeg is om schoonzoon te worden van een vader die toevallig in iets gunstiger omstandigheden is opgegroeid".
Stof tot discussie te over zouden wij zo denken.

☆

N.B. — In onze Visie van eergisteren: „Meer geld voor de lagere school" gaven wij voor de gemeente Valkenburg als bedragen per leerling voor het jaar 1970: gevraagd: f 160, gekregen f 110, na beroep op Gedeputeerde Staten: f 123,50. Achteraf is ons gebleken dat het hier de Valkenburgse cijfers van 1969 betrof. Die voor het jaar 1970 waren in werkelijkheid: gevraagd f 177, gekregen f 135, terwijl het beroep tegen dat laatste bedrag nog hangende is.



Heerlenaar verduistert half miljoen

(Eigen nieuwsdienst)

HEERLEN/AMSTERDAM, 11 febr. — Met de aanhouding van de 40-jarige assistent-accountant B. uit Heerlen is een van de meest omvangrijke effectenfraudes van deze tijd aan het licht gekomen. De man die op verzoek van de hoofdstedelijke recherche in Heerlen in de boeien werd geslagen, blijkt zich voor een bedrag van zeker een half miljoen gulden aan effecten te hebben toegeëigend. Het onderzoek in deze zwendel-zaak is nog in volle gang. De mogelijkheid is niet uitgesloten dat het bedrag aan gefraudeerde gelden nog hoger zal zijn.

B. was in dienst van een accountantsbureau in Heerlen dat tevens een vestiging of een associatie heeft met een bureau in Amsterdam. De verduisteringen vonden allemaal in Amsterdam plaats voorzover de politie tot nu toe kon nagaan. In dienst van het Heerlense accountantsbureau trok B. geregeld naar Amsterdam om bij banken de boeken te controleren. Tijdens zijn verblijf in de hoofdstad moet hij, gebruik makend van de gelegenheid die hem werd geboden, effecten die hij voor het onderzoek onder zich had in zijn zak hebben gestoken. De politie sluit de mogelijkheid niet uit dat B. dit al enkele jaren deed, ook al was hij nog niet zo lang in dienst van het Heerlense accountantsbureau. Zijn handel en wandel zal ook worden nagegaan bij de andere bureaus waarvoor hij voordien werkte.

• Dag na dag verhoren

Het was de Amsterdamse recherche die maandag haar collega's in Heerlen verzocht om B. aan te houden. Gisteravond liet de Heerlense politie weten: „Wij hadden vrijwel, behalve dat om „uitlevering" was verzocht, niets met de man te doen. Aanvankelijk lag het fraudebedrag lager dan een half miljoen gulden."

De man die werd overgebracht naar het districtsbureau Singel van de Amsterdamse politie wordt geducht aan de tand gevoeld. Dag na dag en zelfs ook 's nachts wordt hij ondervraagd door een ploeg rechercheurs.

De Amsterdamse politie sluit, zoals de verhoren thans verlopen, niet uit dat B. al jaren achtereen heeft gefraudeerd.

In ieder geval meent men zeker te weten dat de assistent-accountant al ruim een jaar fraudeerde.

Direct na zijn arrestatie, dinsdagochtend in Heerlen, werd B. in het Heerlense politiebureau aan de tand gevoeld. Hij liet echter niets los. Toen in een later stadium van het verhoor bleek dat de manipulaties voornamelijk in de hoofdstad hadden plaats gehad, werd B. op transport naar Amsterdam gesteld.

Kind (7) dodelijk verongelukt bij botsing met auto

EINIGHAUSEN, 11 febr. — Gistermiddag werd de 7-jarige Marjo Tegelaers uit Einighausen in de Heistraat te Einighausen door een personenauto gegrepen toen zij plotseling vanachter een ijscowagen de straat opliep. Het kind raakte hierbij zo ernstig gewond dat het ter plaatse overleed. Het meisje vierde gisteren haar zevende verjaardag.

Voerendaalse wapenhandelaar vrijgesproken

(Van onze verslaggever)

DEN BOSCH, 11 febr. — Het gerechtshof in Den Bosch heeft de 44-jarige wapenhandelaar A. S. uit Voerendaal in hoogste instantie vrijgesproken van overtredingen van de vuurwapenwet. De handelaar werd in 1969 bekeurd omdat hij een grote partij speelgoed- en namaakwapens niet — zoals de echte vuurwapens — in zijn bij de vuurwapenwet voorgeschreven voorraadboekhouding had opgenomen. De kantonrechter in Heerlen oordeelde in januari 1969 dat die pseudowapens wel onder de werking van die wet vielen en legde de handelaar uit Voerendaal daarvoor een boete van 20 maal 1 gulden op. De Maastrichtse rechtbank achtte S. later in appèl ook schuldig aan de overtreding maar legde daarvoor geen straf op.

Na een cassatieberoep bij de Hoge Raad der Nederlanden werd de zaak verwezen voor een nieuwe behandeling naar het Hof in Den Bosch. De Hoge Raad liet daarbij tevens weten dat de handelaar de gewraakte boekhouding helemaal niet hoefde bij te houden omdat geen zaken met particulieren werden gedaan.

Het Hof heeft A. S. uit Voerendaal gisteren nu vrijgesproken onder vernietiging van het vonnis van de kantonrechter in Heerlen en beval de teruggave van een partij pseudowapens ter waarde van 23.000 gulden.

NA EEN JAAR PROEFDRAAIEN

Reinigingspolitie in Maastricht officieel

MAASTRICHT, 11 februari. — Na bijna een jaar „in stilte" gewerkt te hebben is de Maastrichtse reinigingspolitieman, de heer J. Veraart(43), dezer dagen officieel met zijn werk gestart. Dit officiële tintje bestaat hierin, dat hij thans geuniformeerd is. Dank zij deze uniformering wordt hem het werken gemakkelijker gemaakt en kan hij ook in de binnenstad gaan optreden.

Voordat hij vorig jaar april in tijdelijke dienst bij Openbare Werken met zijn werkzaamheden als reinigingspolitie begon, liep de heer Veraart zeven maanden stage bij de politie. Hij leerde daar de juridische aspecten van het vak kennen en behaalde er zijn opsporingsbevoegdheid. In het afgelopen jaar heeft hij zich vooral in de buitenwijken opgehouden om daar paal en perk te stellen aan het clandestien storten van huisvuil. Precies 589 officiële waarschuwingen deelde hij uit. Doorgaans mondeling, een enkele keer schriftelijk. De adressen van de clandestiene storters achterhaalde hij met behulp van „stille getuigen", als enveloppen, nota's enz., die tussen het vuil werden aangetroffen. Slechts in 6 gevallen hoefde hij proces-verbaal op te maken, waar het hardnekkige zondaars betrof. De boete, die door de rechtbank werd opgelegd, bedroeg doorgaans circa 25 gulden. Het gemeentebestuur heeft stappen ondernomen om de reinigingspolitie transactiebevoegdheden te geven, zodat bekeuringen contant kunnen worden betaald.

De heer Veraart heeft zich tot nu toe beperkt tot de buitenwijken van de stad waar het ongeoorloofd vuil storten hoogtij viert. Nu hij in uniform is gestoken, gaat hij ook de binnenstad bij zijn werkzaamheden betrekken. Hier gaat hij voornamelijk optreden tegen het achteloos wegwerpen van papier en tegen straatvervuiling door honden. Onder het hoofdstuk vervuiling vallen tevens de langs de openbare weg geparkeerde autowrakken. Op bevel van de reinigingspolitie werden er vorig jaar 80 verwijderd.

Informatief

De ervaringen van dit eerste proefdraaien met de reinigingspolitie worden bij Openbare Werken — want daaronder ressorteert hij en niet onder de gemeentepolitie, alhoewel hij bepaalde taken van de politie heeft overgenomen waaraan deze slechts sporadisch toekwam — worden zeer gunstig genoemd. Het aantal clandestiene stortplaatsen is duidelijk afgenomen en ook de voorlichtende taak van deze functionarissen, die hierin bestaat dat hij de bevolking duidelijk maakt hoe vuil op legale wijze kan worden verwijderd, heeft duidelijk zijn nut bewezen.

MEISJE (13) VERMIST

VAALS, 11 febr. — Bij de politie in Vaals is aangifte gedaan van de vermissing van de 13-jarige Kobie Monnard. Het meisje vertrok dinsdagmorgen uit haar woning Prins Bernhardstraat 21 te Vaals om naar de huishoudschool te gaan, die op enkele honderden meters van haar huis ligt. Daar is ze niet meer geweest. Het meisje is 1,70 meter lang, ze lijkt ouder dan haar leeftijd doet vermoeden, ze heeft blauwe ogen en lang blond haar dat afhangt tot op haar schouders. Ze is gekleed in een lange bruine broek, bruine hoge laarzen, en een geblokte bruine midi-mantel.

Weer vragen aan GS over Husken en Vrank

(Van onze verslaggever)

HEERLEN, 11 febr. — Opnieuw zijn enkele provinciale statenleden in de pen geklommen om Gedeputeerde Staten van Limburg te interpelleren over toestanden in de Heerlense wijken Vrank en Husken. Het zijn de KVP'rs J. Niesten, J. Hoen L. Steuns, H. Parren en J. Verhagen die Gedeputeerde Staten de volgende vragen voorleggen:

- Welke was de datum van het dicht timmeren van de eerste woning in de Heerlense wijken Vrank en Husken. Lag deze datum vóór of na de datum van vragen die in de Tweede Kamer zijn gesteld over de industriële activiteiten van de Oranje Nassau-mijnen?
- Sedert wanneer is voor deze wijken een industriële bestemming gemaakt en op wiens verzoek gebeurde dit?
- Hoe groot is het percentage gezinshoofden, c.q. kostwinnaars, in deze Heerlense wijken dat werkt of werkte bij de Oranje Nassaumijnen. Hoeveel bedraagt hierin verder het percentage gepensioneerden en invaliden?
- Wanneer heeft de eigenaar van deze woningen de laatste keer een onderhoudsbeurt en waarin bestond deze?
- Welke is de sociale begeleiding van de Oranje Nassau-mijnen en is er een samenspel met de gemeentelijke sociale dienst van Heerlen om bij „vrijwillige" verhuizing uit deze wijken behulpzaam te zijn?
- Is het college van GS bereid om te bemiddelen in dit overleg tussen de gemeente en de Oranje Nassaumijnen voor wat betreft de organisatorische en sociale begeleiding van deze bewoners?

IN GESPREK

Deze rubriek wil iedere lezer van het Limburgs Dagblad de kans geven met de redactie en met de andere lezers IN GESPREK te treden. Dit gesprek kan zich uitstrekken over belangrijke problemen, maar natuurlijk ook over de kleine problemen en gebeurtenissen van alledag. Dat U het niet met onze opvattingen eens hoeft te zijn, spreekt vanzelf.

Jeugdbeleid

nóg meer in discussie

Onder de kop „Te weinig beleid in jeugdbeleid" werden op 2 februari in onze rubriek „Visie op Limburg" een aantal vragen over het jeugdbeleid ter discussie gesteld. Directe aanleiding hiervoor was het feit, dat de z.g. „Chicago-bende" in Sittard weer van zich had doen spreken.
Over deze vragen zal een openbare discussie-avond worden gehouden op dinsdag 16 februari, om 20 uur in Donkiesjot (Wal 3, Sittard) en wel op initiatief van het Sittardse Centrum voor amusement & informatie Donkiesjot en de afdeling Jongerenservice van het Centrum voor Jeugd- en Jongerenwerk te Sittard.
Met name worden dan aan de orde gesteld vragen als: wie bepalen het jeugdbeleid, wat is het doel van het jeugdbeleid, wie wil men bereiken, waarom dié wél en anderen niet, subsidieert de overheid alleen maar oppositionele jeugd of is het tegenovergestelde waar?
Deze en andere problemen zullen kunnen worden voorgelegd aan een forum, bestaande uit: Henk Michielsen (Volkshogeschool Chaloen), voorzitter, Wim Claessen (Jeugdraad Heerlen), Lei Kleintjes (Jongerencentrum Heerlen-Noord) en G. C. de Haas (schrijver van het boek „Het onvoltooide beroep").
Drie jeugdleiders gaven op verzoek van de redactie van het L. D. commentaar — en daarmee bij voorbaat reeds extra discussiestof — op het artikel in „Visie op Limburg". En wel: Hans van Beers, projektleider van Donkiesjot, Frits van Reysen, hoofd afd. Jongerenservice van het Sittardse Centrum voor Jeugd- en Jongerenwerk, en Ton van Reen, tot voor kort jeugdleider van het Jongerencentrum „Pradoe Prama" te Meerssen.
Hun bijdragen vindt men hieronder.

AKTIERADIUS TE BEPERKT

Het startpunt van de schrijver van het artikel „Te weinig beleid in jeugdbeleid" — „Visie op Limburg d.d. 2 februari — was eigenlijk een vervelend gegeven: het feit namelijk dat er weer eens terreur werd uitgeoefend door een groep jeugdigen, was kennelijk aanleiding het jongerenwerk tenminste een tekort aan bereikbaarheid te verwijten.
Waar het nergens in onze maatschappij lukt om agressie uit te banen, zou dat dan in het jongerenwerk wel kunnen gebeuren? Het zou er op kunnen duiden, dat de schrijver is uitgegaan van de stereotype plaatsbepaling, welke ook wordt ingenomen door de meeste ,met name plaatselijke overheden: laten we in godsnaam geld aan een jongerenhuis geven; dan zijn ze tenminste van de straat af en ongevaarlijk: straten zijn immers plaatsen waar je niets te maken hebt tenzij je er iets moet kopen of in een auto rijdt.
Zeker in een streek, waar tengevolge van allerlei patriarchale en autoritaire strukturen, op grond waarvan je nu niet direkt kunt zeggen dat ze de mens hebben vrij gemaakt, reakties en uitbarstingen in de vorm van knokpartijen alledaagse zaak zijn, zal men best bereid zijn jeugdwerk toe te staan. Men heeft kennelijk niet in de gaten of wil het niet weten, dat terreur nooit zal verdwijnen in een kapitalistisch produktiesysteem, dat helemaal gebaseerd is op konkurrentie en kompetitie oftewel legale agressie. Alleen als een groep mensen zich op primitieve wijze en niet ten dienste van de produktie agressief gedraagt, is dat plotseling illegaal.
Gelukkig stelt de schrijver van het artikel buiten deze wat simplistische associatie een aantal zeer zinnige vragen, waarop in dit bestek slechts een vluchtig antwoord mogelijk of onmogelijk is.

Wie maken het jeugdbeleid?

Het jeugdbeleid wordt gemaakt door de professionele of vrijwillige werkers al dan niet met behulp van de jeugdigen zelf; het zal daar gebeuren waar de nood het hoogst is. Eerder is er geen geld, dus geen werk mogelijk. De taak van de overheden is een beperkte: geld geven (liefst zo weinig mogelijk) en hopen, dat de werkers doen wat van hen verwacht wordt.
Begrippen als evaluatie, coaching, anticipatie en termijnplanning komen niet voor in hun vocabulaire, dat slechts begrippen bevat die op vierjarentermijn zijn gebaseerd. Ook het begrip marketing is onbekend in het sociaal-kultureel werk; Unilever besteedt meer geld aan markt-verkenning, wanneer ze een pakje zeep op de markt brengt, dan de overheid wanneer er een welzijnsinstituut moet komen.

Wat is het doel van het jeugdbeleid?

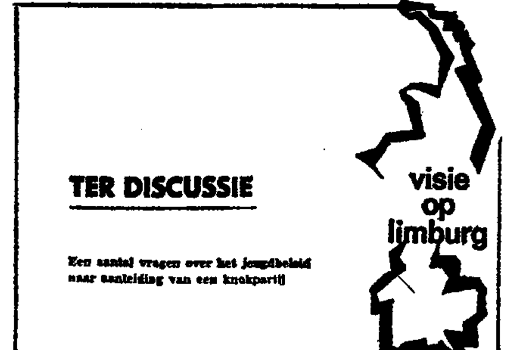
Het doel dat de overheid stelt, is boven voldoende omschreven. De werkers bepalen het echter zelf, afhankelijk van hun geografische en sociale situering, hun toevallige ambities, motivaties en mentaliteit; hoe kan het anders in een werkvorm waar ieder wetenschappelijk onderzoek en beleidsvorming ontbreken? Daarom bestaat HET doel niet. Er is echter wel een ontwikkeling gaande in de richting van een kollektief doel: kultureel werkers zijn vaak mensen, die door toevallige omstandigheden de mogelijkheden hebben de struktuur van de maatschappij te analyseren. Zij zien dat daar de basis ligt van de friktie in het maatschappelijk gebeuren.
Wil het jongerenwerk iets doen aan de vrijmaking van jonge mensen van een pakket niet-funktionele konformismen, waarmee ze onvrijwillig zijn opgescheept, dan zal het zich bezig houden met de struktuur van de maatschappij en uiteindelijk terechtkomen bij de produktieverhoudingen.
Iedereen, die een beetje uit zijn ogen kan kijken, zal echter zien dat het systeem er zeer goed in geslaagd is een massale drang naar een omwenteling van het ekonomisch systeem te voorkomen. Misschien vormt die konstatering de grootste frustratie van de werker: wat kan hij méér dan via zijn werk trachten de scherpste kantjes van onze onvrijheid te slijten?
Dat een mogelijk bewustwordingsproces van jonge mensen langzaam gaat en kennelijk niet appeleert aan grote horden is een feit, maar maatschappelijke veranderingen zijn nog nooit door massa's geïnitieerd.
Overigens is deze laatste konstatering geen alibi om onze onvrede met onze beperkte aktieradius te verdoezelen: we blijven er mee zitten.

SITTARD **Hans van Beers**

Er wordt nog teveel gedaan aan 'jeugdbelijdenis'

Wie naar aanleiding van het verschijnsel „jeugdbenden" vragen gaat stellen over het jeugdbeleid heeft grote kans terecht te komen in een discussie, die zeker niet verhelderend zal werken t.a.v. de vraag „hoe zit dat hier met het jeugdbeleid?"
De emoties zullen oplaaien en de kans is groot dat bij voorbaat „de wonde plek" wordt aangetoond, namelijk het afwezig zijn van een goed jeugdbeleid. Het jeugdwerk is dan weer de zondebok van iets dat meerdere oorzaken heeft.
Het verschijnsel jeugdterreur in georganiseerd verband heeft net zoveel te maken met woningbeleid als met jeugdbeleid.
Hoe dan ook, het is goed zich bezig te houden met „jeugdbeleid", wat dit laatste woord dan ook moge inhouden. De vragen, zoals die gesteld worden in het Limburgs Dagblad van 2 februari in de rubriek „Visie op Limburg" kunnen dan ook zeker als uitgangspunt dienen voor een discussie.
Wat is eigenlijk jeugdbeleid?
Het is erg moeilijk om op bovenstaande de vraag een antwoord te vinden. Ook het naslaan van vakboeken en vaktijdschriften levert weinig resultaat op. Bij het zoeken hiernaar kom je woorden tegen als welzijn, visie etc.
Door aan de ene kant de hiërarchische structuur van het jeugdwerk (landelijke, provinciale, regionale en plaatselijke instellingen en projekten) te plaatsen en aan de andere kant de verschillen van inzicht, werkzaamheden en specialismen van de werkzame mensen in het jeugdwerk, is er al een scala van mogelijkheden „het jeugdbeleid" anders te benaderen.
Door de instellingen en de daarbij werkzame mensen (vrijwilligers en beroepskrachten) wordt er nog te veel gedaan aan „jeugdbelijdenis" (zo in de geest van „voor en door de jeugd en verder geen gezeur") en te weinig heeft men elkaar gevonden in een systematisch en gecoördineerde aanpak.
Er zijn tekenen van overleg en samenwerking, die in de goede richting wijzen. De geschiedenis van het jeugdwerk is nog jong. Te veel moet er nog steeds worden gedaan met te weinig mensen en te weinig middelen.
Met een beetje hulp komen we er wel.

SITTARD **Frits van Reysen.**



Te weinig beleid in jeugdbeleid

De zogenaamde „Chicago-bende" in Sittard heeft weer van zich doen spreken. Opnieuw wordt de samenleving met de neus op het verschijnsel van de jeugdbendes gedrukt. Opnieuw een aanleiding er op te wijzen, dat politie en justitie moeten optreden, maar dat hun optreden alléén geen oplossing is. Een jeugdbende, zoals waarvan hier sprake is, is geen geïsoleerd groepje van onverbeterlijke misdadigers in spe. Het zijn kinderen van hun — van onze — tijd, waarin de R.K. Verkenners en de Kajotters, al dan niet meer onder dezelfde naam als vroeger, niet langer meer in staat zijn alle jongeren te boeien. Er is geen enkele reden om aan te nemen dat het percentage Limburgse jongeren, dat nog in gereglementeerd jeugdwerk zijn heil vindt of althans zoekt, sinds twee jaar gestegen is; eerder integendeel en toen bedroeg het al maar 14%. Het optreden van jeugdbendes is een 'doorslaand' bewijs dat een belangrijk gedeelte van de jeugd in onze samenleving ernstig in de steek wordt gelaten. Wij verbeelden ons niet hier een belangrijke bijdrage te kunnen leveren aan de oplossing van de jeugdproblematiek. Maar wij zouden als krant te kort schieten als wij ons zouden beperken tot de sensatie van een knokpartij en geen enkele poging zouden doen, althans de vragen te stellen die hen, die op dit terrein méér deskundig en méér bevoegd zijn, zouden kunnen inspireren hun concrete bijdragen aan mogelijke oplossingen te blijven leveren.

***

Wie maken het jeugdbeleid? De overheden, landelijk, provinciaal en gemeentelijk, die door hoge subsidiebedragen het jeugdwerk mogelijk maken? Of is geld geven alleen nog geen jeugdbeleid? Wordt dat jeugdbeleid gemaakt door besturen van instellingen en stichtingen, jeugd- en jongerenraden, die vergaderen, nota's schrijven, rapporteren, stencillen, subsidie-aanvragen opstellen en nog veel meer? Of wordt het werkelijke jeugdbeleid gemaakt door de jeugdleiders, die het in direct kontakt met de jeugd maar moeten zien op te knappen?
Wat is het doel van het jeugdbeleid? Amusement verschaffen, service verlenen of een stuk vorming meegeven? Het een óf het ander of het een dóór het ander? Wie wil men bereiken, wie bereikt men, waarom dié wel en anderen niet?
Staart de overheid zich blind op lange haren en blote blaadjes of is veel jeugdbeleid te eenzijdig gericht op linkse jeugd, op anti-jeugd, op oppositionele jeugd? En de overheid subsidieert haar eigen oppositie niet graag. Is inderdaad het probleem dat de overheid vindt dat de jongens maar moeten tafeltennissen of is de zorg van de overheid dat het geld aan een te kleine groep ten goede komt? En aan wie ligt het dan? Richt men zich tot die kleine groep of bereikt men alleen maar die kleine groep?
Ons dunkt dat de jeugdleiders als frontwerkers geen verwijt past. Zij doen feitelijk het zware en verantwoordelijke werk, waaraan hun opleiding en hun salariëring niet zijn aangepast. Zij zijn zelf vaak de eersten om bepaalde kritiek te onderschrijven. Er is duidelijk een gebrek aan mankracht, een gebrek aan methodische vorming, een gebrek aan coördinatie, een gebrek aan wetenschappelijke begeleiding. En is het dan de schuld van de jeugdleiders, dat zij er niet in slagen, het jeugdwerk dát vertrouwenwekkend beeld te geven, waardoor het bereik van dat jeugdwerk aanzienlijk zou worden vergroot?

***

Begin van dit jaar stuurde de Stichting ter exploitatie van jongerenakkommodaties Heerlen-Noord een brief naar wel meer dan twintig instanties naar aanleiding van de „Black Poema-affaire". Men duidde in die brief ook de problematiek aan die wij hier nog eens onder de aandacht hebben gebracht. De brief eindigde in een verzoek om op korte termijn een soort rondetafelgesprek te beleggen om „vanuit het perspectief van verbetering een noodzakelijk stuk werk mogelijk te maken". De reactie van de aangeschreven instanties is nauwelijks anders te karakteriseren dan als „lauw-lauw". Mogen we als „de moraal" van dit stukje dezelfde instanties nog eens vragen: komt er nu nog wat van?

"Sla er maar op los" is NIET de oplossing!

„Er kan een moment komen, dat ik bij ordeverstoringen in de jeugdcentra zal zeggen tegen de politie: sla er maar op los" — zei de burgervader van Heerlen tijdens de laatste raadsvergadering.
Voor mij is het onbegrijpelijk, dat een algemeen geacht man als drs. Gijzels meent dergelijke taal te moeten gebruiken. En wel om verschillende redenen.
Allereerst omdat ik verwacht dat óók deze (eerste)burger het met mij eens zal zijn dat geweld NIMMER een afdoende opvoedkundige maatregel kan zijn.
Tweedens: omdat ordeverstoringen — o.a. in jeugdcentra — gegarandeerd een zeer ongelukkig gevolg zijn van het m.i. falend jeugdbeleid, inzoverre er althans van enig beleid sprake is. En voor een juist jeugdbeleid is (zou) het gemeentebestuur voor een groot deel verantwoordelijk (moeten zijn).
Ten derde: omdat noch de jeugdcentra noch de ordeverstorende jongelui met politie-optreden zijn gebaat. De tijdelijk gewonnen of herwonnen rust is namelijk al te vaak schijn.
Er zijn heel wat verstandelijker manieren om ordeverstoringen te voorkomen. Welke dat zijn zou ik wel willen uitleggen, maar dat lijkt mij overbodig; ik meen aan te mogen nemen, dat zéker een burgervader verstandig genoeg is om die manieren te kennen!
Jammer vind ik het tenslotte dat de m.i. overbodige en schadelijke waarschuwing van drs. Gijzels zo'n ruime aandacht heeft gekregen.

HEERLEN **E. J. M. M. Disch**

„Carta Abierta"

Arturo Mota, afkomstig uit Spanje, nu wonend te Vrieheide, stuurde ons een „Carta abierta" (open brief) over „mislukte kontrakten tussen Hollandse werkgevers en Spaanse werknemers".
Wij drukken die brief hieronder in zijn geheel af zonder enige correctie. Alle foutjes tegen de voor Spanjaarden ongetwijfeld moeilijke Nederlandse taal hebben wij erin laten staan. Dat kunnen wij in dit geval gevoeglijk doen, daar Arturo Mota alleen bewondering verdient voor de wijze, waarop hij zich reeds in onze taal weet uit te drukken. En dat nog wel op papier.

Tot wanneer zal het voorkomen dat arbeidskontrakten tussen werkgevers en buitenlandse werknemers met een abnormalisatie ontwinkkeling, dus voortijdelijk, verlopen?

Heeft men die oorzaken wel voldoende onderzocht?

Ik denk van niet. aangezien het zo was, had men allang maatregelen genomen om deze plotselinge breuk te kunnen vermijden. En toch het scheuren der papier blijft aan de gang.

Het is jammer, omdat onenigheid, alleen overbodige uitgaven meebrengt. Voor de werknemer: kapitaal verlies door het verloren tijd en voor de werkgever: tijd verlies door het kapitaal verloren. Het lijkt een ingewikkeld probleem op zich zelf, en toch is het alleen maar oppervlakig. Indien een beetje wordt door gedacht, zullen we zeggen dat het niet zo diepzinnig is. Het zou een tipische emigratie probleem zijn, ontstaan door de emigratie zelf. Ik zou zeggen gebrek aan psychologische inzicht door de wervende firma, waardoor er automatisch en onbewust de werknemers in een geringe situatie van emigratie rijpheid wordt gesteld.

De emigrant die alleen en tijdelijk naar het buitenland vertrekt, dient volkomen bewust van zijn daad te zijn, door op de minste detail voorgelicht te zijn, betrefd het bezoekende sektor.

Op het Aardse Paradijs werden de bewoners goed ingelicht en toch mislukte de eerste overeenkomst.

Als de betrokken bedrijf, een paar dagen voor vertrekt, de werknemers bezighouden met een systematisch voorbereiding volgens schema, zodanig dat, deze thans geintegreerd wordt in de samenleving van het bedrijf, door het behoorlijk teoretisch kennis.

De mens heeft behoeften aan stimulans, prikkel (denk aan Jan Bols of Coen Moulijn enz toch klasse apart) om te treden. Wat denk men van een spaarregelings systeem door het bedrijf zelf uitgevoerd? Na het beëindigen van het kontrakt onvangt de werknemer zijn ingestorte geld plus een rente-premie terug. Komt een breuk voor de vastgestelde termijn aan, door schuld van hem, dan krijgt hij alleen zijn kapitaaltje terug. Rente-premie te goeden van het bedrijf.

Nog iets, het is te vergelijken een groep gastarbeiders met een foetbal elftal die een toernee door het buitenland maken. Wat belangrijk is, als zij met een goede indreuk bij het publiek en bij de organisators aankomen, en derbij met een paar centen terugkeren.

Dit was een persoonlijke Plus Ultra opmerking.

ARTURO MOTA te Heerlen

Maanverontreiniging

We worden tegenwoordig overspoeld met beschouwingen over „milieuverontreiniging". En terecht. Maar intussen zijn we al zover, dat de mens er niet tevreden mee is zijn eigen planeet te verontreinigen. Ook de tot voor kort maagdelijke maan komt aan de beurt. Vooral na de reis van de Apollo 14, is er weer het nodige „afval' van aardse herkomst achter gebleven. Met de milieuverontreiniging van de maan is zodoende al een begin gemaakt. Zou hier niet het oud gezegde „Mens, bezint eer ge begint" van toepassing zijn?

GELEEN **M. Beusen**

Jeugdbeleid: kapot aan betutteling

Waar vele diepgaande studies zijn blijven steken is het onmogelijk om binnen dit kort bestek het kompleks van moeilijkheden binnen het jeugdbeleid uit de doeken te doen. Verder: wat in onderstaande beweerd wordt, is mijn mening en ieder mag er anders over denken.

HET JEUGDBELEID GAAT KAPOT AAN BETUTTELING?

Betutteling door de overheid:
De overheid, die middels (veel te lage) subsidies het jeugdwerk mogelijk meent te maken, stelt normen die verouderd zijn. Daarom is de subsidiepolitiek ook vaak te eenzijdig. Jeugdgeneraties volgen mekaar steeds sneller op, zodat maar al te vaak die centra die net hebben bewezen de jeugd wel te kunnen vangen en daardoor ruim uit de subsidie-pot delen, plotseling leeg blijken te staan. De snelle wisseling van jeugd-culturen gooit roet in het langzaam malende ambtenaars-beleid, uitgestippeld aan de hand van normen, die wel op de goegemeente van toepassing zijn maar niet op de jeugd.
Betutteling, niet alleen door de overheid maar ook al te vaak door de besturen van de jeugdcentra die veelal bestaan uit mensen, die gedreven door een sociale hobby wel eens iets voor de jeugd willen doen Zo komt 't dat vele besturen niet veel meer zijn dan het koffiekransje van de plaatselijke elite; kortom, mensen die vanuit hun beschermde bestaan hopeloos autoritair reageren op de wensen van de jeugd wier idealen hen als wereldvreemd voorkomen. Deze besturen beheren het geld, benoemen de leiders, stippelen de hoofdlijnen van het beleid uit. En daar komt geen jongere aan te pas.
Betutteling ook door de leiders. Vaak weten ze helemaal niet waar ze aan toe zijn omdat de incapabele besturen hen niet aan werkopdrachten of taakbeschrijvingen kunnen helpen. Om van hun bestaan zeker te zijn, moeten vele jeugdwerkers zich noodgedwongen aanpassen aan de betutteling door de overheid en bestuur, daarmee de mogelijkheid van voldoende inspraak voor de jeugd zelf afbrekend. Al te vaak wordt de leider in zijn funktie belemmerd door het ongewisse van zijn bestaan. Zijn sociale positie is zo slecht dat hij feitelijk konstant op de wip zit. Immers, al te vaak wordtn jeugdleiders zonder boe of ba op straat geschopt.

Het verschijnsel van Black Poema en Chicago wordt in de hand gewerkt doordat de meeste centra worden bevolkt door de jeugd uit de betere klassen, waar juist de jeugd die zich achtergesteld voelt niets van hebben moet en waarbij ze zeker geen aansluiting zoekt.

De programma's die de centra in het algemeen bieden worden bepaald door de happy-few van de jeugd. Vele jeugdigen hebben niets met de pop-cultuur gemeen. Centra, die de pop als verpakking van hun programma bieden, zetten deze mensen buiten de deur evenals de vormingscentra die zich te veel met cursuswerk bezig houden. Vaak ook is er sprake van betutteling door de jeugd zelf. Vele jongeren richten hun huizen in als kanariekooien, uitsluitend voor jeugdigen waar elke andere socio-groep buiten wordt gehouden.
Centra zouden vanuit hun programma voor de jeugd ook een pakket van gebeurtenissen voor de hele gemeenschap in petto moeten hebben, zodat iedereen de kans zou krijgen zich in te leven in wat de jeugd in hun eigen home bezig houdt.
Het verlenen van service in de hormoeilijkheden van de jeugd zou een taak van de centra moeten zijn, maar daar is men nog lang niet aan toe. Immers daar waar men reeds al te veel moeilijkheden heeft met het bestaan van het centrum zelf, gaat de aandacht voor het individu geheel verloren.
Het is akelig; alle groepen die met elkaar het jeugdwerk moeten maken, hebben met mekaar te weinig gemeen. Zodat men niet te veel vertrouwen in de toekomst van het jeugdwerk moet hebben. Immers daar waar de autoriteit (overheid, bestuur) de duimschroeven wordt aangezet trapt hij voor- en achteruit.

HEERLEN **Ton van Reen**

IN GESPREK

"Zij hebben hu[n] straf gehad"

Geruime tijd geleden pleitte ik in ... blad reeds voor vrijlating van de ... zgn. oorlogsmisdadigers, die zijn ... sloten in de gevangenis te Breda. ... parlement verwierp toentertijd ... voorstel van de minister van ju[stitie] om deze mensen vrij te laten. Ik ... sinds kort schriftelijk in contact ... deze drie mensen. En ik heb bij ... minister het verzoek ingediend ... maals in ons parlement te prob[eren] hen vrij te krijgen.
Net als ieder ander verafschuw ik ... vroegere praktijken van de Nazi's. Maar moeten bedoelde drie mensen blijven fungeren als afschrikmiddel tegen de oorlog? Moeten zij het symbool blijven van onze haat tegen alles wat Nazi-Duitsland was? Noemt men dit rechtvaardigheid?
Bij berechting van onze hedendaagse misdadigers kan nog altijd clementie worden toegepast. Bij berechting van oorlogsmisdadigers wordt veelvuldig afgeweken van het beginsel, dat geen straf mag worden opgelegd zonder voorafgaande wettelijke strafbepaling. Ook het beroep van de dader op wettelijke voorschrift, bevel van een meerdere of overmacht enz. wordt hierbij meestal niet aanvaard.
Deze drie gevangenen hebben 25 jaar lang geboet voor hun misdrijven; 25 jaar is een verschrikkelijk lange tijd, vooral als je opgesloten zit; 25 jaar lang kunnen deze mensen nu al nadenken over wat zij hebben gedaan. Na zo 'n periode raak je afgestompt en is er niet veel meer van je over; dan word je een menselijk wrak.
Veel Nederlanders hebben in de oorlog veel, heel veel, meegemaakt. Velen hebben hun leven gegeven voor hun vaderland. Ik heb dan ook alle begrip voor die Nederlanders, die niet vergeten kunnen. Als christenen moeten we echter wel kunnen vergéven. We mogen niet blijven haten, want haat is het eerste begin voor een nieuwe oorlog.
Laten wij Nederlanders laten zien, dat wij wél kunnen vergeven en deze drie menselijke wrakken vrij laten. Zij hebben hun straf gehad. Ik doe een beroep op allen, die dit lezen en het met mij eens zijn. Stuurt u mij een kaart met uw handtekening; die zal ik dan binnenkort doorsturen naar het ministerie van justitie.
„Vergeef ons onze schuld, zoals ook wij aan anderen hun schuld vergeven".

KERKRADE-WEST **Léon Gen...**
Pastoor Theelenstraat 34

Ziekteverzuim

„Mede door hoog ziekteverzuim..." las ik dezer dagen voor de zoveelste maal in een krantekop. En voor de zoveelste maal heb ik me daar over geërgerd.
Wordt het niet tijd dat men de zaak óók eens van de andere kant bekijkt in plaats van alleen maar af te geven op de arbeiders?
Ik ken bijvoorbeeld een bedrijf, waar de magazijnbedienden de hele dag werken in een ruimte, die 7000 ... groot is en die tot voor kort op geen enkele wijze werd verwarmd. Bovendien tocht enorm in deze ruimte. Voortdurend moeten ten behoeve van de aan- en afvoer van goederen poorten worden geopend, zodat telkens letterlijk een soort windtunnel ontstaat. ... niets werd gedaan om hier ook maar enige verbetering in te brengen, ... de magazijnmeester prijsopgave ... een fabrikant van heteluchtkanonnen. Naderhand verzocht hij de directie drie van deze apparaten te bestellen. Zijn verzoek werd eerst enige tijd in overweging genomen; pas na verloop van vele koude weken werd één apparaat besteld.
Maar toen dit nauwelijks een week in bedrijf was, werden vanuit „het kantoor" meteen al opmerkingen gemaakt omdat „dat ding de hele dag staat te loeien". En dan moet men weten dat deze heren in ruimten zitten, die men alleen via tochtdeuren kunt betreden.
Verder wil ik nog opmerken dat ... wat betreft het ziekteverzuim ... beschikt over cijfers aangaande de ... beiders. Die worden immers voortdurend gecontroleerd. Beambten en ... derwijzers bijvoorbeeld kunnen ... controleerd desnoods een jaar ... vieren...

KERKRADE **H. J. Me...**

Abortus

„Ik bepleit geen abortus, maar ik ... vaar het als een stuk onvermijdelijkheid" — zegt prof. dr. F. J. Heggen ... het interview, dat werd geplaatst ... het L.D. van zaterdag 6 febr. ... onvermijdelijkheid? Waarom? Daar ... volgens mij geen zinnig antwoord ... te geven. Maar als prof. dr. H... „weet te leven met vuile handen" ... weet hij dan ook hoe hij moet ... met vuile handen? En kan hij ... eens in helpen?

HEERLEN **Zr. M. de ...**

Doorbraak: noodzakelijk en urgent

Het gebeurt heel vaak, dat mensen die in de Kerk de conservatieve richting voorstaan, bij een simpele confrontatie met religieus-moderne denkbeelden door wrevel en ontstemming worden bevangen.

Het vergt weinig verbeeldingskracht om een dergelijke reactie in het licht van een historische ontwikkeling als een logische konsekwentie van een statisch verleden te onderkennen.

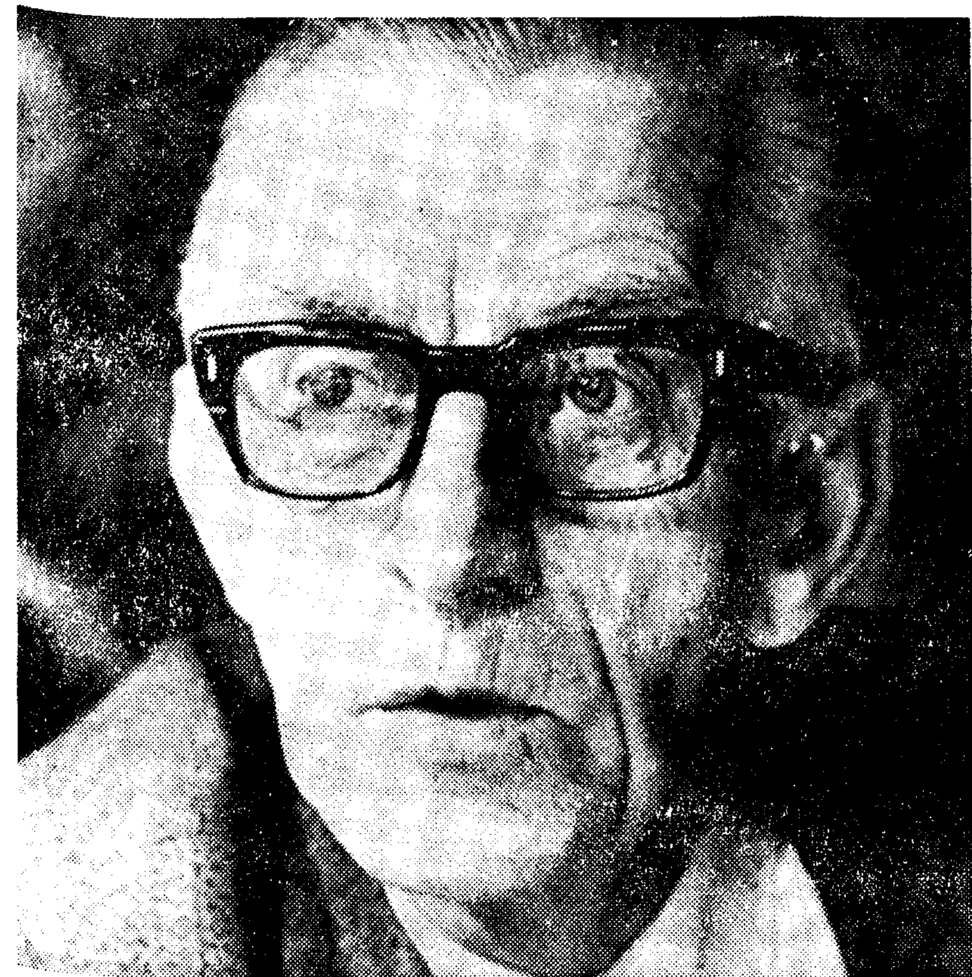
Veel katholieken zijn nog te zeer 'gevangenen van het verleden'

Lange tijd heeft het godsdienstige leven zich afgespeeld binnen de omheining van een door Rome aangewezen territorium, dat door dogmatische grenzen nauwkeurig was afgepaald. In deze wereld was het persoonlijke beslissingsrecht een vreemde en onbegrepen melodie, die in de kerkelijke partituur nog nooit was voorgekomen.
Wanneer we de jaren van vóór de Tweede Wereldoorlog overdenken, dan zien wij dat in de Limburgse dorpen de pastoor als exponent van de geestelijke en ook wereldlijke macht het persoonlijke geweten van zijn parochianen was. In naam van Christus en van het door Hem gewilde leengezag werden deemoed en blijde berusting als onvergankelijke deugden aangeprezen. Er zijn machtige figuren achter de schermen geweest, die zich het resultaat van deze prediking economisch ten nutte hebben gemaakt.

De pastoor waakte op alle fronten voor het zieleheil van zijn parochianen. Deze geestelijke begeleiding manifesteerde zich zowel in het adviseurschap van de plaatselijke konijnenvereniging als in het bedrijven van een zeer intensieve „family planning" door aan de hand van de in het trouwboekje vermelde data de door de pastoor begeerde gezinsuitbreiding — met een verwijs naar het onuitblusbare vuur van de hel — dwingend voor te schrijven.

Deze kerkelijke inmenging wordt in de tegenwoordige tijd als schokkend en ontoelaatbaar ervaren, maar men heeft haar eens 'n graad van heiligheid toegedicht, die opvallend was als de aureolen die in onze kerken de hoofden van martelaren en maagden sieren.
Men is in de jaren vóór de Tweede Wereldoorlog blind aan de kern der dingen voorbijgelopen. Men heeft zich verdiept in lachwekkende futiliteiten en betreurenswaardige formalistische bijkomstigheden.
Terwijl de pastoor vanaf de preekstoel het gemengd zwemmen als een onmiddellijke bedreiging van de Heilige Deugd der Kuisheid vervloekte, werden in het sociale vlak mensen door willekeur uitgebuit en door dictatoriale maatregelen dood gedrukt. Deze feiten werden vanaf de kansel nooit ter sprake gebracht, want de Kerk heeft er nooit van gehouden in geruchtmakende affaires e worden betrokken.
Men heeft in de loop der eeuwen Onze Lieve Heer in een betonnen ruimte ingemetseld en deze door dogmatische traliës verzegeld. Christus werd het produkt van onze fantasie en van onze verlangens. We vormden Hem tot datgene, waarvan we dachten dat Hij zó moest zijn en we vergaten dat Hij eindeloos wijs en oneindig goed is en dat Hij zich nooit laat begrenzen door de in dit opzicht wel zeer beperkte reikwijdte van de menselijke geest.
Er zijn veel mensen, die vinden dat het vroeger niet goed was en toch kunnen ze niet overschakelen naar een golflengte, waarop moderne en eigentijdse melodieën te beluisteren zijn. Het is volkomen begrijpelijk. we zijn allemaal min of meer „gevangenen van het verleden" en misschien duurt het nog wel een generatie voordat alles volkomen anders zal zijn dan het eens was.
Het zou zo noodzakelijk zijn dat ook de Kerk zou afstappen van het zelfgenoegzame idee met uitsluiting van anderen in het bezit van de meest absolute waarheid te zijn. Dit zou de meedogenloze hardheid van bepaalde leerstellingen kunnen verzachten en zou tevens de gelovigen in Christus duidelijk maken dat Hij in de eerste plaats een God van mensen is.
Het valt niet te verwachten, dat de zo noodzakelijke en door velen begeerde vernieuwing van Rome zelf uit zal komen. En toch zal deze vernieuwing moeten doorbreken in de harten van allen, die in Christus gedoopt zijn. Gebeurt dit niet dan zal eens de dag komen, waarop de onbegrepenen — die nu intolerant als betweters worden uitgekreten — zich blijvend onbegrepen voelen en de poort definitief achter zich dicht trekken. Het is ... angstaanjagende en dramatische ... dachte te bedenken dat hier mis... een aansluiting wordt gemist, die ... minder dogmatisch prestige en ... meer feeling voor een eigentijdse ... blematiek in het goede spoor had... nen eindigen.
De Kerk vervult een hoge en ... zending. Van de plicht deze ver... missie, die in God zelf wortelt, ... dragen kan niemand haar ont... Dat de Kerk echter vrij zou zijn ... bepaald religieus klimaat te con... ren, waarin velen en zeker de ge... tie van na de oorlog niet ku... aarden, wagen wij in hoge mate ... betwijfelen.
Het zou noodzakelijk zijn dat we ... terugkeren naar die vertrouwde ... dachte, waarin de Kerk ons aller ... der is. Maar dan zal die Kerk ... moeten bedenken, dat velen van ... kinderen volwassen zijn geworden ... dat hun geen religieus ondermaats ... derscheidingsvermogen meer in ... schoenen kan worden geschoven ... zal echter vooral moeten bedenken ... ook een wereldgodsdienst niet ... blijft passen in vormen, die eens ... zijn maten werden gesneden.

SPEKHOLZERHEIDE **Louis Scho...**



G. VAN MALKENHORST

„In de politiek moet je op gezette tijden je tanden laten zien. . . ."

G. van Malkenhorst, voorzitter Limburgse CHU:

'Zwaar geschut in stelling'

HEERLEN, 11 februari — „In de politiek moet je op gezette tijden je tanden laten zien, anders wordt er met je gesold". Dat is de toelichting die de heer G. van Malkenhorst, de voorzitter van de CHU in Limburg, op zijn dreigement al zijn politieke funkties neer te leggen als de moeilijkheden rond de CHU-kandidatenlijst voor de parlementsverkiezingen niet worden opgelost.

Van de acht Limburgse kandidaten die het provinciaal bestuur van de CHU had voorgesteld voor de „staart" van de kandidatenlijst, staan er maar twee op de lijst van het landelijk bestuur. Die vijf laatste plaatsen, van de in totaal dertig, zijn in Limburg „opgevuld" met kandidaten uit andere provincies.

Ir. J. van Duin uit Maastricht en ir. H. Kibbeling uit Heerlen waren door hun eigen kiesvereniging op de grote groslijst van de CHU gezet en kwamen via die weg toch op de kandidatenlijst. De eerste 22 plaatsen op deze lijst zijn landelijk gelijk. Voor de „staart", plaats 23 tot 30, stellen de provinciale besturen kandidaten. Normaal wordt met deze voordracht ernstig rekening gehouden door de statutencommissie. Toen echter de heer Malkenhorst op 28 januari namens de Kamerkring Maastricht van de CHU de kandidaten voor de staartlijst bekend maakte, was de inzendtermijn enkele dagen verstreken en werden zes van de acht Limburgers geweigerd. Ondanks de bemiddelingspoging van prof. dr. J. V. van Hulst, de landelijk voorzitter van de CHU, hield de voorzitter van de statutencommissie van de partij zich strikt aan de voorschriften.

Formalisme

„Ik heb er nachten van wakker gelegen", verzucht de 58-jarige heer G van Malkenhorst uit Heerlen, die staatsinrichting doceert aan het Grotiuscollege en de Koningin Juliana Mavo. „Wij zijn gestrand op formalisme binnen de eigen partij. Ik kan niets anders doen dan zeer zwaar geschut in stelling brengen". Als enige mogelijkheid ziet hij alleen nog een verzoek aan het hoofdbestuur van de CHU de laatste vijf kandidaten van de staartlijst te bewegen zich „vrijwillig" terug te trekken. „Het is voor die niet-Limburgers — laat ik ze „Hollanders" noemen — nauwelijks interessant om in een andere provincie op een niet-verkiesbare plaats te staan. Wat moeten onze kiezers anderzijds met die „Hollanders" doen? Niemand kent hun. Principieel heb ik niets tegen die vijf „Hollanders", maar het gaat ons veel stemmen kosten. Niemand kent hier die mensen". Uiterlijk op 18 maart zal blijken of de heer Van Malkenhorst inderdaad bedankt als provinciaal voorzitter en raadslid van Heerlen. „Als men formeel blijft, kan ik niet anders. Het landelijk bestuur wil een grote propaganda-aktie en stuurde folders. Wat moeten wij daarmee? De belangrijkste propaganda is de bekendheid van de kandidaten zelf. Tjeerd de Graaf bijvoorbeeld die raadslid is in Brunssum en in de provinciale staten zit, hadden wij op de eerste plaats van de staartlijst gezet. Iedereen kent hem in Brunssum omdat hij in de voetbalwereld zit. Hij is een echte Limburger en is goed voor zeker 1500 stemmen. Het is voor ons onbegrijpelijk dat formele voorschriften belangrijker zijn dan stemmen, zeker bij de komende parlementsverkiezingen die volgens mij de meest belangrijke zijn van ooit"

Actie-comité valt gemeentebestuur aan

Woningbeleid Venlo faalt

(Van onze verslaggever)

VENLO, 11 februari — Uit protest tegen het naar hun mening falend gemeentelijk woningbouwbeleid formeren een aantal makelaars, architecten, aannemers en woningzoekenden volgende week in Venlo een actie-comité. Dit moet het gemeentebestuur scherp gaan aanvallen over zaken als het voorbereiden en uitwerken van bestemmingsplannen. „We nemen contact op met de gemeentebestuurders en leggen al onze bezwaren op tafel. Is de gemeente niet vatbaar voor onze argumenten, dan nemen we andere maatregelen", aldus een der initiatiefnemers, makelaar Jan Zeelen.

Volgens hem ontplooit de gemeente zelf veel te weinig initiatieven om grote bouwprojecten van de grond te krijgen.

„Als het zo doorgaat komt er tot in lengte van jaren geen einde aan de woningnood. Als je de architecten, aannemers, woningzoekenden en makelaars goed beluistert, hoor je momenteel één groot kankerconcert". Het aantal geregistreerde woningzoekenden steeg in een jaar tijds met 33 procent van 2500 tot 3329 per 31 december jl.

De oprichting van het actiecomité werd woensdagavond tijdens een gemeenteraadsvergadering aangekondigd door drs. A. Hagenaars (VVD), die constateerde dat b. en w. sterk tekort waren geschoten in hun beleid ten aanzien van het ontwikkelen van nieuwe bouwplannen. Op korte termijn moet een grondige reorganisatie van de dienst stadsontwikkeling plaatsvinden, meende hij.

Doordat deze dienst voortdurend bestemmingsplannen blijft wijzigen is er momenteel geen enkel goedgekeurd plan in Venlo voorhanden. „Door deze gang van zaken zitten enkele Venlose bouwbedrijven nu zonder werk. Ze hebben grote moeilijkheden om hun personeel in dienst te houden", aldus drs. Hagenaars. „Ze smeken inderdaad om bouwgrond", bevestigt makelaar Jan Zeelen.

Volgens wethouder van stadsontwikkeling G. Billekens loopt het allemaal zo'n vaart niet. Het is volgens hem nog nooit voorgekomen, dat toegekende contingenten — ook niet de extra contingenten — niet zijn gebouwd omdat er geen goedgekeurde bestemmingsplannen voorhanden waren. De wethouder zei niets voor reorganisatie van de dienst stadsontwikkeling te voelen. Volgens hem functioneert die juist heel goed.

Ontsnapte jachtvalk gevangen

VENRAY, 11 febr. — In het Brabantse Mill is gistermorgen de op 20 januari verdwenen jachtvalk van de Venrayse valkenier Wim van de Vlasakker (36) gevangen. Omdat hij zelf moest werken had de Venraynaar collega-valkenier Kruifhoort uit Turnhout gewaarschuwd. Deze kreeg de valk op het lokaas. Het dier bleef met een poot in een lus hangen.

De kostbare valk was maandagavond al door een inwoner van Mill gesignaleerd. Van de Vlasakker, die in de afgelopen drie weken 250 tips had gekregen, reed er 's avonds nog heen en zag de vogel in een boom zitten. Dinsdag probeerde hij de hele dag tevergeefs het intussen verwilderde dier te vangen, maar het kwam niet naar het stukje duif, dat als lokaas werd gebruikt. De Belgische valkenier slaagde daar gistermorgen wel in. Het dier had nog 'n uitstekende conditie en heeft in de afgelopen drie weken geen honger geleden, want het was tijdens zijn „vrije dagen" nog toegenomen in gewicht.

KLEINE VISAKTE DUURDER

SITTARD, 11 febr. — De Tweede Kamer heeft gisteren een voorstel aangenomen om een wijziging te brengen in de Visserijwet. De rijkspremie voor de zogenaamde Kleine Visakte (sportvisserij) zal verhoogd worden met f 2,- en gebracht op f 4,-. Tengevolge van deze verhoging kost genoemde visakte straks ruim f 10,-. Deze som is opgebouwd uit de rijkspremie van f 4,- de bijdrage voor de Organisatie voor verbetering van de Binnenvisserij (OVB) groot f 5.75 en het gemeentelijk legesgeld van hoogstens f 1,-. Er worden in Nederland jaarlijks ongeveer een half miljoen kleine visakten uitgereikt. Dat betekent dat de verhoging van 2 gulden de staat een miljoen extra oplevert.

Ondanks deze verhoging blijft Nederland nog steeds een goedkoopte-hengeleiland in Europa", zegt de heer J. Geerts voorzitter van de Juliana-Combinatie. „In België is de hengelakte goedkoper maar wordt weinig of niets gedaan voor verbetering van viswaters of voor een sterkere visbezetting. Daarom komen in het hengelseizoen steeds meer Belgen in Nederlandse wateren het aas uitwerpen. Voor de Ardennen", aldus de heer Geurts, „geldt een apart statuut. Een hengelakte voor dit gebied kost tussen f 45,- en f 75,-. In West-Duitsland is bijna geen enkel viswater beschikbaar voor de gewone hengelaar. Daarom lopen de prijzen van de gewone vergunningen hier op tot vaak 300 mark per jaar. In toeristengebieden worden zelfs prijzen tot 150 mark per week gevraagd". De heer J. Geurts is van oordeel dat vooral het geld dat de Organisatie voor verbetering van de Binnenvisserij in handen krijgt, zeer rijke rente voor de sportvissers in Limburg afwerpt. „Vooral onze provincie profiteert elk jaar van de goede zorgen die deze organisatie wijdt aan de verbetering en bezetting van viswaters. De OVB waakt tegen elke vervuiling van rivieren, beken of plassen, neemt voortdurend watermonsters en staat de Combinatie en de hengelverenigingen graag met raad en daad bij. Ook bij de jaarlijkse visuitpoot heeft de OVB een dikke vinger in de pap en Limburg wordt zeker niet achtergesteld". Aldus de heer Jac. Geurts uit Sittard.

Woningnood onder Afcenters stijgt

(Van onze verslaggever)

BRUNSSUM, 11 febr. — Afcent in Brunssum kampt met een groot gebrek aan woningen voor Afcent-gezinnen in Zuid-Limburg. Momenteel groeit de wachtlijst nog steeds. Voornaamste oorzaak van deze ontwikkeling is het gebrek aan betere huurwoningen in Z.-Limburg, waar bovendien ook grote vestigingen als ABP, Euro-control en dergelijke bezig zijn zogenaamde betere woningen te claimen voor het personeel. De voorlichtingsdienst van Afcent bevestigde gisteren de moeilijkheden, waarmee het „housing office" van Afcent momenteel kampt.

„De situatie is de laatste jaren duidelijk veranderd. Toen Afcent naar Brunssum kwam, was er voldoende woonruimte, vooral in de woningwetsector voorhanden. Bovendien stelden de Afcenters nog niet erg hoge eisen. Kortom, men nam wat men krijgen kon. Nu hebben enerzijds veel gemeenten buiten Brunssum hun woningwetruimte hard nodig en anderzijds stellen de leden van Afcent hogere eisen. Ondanks het feit dat men bij Afcent wel wat meer huur wil betalen voor een woning, moeten nieuwkomers momenteel langer wachten voor er iets passends is gevonden".

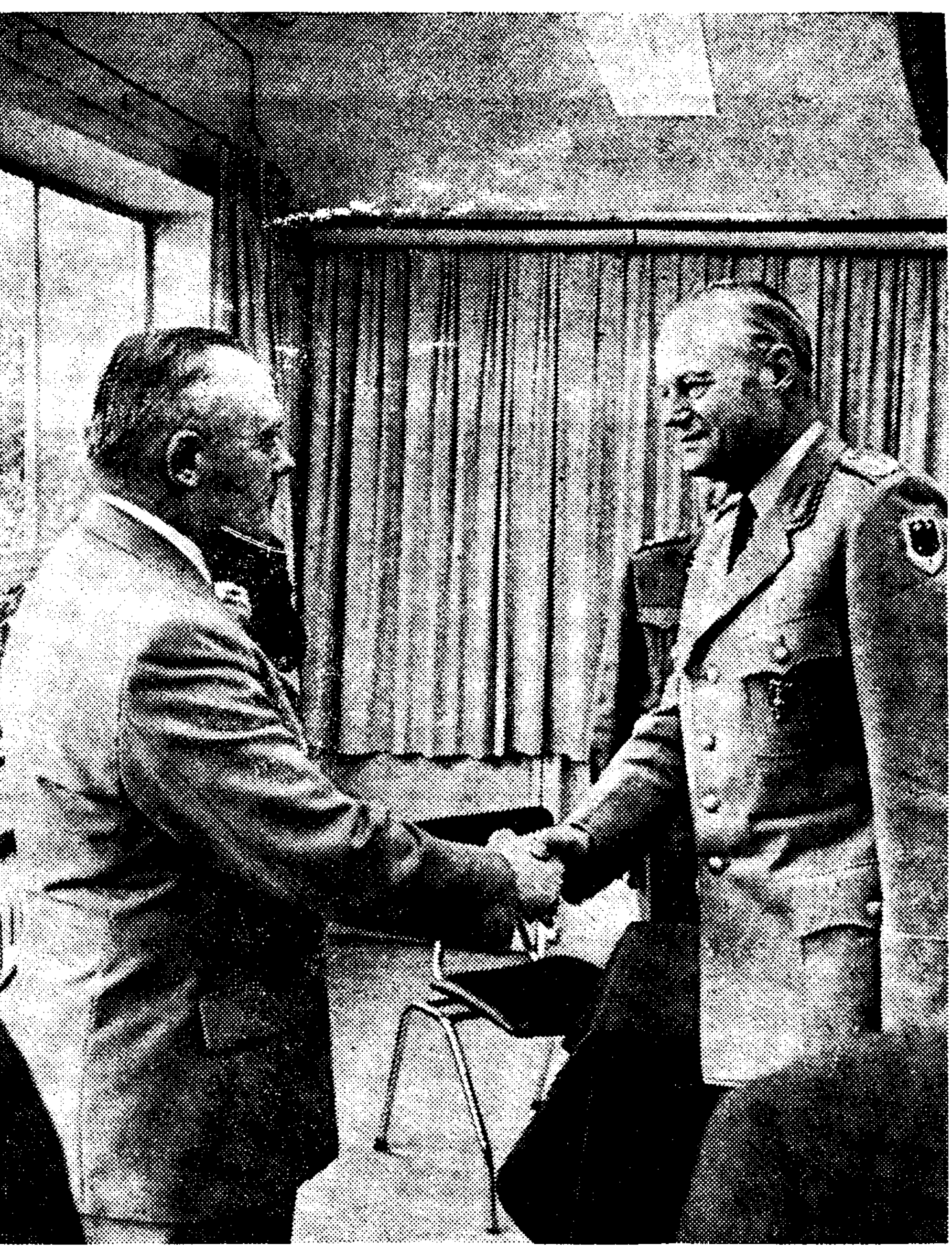
Het „housing office" van Afcent is er sinds kort toe over gegaan om via advertenties woningen voor Afcent-gezinnen op te sporen. Een methode, die totnutoe dankzij het grote aanbod nog niet gehanteerd is geworden.



Pater van de Enden neemt „verguld" de cheques van 16 mille uit handen van de heer Van Rooy aan.

15 mille voor Abshoven van „Zomerzegels"

GELEEN, 11 febr. — In huize Abshoven te Munstergeleen heeft de commissaris van de koningin dr. mr. Ch. J. M. A. van Rooy gistermiddag aan voorzitter pater Bos van de Xaverius stichting een cheque van f 15.000,- overhandigd uit de opbrengst van de zomerzegelactie. Dit bedrag zal worden besteed voor de noodzakelijke modernisering van de keuken in huize Abshoven. Pater Bos vertelde dat sinds de officiële opening in 1968 door het ministerie van justitie van het behandelingshuis Abshoven voor moeilijk opvoedbare kinderen, naast de verkregen subsidie aan verbouwingskosten nog f 83.000 uit eigen middelen moest worden bijgedragen. In 1971 zal een begin worden gemaakt met de bouw van zes nieuwe paviljoens en een speelzaal, waarmee een bedrag van f 3.000.000 zal zijn gemoeid en voor de naaste toekomst staat op het programma de bouw van een smokschool. Gouverneur dr. mr. Van Rooy prees in zijn toespraak het bestuur van de stichting Zomerzegels. Voorzitter van de stichting J. Heetman overhandigde de cheque aan de heer Van Rooy en aan de Limburgse dames die ieder jaar opnieuw de zomerzegels aan de man weten te brengen. Nadat de direkteur van het behandelingstehuis, pater Van de Enden SJC een overzicht had gegeven van de reeds bereikte resultaten en van de plannen voor de toekomst werd onder zijn leiding een rondgang gemaakt door het gebouwencomplex. De bijeenkomst werd ook bijgewoond door burgemeester en wethouders van Munstergeleen en een afvaardiging van het Limburgs Comité Zomerzegels



Afcent gaf Ora en Zorgenkind elk 6 mille

BRUNSSUM, 11 febr. — Generaal Jürgen Bennecke van Afcent heeft gistermiddag in het hoofdkwartier in Brunssum cheques van elk 6000 gulden overhandigd aan vertegenwoordigers van de Stichting ORA en de vereniging „Voor het zorgenkind" uit de Oostelijke Mijnstreek. Het geld is de netto-opbrengst van de jaarlijkse liefdadigheidsloterij van Afcent. De heer T. Janssen, voorzitter van de stichting ORA, die reeds jaren plannen heeft om in Hoensbroek te komen tot de bouw van een aangepast vakantiehotel voor lichamelijk gehandicapten, nam de cheque in ontvangst.

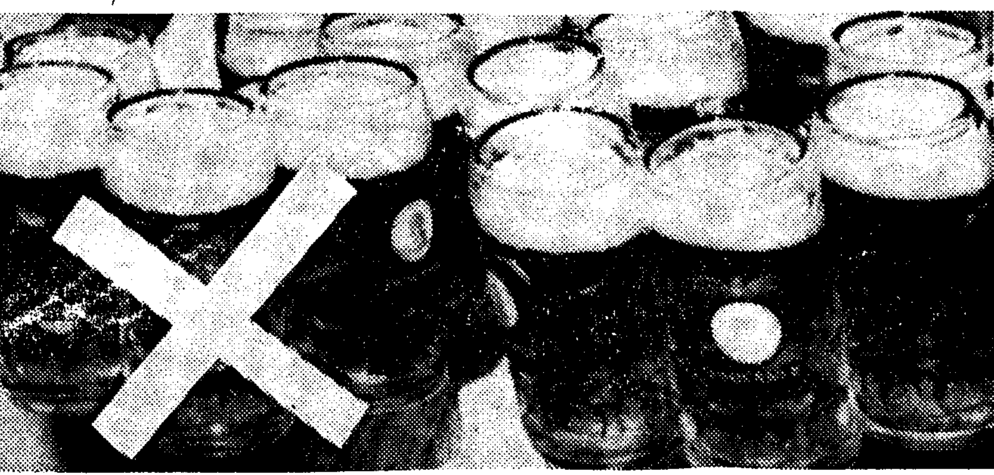
Hij memoreerde daarbij dat het bestuur van de stichting wacht op de uitslag van een enquête, die momenteel in Nederland onder gehandicapten wordt gehouden. „Met de uitslag in de hand kunnen we verdere stappen gaan ondernemen

De tekeningen liggen klaar, maar diverse instanties waarvan wij afhankelijk zijn bij de bouw van dit hotel, willen eerst de resultaten van het onderzoek in handen hebben", aldus de heer Janssen. Zoals bekend zijn enkele maanden geleden de aanvankelijk zeer groots opgezette plannen om een behoorlijk vakantiehotel in Hoensbroek te bouwen, ingekrompen. Dit mede vanwege het gebrek aan financiën. Volgens penningmeester drs. J. van Wijk „bezit" de stichting momenteel 150.000 gulden. Voor de inrichting en bouw van een voor gehandicapten aangepast vakantiecentrum zal echter rond een miljoen op tafel moeten komen. Jaren geleden reeds mislukte een tv-aktie — door diverse omstandigheden — voor dit doel.

Generaal Jürgen Bennecke wordt door de heer Janssen, voorzitter van de ORA, bedankt voor de Afcent-cheque van 6000 gulden.

Dagverblijven

Voorzitter P. Boom van de vereniging „voor het zorgenkind" afdeling oostelijke mijnstreek kondigde na de ontvangst van de cheque aan dat het geld besteed zal worden voor de verdere uitbouw van dagverblijven voor het geestelijke gehandicapte kind in Kerkrade, Nieuwenhagen en in een later stadium ook Hoensbroek-Heerlen-Noord.





. . . op een pilsje meer of minder komt het toch niet aan. . . .

Drink één pils minder en help de bejaarden

HEERLEN, 11 febr. — „Eén pilsje voor de bejaarden". Dat is het motto van een actie van de heer H. van de Bergh uit Roosendaal, om de Nationale Stichting Bejaardenwacht te Amsterdam aan geld te helpen. De genoemde stichting is al geruime tijd bezig met het ontwikkelen van een systeem om te voorkomen dat bejaarden in alle eenzaamheid sterven en pas dagen na overlijden worden gevonden.

Zoals bekend heeft de stichting hulp gekregen van de Nederlandse melkmannen, die toch dagelijks huis aan huis komen en zonder al te veel moeite een oogje in het zeil kunnen houden. Maar de melkmannen komen niet elke dag en daarom wil de stichting voor die dagen de hulp inroepen van „jonge bejaarden" of anderen, die de neventaak van de melkmannen willen overnemen.

Voorlopig zal de stichting het kunnen doen met vrijwilligers, maar als de bejaardenwacht blijft groeien zullen de werkzaamheden een professionele aanpak vereisen. En dat kost natuurlijk geld. De heer Van de Bergh gelooft dat de actie een enorm succes kan opleveren, omdat in de carnavalstijd het toch niet op een pilsje meer of minder aankomt. „Als alle mensen een pilsje minder drinken, en dat geld daarvoor afstaan, slepen we een enorm bedrag in de wacht", aldus de heer Van de Bergh, die van plan is om in Roosendaal en omgeving de actie zelf te coachen. „In de rest van het land en met name Limburg natuurlijk, waar iedereen carnaval viert, hoop ik dat de plaatselijke carnavalsverenigingen mijn taak zullen overnemen. Dan zit het ook volkomen safe, want als iedereen maar op zijn eigen houtje gaat collecteren, wordt het een grote chaos".

De heer Van de Bergh krijgt dagelijks uit het hele land reacties binnen van mensen, die met carnaval de handen uit de mouwen willen steken. Voor informaties kan men terecht bij de initiatiefnemer, tel. 01650-35512 of bij het secretariaat van genoemde stichting, tel. 020-710037.

Heineken heeft een wisselbeker beschikbaar gesteld voor die prins carnaval, in wiens plaats of stad onder zijn leiding het meeste geld is ingebracht. De beker zal door Willem Duys op „halfvasten" worden uitgereikt.

Door de medewerking van diverse omroeporganisaties zal nog meer aandacht aan de actie worden gegeven.

Karnaval. Grote sortering in KARNAVALSTOFFEN, div. prijzen. kettingen oorbellen, hoeden. Alle soorten garneringen franjes enz. enz. Komt kijken en overtuigt U Vegers Stenenkruis 82 Waubach tel. 04443-2471. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen, 1-, 2- en 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastraat 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

100 tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - dralon, ook met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en woningtextiel. Annastr. 46, Geleen. tel. 04494-5149. Betaling in overleg 6, 12, 18 mnd. x

TELEVISIES prima spelend v.a. f 65. Zeer grote sort. Reeds v.a. f 195 de nieuwste volautom. toest. van inruil op kleuren-tv. Volle garantie. Inr. mog. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-713760. x

Eiken BERGMEUBEL 250 cm f 898. eiken jachtkast f 595, gebeeldhouwde kast f 695, palissander kast 220 cm f 695, zilverkast f 495, boekenkast f 255, teak bergmeubel, tafel, 4 stoelen f 345, teak tafel, 4 stoelen f 195, eiken stoelen zadelzit vanaf f 55, eiken stoelen skai bekl. f 115, Queen dressoir, tafel. 4 stoelen f 895. Giesen Meubelen, Annastr. 46-48, Geleen. tel. 04494-5149. Betaling 3, 6. 12, 18. 24 mnd. x

Queen BANKSTEL en tafel f 395, Duitse buffetkast f 195, groot teak bergmeubel, tafel. 4 stoelen f 395, eiken dressoir, tafel, 4 stoelen f 245, klassiek bankstel wol moquet f 695, bankstel kunstleer losse kussens f 195, 2 clubs f 75. slaapk. 3-drs. kast en commode f 245, 4 stoelen en tafel f 75, dressoir f 55. uittrektafel f 45, slaapbank f 95, ijskast. Rijksweg Nrd. 42 Geleen t.o. Paterskerk. Dit is ook uw adres voor goedkope nieuwe meubels. x

4 drs. SLAAPKAMER met toilet f 595, 3 drs. slaapkamer met toilet f 495, 2 drs. kleerkast f 115, 2 drs. kleerkast wit gelakt f 145, tiener slaapkamer vanaf f 295. 1- en 2-pers. stalen ledikanten, keukenkast vanaf f 245, keuken uittrektafel f 92, keukenstoelen f 23. Giesen Meubelen, Annastr. 46-48, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling 3 3. 12, 18, 24 mnd. x

Eiken BANKSTEL los kuss. f 880,- Eiken bankstel dralon kuss. f 1275,-, eiken bankstel f 795,- dralon bankstel klassiek f 895,- 4-zits bankstel f 595, 4-zits bankstel skai op draaivoet f 1085,- bankstel kunstleer los kuss op draaivoet f 595,- klassiek bankstel los kuss met franje f 1295,- Giesen Meubelen Annastraat 46-48 Geleen telef. 04494-5149 betaling 3-6-12-18-24 mnd. x

Te k. GASFORNUIS merk Etna i.z.g.st. in aardgas of buta, 1 minigas z.g.a.n. merk Etna 3500 k.cal. A.E.G. Turnamat met gar. Bosch koelkast met aut. ontdooier, tafelmodel, badgeizer Junker butagas. Alles tegen spotprijzen. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum. x

Te k. GEVELCONVECTOR 10.300 cal. 3 mnd. oud, goed voor café of bedrijf. Laurastraat 30 Eygelshoven, tel. 04444-1400. x

Dit kan alleen Hubo TEGELBOARD 200x125 cm in groen en crème per plaat f 17,95 wandplaten voor een mooie houten wand in palissander 244x122 cm. per plaat f 22,95. wandpanelen in essen, masonia en lariks 244x40 en 275x40 cm. vanaf 11,95 per plaat. HUBO Geerstraat 38 Heerlen tel. 714023.

Antiek: div. eiken KASTEN, Franse klokken petroleumlampen, koperen ketels, kandelaars. en div. Wij restaureren ook Uw antieke meubels in ons eigen atelier, verder maken wij massieve eiken tafels, boekenrekken ladenkasten enz. uit oud eiken. Heerlerbaan 111-113 Heerlen.

TRILBETONPALEN en platen v. gar., afscheidingen enz. Uitgew. grint- en kleurbetontegels, traptreden, afrasteringsplaten enz. P. Mertens en zn., Roebroekweg 21, Heerlerheide, tel. 045-212813. x

AARDAPPELS te k. kleibintjes 15 ct per kg. J. Vaessen, Oudestr. 6, naast Hotel Schikan, Amstenrade, tel. 1785. x

Antieke KOPERWAREN, rechtstreeks uit het Midden-Oosten. Levering alleen aan handelaren. Hassan & Co. 2e Middellandstraat 11, Rotterdam, tel. 010-230040. x

VERS VLEES voor uw diepvries tegen speciale prijzen. Alles vakkundig verzorgd en eerste kwaliteit. Cash en Carry Slagerij Jac. Naebers koopcentrum, Kouvenderstraat 87, Hoensbroek. x

Te k. SLOOPONDERDELEN van Opel Kadett, Fiat 600 enz. enz. Peter Wolters, Sportstr. 30 Kerkrade-W. tel. 3400. x

TRAPLEUNINGTOUW 32 mm en 36 mm doorsnee op vele lengten leverbaar. Ook voor paktouw, bindtouw, steigertouw, metselkoord, nylon, manilla, sisal, katoen, in vele dikten uit voorraad leverb. Kleinjenberg, Hoensbroek, tel. 045-211828. x

Elektr. LASAPPARATEN 220 en 380 Volt, in ongekende keuze. Veilige aluminium Reform-ladders en plateautrappen, Ridgid gereedschappen, Arboga „top"-kwaliteit tafel- en kolomboormachines, vuurtoren bebouwingslampen, Goede service (ook voor onderdelen!) en gunstige prijzen! „Sunnen", Akerstr. 283, Hoensbroek, tel. 045-211692 en 214694. x

Reeds vanaf f 15 p. m. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Leven, Geerstr. 61, Heerlen, tel. 714054. x

STEREO RADIO met pick-up en boxen, gewone prijs f 470, bij ons f 298. Van Stratum, Salmstr. 56, Geleen. x

TE K. AANGEB. NW. VERWARMINGSKETEL met voll. gar. compl. met pomp enz. enz. spotprijs. De Huishoudbeurs, Kerkstraat 111, Brunssum tel. 252956. x

Uw MEUBELS binnen 1 week a. nw. bekleed 10% korting op meubels en nylontapijt, tevens gratis gelegd. Fa. H. Kloprogge Akerstr. 70 K'rade-W. tel. 04445-3735.

Te k. KINDERSPORTWAG., i.z.g.st., f 65,—. Willemstr. 12 Kerkrade-West.

Te k. AUTOGARAGES f 290. Alle soorten hokken en keten, schaftwagens, bungalows enz. Caravanverhuur houtbouw Ubachs, Kerkrade-West. x

ZüNDAPPS, 1968 als nieuw f 785,—. Inruil, garantie, financiering. Motor & Rijwielbeurs. Klompstr. Heerlen.

Rode mulden PANNEN te k. à 5 cent per st. Werk Geleen, Fa. N. Irik Sittard. Dakdekkeersbedrijf, tel. 04490-9917. X

18 februari Auw Wieverbal Groenstraat. KAARTEN voorverkoop Rinkens, tel. 04443-2279 en Wischman, tel. 04443-2282. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. Alle prijzen zijn verhoogd, maar niet bij ons. Complete rijwielen, ook vouwmodellen nog vanaf f 125,—. Klompstr. Heerlen. Profiteert snel! Profiteert nu!

Te k.a. billijk dralon BANKSTEL, T.V., lampen, bedden, z.g.a.n Tel. 719074. X

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

TRILBETONTEGELS in grijs gekleurd of uitgewassen. Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek, tel. 045-213677. x

Antiek: EIKENKASTEN kisten, brasserotafels enz. Barthels v/h Papenweg 43 Bunde nw. adres. Vinklaan 7 Riethoven bij Eindhoven, tel. 04970-3252. x

Sierlijke antieke Lodewijk XV SLAAPKAMER te k. Weberstraat 7, Geleen (Na 6 uur). x

Partij nwe TV's grootbeeld, alle zenders. Nu f 398, f 445. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48. Heerlerheide. tel. 045-213879. x

Partij TV's v.a. f 50, tientallen als nw. voor f 250. Fa. van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 045-213879. x

Dit kan alleen SPAANPLAAT 8 mm 250x125 cm slechts f 1… 10 platen f 9,90 per … HUBO Geerstraat 38 H… tel. 714023.

Alle soorten vloerbe… GRATIS en vakkund… legd. J. Miechielsen. Cuypstr. 87, tel. 717…

IN NOTA AAN RAADSLEDEN

Schinveld bepleit behoud van bossen

SCHINVELD, 11 februari — In een nota over de bestemming van de Schinveldse bossen dringt het college van b. en w. van Schinveld er bij de raadsleden op aan in de toekomst geen planologische of andere besluiten meer te nemen, waardoor de Schinveldse bossen industriegebied worden. Bovendien acht het college het wenselijk, dat de grondaankopen die thans voor rekening van het Industrieschap in de Schinveldse bossen worden gedaan, worden gestaakt. Het college van b. en w. blijft, nu het dit definitieve standpunt in de nota heeft bekend gemaakt, bij de visie, dat de Schinveldse bossen deels als agrarisch en deels als bosgebied moeten blijven gehandhaafd. In dit verband wil zij onmiddellijk overgaan tot het ontwerpen voor de nodige bestemmingsplannen.

De duidelijk afwijzende houding, die het gemeentebestuur nu al meer dan een jaar heeft aangenomen tegen de aanspraken, die het Industrieschap Oostelijk Mijngebied op de Schinveldse bossen als industriegebied wil doen gelden, heeft zich in de bezwarenreeks van de nota opnieuw geëtaleerd. Het voornaamste motief van het gemeentebestuur, met aan het hoofd burgemeester J. J. Tonnaer, om de Schinveldse bossen als natuurgebied te behouden is de verandering, die zich de laatste tijd rond de vestiging van nieuwe industrieën heeft voltrokken. „De eerder bestaande schaarste aan industrieterreinen in de Oostelijke Munstreek heeft plaats gemaakt voor een ruim aanbod", aldus de nota. Het Industrieschap heeft bij de begroting 1971 zelf meegedeeld, dat er in semptember 1970 164 ha industrieterrein onmiddellijk, 46 ha op korte termijn en 159 ha op langere termijn bouwrijp beschikbaar zijn. Daarnaast kan men nog rekenen op 150 ha voor industrievestigingen op vrijkomende mijnterreinen.

Bij de bezwaren haalt het college van b. en w. ook de mijnnota aan, waarin staat dat ook de Westelijke Mijnstreek enige opvang biedt voor de industriële werkgelegenheid in de Oostelijke Mijnstreek. Bovendien is de vraag naar arbeidskrachten bij de Gewestelijke Arbeidsbureaus momenteel aanmerkelijk groter dan het aanbod. Het is volgens het college volkomen reëel ook op langere termijn met een beduidende pendel naar Duitsland rekening te houden.

Daarnaast constateert de nota een duidelijke toename van het aantal buitenlandse arbeidskrachen in de Oostelijke Mijnstreek. In 1970 steeg dit aantal met duizend personen.

KINDERLOKKER GESIGNALEERD IN SCHINNEN

(Van onze verslaggever)

SCHINNEN, 11 febr. — De rijkspolitie van Schinnen kijkt uit naar een automobilist, die probeert kinderen in zijn auto te lokken. Er kwam bij de politie een klacht binnen van een bezorgde moeder, die steeds op dezelfde plaats in de wijk Thull de automobilist had zien posten. Ter plaatse komen veel schoolgaande kinderen langs. De automobilist heeft ook kinderen aangesproken en gevraagd of ze met hem een ritje wilden maken.

Nu de politie op onderzoek is uitgegaan, is de man nergens meer te bespeuren.

De kinderen van de jongensschool in Schinnen zijn in klasverband gewaarschuwd om niet met onbekenden mee te gaan.

VOORLICHTINGSDIENST DSM:

Beslist geen fusie tussen SBB en VKF

HEERLEN, 11 februari — Naar wij vernemen ontstaat momenteel bij personeelsleden van het SBB te Geleen enige onrust naar aanleiding van fusiegeruchten tussen het SBB en de VKF. Berichten over besprekingen betreffende een samenwerking tussen beide bedrijven zijn niet nieuw. Reeds op 28 mei 1970 publiceerden wij het volgende bericht:

„De Verenigde Kunstmestfabrieken zijn met DSM in bespreking om tot verdere samenwerking te komen in de kunstmestsector. De ondernemingsraden van Mecog-IJmuiden en Albatros-Pernis die gezamenlijk de VKF vormen zijn over de plannen ingelicht. Directie-secretaris W. Bethbeder van VKF heeft toegegeven dat een studie wordt gemaakt over verdere vorm van samenwerking.

Mr. Th. de Jong, perschef van DSM zegt dat een fusie helemaal niet in het geding is. De DSM-functionaris licht toe dat DSM en Verenigde Kunstmestfabrieken al langer samenwerken in het centraal stikstofverkoopkantoor (CSV) in Den Haag. „Er is nu door beide ondernemingen besloten om gezamenlijk na te gaan in hoeverre het nodig en nuttig is een verdere vorm van samenwerking tot stand te brengen," zegt mr. De Jong."

Van de zijde van de Voorlichtingsdienst van DSM wordt thans medegedeeld dat de bovenbedoelde besprekingen nog voortduren en dat deze besprekingen in een fase verkeren waarin op korte termijn nog geen conclusies verwacht kunnen worden. Het gerucht dat medio februari a.s. ter zake belangrijke mededelingen verwacht kunnen worden wordt door de voorlichtingsdienst van DSM ten stelligste tegengesproken.

● Zo kon men gisteren in Limburg de maansverduistering zien.

Verduistering van de maan in Limburg goed te zien

De maansverduistering die zich gisteren tussen 6.52 uur en 10.37 uur in de ochtend voltrok, was in Limburg in tegenstelling tot de rest van het land uitstekend waar te nemen. Deze verduistering krijgt mogelijk nog een interessant vervolg, als de wetenschappelijke instrumenten die door de Apollo-12, de Apollo-14 en met het maanwagentje Loenochod op de maan zijn neergezet, iets van de merkwaardigheden bij dit natuurverschijnsel, registreren.

De astronauten van de Apollo-14 hebben niet het fenomeen van de maansverduistering mogen afwachten. Zij zouden dan bijna 1½ uur zonder licht hebben gezeten en bovendien zijn blootgesteld aan temperaturen die in kort tijdsbestek varieerden van + 120 graden tot + 87 graden Celsius, met daarna een daling via -75 naar -97 graden Celsius. Vervolgens steeg na de verduistering de temperatuur op de maan tot omstreeks 100 graden Celsius boven nul. Onder deze omstandigheden ontstaan maanbevingen en splijten maanrotsen. Nog nooit was er zo'n gunstige mogelijkheid om de aard en de omvang van deze verschijnselen op de maan te registreren, dan tijdens de verduistering van gisteren.

Inbraak in kantongerecht

HEERLEN, 11 febr. — Het Heerlense kantongerecht aan de Saroleastraat heeft in de nacht van dinsdag op woensdag bezoekers gekregen, die niet opgeroepen waren om te verschijnen. Kasten en bureaus werden opengebroken en enkele papieren werden verscheurd. De buit was aan de magere kant: een bedrag van f 4,70 en enkele sigaretten.

Oud politiebureau te duur voor open jongerencentrum?

HEERLEN, 11 februari. — De projectgroep, die de voorbereidingen van het Open Jongerencentrum Heerlen-stad op zich heeft genomen, is met haar werkzaamheden in een impasse geraakt nu de deskundigen van de Dienst van Publieke Werken hebben laten weten, dat de geschatte kosten van het bewoonbaar maken en verbouwen van het oude politiebureau aan de Akerstraat de twee ton ruim gaat overschrijden. Daarboven op zou nog een groot bedrag aan inrichtingskosten komen. De projectgroep kreeg van Publieke Werken het welgemeend advies om maar met de zaak te stoppen omdat nieuwbouw goedkoper zou zijn dan het bruikbaar maken van het oude politiebureau.

Een dergelijk advies zou P.W. ook aan het gemeentebestuur uitbrengen. De projectgroep heeft daarop besloten haar bijeenkomsten voorlopig stop te zetten en eerst eens met b. en w., die het oude politiebureau voor jeugdwerk ter beschikking hebben gesteld, te gaan praten. Van dit gesprek is wegens andere werkzaamheden van de gemeentelijke overheid nog niets terecht gekomen.

De projectgroep vraagt aan het algemeen bestuur van de jeugdraad, die deze zaak vrijdagavond bespreekt, om iedereen van het belang van het project voor de Heerlense jeugd te overtuigen.

KUNST

KITSCH en de onderschatting van het publiek

Men heeft me wel eens doen geloven dat men in Limburg meer dan honderd kunstschilders telt. Twee academies te Maastricht alleen al leveren hun jaarlijkse portie af. Tientallen leven als steuntrekkers waaraan men de geciviliseerde benaming kunstenaars van de contra-prestatie geeft. Dat onder deze laatsten een aantal knoeiers zit weet intussen iedereen. Dat de academici niet altijd tot het beste deel behoren weet ook iedereen die zich met artistieke kwaliteit bezig houdt. Dit alles maakt dat het begrip „Limburgse kunst" waarmee men nog wel eens schermt in zijn geheel het aspekt vertoont van een bedenkelijk ratjetoe.

Het blijkt moeilijk te zijn een goeie kunstenaar te vinden die b.v. in de kunstzalen van Maastricht wil exposeren. De leiding van 't enige lichaam dat zich daarmee bemoeit deed me die ongelooflijke openbaring. Waarom? Omdat toch niets verkocht wordt? Omdat er geen vertrouwen is? Omdat er teveel kitsch of kwaliteitsloos werk wordt opgedist? Omdat de besten in de grote steden van het Noorden exposeren? Anderen stellen zich tevreden met een baantje als artistiek leraar. Ze zijn moedeloos geworden voor hun schildersezel.. en onder hen zijn er enkele ware kunstenaars. Indien het waar is dat de talenten de provincie verlaten, wat er voor in de plaats wordt aangevoerd toont vaak een totaal gebrek aan talent. We willen het Limburgs chauvinisme geen riem onder het hart steken maar de grootste kitsch komt niet uit dit gewest. Er is mode-kitsch die goed geschilderd is. Er is ook gewoonweg slecht-geschilderde kitsch. In veel gevallen is de kitsch die we op tentoonstellingen nu aantreffen een vorm van onbegrepen copiëren van verschijnselen die meestal in de internationale artistieke ontwikkeling al hun tijd hebben gehad. De anglo-amerikaanse afkomst van de laatste modes in de kunst laat daarover geen twijfel bestaan. Een voorbeeld van zulke slechte na-aperij is het werk van Leen Kriens dat we kunnen zien in de Galerie Felix te Maastricht. Taferelen in strip-stijl met roze voor het vlees, stroblond, donkerbruin en zwart voor de haren, karmijn voor de lippen. Slechte affiches voor ripolinverf. Slechte tekeningen voor de kinderkrant en zelfs in zijn eenvoudig genre slechte huisvlijt.

Men zal mij verwijten niet in te zien dat het hier gaat om een vorm van populaire-kunst (in het kort pop'art) zonder plakprentjes. De vulgaire stijl is gewild, dat heb ik al vijf jaren geleden begrepen toen ik enkele buitenlandse verschijnselen van dezelfde aard onder ogen kreeg. Het had toen nog het bedenkelijk voordeel verrassend te werken, het hing in de omkadering van een biënnale enz. maar overtuigend was het toen ook niet. Het ging snel voorbij. Nu zien we het weer opduiken, armzalig, slecht gedaan, fantasieloos, schraal en zelfs met een poging om er een dosis erotiek aan te schenken die geen gelukkige injectie blijkt. Ik vraag me af wat de organisatoren van dergelijke exposities nastreven. In plaats van de luiken open te werpen sluiten ze de kamers der artistieke inteelt. En het publiek? Wat denkt het van al die knoeierijen die voorgeschoteld worden? Komt het er nog wijs uit? Is het bang voor achterlijk gehouden te worden wanneer het niet volgt? Wanneer de kunsthandelaren er over klagen dat er geen kopers zijn voor de „levende kunst" in dit gewest, dan onderschatten ze wellicht het mogelijke publiek, dat evengoed ingelicht als zij, geen zin heeft om dergelijke banaliteiten in huis te hangen.

ROBERT FRANQUINET

Offenbach actueel door rake ironie

Een talrijk publiek heeft dinsdag in de Schouwburg van Sittard plezier beleefd aan: „Orphée aux Enfers" van de schalkse, maar geniale componist Jacques Offenbach. Het aan wervelende en schuimende ritmen, natuurlijke melodieën en gemakkelijk te volgen gedachten rijke werk, werd uitgevoerd door het „Theater Oberhausen". Deze operette is lang verdrongen geweest door de vele meer sensueel gerichte producten, maar beleeft schijnbaar weer een succesvolle opgang. Vele theaters hebben, naast de tegenwoordig meer gewaardeerde musical,

„Orpheus in der Unterwelt" op het repertoire. Maakt men deze operette mee, dan wordt dat zeer begrijpelijk.

Offenbach bedrijft hier heerlijke spot en ironie met mensen en maatschappelijke verhoudingen. Hij neemt houterige opera-allures, quasi mystiek, dwaze zangersijdelheid, het willen hooghouden van uitgeholde majesteitsbegrippen, in het ootje. Alles en iedereen moet het ontgelden. Als men lacht, dan dikwijls om eigen dwaasheden. De spiegel speelt hier dan ook een belangrijke rol. Door een volledig, op de authentieke partituur afgestemd, groot orkest, kon men reeds de wil tot „gründlichkeit" erkennen. Ook de temperamentvolle dirigent Roland Bader manifesteerde dat en legde daar eer mee in. Wel had hij moeite, om „bak en scène" tot een sluitend geheel te maken, maar dat is altijd de moeilijkheid, als verhoudingen en situaties zo geheel anders zijn, dan in eigen huis. Een „Gastspiel" oefent ook op de scène zijn remmingen uit. Zij werden geleidelijk overwonnen, zodat de duidelijk door de componist ontworpen climax, toch redelijk tot zijn recht kwam. Er viel van mooi zingen te genieten, zelfs bij betrekkelijk kleine rollen. Daarnaast werd gemakkelijk en zonder overdrijving geacteerd.

De regie was doeltreffende, terwijl vooral de kleding der personages, in een aardig „belle époque" décor en effectsterke belichting, te bewonderen was. De dynamische „can-can" werd vanzelfsprekend, een gegarandeerd succes.

Jan Schouten

Regio's Venlo en Sittard beten spits af

Goede ervaringen met centrale registratie behoeftige bejaarden

door Servé Overhof

MAASTRICHT, 11 februari — Drs. F. Heijen, direkteur van de Limburgse Centrale voor Bejaardenwerk, is best te spreken over de ervaringen, die tot nog toe zijn opgedaan met een centrale registratie van verzorgings- en verpleegbehoeftige bejaarden. In de regio's waar een dergelijke registratie reeds op gang is gekomen — Venlo en Sittard — heeft men nu een heel wat duidelijker inzicht in het totale behoeftebeeld en kan op grond daarvan ook een meer verantwoord opnamebeleid worden gevoerd.

De nieuwe lijn sluit uit, dat iemand zich bij een bepaald tehuis op de wachtlijst laat plaatsen en daardoor onwetend blijft van some snellere of beter aangepaste opnamemogelijkheden in een ander centrum. Voorkomen wordt anderzijds, dat men zich gelijktijdig bij diverse tehuizen aanmeldt hetgeen een geheel andere misleiding teweeg kan brengen.

Gebrekkig

„Tot nu toe had men niet anders dan een zeer gebrekkig beeld van het aantal bejaarden, dat in 'n bepaalde plaats of regio werkelijk toe was aan verzorging", stelt drs. Heijen vast. „Door middel van een centrale registratie van alle gegadigden kan hieraan een einde komen. Een dergelijke opzet biedt mogelijkheden om urgenties te bepalen, om de individuele behoegtifheid optimaal te bevredigen en zo nodig te switchen indien dat om persoonlijke of andere redenen gewenst mocht zijn. Niet minder voornaam is het, dat in stedelijke of regionale agglomeraties de direkties van daar gevestigde tehuizen beter en meer frequent met elkaar overleg kunnen plegen en ook dat komt de bejaarden alleen maar ten goede".

Geruime tijd reeds is de Limburgse Centrale voor Bejaardenwerk bezig in regionale verbanden een centrale registratie van 65-plussers te propageren. In Venlo heeft zij daarbij de gemeente aan haar zijde gekregen en in Sittard het „Regionale Instituut voor Maatschappelijk Werk in het Land van Swentibold". In Maastricht en het gebied van Zuidelijk Zuid-Limburg verkeert de centralisatie in een gevorderd stadium van voorbereiding. In eerstgenoemde plaats wacht de uitvoering nog slechts op een zeer aanstaande personeelsuitbreiding bij de stichting „Maatschappelijk Overleg Maastricht" terwijl in de aan deze stad grenzende regio het gemeentehuis van Cadier en Keer reeds is aangewezen als vestigingsplaats van het secretariaat en de officiële start zeer binnenkort is te verwachten. Zoals dezer dagen werd bericht, is ook een dergelijk initiatief te verwachten in het oostelijk mijngebied. Een werkgroep uit de sectie bejaardenwerk van de Stichting Samenlevingsopbouw Oostelijk Mijngebied heeft een rapport opgesteld, dat in de komende maanden de inzet zal vormen van een voorgenomen overleg met de besturen en direkties van bejaardencentra, van wie enkele in principe al hun medewerking hebben toegezegd. Besprekingen zijn ook gaande binnen de Stichting Samenlevingsopbouw Midden-Limburg en Roerstreek.

DRS. F. HEIJEN
..best te spreken..

Selectie en advies

Naar analogie van de reeds bestaande structuur in Venlo en Sittard wordt ook in de overige regio's ernaar gestreefd een selectie- en adviescommissie in het leven te roepen. Bij voorkeur wordt daartoe een beroep gedaan op artsen, maatschappelijk werk(st)ers, wijkverpleegsters, vertegenwoordigers van gezinszorg en gemeentelijke sociale diensten en vanzelfsprekend de direkties van bejaardentehuizen. Taak van een dergelijke commissie is het de mate van verzorgingsbehoeftigheid van de aangemelde kandidaten vast te stellen. Daarbij maakt men gebruik van objectieve criteria, die zijn opgesteld door de Nederlandse Federatie voor de Bejaardenzorg en die betrekking hebben op de huishoudelijke, lichamelijke en sociaal-psychische „kwaliteiten" van de bejaarden. Men gaat onder meer na in hoeverre zij nog in staat zijn licht huishoudelijk werk te verrichten, zelf nog hun potje te koken zonder hulp te eten en zichzelf te verzorgen, boodschappen te doen, etcetera. Daarenboven wordt het psychische „incasseringsvermogen" van de kandidaten onder de loep genomen.

Drs. Heijen zet uiteen, dat de conclusies van deze beoordelingen worden samengebracht in een „punten"- en urgentiesysteem, dat er op is gericht de verzorgings- en verpleegbehoeftigen onder de Limburgse bejaarden onder te brengen in tehuizen, die het meest aan hun persoonlijke omstandigheden zijn aangepast. In vele gevallen zal ook de noodzaak van versnelde opneming beter geargumenteerd kunnen worden. Met nadruk wenst direkteur Heijen te zien aangetekend, dat persoonlijke voorkeur voor opneming in een bepaald tehuis ten alle tijde gerespecteerd dient te worden. De selectiecommissies beperken zich tot het uitbrengen van adviezen en treden al evenmin binnen de beleidssfeer van de tehuizen. De direkties daarvan blijven volkomen zelfstandig in hun beslissingsbevoegdheid over het al dan niet aannemen van een bepaalde kandidaat, zegt de direkteur van de Limburgse Centrale voor Bejaardenwerk.

Fasering

Het centralisatieprogram stuit in zijn effectueringskansen in sommige plaatsen of streken op de fasering die van ministeriële kant is aangekondigd in het totstandbrengen van nieuwe verzorgingstehuizen. Het voor 1971 aan Limburg toegewezen contingent voorziet in slechts 260 gepremieerde „bedden", hetgeen neerkomt op twee nieuwe tehuizen in dàt jaar. Nietteinin hoopt men in 1972 over een zodanige opnamecapaciteit te kunnen beschikken, dat 8 procent van de Limburgers boven 65 jaar kan worden opgenomen. Volgens drs. Heijen komt dit overeen met het thans te voorziene behoeftepercentage.

Her en der in de provincie staan thans nieuwe tehuizen in de steigers. Zij dienen merendeels ter vervanging van oudere, veelal kleinere inrichtingen, die toe zijn aan sloop dan wel bestemd voor een geheel andere exploitatie. Dat laatste is meestal het geval met tehuizen, die voorheen werden bestuurd door religieuzen.

Sprong over grens: buit 150 gulden

KERKRADE, 11 febr. — Twee jongens hebben dinsdagavond vanuit Duitsland een rooftocht naar Nederland gemaakt, waarna zij zich met hun buit — ongeveer 150 gulden — weer naar Duitsland uit de voeten maakten. Deze internationale misdaad speelde zich af langs de rijksgrens aan de Nieuwstraat te Kerkrade. Omwonenden zagen hoe twee jongens vanuit Duitsland over de grens van betonblokken sprongen. Zij trapten de zijdeur van de woning van mevrouw C. O. aan de Nieuwstraat in en drongen de woning binnen. Daar vonden zij voor ongeveer 150 gulden aan kleingeld, waarmee zij zich uit de voeten maakten richting Duitsland.

TE KOOP GEVR.

ROOD KOPER en geel koper gevr. aan de hoogste prijs. Tev. alle andere metalen. Firma H. H. Menten, Tuddernderweg 281, Sittard. Tel. 04490—2283. x

Te k. gevr. alle METALEN tegen de hoogste prijs. Metaalhandel H. Janssen, Lintjensweg 2, Munstergeleen, tel. 04490-9291. X

Te k. gevr. aardappel schrap- of SCHILMACHINE inh. 25 kg. Tevens gr. koelkast inh. 1200 ltr of los koelagregaat, cap. plm. 850 kg.cal. Tel. 045-714975. x

Te k. gevr. WOONHUIS omg. Kerkrade-Heerlen 3 slpk., gar. en c.v. Br. met prijsopg. o. no. K 4435 L.D. Kerkrade. x

TE HUUR AANGEB.

Huur nieuwe Philips TELEVISIE met alle programma's tegen aantrekkelijke maandelijkse huurprijs Altijd opzegbaar, altijd recht van koop, gratis reparatie en onderhoud. Vandaag besteld, morgen kijken. Bel dan (ook 's avonds). Suyver & Roosen N.V., sedert 1884 Heerlen. tel. 045-717882. X

Oude wijven en CARNAVALSCOSTUUMS te h. Lokerstr. 23, Heerlerheide, tel. 211173. x

Gem. KAMERS te h. Corriolanumstr. 35 Heerlen. x

TUINHUISJE compl. gem. bestaande uit zitkamer, slaapk., keuken, douche, wc, berghok, oliestook. Schelsberg 48, Heerlen. x

Gemeub. KAMER te huur aangeb. voor jongedame. — Graverstr. 6, Kerkrade-W. x

Te huur carnaval- en AUWWIEVERCOSTUUMS. Mevr. te la Roy Amstenraderweg 38, Hoensbroek tel. 045-212232. x

Zien we elkaar weer op het AUW WIEVERBAL 18 febr. a.s. te Groenstraat? x

CARNAVALSPAKJES te huur. Loesberg, Vredeshofje 22, Terwinselen.

Te h. aangeb. gem. BOVENW. met ligbad en keuken. Inl. tel. 211272.

Te h. aangeb. gem. KAMER met gebr. v. keuken. Inl. tel. 211272.

CARNAVALSCOSTUUMS alle maten ook prins carnaval. Horatiusstraat 65. Aarveld, bij nieuwe ziekenhuis. Dinsdag, woensd., en vrijd. na 7 u. Alle dagen gehele dag. x

KOSTGANGER gevr. Robijnstraat 1 Heerlen. x

Gem. KAMER te h. v. dame. Rumpenerstraat 80 Brunssum, tel. 251658, v. 9-18 u. [illegible] 's maandags. x

KARNAVALSPAKJES te huur. 3 dgn. f 12,50. Auw Wiever compl. f 7,—. Dagel. na 3 u. Zat. en zo. de hele dag. Dr. Philipsstr. 6, Hoensbroek. x

Te huur 2 gemeub. K. Gebr. v. keuken, alle comf. f 60,— p. mnd. Br. ond. no H 3411 LD Hoensbroek

TE HUUR GEVR.

Te huur gevr. WONING op goede stand te Sittard of Limbricht. Opgaven aan Hama, Industriestr. 25, Sittard. x

3 tot 4 KAMERS te h. gevr. omg. Heerlen voor echtp. zond. kind. Postbus 43 N'hagen.

Te h. gevr. 3 KAMERS v. j. echtp. m. kind. Dek. Deutzlaan 149, Kerkrade. x

Te h. gevr. voor R.A.F. officier, alleenstaand HUIS of bungalow, 3 à 4 slp.k., badk., garage, c.v. Langdurig contract niet uitgesl. Br. ond. nr. B 1341, L.D Brunssum. x

Te huur gevr. door Engels off. BUNGALOW of alleenst. woning met 4 slp.k., c.v., bad, garage, etc. in Brunssum. Br. ond. nr B 1337, L.D. Brunssum. x

BOERDERIJ met stallen te h. gevr. Br. o. no. V 9168 LD Valkenburg. x

Te huur gevr. voor 2 of 3 jaar kleine riante BUNGALOW, ongemeubil., voor ouder echtpaar z. kind. Br. ond. no. B 1336 L.D. Brunssum.

2 ongem. KAMERS m. keuken te huur gevr., omgeving Heerlen, Kerkrade. Br. ond. no. K 516 bur. dez. x

Ruim WOONHUIS te huur gevr. met c.v., 4 slaapkam. en tuin te Kerkrade of omg. Hoge huur geen bezwaar. Tel. 3235 Kerkrade.

Jongem., 18 jr, zoekt KOSTHUIS in Geleen of omgeving Br.o.nr. Z 516 b.d.

Omgev. Beek-Heerlen mod. eengez. woning, gr. kamer, keuken, badk., 3 slpk, cv. of mod. FLAT. Br.o.nr. A 517 b.d.

WONING omg. Schaesberg-Heerlen. Gorissen, St. Pieterstraat 15, Schaesberg. x

Gevr. plm. 120 m2 WOONGEL. onverschil. wat en omg. Br.o.nr. S 7380 LD Sittard. x

BEDRIJFSRUIMTE te h. gevr. in Heerlen en omstreken. Br.o.nr. Q 516 b.d. x

Te huur gevr. 1 of 2 KAMERS met keuken in omg. Heerlen of Kerkrade. Br. o no. K 516 LD Heerlen.

Twee gem. KAMERS met centr. keuken. Inl. de Jong, Lokerstr. 40, Heerlerheide tel. 045-214822. x

Ongem. KAMERS of bovenwoning in Heerlen of omg. Br. on. nr. E 517 b.d. x

Eng. fam. zoekt met spoed HUIS te huur van mrt. t/m juni. c.v., min. 3 slpk. Tel. 045-714958. x

Jongeman, 23 jaar, zoekt KOSTHUIS in Hoensbroek. Br. ond. no. H 3413 LD Hoensbroek. x

RUILEN

Te r. mooie goed onderh EENGEZINSWONING teg. duplex, liefst op Langeberg-Brunssum of andere kleine won. Venweg 62 Brunssum. x

Gr. EENGEZINSWONING te r. tegen kl. eengez.won. of kl. flat omg. Heerlen. Br. o. nr. F 516 b.d.

Welk bej echtp. met gr. eengezinswon. omg. Hrln. of H'heide wil ruil. met BEN. DUPLEX in Schaesberg, alles gelijkvl., goedk. huur en evt. c.v. Br. ond. nr. M 516 bur. dez. of tel. 04443-3953. x

Ruilen: WONING te Sittard tegen Hoensbroek of omgeving. Te bevr. Morgenstr. 76, Sittard. x

Te ruil aangeb. mooie EENGEZINSWONING te Hoensbroek, f 120,— huur p. m. teg. eengezinswon. te Heerlen. Br. ond. nr. H 3401 LD Hoensbroek. x

Wie ruilt vrij BEN.HUIS in Den Haag, 4 kamers, keuken en badcel, voor- en achtertuin plus kl. schuur, voor een vrij huisje. Br. o. nr. MA 5317 LD Maastricht.

Won.ruil BEN.FLAT (geen gal.) f 93 p. mnd teg oude of nw. eengezinswon. m. oprit of garage Van Galenstr. 44, Heerlerheide.

4 slaapkamer - EENGEZ.WONING te Vrieheide te ruil tegen kleinere eengezinswon. te Heerlen of omgev. Tel. 214364, na 6 uur.

HUIZEN

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

MIDDENST.WONINGEN in aanbouw of te bouwen in de volgende plaatsen: Beek, Neerbeek, Geleen, Eygelshoven, Bocholtz en Elsloo. Vrijbl. inlichtingen verstrekt u Bouwadviesbureau Ter Horst, Beukenlaan 46, Bunde, tel. 04401-1898. x

MIDDENST.WONINGEN m. garage in aanbouw of nog te bouwen te koop o.a. in Brunssum, Bunde, Echt, Geleen Heerlen, Limbricht, Munstergeleen, Stein. Vrijblijvend inlichtingen verstrekt makelaar Lindelauf, Caldenbornstr. 14, Voerendaal-Kunrade, tel. 04446-1579. x

Voor div. relaties zoeken wij WOONHUIZEN, bungalows, bouwgrond en bedrijfspanden. Uw aanbieding schrift. en tel. aan **mak.kant. drs.** Ruijters te Sittard, Stationsplein, telef. 04490-9151*, lid NBM, **beursmakelaar.** x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken gevraagd. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, makelaar in onroerende goederen, beëdigd taxateur. Pijnsweg 70, Heerlen, tel. 717237. x

HUIS te k. gevr. v. f 20.000,- t.m. f 35.000,- omg. Brunssum. Te richten aan ons kantoor, tel. 045-254460. x

Eygelshoven Te koop aangeb. 4-slpk.-WONINGEN m souterrain. Koopprijs **f 58.115,— v.o.n., vaste rente en afloss. f 371 per mnd. Bouwadviesbureau Ter Horst, Beukenlaan 46, Bunde, telef. 04401-1898.** x

Bent u geïnteresseerd in een onroerend GOED? Met de woninggids zult u zeker slagen. Op aanvraag geheel kosteloos verkrijgbaar bij Sitenstra Heerlen NV Tempsplein 26, Heerlen, telefoon 045-712255 of **Maastricht, Al. Battalaan 85, tel. 04400-19177.** x

Wij starten met de verkoop van nieuw te bouwen moderne vrijst. LANDHUIZEN, gesitueerd in mooie omg. rand gem. Heerlen. De indeling is: gr. L-vormige woonk., open **haard, royale mod. keuken, 4 en 5 slpk., badk., kelder,** garage, c.v. etc. Prijzen: f 101.700.- en f 108.700,- te aanv. eind 1971. Makelaardij **Hendriks, Oranje-Nassaustr. 47, Heerlen, tel. 714315.** x

Te koop in Nieuwstadt WOONH. met garage, serre en berging, dir. te aanv. Bevat o.a. woonk., keuken, 3 slkamers, douche. Koopprijs f 32.000,—. Inl. Stienstra NV, Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045-712255.

DAMESKAPSALON te koop te Heerlen, event. te huur. Prima omzet. Dipl. geen bezwaar. Te bevr. br. ond. no. H 3396 LD Hoensbroek. x

Te koop gevr. Heerlen, Vaals, Simpelveld (dorp) WOONH. op goede stand. Prijs circa f 60.000.-. Aanbiedingen Makelaardij Hendriks, Heerlen, Tel. 714315. x

Te huur te Heerlen BEDR. PAND op de Eikenderweg met showroom 4.50x4.20, 1 garage 5x7, 1 garage 9x2,80, werkpl., magazijn, kantoor, binnenplaats (overdekt) tuin, gr. bovenwoning, kelder, zolder. Huurprijs f 700,-. Makelaardij Hendriks, Heerlen, Tel. 714315. x

HUIS te koop gevr., plm. 5 slaapk., m. garage. Kerkrade of omg., prijs f 30.000,-. Br. ond. no. K 4432 L.D. Kerkrade. x

Echtp. zonder kinderen zoekt kleine BUNGALOW te huur of te koop. Omg. van Sittard. Br. ond. nr. S 7379, L.D. Sittard. x

Gelegen in centrum uitbreidingsplan Geleen moderne ZAKENRUIMTE plm. 45 m2, gelegen op goede stand en voor alle doeleinden (bank, etc.) geschikt. Briev. ond. no. P 8147 L.D. Spek'heide. x

Te koop in **Sittard halfvrijst.** WOONHUIS met c.v. en garage. Bevat o.a. kelder, gr. woonkamer met fraaie houten wand, eetkamer-keuken, berging, douche, 3 sl.kamers, geh. beschoten en beplankte zolder met 2 kamers. Vraagprijs f 46.000,—. Inl. Stienstra N.V., Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045-712255.

Te koop in Geleen halfvrijst. WOONHUIS met c.v., garage/berging en tuin, bj. 1965, direct te aanv. Bevat o.a. prov.kelder, ruime hal, bet. toilet, ruime woonkamer, bet. keuken met roestvrij stalen aanrecht, bet. terras met deur naar berging, garage en oprit, 3 slaapkamers met leg-hangkasten, waarv. 1 met opensl. deuren naar ruim balkon, bet. badk. met ligb., vaste wastafel en 2e toilet, luxueus betegeld, gekleurd sanitair. Luxueuze afwerking, o.a. massieve Halbersma deuren, marmer vensterbanken, doorgeefluik van keuken naar woonk. Vraagprijs incl. tv-antenne en luxaflex f 47.500,—. Inlicht. Stienstra NV, Tempsplein 26 Heerlen, tel. 045-712255. x

Te k. in Hoensbroek tussenligg. WINKEL-WOONHUIS in overl. te aanv. Bev. o.a. royale winkelruimte met 2 etalages, magazijnruimte, toilet, keuken, woonk., bijkeuken, douche 3 slpk. Vraagprijs f 50.000.- Inl. Stienstra N.V. Tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255. x

Te k. in Urmond vrijst. WOONHUIS met dubb. gar. en prachtig aangel. tuin, in overl. te aanv. Bwj. '68, bev. o.a. kelder, ruime hal met marmer tegels, royale woonk., geh. bet. keuken, badk. met zitbad, 4 slpk., zolder. Vraagprijs f 62.000.- Inl. Stienstra N.V. Tempsplein 26, Heerlen tel. 045-712255. x

Te k. mooi WOONHUIS te Kerkrade, 4 slpk., badk., kelder, zolder, gar., voor- en achtertuin c.v. (gas) f 62.000.- Br. o. no. 2908 b.d x

Spekholzerheide: ter overn. mod. WOONHUIS met bedrijfspand waarin gevestigd friture-automatiek met volledige inventaris en automaten. Spoedig te aanv. Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315 Beursmakelaar. x

Brunssum: op prima stand gel. vrijligg. WOONHUIS met rondom tuin, woonk., keuken, badk., 5 slpk., gar. c.v. (kolen) etc. Prijs f 80.000.- Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315 Beursmakelaar. x

Te koop goed onderh. BOERDERIJTJE te Haelen bij Roermond, met water en electra. Dicht bij watersportcentrum en bossen. Vrij uitzicht en 4500 m2 tuin. Tel. 04748—284. x

HUIS te koop gevr. Hoensbroek, Vaesrade, Nuth. Prijs 20.000-30.000. Br. ond. no. H 3412 Hoensbroek. x

Te k nog te bouwen zeer riante semi-BUNGALOW, gesitueerd in bungalowpark Kolleberg-Sittard. Prijs f 100.000,—. Inlichtingen J. Th. Simmer, Wilhelminastr. 137, Hoensbroek, tel. 045-213083. x

Te huur of te koop goed renderende DAMESMODEZAAK op drukke stand in grote stad Z.-Limburg; met royale woning en tuin. Voor serieuze gegadigden een unieke kans! Br. o. nr. S 7382 LD Sittard. x

Te koop gevraagd op maximaal 10 km van Heerlen: BOERDERIJ, kasteeltje of groot 19de eeuws huis met wat grond eromheen. Geen makelaar. Brieven onder nummer 2914 bur. dez. x

Te k. gevr. BOUWTERREINEN in Z.-Limb. Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315 Beursmakelaar. x

Te k. BOUWTERREIN, mooie ligging. Te bevr. Hegge 44, Schinnn. Na 5 uur. x

Te huur gevraagd KASTEEL, boerderij met binnenhof of groot oud herenhuis; redelijke staat en veel ruimte belangrijk. Liefst enigszins centraal in Zuid-Limburg. Brieven onder nummer 2915 bur. dez. x

WOONHUIS te k. in Simpelveld. Zolder, boven 4 slaapkamers en badkamer, beneden 2 kamers, keuken, bijkeuken, kelder. Twee garages 29 are grond. Bevragen Stampstraat 65, Simpelveld. x

Schaesberg te k. gevr. MIDD.WON. met garage. Br. o nr 2913 bur. dez. x

Willen degenen die contact hebben opgenomen met de fa. DUSSELDORF 1, Postfach 5932 schrijven op no. N 6072 LD Nieuwenhagen. x

HUIZEN te k. gevr. Discrete behand., vrijbl. aanbieden aan Penners & Schoenmakers Makelaardij N.V., Weltertuinstr. 4-6, Heerlen, tel. 718330. x

Te huur gevr. WINKELWOONH. te Brunssum. Aanb. a. Penners & Schoenmakers Makelaardij NV, Weltertuinstr. 4-6, Heerlen, tel. 718330. x

Te k. BOUWTERREIN omg. Sittard, zeer gunstig gel. voor bouw van zakenpand of woonhuizen. Grondoppervl. ca. 900 m2. Br. ond. nr. S 7382 LD Sittard.

DIEREN

Te k. COCKERSPANIEL, blauwschimmel 7 mnd. m. stamb. weg verhuizing. Versiliënboschweg 42, Heerlerheide. Na 18.00 uur. x

Te koop langh. TERRIER. Netelstr. 45, Heerlerheide. x

Bruine COCKERSPANIEL te k. 8 mnd. oud. Schuttekampweg 27, Brunssum. x

Te k. pracht Arabier MERRIE, bijna 2 jr. Uitstek. gangen ¾ volbloed. Illikhoven 6, Born.

Te k. D. HERDER, reu 16 mnd. m. papieren. H. Thyssen, Kerkstraat 30, Merkelbeek.

Jonge HONDJES 30 tot 80 voorradig vele rassen, leuke hondjes v.a. f 30, geënt, de grootste keuze en 10 tot f 100 goedkoper. Jansen-Le Haen, Burg. v. Oppenstr. 73 (bij voetbalstadion) Maastricht, tel. 26312. Zondags open, 's woensdags gesl. x

Hondenpaleis en hondenpension heeft alle rassen HONDEN in voorraad. Pinchers, poedels, pekinezen, malthesers, mopshondjes, Franse bulldoggen, langh. en korth. teckels, lassies, boxers, D.-herders, cockers, foxterriers, Afghanen, highl. white terriers, Duitse doggen, chowchows, setters, dobermans, int.-Bernhards, bouviers, Mech. herders, leuke hondjes vanaf f 45,—. Alle honden zijn ingeënt. Iedere dag geopend, ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstr. 98, Pey-Echt, tel. 04754—2031. x

PENS voor de hond, 500 gr. f 0,65 — Hondenspeciaalzaak Esqulaap, Willemstraat 67 te Heerlen, tel. 711068. x

Te k. prima langh. TECKELTJES m. stamb. kamp.afst. H. Pelzers, Maasband 10A, Stein. x

Jonge BOUVIER te koop, 6½ reu, iets moois. Ravetsmaarstraat 1, Nieuwenhagen.

Te koop D. HERDER 2 mnd. m. stamb. Guido Gezellestr. no. 28, Heerlen. x

Welsh PONY te k. Eereviissestraat 42, Beek (L.), na 5 uur of 's zaterdags. x

Jonge Duitse HERDER reu te k. Cronjéstraat 28, Heerlen-Passart, tel. 045-214629.

Te k. 1 POEDEL wit. Te bevr. Leliestraat 12, Vaesrade-Nuth. x

AUTO'S & MOTOREN

Te k. v. part. OPEL Kadett 65, zeer mooi Past. Spiertsstr. 1, Terwinselen (nabij RKTSV-terrein).

SCHADEWAGENS te k. gevraagd, vanaf 1965. Goede prijzen en contant geld. Bel 045-211001. x

MGB 1800 zomer- en w.kap plm. 64 f 3550. Uterweg 84, Heerlerheide. x

Te k. VOLVO 63 met schuifd. i.z.g.st. Cremers Heerenweg 63 Heerlen. x

Belangrijk voor u! RECHTSBIJST.-VERZEKERING. M. Stoelendrijer, Eikenweg 14 te Hoensbroek geeft u alle inlichtingen.

Te k. aang. VW i.z.g.st. prijs f 750,- nwe. banden open dak. Krombunderstr. 6 Stein. x

FIAT 850 '67 f 2400; Fiat 1100 '66 f 1500; Fiat 1500 Comfort '65 f 1800; Fiat 500 '66 f 900; Cortina '66 f 2500; Cortina '64 f 1400; Cortina '63 f 1000; Taunus 17M '66 f 2800; Taunus 17M TS '64 f 1400; Taunus 17M '64 f 1500; Taunus 12M '66 f 2400; Taunus 12M 4-drs '66 f 2500; Taunus 12M '64 f 1400; Taunus 12M '65 f 750; Taunus 12M '63 f 800; Opel Kadett coupé '65 f 2200; Opel 1700 '61 f 500; Opel Rek. L, 6 cil. '65 f 2400; Opel Kapitän '62 f 600; Opel Rekord '64 f 1400; Opel Caravan '64 f 1700; Opel 1700 '64 f 1100; Opel 1500 '64 f 1000; Opel 1700 L '64 f 1500; Volkswagen 1200 '64 f 1700; Volkswagen 1200 '63 f 1200; Volkswagen Pickup '65 f 1000; Volkswagen bus '65 f 1800; Karmann Ghia '63 f 1600; DKW Junior '62 f 450; Glas 1700 '66 f 2400; NSU 1000 '66 f 1700; Morris Mini '64 f 1600; Vauxhall VX 90 '65 f 1800; Renault 10 '66 f 2200; Skoda 1000 MB, de luxe '66 f 700. Inruil en financ. mogelijk. Jo van Mil, Sportstr. 10, Kerkrade-West, tel. 04445—3026, t.o. Gem. Sportpark. x

Van part. te k. goed onderh. TAUNUS 17M eind '66, keur. toegest. pr. f 2900,- Brandhofstr. 14, Schaesberg, tel. 3700. x

VW 1300L 67 schuifd., eerste eig. f 2850; Kadett Rood 65 f 1500; Fiat 850 65 f 950; BMW 700 LS 65 f 650; Triumph TR 4 cbr. 66 f 2500. Inr. fin. Hamerstr. 16, Heerlen (bij ambachtschool). x

OPEL Kadett bj. 68 te k. [illegible] rood Prijs f 4200 [illegible] Kerkstr. 294-296, Brun[illegible]

Te k. VW 65 beste[illegible] i.z.g.st. Vr.pr. f 750 Na [illegible] uur. Voorstr. 4, Brunssum.

Te k. VW met pr. mo[illegible] Vr.pr. f 250. Na 5 u[illegible] Voorstr. 4, Brunssum.

Te k. aangeb. VW type [illegible] i.z.g.st. t.e.a.b. Bockstraat [illegible] Kerkrade

Te k. van part. SKODA b[illegible] 1968 i.z.g.st. Tel. 045-71[illegible] tussen 19-20 uur.

Te k. VW '62 i.pr.st. Ho[illegible]merterweg 92, Hoensbro[illegible] tel. 211386 na 6 uur of zo[illegible] morg.

Te k. v. part. TAUNUS 1[illegible] TS m. radio en trekh., km[illegible] 47000 i.z.g.st. Rotterdam[illegible] 40, Heerlen.

Te k. FIAT 500 bjr. '69 34[illegible] km i.z.g.st. Molenbergl. [illegible] Heerlen tel. 713164.

Te k. OPEL Rekord bjr. [illegible] km.st. 70.000 i.pr.st. Te bev[illegible] Burg. Willemstr 30, Hoen[illegible]broek

Te k. v. part. TAUNUS 1[illegible] '64 wit m. zwart venyl d[illegible] i.pr.st. Komt u eens kijke[illegible] Pr. f 1300. Engerstr. 1[illegible] Treebeek. Het is de moei[illegible] waarde.

OPEL Car. bestel dec. '66, 1[illegible] eig., mech. goed, prima band., 100 pct. betrouwb. Ja[illegible]cobs-Jaspers, Deweverstr. 1[illegible] 14, Nuth.

Van partic. te k. CITRO[illegible] Dyana 6 comm., bruin, [illegible] mnd. oud, 9000 km. Uiterst[illegible] prijs f 4000 contant. Tel. 04[illegible] 719544, na 18.00 uur.

Limburgs Sport Dagblad

Donderdag 11 februari 1971

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

DE KOERS-AUTO VAN DE PEL

Een gloednieuwe Goudsmit-Hoff „wielerauto". Een gloednieuwe assistent-ploegleider en een oude rot in het vak, die terugkwam. Respectievelijk de fel-oranje Goudsmit-Hoff-Peugeot, Huub Harings en Kees Pellenaars. Gisteren hadden Kees en Huub in Zuid-Limburg hun zoveelste bespreking. Alles met het oog op het nieuwe seizoen, dat voor de Goudsmit-Hoff-ploeg van enorm belang is. Behalve voor zijn nieuwe auto had de Pel ook veel interesse voor het verhaal over hem en zijn ploeg, gisteren in het Limburgs Sport Dagblad.



Frans Derix terug naar amateurs?

SITTARD VENLO. 11 febr. — De kans is zeer groot dat Frans Derix het komende seizoen naar de amateur-tweedeklasser SV Blerick zal „uitwijken". Derix, verleden seizoen onder contract bij FSC werd slechts enkele malen in het eerste team van de Combinatie opgesteld. Dit seizoen helemaal niet meer. Frans Derix had aan de Gelderse Poort te Venlo een sportzaak, die nu echter failliet is. Tot en met zaterdag vindt er een totale uitverkoop plaats.

De Venlonaar heeft in de maanden oktober en november intensief getraind op de velden aan de Venlose Kraal. Hij deed zulks met het oog op de tweede transferperiode waarin hij hoopte dat VVV hem van Fortuna SC zou kopen. Dit gebeurde echter niet. Volgens een bestuurslid van VVV vroeg Fortuna SC 15.000 gulden voor Frans en dat bedrag vond de Venlose semiprofclub te hoog. Prompt stopte Derix toen ook de dagelijkse trainingen.



Frans Derix: naar SV Blerick?

Desgevraagd deelde men ons van Fortuna SC-zijde mee dat Derix inderdaad (samen met de Venlonaar Van 't Hek) op de tussentijdse transferlijst heeft gestaan. VVV heeft echter geen interesse getoond. Derix had aan het begin van het huidige seizoen het contract geweigerd dat Fortuna SC hem voorlegde. Hij is nu voetbal-brodeloos. Wil hij naar een andere semiprofclub overstappen dan is hij aan Fortuna SC gebonden en dient die club onderhandelingen te voeren. Desnoods vijf jaar lang. Wil Derix echter terug naar de amateur-sector — en daarvan is momenteel dus sterk sprake — dan kan hij in juli al de terugstap doen.

Stefan Szefer wil graag naar topclub

door Tom Graat

MAASTRICHT, 11 februari — De invoering van het betaalde voetbal ligt alweer vele jaren achter ons. Sinds die tijd kan men ook spreken van een levendige handel op de voetbalmarkt. Aanvankelijk zochten de betaalde clubs spelers in eigen land. Het vertrekken van onze eigen goede beroepsvoetballers naar het buitenland was eigenlijk vroeg populair. Nederlandse voetballers konden jaren geleden in Italië en Spanje grote bedragen verdienen, bedragen waarvan men in Holland alleen nog maar durfde te dromen.

Ter bescherming van de eigen markt sloten die zuidelijke landen op een gegeven moment de grenzen voor de buitenlandse voetballers. De Nederlandse grenzen bleven echter open, temeer daar er voorheen nog weinig of geen belangstelling voor buitenlands talent getoond was. Maar naargelang het voetbal-technisch niveau hoger kwam te liggen en de Nederlandse clubs door hun contacten met het buitenland niet achter wilden blijven, gingen vele clubs er geleidelijk toe over buitenlandse talenten aan te trekken.

De reden kon — en kan nog steeds — voornamelijk gezocht worden in het niet voorhanden zijn van eigen goede kweek, maar ook in de sterke concurrentie van de competitiewedstrijd waarin de clubs gewikkeld zijn.

Momenteel telt Nederland zoveel buitenlandse spelers dat we gerust kunnen zeggen dat iedere betaalde club er gemiddeld een á twee onder contract heeft Ook het Maastrichtse MVV heeft twee buitenlanders onder contract, te weten de Pool Szefer en de Tsjech Mraz. Laten we ons beperken tot de Pool Stefan Szefer.

Stefan Szefer was een aantal jaren geleden zo verstandig Polen te verlaten. Ondanks het feit dat hij in Polen als beroepsvoetballer een uitstekende carrière heeft weten op te bouwen — 16 maal Pools international — begreep hij in zijn geboorteland uit zijn lucratief beroep geen vette munt te kunnen slaan.

„In Polen kun je als beroepsvoetballer een goede boterham verdienen, maar daarmee is dan ook alles bekeken", aldus Szefer. Iedere nuchtere beroepsvoetballer heden ten dage weet dat hij veel geld kan verdienen (zijn kwaliteiten in acht genomen), vandaar dat Szefer in oktober 1968 naar Amerika vertrok om er zijn geluk te beproeven. Voor verschillende clubs heeft hij daar gevoetbald.

Via een vriend

Ook vele Nederlandse voetballers hebben het in die tijd in Amerika geprobeerd, maar praktisch allen zijn weer teruggekeerd en voetballen nu weer op vaderlandse bodem. Szefer kwam — zoals velen van zijn landgenoten — via een vriend in Holland terecht. „Ik hoorde dat men bij MVV een goede verdediger nodig had. Na m'n schrijven kreeg ik een uitnodiging om te komen voor een test. Die test verliep toen wel erg stroef want ik had in drie maanden niet meer gevoetbald, Desondanks kon ik komen en ik moet zeggen dat ik er tot heden (en dat is nu anderhalf jaal) geen spijt van heb", zegt Szefer.

In anderhalf jaar heeft Szefer zich ongetwijfeld een waardevol speler voor MVV getoond. „Gedurende mijn gehele voetbalcarrière heb ik in de verdediging of op het middenveld gevoetbald. Ik ben een verdediger die graag mee naar voren gaat, voor zover het spelbeeld dat toelaat. Je moet daarvoor over een goede techniek beschikken en uiteraard erg snel zijn. Gelukkig ben ik snel genoeg en heb ik een goede conditie", aldus Szefer.

Over de kundigreid van trainer Knobel is Szefer meer dan te spreken. „Hij is een van de beste trainers die ik tot nu toe heb gehad. Zijn methodes zijn modern en hij weet met mensen om te gaan. Er wordt wel eens gezegd dat MVV een te oude ploeg is. Maar dat valt wel mee. Door de zware trainingen hebben oudere spelers vaak een goede conditie en momenteel gaan de spelers langer mee dan vroeger. Bovendien is het goed wat oudere spelers in de ploeg te hebben. Door hun ervaringen zijn ze vaak een steun voor de jongeren, die soms weinig psychische weerstand hebben".

Aanpassen

Ondanks het grote verschil van training en spelopvatting tussen Polen en Nederland was het voor Stefan Szefer niet moeilijk zich aan te passen. In Holland speelt men ongetwijfeld moderner voetbal. Het is afgestemd op meer techniek dan in Polen. Daar is het allemaal veel harder. Op de conditie wordt daar nog meer de nadruk gelegd dan hier. Als je bijvoorbeeld verliest", zegt Szefer, „denkt de trainer in Polen dat 't komt door vermoeidheid en dan krijgt het team een nog hardere training".

Zoals gezegd, voetbalt Szefer voor de pegulanten. In de korte tijd die hem daarvoor nog rest wil hij nog zoveel mogelijk verdienen, want naast het voetballen doet de Pool niets anders.

Szefers ideaal is nog steeds Amerika. Het land van de emigranten, 't land waar zijn uit Polen geëmigreerde schoonfamilie woont, 't land wellicht ook voor de toekomst van Stefan, zijn vrouw en de baby die zijn vrouw medio maart verwacht. „Mijn plannen voor de toekomst zijn nog erg onzeker. Ik ben nu 28 jaar en ik wil nog zo'n drie jaar met voetballen doorgaan. Naar Polen zou ik niet meer terug willen. Alleen mijn moeder woont daar nog. Verder zie ik daar geen toekomst".



Szefer: „Methodes van Knobel zijn modern".

Szefer is zich bewust van zijn kwaliteiten. Bescheiden mag hij zeker genoemd worden hetgeen niet wegneemt dat hij zoals iedere profvoetballer, hoopt nog eens gecontracteerd te worden door een topclub zoals Feijenoord of Ajax. „Bij MVV heb ik het goed naar mijn zin", zegt de blonde en zeer rustige Pool, „maar aan het einde van dit seizoen loopt mijn contract af en dan weet ik nog niet precies wat ik zal doen. Ik wil bij MVV meer geld verdienen maar de club is niet zo rijk en ze zeggen dat ze niet méér kunnen betalen. Als ze me hier in Holland niet betalen wat ik wil, dan ben ik wel genoodzaakt naar bijvoorbeeld Amerika te gaan. Per slot van rekening ben ik full-prof", aldus Szefer. Het is wel duidelijk dat Szefer lonkt naar een topclub hier in Nederland. Het liefst Ajax of Feijenoord. Maar welke voetballer zou dit niet willen. Szefer behoort niet meer tot de jongste voetballers, maar zijn ervaring en zijn aangeboren voetbaltalent zullen hem ongetwijfeld in staat stellen nog enkele jaren mee te draaien in de top van het betaalde voetbal.

Heintje Pepels krijgt Husqvarna

STEIN, 11 febr. — De actieve supportersclub van het motorcrosstalent Hein Pepels heeft diverse acties op touw gezet om zijn beschermeling een enorme verrassing te bereiden: zaterdagavond om 8 uur zal de supportersvereniging in clublokaal P. Claessen te Nieuwdorp een gloednieuwe wedstrijdmotor Heintje aanbieden. Het is een 400 cc Husqvarna met speciale voorzieningen. De machine zal hem worden ‚overhandigd" door de voorzitter van de club en wethouder J. Paulissen van Sportzaken.

Vanavond wordt in lokaal Leurs aan de Kruisstraat in Stein op initiatief van motorsportliefhebbers een vergadering belegd om een supportersclub voor de motorcrosser Jos Dirks in het leven te roepen. Alle sportvrienden en belangstellenden zijn deze avond uitgenodigd. De bijeenkomst begint om 8 uur.

Oostduitse winst

MONTEVIDEO, 11 febr. — Het Oostduitse elftal, tegenstander van Nederland in groep 7 van het Europese toernooi voor landenteams, heeft in Montevideo met 3—0 gewonnen van Uruguay. Score: Strempel, Stein, rust, Richter.

Jan Schaekens hervat training

KERKRADE, 11 febr. — Jan Schaekens geblesseerd tijdens de wedstrijd tegen Eindhoven, zal vandaag de training kunnen hervatten. De andere gewonde Roda JC'er, Herbert Wilden, zal nog even rust moeten houden. Roda JC dat vergeefs gepoogd heeft om de competitiewedstrijd tegen RCH een week te vervroegen, zal nu dinsdag bij Walram een oefenwedstrijd spelen (19.00 uur). Het Kerkraadse B-team speelt zaterdag thuis tegen MVV B.

Data handbalinterlands

UTRECHT, 11 febr. — Het Nederlandse dameszaalhandbalteam zal dinsdag 16 februari in Olumouc en woensdag 17 februari in Ostrava uitkomen tegen Tsjechoslowakije. De Nederlandse heren spelen op 16 februari in Praag en een dag later in Ostrava tegen de Tsjechen. Vervolgens reist het herenteam door naar Poznan in Polen, waar de formatie deelneemt aan een internationaal toernooi, dat op 19, 20 en 21 februari wordt gehouden.

MVV scoorde in Belfeld

BELFELD. 11 febr. — MVV heeft gisteravond in Belfeld, waar de plaatselijke amateurclub officieel haar nieuwe lichtinstallatie in gebruik nam, de oefenwedstrijd tegen Belfeldia met 9-2 gewonnen, na een ruststand van 6-1. Belfeldia. versterkt met de VVV'ers Schroemgens, Simons en Thonen, heeft zich ondanks de grote nederlaag goed geweerd MVV trad voor 2500 toeschouwers aan in zijn sterkste opstelling. Na de rust kwamen Breikers, Voorn, Toennaer en Mares binnen de lijnen in de plaats van Brokamp, Prins, Dijkstra en Szefer. Voor Nico Mares betekende het het eerste optreden na een langdurige blessure. De Maastrichtse doelpunten werden gescoord door Brokamp (3), Mraz (3). Breikers (2) en Prins. Voor Belfeldia scoorden Cox en Sassen.

Ullevi verwacht 70.000 bezoekers

GOTHENBURG, 11 febr. — De belangstelling voor het wereldkampioenschap schaatsen in het Ullevi-stadion van Gothenburg is buitengewoon groot. Wedstrijdleider Eric Save verwacht dat zaterdag en zondag in het totaal meer dan 70.000 bezoekers de tribunes van het moderne stadion zullen bevolken. Begin deze week beliep het aantal verkochte entreebewijzen al meer dan 50.000. Daarvan gingen er 11.000 naar Noorwegen en 5 à 6000 naar Nederland.

Fortuna SC teleurgesteld

HEERLEN. 11 febr. — Het bestuur van Fortuna SC is bijzonder teleurgesteld over de definitieve weigering van HVC om de wedstrijd Fortuna SC-HVC komende zondag in plaats van carnavalszondag 21 februari te spelen. De motivering van de Amersfoorters is bovendien, aldus het Fortuna SC-bestuur, bijzonder onduidelijk. Men heeft nu de KNVB ingeschakeld die voor een bemiddeling zou moeten zorgen. Trainer Teunissen van de Sittardse club achtte het evenwel hoogst onwaarschijnlijk dat carnavalszondag in Sittard gespeeld zal worden. Met name noemde hij de grote moeilijkheid die bij het Sittarlse politiekorps zou ontstaan als men op verkeerstechnisch en ordegebied zowel manschappen moet inzetten bij een voetbal wedstrijd in De Baandert als bij het volgen van de carnavalsoptocht.

Merckx-Stevens

MILAAN. 11 febr. — Eddy Merckx en Julien Stevens hadden gisteren de leiding in de Milanese zesdaagse. Zij werden gevolgd door Ritter-Sercu en Post-Motta.

Limburgia rust

BRUNSSUM. 11 febr. — Limburgia zal in het vrije weekeinde geen oefenwedstrijd spelen. Trainer Fischer acht het beter om zijn geblesseerde spelers een aantal dagen volledige rust te geven.

Sporttoto

DEN HAAG. 11 febr. — Gistermorgen waren in Den Haag de volgende meldingen betreffende sporttoto 30 van het afgelopen weekeinde binnengekomen: Twaalf meldingen van dertien juiste uitslagen, 144 meldingen van twaalf juiste uitslagen, 1773 meldingen van elf juiste uitslagen, 521 meldingen van de eerste acht juiste uitslagen.

Wisla Krakau maandag in Heerlen

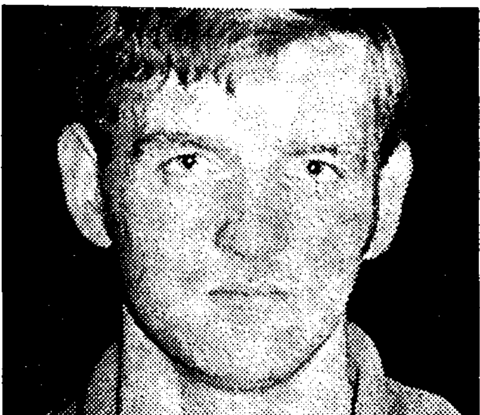
HEERLEN, 11 februari. — De Poolse volleybalkampioen GTS Wisla uit Krakau arriveert maandagmiddag in Heerlen en verblijft daar tot 22 februari. Zoals bekend speelt deze damesploeg voor de kwartfinales van de Europacup tweemaal tegen de Nederlandse titelhouder Bekkerveld uit Heerlen: woensdag in de Varenbeuk te Heerlerheide en vrijdag in de Maastrichtse sporthal. Het Poolse gezelschap. elf speelsters en drie begeleiders, zal te Heerlen logeren in het Grand Hotel.

Voor de volleybalcompetitie eredivisie speelde Bekkerveld in Oss de inhaalwedstrijd tegen DOS. Het Heerlense team won in drie sets met 15—3, 15—4 en 15—11. Bekkerveld heeft nu 12 wedstrijden gespeeld en staat ongeslagen op de eerste plaats met zes punten voorsprong op Vredestein.

Belgische crossers voor Apeldoorn

BRUSSEL 11 febr. — Aan het wereldkampioenschap cyclo-cross op 28 februari te Apeldoorn nemen de volgende Belgische profs deel: Eric de Vlaeminck, Albert van Damme, René Declercq en Julien van de Haesevelde. Titelverdediger is Eric de Vlaeminck. De Belgische amateurploeg bestaat uit: Robert Vermeire (titelverdediger), Norbert Dedeckere, Freddy Naert en Robert van de Sompel.

Jos Lacroix: „Ik zal laten zien dat ik kan voetballen"



JOS LACROIX: „Ik zal alles geven".

HEERLEN, 11 febr. — Maandagavond ontving Jos Lacroix, talentvol achterspeler van de Heerlense tweede klasser KEV, de uitnodiging om met het Nederlands amateurteam een trip naar Israël te maken. De 18-jarige Beekenaar die vorig jaar de kleuren van Caesar verwisselde voor die van KEV, was natuurlijk bijzonder blij met deze uitverkiezing.

„Ongeveer een maand geleden werd ik uitgenodigd voor de centrale training waaraan ook Joop Ensinck uit Heer deelneemt. Arie de Vroet heeft uit deze groep een A-selectie van zestien spelers geformeerd. waaruit tenslotte 't definitieve Nederlandse amateurelftal gekozen zal worden. Dinsdagavond speelden wij in Zeist tegen Dynamo Zagreb en ik was als reserve aangewezen. Doordat Boiten geblesseerd was, moest ik zijn plaats innemen. Ik dacht dat het vrij aardig lukte. Maar nu moet ik in de kranten lezen dat ik alleen geselecteerd zou zijn omdat ik toevallig tegen pokken ingeënt ben. Kijk dat vind ik nou niet bepaald fijntjes gesteld. (De Vroet deed zoals bekend een beroep op Lacroix, nadat De Wit van SVV had laten weten dat hij zich niet tegen pokken wilde laten inenten). Ik had de indruk dat je toch ook nog een beetje moet kunnen voetballen voordat je in aanmerking komt voor een plaats in het Nederlands amateurelftal. En ik zal ze laten zien dat ik voetballen kan. De wedstrijden in Israël zijn doorslaggevend voor de uiteindelijke keuze van Arie de Vroet. Geloof maar dat ik alles zal geven, want ik wil er beslist bij zijn als Nederland in juni tegen Rusland speelt."

Maandagavond vertrekt de Nederlandse ploeg naar Israël. Jos Lacroix zal er bij zijn. Met zijn pokkenprik en met het vaste voornemen om te bewijzen dat hij in het nationale team is opgenomen omdat hij tot de beste amateurs van Nederland behoort.

AUTO'S & MOTOREN

Te k. OPEL Coupé, '62, nwe banden, gerevis. motor, i.z. g.st., prijs ƒ 700. Hyacinthstr. no. 51, Spekholzerheide. x

Grote weekend-show bij AUTO KEIZER. Keuze uit 100 auto's. Alfa Romeo 1750 GTV 70, Alfa Romeo 1750 Berlina 69, Alfa Romeo 1600 Giulia super 68 69, Ford Capri 2300 GT X LR 70, Fiat 124 sport cabriolet 67 68 69, Fiat 850 67 68, Porsche's 911 S 67 68 69, Porsches S90 63 64 65, Triumph TR5 68, Mercedes 250S 68, Mercedes 280 SE 68, Ford Mustang 67 68 Vauxhall Cresta 67, Austin Balanza 67, Chevrolet Sting-Ray 67, Renault 10 69, Simca 1501 68, Skoda 1000 MB 67 Opel Kadett 67, BMW 1800 6 69, BMW 2000 Tilux 67, BMW 2002 68 69 Honda S 800 coupé 68, Ford Cortina 1600 GT 68, Alfa Romeo 1300 TI 69 enz. enz. Div. sport-inruilwagens teg. zeer lage prijzen. Inruil en financiering mogelijk. 3 maanden volledige „Bovag"-garantie. We zijn geopend van 8 tot 20 uur, zaterdag en zondag tot 18 uur. Ons adres: Garage Auto Keizer Leenderweg 73, Eindhoven, tel. 040-117030. x

Te k. FIAT 850 spec. bjr. '69 wit Bergerweg 33, Sittard x

Te k. OPEL Olympia type '68 Te bevr. Meelovenstr. 29, Brunssum. x

Te k. AUSTIN Seven bjr. 1969 i.z.g.st. na 18 uur Emmastr. 71, Hoensbroek. x

RENAULT Rambler '61 i.z. g.st. ƒ 1450. Inruil mogelijk. Hubertusstraat 22, Genhout-Beek. x

Te k. OPEL Kadett. bwj. '65, i.z.g.st. Na 4 uur. Gr. Gerhouterstr. 129, Beek.

Te k. FORD Anglia '60 ƒ 200. Nieuwstr. 46, Kerkrade. x

Te k. BMW 700LS 63 verbr. 1 : 16 i.z.g.st. f 700. Bavostr. 13, Nuth. Na 1 uur.

Te k. van part. FIAT 850 sport coupé, 8 mnd. oud en i.z.g.st. Van Dijk, Groenstr.-West 47, Waubach. Tel 04443-2253. x

Te k. FORD Cortina 1500 bj. 67. Ons Limburgstr. 82 Kerkrade-West, na 18 uur. x

Te k. VW 1600TL 66 f 2500; VW-bus als nw f 2500 67; VW 69 f 4000; VW 1600L 67 rood; VW 65 met ruilmotor; VW 65 beige; Fiat 600 1e eigenaar 65 f 950; VW 67 beige weinig gel. Elke keuring toegest. Autobedr. B. Aretz, St. Barbarastr. 10, Pa-lemig-Heerlen. x

Te k. OPEL Rekord type 68. Heerenweg 52, Heksenberg-Heerlen. x

Onder volle garantie. FORD 20M 68 4-deurs groen, direktiewagen, radio, koopje f 4900; Ford 12M 69 als nieuw radiaal b. f 4250; Cortina type 70 1300 luxe beige nieuw f 4750; VW 1300 luxe wit access. type 70 f 4600; VW 1300 65 67 68 69 vanaf f 1200; Cortina 1500 luxe 68 goudkleurig f 3750; VW 1600 TL blauw 66 5 nieuwe banden f 2750; Renault R10 Major 66 f 2200; 12M coupé 66 nieuwe motor, koopje; Hilman Imp. 66 groen f 1650; Opel Rekord 63 f 300; Wartburg de luxe 67 wit 4 deurs f 1250. Financ. direkt. Autoh. Lukassen, Holzstr. 67, Kerkrade. x

SIMCA 1000 1968 te k. i.z.g.st. Karel Doormanstr. 30, Brunssum. x

Te k. VW kever i.pr.st voor heel weinig geld. Brunssummerstr 12, Schinveld. x

Te k. van part. OPEL Rekord de luxe 1700 30 augustus 1965 i.z.g.st. nw. gespoten, koopje. Unescostr. 98, Vrieheide-Heerlen. Na 6 uur. x

Te koop onder volle garantie: MERCEDES 250S van 1e eigenaar met radio, type 69, Mercedes 230 met schuifdak en radio type 69, Mercedes 220 automatic geheel nieuw type 69, Mercedes 220 van 1e eigenaar type 69, Mercedes 190 diesel bj. 65, Mercedes 200 benzine van 1e eigenaar bj. 67 beige, Mercedes 200 benzine bj. 66 zwart, Ford Taunus Transit Bussen met en zonder ruiten en banken bj. 69 68 67 66, Ford Taunus Transit de luxe met banken 68 69, Ford Taunus Stationcar 17M super bj. 68, Ford Escort bestelwagen de luxe met ruiten bj. 70, Ford Taunus 17M bj. 66, Opel Kadett de luxe bj. 67, Opel Kadett bj. 68 67 66 65, Opel Kadett coupé bj. 66 65 64 63, Opel Rekord 4 deurs de luxe bj. 66, Opel Rekord stationcar bj. 66, Fiat 124 Super bj. 68, VW kleinbus bj. 68 67, VW dubbel cabine bj. 65, VW de luxe bj. 65 64, Austin MK 1000 bj. 68, Austin Seven bj. 66, Mini Cooper bj. 65, Vauxhall Viva bj. 68, Renault Rambler stationcar bj. 66 geschikt voor begrafenisondernemer, Peugeot 404 bj. 66 f 1950, Ford Taunus 17M bj. 66 f 1700; Ford Corsair bj. 65 f 875; Daffodil bj. 64 f 275; DKW-junior bj. 64 f 475, Morris 1100 bj. 64 f 675; Ford Taunus bestel bj. 67. Wij kopen en verkopen ieder merk automobiel vanaf 66. Wij ruilen in en financieren direct, ook zonder eigen geld P.L. Ridder Hoenstraat 151, bij de Markt om en dan tweede straat linksaf. Zie de bekende gele lichtneon, Hoensbroek. Tel. 045-212091. x

Te k. 2 CV 62 f 350. Parklaan 22, Nuth. x

Te k. v. part. GLAS 1004 stationcar bj. 66. Markt 39, Treebeek. x

Te k. van part. FORD Capri 1700 GT 69 als nieuw. Te bevr. na 18.00 uur. Grachtstr. 3A, Nieuwstadt. x

Te k. FIAT 124 68 van monteur, elk onderz. toegest. Tevens Fiat 600 62, leuk en goed. Diependaalstr. 1, Stein, tel. 2234. x

Te k. OPEL stationcar aanhangwagentje. Feurthstraat 96, Susteren. x

BROMFIETSEN

Nieuw! Nieuw! Nieuw! Fun Chopper-nieuws van KREIDLER f 799,- Geheel hip uitgevoerd! Zie onze showroom! De bromfiets voor de jeugd! Vol snufjes! 2 versn. autom. enz. enz. Natuurlijk bij Willy v. Ommeren, Hoofdstr. 19 en 27, Ambij. x

Moto-cyclo-center „MARSAEL". Het adres waar u altijd slaagt voor o.a. VESPA - Puch - Honda - Mobylette Peugeot - Flandria. Betaal in 3 keer, het kost niets meer! 100% service. Dealer voor Heerlen: Carl Saelmans, Benzenraderweg 14-24, Heerlen, tel. 045-717268. x

Ingeruild op automobielen, 7 FLORETT-brommers, 2 Zündapps, Puchs, Tomos enz. Alles z.g.a.n. Fin. mog. Bindels, Kouvenderstr. 59-61, Hoensbroek, tel. 211001. Showroom open tot 10.00 uur 's avonds. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. Alle prijzen zijn verhoogd, maar niet bij ons. Complete rijwielen, ook vouwmodellen nog vanaf f 125,—. Klompstr. Heerlen. Profiteer snel! Profiteer nu!

ZÜNDAPPS 1968 als nieuw f 785.—. Inruil, garantie, financiering. Motor & Rijwielbeurs, Klompstr., Heerlen.

Te k. PEUGEOT bromfiets. Heggerweg 4, Spaubeek. Na 4 uur.

Te k. MOBYLETTE i.g.st. f 100,- Kempkensweg 1A, Heerlen. x

PUCH z.g.a.n. ƒ 650; Floretts vanaf ƒ 595; Honda ƒ 275; Sparta ƒ 180; Maxi Puch z.g. a.n. ƒ 370; Mobylettes vanaf ƒ 150; Peugeots vanaf ƒ 190. 6 mnd. garantie. — Grond. Schaesbergerstraat 51A, Terwinselen. x

Kreidler FLORETT verdwenen. Verz.no. NRW 380. Teg. bel. terug te bez. Straterweg no. 14, Kerkrade.

ONDERWIJS

10 volle uren AUTORIJLES voor f 47.50. Wij lessen ook met DAF. Aparte theorie-avonden. Beroepsrijschool-combinatie „Nationaal", Vamor gediplomeerd. **Aanm. Heerlen, Judeastraat 10, tel. 714910; Brunssum, Rumpenerstraat 11, tel. 252697; Hoensbroek: Akerstraat 124, tel. 212676; Kerkrade Prof. Cobbenhagenstr. 51, tel. 2832;** Sittard, Kerkstr. (centrum), telef. 2427; Geleen: Raadhuisstraat 15, tel. 3487; **sinds '64 aan de top. Lijsten ter inzage.** x

10 AUTORIJLESSEN voor f 47,50. Vervolg- en losse lessen f 8,50. **Autorijschoolcombinatie „De Centrale", Vamor erk. Brunssum, Julianastraat 2, tel. 252047; Geleen: Graaf Huynlaan 9, tel. 3268,** b.g.g. 6182; **Heerlen Tooropstraat 10, tel. 713876; Hoensbroek. Hoofdstraat 26, tel. 211445; Kerkrade: Markt 55, tel. 2013; Sittard, P. Ecrevissestraat 16, tel. 9213.** x

Vanaf heden is de inschrijving opengesteld voor de dag- en avondcursussen schoonheidsspecialiste. S.T.I.-V.A.S.-dipl. a. en b. in Sittard en Heerlen. Chiropody-Pedicuren, alg. voetverzorging v.d. Ch. dipl. in Heerlen, Sittard, Maastricht. Alle inl. ELACH, Promenade 9 te Heerlen (boven Voss), tel. 045 no. 710966 of 04442—1320 x

Kappersvakschool P. Haan, Heerlen - Maastricht - Sittard - Geleen. Nu ook dag- en avondONDERWIJS. Vraag inlichtingen over onze 1-jarige gespecialiseerde avondcursus voor opl. tot bediende en patroon. — Doorlopende aanmeldingen: P. Haan rijksgediplomeerd leraar D.-H.-kapper, Nederlandlaan no 84 Heerlen, tel. 045-211998 of tel. 04494-2962 of 2343.

AVONDOPL. basis elektronika wissel-, gelijkstr., wisk. meetinstr., onderd. theorie- en praktijk vooropl. tot internat. erk. elektronikus nerg. en radio-, t.v.-rep. — Start 8 april. Inl. 04445—5948 Pick, Rietrastraat 10 Hoensbroek. x

GELD EN GOED

Pers. LENINGEN en financieringen binnen 24 uur v.d. Heyde, Postbus 263, Maastricht, tel. 04400-30003. x

Langlopend LENINGEN voor ieder die in bezit is van eig. huis, bijv. ƒ 4.000, mnd. afl. ƒ 59; ƒ 6.000, mnd. afl. ƒ 89; alle financieringen (auto, caravan, centr. verw. enz.)! en PL. Geen kosten vooraf. Autoverz. v.a. ƒ 108. Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstraat 36, Hoensbroek, tel. 045—211668. x

GELDLENINGEN beschikbaar van f 3000.- tot f 25.000. - voor bezitters van een eigen huis. Uw bestaande hypotheek is géén bezwaar. f 5.000.- kost f 78.- terugbetaling per maand (alles inbegrepen); f 8000.- kost f 123.- enz. Snelle behandeling onder strikte geheimhouding. Fa. Moonen, Passage 10A centrum Heerlen (bij Emmaplein) kantooruren van 10 tot 17 uur; tel. 045-710806 (buiten kantooruren tel. 045-214275). x

GELDLENINGEN beschikbaar van f 3000 tot f 25.000 voor bezitters van een eigen huis. Uw bestaande hypotheek is géén bezwaar. f 5000 kost f 78 terugbetaling per maand (alles inbegrepen); f 8000 kost f 123 enz. Snelle behandeling onder strikte geheimhouding. Fa. Moonen, Passage 10a centrum Heerlen (bij Emmaplein) kantooruren van 10 tot 17 uur; tel. 045-710806 (buiten kantooruren tel. 045-214275).

Uitsluitend contant GELD voor iedereen, ook zelfstandigen. Binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten. Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼ pct. Kantoor geopend de hele week tot 6 uur, 's zaterdags 10-12 uur, telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia, Fa. F. van Lanschot, bijkant. NV Voorschotbank, Poststraat 36, Kerkrade. telef. 04445-6543, na 18.00 uur telef. 7572. x

Pers. LEN. en fin. tot elk bedr. voor ieder. Belgiëlaan 218 Heerlen tel. 045-212349. x

LANDBOUW

Te k. gevr. STIERKALVEREN. **Betaal de hoogste prijs. P. J. van Ham, Valkenburgerweg 73. Nuth, tel. 04447-1563.** x

STIERKALVEREN te **koop** gevr. Betaal de hoogste **prijs. J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447-1753.** x

Bet. v. beste STIERKALVEREN rb. 330 en zb. 260. Extr. kw. f 50,— bov. not. Beusmans, tel. 04457-315. x

Alle soorten KOEIEN, stierkalveren en zeugen te k. gevr. Bet. hoogste pr. K. Meyer Geleen, tel. 04494-2772. x

Te k. 35.000 kg VOEDERBIETEN. Oude Kerkstr. 11, Papenhoven, Grevenbicht.

Bet. voor beste KALVEREN f 340.— v. R.B.; f 260,— v. Z.B. Extra kwal. f 25,— bov. notering. Brouwers, Nieuwstadt, tel. 04499-207.

Te k. weg. ziekte v. eig. een partij ZEUGEN met biggen, een partij hoogdr. en dracht. zeugen en jonge of beerbare zeugen en beer 2 jr. oud. Zeer goed vererfend en gen. afwijkingen bij de biggen. Te bevr. Tuddernweg 321, Sittard, tel. 04490-3898. x

Te k. goede VEE-AANHANGWAGEN voor luxe auto en/of tractor. Te bevr. tel. 04490-5501, Limbricht.

VAKANTIE

Te huur 8-pers. ZOMERHUISJES te Baarland (bij Goes) aan zee. Inl.: tel. 01104 no. 292. x

HUIS te huur in Den Haag v. 9 juli t/m 24 juli. Slaapplaatsen v. 5 pers. m. gebr. v. tv., radio, beddegoed enz. f 250 p. w. Vlugge verbinding stad en zee. Adres Scheeperstr. 42, H. Hendriks, Den Haag. Event. inl. Fam. Smulders, Koekoekstr. 26, Heerlerheide-Heksenberg.

Willy CARAVANS het sukses van de Caravan-Rai vanaf f 3975,—. Geopend 10-5, 's zondags 2-5, 's woensdags gesloten. Financiering mogelijk. Fabrikant Bron Ganzeweide 139, Heerlerheide, tel. 045-212235. x

CARAVANS en vouwwagens de nieuwste modellen in verschillende uitvoeringen, nieuwste model 1971 incl. BTW in 4 verschillende uitvoeringen reeds va. f 2150. Ook verhuur van caravans, zowel rijdend als vaststaand. **Tevens de grootste keuze in bagagewagens in vele soorten en modellen met 10% korting. Alle artikelen voor zelfbouwers van caravans en aanhangwagens. Alle soorten** aanhangwagens zowel open als gesloten. Geremd en ongeremd. Financ. direct gereld. Fr. Dassen, Stationsstraat 6, Kerkrade. 's Zondags gesloten. Tel. 5088. x

KARAVANVOORTENTEN, voor elk type karavan of vouwwagen. Nu vlug en voordelig gemaakt. Geheel volgens uw eigen idee mogelijk. Klinkenberg, Hoensbroek, Heisterberg 78, telef. 045—211888. x

Te k. geh. inger. VW KAMPEERBUS, bwj. 65. Dr. Poelslaan 9, Sittard. x

Te k. KIP-CARAVAN, 4 pers. bj. 70 nieuw. Geitelberg 7, Born. x

GEVONDEN-VERL.

HOND ontlopen, wit met een paar zwarte vlekken, luistert naar de naam Trixie. Teg. bel. ter. te bez. Negrisstr. 23, Brunssum.

DIVERSEN

REPARATIE radio en tv. Van Stratum Salmstraat 56, Geleen. x

MEUBELS stofferen, bel of schrijf eens en wij komen u vrijblijvend bezoeken met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstraat 48, Waubach, tel. 04443 no. 2756. x

T.V. of ANTENNE defect? Syncro komt direct. Akerstraat 122, Hoensbroek, tel. 045-214097. x

FLESSENGAS, butaan of propaan, alle vullingen, reparaties en onderdelen voor uw gasapparaten. Klinkenberg, Hoensbroek, Heisterberg 78, tel. 045-211888. x

Direkte REPARATIES voll. gar., wasautomaten, koelkasten, bierkoelingen enz. Elektro Reis Waubach, Nieuwenhagerheidestr. 67, tel. 4003. x

TV-REPARATIES binnen 24 uur tot 10 uur nm. Fa. Cuvos, Annastr. 32, Geleen tel. 04494-7709 b.g.g. 04490-6484. x

KOZIJNEN uit voorraad leverbaar tegen spotprijs. Tel. 04404-374. x

RUIT gebr. Bel Glashandel Dam, tel. 04443-1897. Dag en nacht te bereiken. x

WAARSCHUWING. Wij gaan door. Koopt en u prijst af met 50 pct. Amanda aparte stoffen. Heerlen, Dautzenbergstr. 9. Overtuigt u. alles moet weg. x

COUPONSTOFFEN Amanda Heerlen voor veel minder dan de helft. Dautzenbergstr. 9. x

U komt toch ook naar de AUW WIEVERBAL in de Groenstraat 18 febr. a.s. x

T.V. of ANTENNE defect? Fa. Webi komt direct, ook 's avonds. Telef. 04492-1985, Amstenrade. x

T.V. of RADIO-APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij komen direct. Aanleg en onderhoud van t.v.-antennes. Radio- en TV-bedrijf H. van Brummen en Zn., Or. Nassaustraat 26, Heerlen. x

Bij storingen of uitbreiding van uw ELECTR. INSTALLATIE direct te ontbieden. Install.-bedrijf H. van Brummen en Zn., O.N.-straat 26, tel. 045-715484, Heerlen. x

Uw HOND of kat haaruitval? Lavita speciaal tegen haaruitval, waarna: vaste glanzende vacht en geen haren meer op kleren, tapijten enz. Lavita werkt als verjongingskuur en lusten zij graag. Verkrijgb. via dierenzaken. Gratis folder met tevredenheidsbetuigingen. Geco-Labor, Ottostraat 5 Venlo tel. 04700—20212. x

Voor alle VERBOUWINGEN groot en klein, reparatie van daken, voeg- en cementwerken, snel, goed en goedkoop. Tel. 04400—23751. x

Modern echtpaar, 23 en 26 j., 2 kindr., zoekt dito ECHTPAAR voor vriendsch. (met de weekends). Br. ond. nr. S 7383 LD Sittard. x

Buurthuis Irene gaat maandelijks EXCURSIES maken zowel naar interessante bezienswaardigheden in Nederland als wel in België en Duitsland. Een ieder is welkom om mee te gaan. Kosten ongeveer f 7.— p.p. per keer. x

Plaatselijke sport

Berg en Terblijt

— Voor de onderlinge competitie van WVB won Geyselaers van Starmans, waardoor hij zijn kleine kans op de eerste plaats behield. Junier toonde zich de sterkste in zijn partij tegen Van Kan.

— Zaterdagmiddag traint de jeugd van vv Berg meer in de zaal. Van 12 tot 13 uur de spelers van het D2-team; van 13 tot 14 uur het D1-elftal en van 14 tot 15 uur de spelers van het B1-elftal.

Gulpen

— In Gulpen zal men de sportman 1971 uitroepen. De organisatie berust bij de kegelclub Borland. Voor deze wedstrijden zijn twee leeftijdsgroepen vastgesteld. Van 17 tot 40 jaar, en 40 jaar en ouder. De zeskamp wordt gehouden in de volgende sporten: tafelvoetbal, tafeltennis, windbuksschieten, kegelen, 3 km hardlopen, en 20 km fietsen. Om iedereen de gelegenheid te geven hieraan deel te nemen zal rekening worden gehouden met andere activiteiten, trainingen enz.

Eys

— Op de indoorkampioenschappen te 's-Hertogenbosch klasseerde Miriam van Laar zich als eerste in de B-klasse meisjes. In de finale had zij over 60 meter 7.07 seconde nodig. Het Nederlands record op die afstand is 7.05 sec. Op het programma staan nog wedstrijden te Rotterdam, Drachten en Ermelo.

— Zwart-Wit gaat dit jaar in mei naar Heiloo (N.H.). De derde klasser Heiloo zal dit jaar ook een tegenbezoek brengen.

Wittem

Voor zaterdag 13 februari is het wedstrijdprogramma:

Eerste klasse: Banholt A-Altijd Raak, Jombos-Banholt B, Mergelland-De Uiver, Vriendschap en Vermaak-Wilhelmina

Tweede klasse: Wilhelmina B-Vriendschap en Vermaak, De Uiver-Mergelland, Niet Klossen B-Nooit Gedacht, Niet Klossen A-Wilhelmina.

Simpelveld

— Simpelveld speelde een zeer goede oefenwedstrijd tegen 2e klasser Miranda. Voor de rust hadden de geelzwarten het beste v chnastpel en wisten dit door beste van het spel en wisten dit door een doelpunt van M. Mennens uit te drukken in 1—0. Na rust kwam Miranda steeds meer los en slechts door goed spel van de achterhoede en speciaal doelverdediger H. Kohl werd de overwinning veilig gesteld.

— Zaterdag houdt de S.C. Pannes een oriëntatietocht, waaraan ook door niet-leden kan worden deelgenomen. De start is om 19.30 uur vanaf lokaal Vliegen, Dorpstraat 19.

— De gymnastiekvereniging Werk naar Krachten gaat starten met een afdeling voor kinderen van 5 tot 8 jaar. Aanmelden hiervoor kunnen de ouders elke woensdag op de trainingsuren in de sporthal en eventueel hier ook op zondagmorgen. Ook kunnen nog leden aangenomen worden voor de afdeling gehuwde dames. Deze oefenen elke donderdag om 20 uur.

— De Eerste Simpelveldse Schietvereniging hield haar kampioensschieten in zaal Jongen. De geschoten kaarten zullen door enkele dames worden uitgezocht waarna dan de kampioen op de komende feestavond deze week bekend gemaakt zal worden.

Hoensbroek

— De uitslagen van de 17e ronde voor de interne competitie der schaakvereniging Hoensbroek: Van Schendel-Prieckaerts 1—0, Venrooy-Den Brok afgebroken, Meulmeester-Heynens 1—0, Gielen-Wittenhorst 0—1, Willemsen-v.d. Hurk 1—0. Van Velsen-Penders 1—0. De stand bovenaan de ranglijst is nu: 1. Den Brok (13:14 + 1), 2. Van Schendel (12½:15), 3. Hahn (12½:16), 4. Venrooy (10½:15+1), 5. Meulmeester (8:13). Voor de bondscompetitie verloren afgelopen zondag zowel Hoensbroek 1 als Hoensbroek 2 tegen resp. GESS 1 en Heerlen 2. Het 1e team boekte 3 remises, het 2e team 5 remises. Beide teams zijn daardoor nog steeds zonder een enkel winstpunt. GESS 1 en Heerlen 2 behouden hierdoor echter hun kansen op het kampioenschap.

Volharding Meerssen blijft groeien

MEERSSEN, 11 febr. — De sportvereniging Volharding uit Meerssen, die in deze gemeente een belangrijke plaats inneemt noemde ook 1970 een belangrijk jaar in haar bestaan. Redenen hiertoe zijn een toename van het ledental tot meer dan 400, maar vooral ook de interesse die, door de leden in diverse takken van sport gesteld wordt. „Volharding" beschikt over de accommodatie van „'t Beukeböschke" en er waren het afgelopen jaar ruim 100 leden die aan de tennissport hebben deelgenomen.

Voorzitter J. Coomans deed een beroep op het gemeentebestuur van Meerssen om een goed sportbeleid, met name op het gebied van de financiering. Volharding heeft het afgelopen jaar, zo bleek tijdens de 80e jaarvergadering van deze sterke vereniging, bijzonder veel gedaan op het gebied van de ontspanning. Men deed grote investeringen, men richtte nieuwe afdelingen op en toch kon men met een batig saldo de boeken sluiten. Dinsdag 2 maart wordt een speciale vergadering belegd voor de afdeling tennis. Burgemeester mr. L. Corten, die de vergadering als belangstellende bijwoonde gaf een bondig overzicht van wat de gemeente Meerssen binnenkort van plan is te doen op het gebied van de sport en recreatie en roemde de medewerking die „Volharding" hierbij gaf.

Smoke Eaters gebrand op revanche tegen Trappers

SPORT 2

door Jean Meijntz

GELEEN, 11 februari. — Nog vier wedstrijden en dan zit het er weer op: het veelbewogen seizoen 1970/'71. Voor Smoke Eaters is het tot dusver succesvol verlopen, maar er bestaat nog altijd kans om het seizoen helemaal goed af te ronden door het winnen van de Coupe Brabant.

De basis zal de Geleense ploeg hiervoor vanavond moeten leggen in de wedstrijd tegen het Tilburgse Tijsc Trappers. Wanneer Smoke Eaters de Tilburgers verslaat en morgenavond in Den Haag van Hijs Hokij wint, zulen drie clubs gelijk eindigen: IJ.C. Den Bosch, Tijsc Trappers en Smoke Eaters. Als het zover zou komen, dan telt opnieuw het doelgemiddelde. In tegenstelling tot het Nederlands kampioenschap zal de winnaar, dus ook Smoke Aeters, de bijbehorende beker in ontvangst mogen nemen.

Tijsc Trappers, reeds winnaar van de Cup International en het Nederlands kampioenschap, al is het dan niet als eerste geëindigd, zal er op gebrand zijn de Geleners opnieuw een nederlaag te bezorgen. Door een overwinning komen de Trappers meteen in het bezit van de fel begeerde Brabantse trofee. Het zal vanavond dus weer een pakkende partij ijshockey worden in het Geleense ijsstadion.

Met de gedachte aan de wedstrijd van afgelopen zondag in gedachte, zal de Geleense ploeg er alles aan doen om de Tilburgers te kloppen. Smoke Eaters wil alles in het werk stellen om alsnog een beker in haar prijzenkast te krijgen. De wedstrijd vanavond begint om half negen.

Zondagavond speelt Smoke Eaters de thuiswedstrijd van dit seizoen. De te-

Zondag laatste thuiswedstrijd tegen Grenoble

genstander is de Franse ploeg Grenoble. De wedstrijd wordt gespeeld in het kader van de Cup International. Na het diskwalificeren van Chamonix is Grenoble de enig overgebleven Franse ploeg in deze competitie. Van de Fransen is bekend dat zij attraktief ijshockey spelen. Grenoble heeft een van de sterkste achterhoedes van Frankrijk, hetgeen blijkt uit de uitverkiezing van drie spelers voor het Franse nationale team. Hierbij is de excellente doelman Jean Claude Sozzi, op dit moment Frankrijks doelman nummer één. Weliswaar is de strijd in de Cup International gestreden, voor de echte ijshockeyliefhebbers zal deze laatste wedstrijd een klinkende apotheose worden van het ijshockeyseizoen in Geleen. Na deze wedstrijd zal Smoke Eaters alleen nog moeten aantreden in de return op vrijdag 19 februari te Grenoble. De wedstrijd zondagavond tegen Grenoble in Geleen begint om acht uur.

Opstellingen:

Smoke Eaters: doel: Doug Scott, achter: H. Lessyck, C. Lessyck, H. Sitko, P. v.d. Wall, voor: G. Purcha, V. Golem, J. Vos D. Gilhen, R. Blanche, D. Johnson, C. Simpson, H. Frencken, H. Eussen.

Tijsc Trappers: doel: B. Buddy G. Göbel, achter: H. Elands, H. Christiaans, M. v. Veghel, G. Peters, voor: B. Smulders, J. McDonald, J. Simons, J. Maas, W. Toemen A. Herijgers A. v. Esch.

Grenoble: doel: J. C. Sozzi, D. Blanc, achter: P. Delmonaco, J. Biguet, D. Drablier, voor: P. Laliberté, J. Laplascotte, J. Cabuis, G. Coubin, J. Currien, P. Franchetterre, G. Faucomprez.

Het sterke Franse team van Grenoble zondag de laatste tegenstander van Smoke Eaters op eigen ijs.

Spelmoment uit de wedstrijd Smoke Eaters-Trappers afgelopen zondag in Geleen. V.l. n.r.: Jerry Vos, Bob Smulders, Victor Golem en Bob Buddy. Op de achtergrond scheidsrechter Ted Langdon.

Biljartbond GeSiBe

GELEEN, 11 febr. — Wedstrijduitslagen: Eerste klasse: BCM-Tjobas 2—4, Guttecoven-Tip 0—6, Sanderbout-Baandert 4—2, Wilhelmina-Germania 4—2, Tip 2-Neit Ketsje 4—2. Tweede klasse: 't Luip-Tip 3 3—5, Maurits-Quick 2—6, Sanderbout 2-Auwt Gelaen 4—4, Gerbina-Neit Ketsje 2 2—6, Baandert 2-BCM 2 2—6, Onder Ons-Gona 5—3. Wilhelmina 2-Modern 8—0. Derde klasse A: Gerbina 2-Molen-[illegible] Guttecoven 2-Onder Ons 2 8—[illegible] Genoegen-Tjobas 2 4—4. Sander-[illegible]-Gona 2 4—4. Derde klasse B: [illegible] 3-Wilhelmina 3 2—6. Quick 2-[illegible] 2 1—7. Baandert 3-Sanderbout 4 [illegible] Onder Ons 3-'t Luip 2 2—6.

Wedstrijdprogramma: Tweede klasse: Wilhelmina 2-Quick, Maurits-Auwt Gelaen, Sanderbout 2-BCM 2, Baandert 2-Neit Ketsje 2, Gerbina-Gona, Onder Ons Tip 3, 't Luip-Modern

Biljartstanden

Kader:	
BCV	74—14
Op 't Kantje	69—12
Toekomst 2	46—12
Eendracht	44—14
Sittard	43—13
Amerika	42—11
BCM 2	40—11
VBC	40—11
Sibbe	32—13
BCM 3	31—12
Toekomst	31—13
BCV 2	31—14
1A:	
VV.	60—12
Nationaal	57—14
Meers	55—13
Sibbe 2	51—12
BCD	50—14
Schimmert	48—13
Sittard 2	48—14
BBC	46—14
Geleen	44—14
Modern	41—13
Born	39—13
BC '70	23—14
1A:	
Schaesberg	70—14
DJB	63—14
Juliana	61—14
BBC 2	60—14
Roda	51—13
Vr.kring	51—14
Carambool	48—14
Engels	46—13
SSOVH	43—12
VBC 2	37—13
Wilhelmina	16—11
L. Band	14—14
2A:	
Molenbron	65—13
Volkshuis	62—12
Born 2	52—12
Meers 2	50—13
BBV '67	48—13
Nation. 2	48—13
Sittard 3	43—12
Stein	43—13
BCD 2	29—13
't Luip	26—13
HGK	24—13
2B:	
Vr.kring 2	57—13
Brunssum	56—13
Schimm. 2	55—13
BBC 3	52—11
Volksh. 2	48—13
Nuth	44—13
DWS	40—13
Caramb. 2	38—12
St. Hoger	35—12
Schaesb. 2	35—13
BCV 3	32—14
2C:	
Brunssum 2	66—14
DJB 2	58—14
Op 't Kantje 2	57—12
De Vink	57—12
Waubach	53—14
Schaesb. 3	48—14
De Leeuw	45—13
De Kroon	43—14
NBC	43—14
Toekomst 3	38—14
Eendr. 2	33—14
DDK	29—14
3A:	
DWS 2	78—14
S.bout	74—14
St. Hoger	67—14
Volkshuis 3	55—14
Brunssum 3	54—14
Union	53—13
Stein 2	46—14
Nationaal 3	46—14
Sittard 3	35—14
L. Band 2	30—13
BCD 3	27—14
Corso	20—14
3B:	
Klimmen	62—13
Weustenr.	59—11
HGK 2	56—13
De Kroon 2	51—12
NBC 2	41—13
Sibbe 3	36—11
Caramb. 3	36—12
Ransdaal	35—12
Beek	35—12
BCV 4	34—12
VBC 3	24—13
3C:	
DJB 3	62—12
Juliana 2	60—13
Roda 2	59—13
Schaesb. 4	54—12
Op 't Kantje 3	47—11
Waubach 2	41—11
DDK 2	38—12
De Vink 2	36—12
De Leeuw 2	33—13
NBC 3	28—12
KOT	11—13
4A:	
SSOVH 2	59—11
Born 3	56—13
Molenbr. 2	55—12
Stein 3	52—10
BCH '70	45—12
Meers 3	45—13
Gerbina	42—12
HGK 3	34—13
Modern 2	30—10
Volkshuis 4	22—11
S.bout 2	17—13
4B:	
Schimm. 3	63—12
Volkshuis 5	61—11
Vr.kring 3	57—13
Meers 4	46—12
Brunssum 4	43—11
Sibbe 4	37—11
Weustenr. 2	31—11
Klimmen 2	28—10
BCH 2	25—12
VBC 4	18—12
4C:	
DWS 3	70—14
DDK 3	64—14
L. Band 3	60—13
Schaesb. 5	58—14
Corso 2	57—14
KOT 2	55—14
Ransdaal 2	47—14
ABC	46—14
Volkshuis 6	43—14
Weustenr. 3	33—13
Nuth 2	32—14
BCH 3	16—14
4D:	
KOT 3	62—13
Eendracht 3	57—13
Caramb. 4	56—13
Wilhelm. 2	55—12
Waubach 3	52—13
NBC 4	46—12
DJB 4	46—13
DDK 4	40—12
DWS 4	35—13
ABC 2	33—13
Juliana 3	8—13

Boksagenda

HEERLEN, 11 febr. — Het wedstrijdschema van de Nederlandse Boksbond voor de maanden februari, maart en april vermeldt onder meer de data voor de Nederlandse kampioenschappen. De voorronden worden gehouden maandag in Krasnapolsky, Amsterdam en op 27 februari in Zwolle. De halve finales vinden op 4 maart plaats in de Philips Jubileumhal te Eindhoven en vier dagen later op 8 maart de eindstrijd in het Nederlands Congresgebouw in Den Haag. In de Brunnahal in Brunssum organiseert de BV Limburgia wedstrijden voor adspiranten, junioren en senioren.

Zaterdag 20 maart organiseert de Maastrichtse vereniging MSS een boksavond. Op dezelfde dag wordt in Roosendaal een stedenontmoeting amateurs gehouden. Op 17 april vinden in Den Haag wedstrijden plaats tussen de kampioen van Nederland 1971 tegen collega titelhouders uit diverse Europese landen.

Spannend slot kegelen Z.O.H.

EYS, 11 febr. — De heren-kegelcompetitie van de kegelbond Zuid-Oosthoek gaat een onverwacht spannende slotfase tegemoet. Dit is het gevolg van de resultaten in de zesde en voorlaatste ronde, die gespeeld werd op baan Schleypen te Bocholtz. De spanning is vooral in de persoonlijke sector teruggekeerd, want Chr. Deswijzen maakte met zijn 380 hout een verre van goede beurt. Concurrent G. Klein kreeg hierdoor de gelegenheid de achterstand te verkleinen en via zijn mooie score van 419 liep hij niet minder dan 39 hout in. Het niet te onderschatten baanvoordeel in de laatste ronde opent voor deze kegelaar gunstige perspectieven.

De hoogste serie in deze ronde waren: G. Klein, 419 hout; W. Hendriks, 411 hout; L. Franken, 409 hout; P. Beckers, 408 hout en W. Meesters, 406 hout. F. Baumans boekte groot verlies. In het klassement zakte hij van de zevende naar de 23e plaats. De resultaten van de zesde ronde wat de clubs betreft, waren: 1. Krans Zeven, Lemiers 2008 hout; 2. Vliegend Hout, Bocholtz, 1992 hout; 3. Veel Hout, Bocholtzerheide, 1991 hout; 4. Ons Genoegen, Vijlen, 1945 hout; 5. Adjunga, Eys, 1904 hout; 6. De Smurfjes, Bocholtz, 1893 hout; 7. Flintstones, Bocholtz, 1891 hout; 8. Gut Holz, Eys, 1887 hout; 9. Ons Vermaak Vijlen, 1863 hout. De stand is nu: 1. Krans Zeven, 51 punten; 2. Veel Hout, 43 punten; 3. Ons Genoegen, 37 punten; 4. Adjunga, 29½ punt; 5. Gut Holz, 29 punten; 6. Vliegend Hout, 27½ punt; 7. Flintstones, 21 punten; 8. De Smurfjes, 17 punten; 9. Ons Vermaak, 15 punten.

De tien beste kegelaars zijn: C. Deswijzen, Veel Hout, 2535hout; G. Klein, Krans Zeven, 2515 h; 2. Krott; Krans Zeven, 2485 h; J. Andriolo, Krans Zeven, 2456 h; P. Beckers, Veel Hout, 2455 h; H. Schmetz, Veel Hout, 2449 h; J. Bodelier, Krans Zeven, 2447 h; A. Hendriks, Ons Genoegen, 2440 h; A. Krott, Krans Zeven 2434 h; L. Hagelstein, Ons Genoegen, 2433 hout.

Programma Afdeling Limburg voor zondag

Bekerwedstrijden derde ronde.

Leonid 2-Geulse B.
MVC-Vijlen 2
Amicit.-VVM
Polaris-RVU 2
UVC-Keer
DFC-Gracht. B. 2
Weltania-Sylvia
Kaspora-Schuttv. 3
Abdissenb.-Nw. Einde
Eikenderv.-SNE 2
Helios-Palemig
DVO 2-Vrangendaal
Obbicht 2-SVE
Haslou 3-Spaubeek
Thorn 2-Walburgia
PSV 2-Putbroek
Koningsb.-Sanderb. 2

COMPETITIE
Eerste Klasse
MVC 2-Waubach 2
SVK 2-Kolonia 2
Klimmania 2-Hopel 2

Tweede Klasse
R'burg 2-A'bosch 2
Hopel 3-Kak. B. 2
Schinnen 4-Langeb. 3
Schinnen 3-Vaesrade 3

Derde Klasse
Parthij 3-Slenaken 2
SVG 2-MVC 3
Reijm. B. 3-Wijlre 3
Nijswiller 3-VVM 3
Huls 2-Parthij 2
Waubach 3-Waub. B. 3
Waubach 4-ONS 4
Leeuw 4-CSVT 2 (zat.)

Reserve Klassen Amateurs
Wilhelmina 2-Caesar 2
SBCM 2-Berg 2
Rapid 2-Eijsden 2
Simpelv. 2-Zw. Wit 2
Minor 2-EHC 2
De Ster 3-Susteren 2
Swift 2-Schutt.v. 2
Rios 3-Langeberg 2
Miranda 2-Chevrem. 2
SVN 2-Heerlen Sp. 2

Sport - Plaatselijke sport

Sittard

— Zoals te verwachten was bestond er zeer grote belangstelling voor de middag- en avonduitvoring van de RK Gymnastiekvereniging Swentibold die zondag in de Sittardse stadsschouwburg gegeven werden. Aan beide uitvoeringen werd door niet minder dan 700 eigen leden deelgenomen. In de middagvoorstelling kwamen speciaal de allerjongsten van Swentibold in actie terwijl in de grote avondvoorstelling de ouderen hun prestaties aan toestellen in vrije en rfitmische oefening demonstreerden. Ook de dames en heren van Oud-Swentibold onder leiding van Frans Palmen lieten zich op deze uitvoering niet onbetuigd. Frans Appelmans, Nico Jessen en de „Veer Naze" zorgden voor een prettige afwisseling in het programma. De beide voorstellingen die een volledig succes waren werden geopend door president J. Sanders, die van de gelegenheid gebruik maakte om allen die aan het welslagen van het 90-jarig bestaansfeest van zijn vereniging hadden medegewerkt hartelijk dank te zeggen.

— De laatste wintertocht van de Wandelclub „De vrolijke doortrappers" van Stadbroek-Sittard is een groot succes geworden. Meer dan 200 wandelaars hebben aan de tocht, die door het Tuddernderbos liep, deelgenomen. De Belgen waren dit keer weer goed vertegenwoordigd. De deelnemers wandelden daarmee de 1000 km van het seizoen vol. Er was zelfs een deelnemer die in het seizoen dat nu afgesloten werd 2000 km bij elkaar pelopen had. Op 14 maart wordt gestart met de eerste tocht van het nieuwe seizoen.

— Maandag 15 februari wordt om 19.30 uur de kwartfinale gespeeld om de J. J. Ehlen-wisselbeker van de schaakvereniging GESS (Geleen en Sittard schaken). In deze kwartfinale komen uit drs. J. C. van de Bergh tegen J. Beukelman. Verder H. Duysters tegen H. Chevallier en drs. H. ten Berge tegen E. Fleismann. W. Stevens zal de strijd moeten aanbinden tegen de winnaars van de partij A. Stevenhagen-J. Krekels.

— W. van Leeuwen die verleden week A. Stevenhagen een nederlaag toebracht in de persoonlijke strijd om de schaaktitel van Geleen en Sittard, bestond het dit keer bijna om de ongeslagen koploper drs. H. ten Berge de eerste nederlaag toe te brengen. Ondanks het feit dat Van Leeuwen de volle winst voor het grijpen had, kroop drs. Ten Berge door het oog van de naald en haalde de volle buit binnen. Hierdoor is drs. H. ten Berge praktisch zeker van de titel. Hij hoeft uit vier partijen nog slechts één punt te behalen om zich schaakkampioen van Geleen en Sittard te mogen noemen. De uitslagen waren: A. Stevenhagen-M. Simons remise. W. van Leeuwen-drs. H. ten Berge 0—1. G. Pothuysen-J. Dirks 1—0. H. Duysters-E. Fleischmann remise. F. Paymans-W. Stevens remise, dr. ir. C. van Gunst-G. Duchattinier 1—0. P. Titselaar-J. Beukelman remise. S. IJdema-B. van Nassau remise. H. Kannissius-K. Bronkhorst 0—1. H. Fonteyn-P. Slijpen 1—0. P. van de Beek-R. Theuwisse 0—1. W. Heussen-R. Vogelsang remise. D. Greeven-B. Hagedoorn 0—1, E. Zuidema-drs. J. C. van de Bergh remise, A. Breukers-L. Köhl 0—1. De stand is: 1. Drs. H. ten Berge 13 pnt. uit 14 partijen, 2. A. Stevenhagen 11½ uit 16 p., 3. J Beukelman 10 uit 15 p., 4. en 5. M. Kupers en dr. ir. C. van Gunst beiden 10 uit 16 p., 6. F. Hanssen 9½ uit 15 p, 7 E. Zuidema 9½ uit 16 p., 8. W. van Leeuwen 9 uit 15 p., 9. G. Pothuysen 8½ uit 14 p., 10. H. IJdema 7½ uit 14 p., 11. en 12. drs. J. C. van de Bergh en A. Breukers beiden 7½ uit 15 p., 13. E. Fleischmann 7½ uit 16 p.

Stein

— De Ster speelt heden donderdagavond om 20.00 uur een lichtwedstrijd tegen derde klasser Thorn. Deze wedstrijd komt in de plaats van de normale training.

Uitslagen Limburgse Schaakbond

HEERLEN, 11 febr. — In de Overgangsklasse van de LSB werden verspeeld: Max Euwe-MSV 5—3, Venlo 2-Schaesberg 5—2 (1 afg.). Gess-Hoensbroek 6½—1½, Gess 2-Venlo 2—6, EWS-Kerkrade 5—3, Brunssum 2-Pionneke 4—3 (1 afg.)

In de tweede klasse werden verspeeld: Schaesberg 36—2.

2A: Vaals-VSM 3 4—3 (1 afg.), Kerkrade 2-Waubach 2½—5½. Max Euwe 2-Schaesberg 3 6—2

2B: Raadsheer-VSM 4 3—4 (1 afg.), Venlo 4-DJC 2 4—.4 Heerlen 2-Hoensbroek 2 5½—2½

2C: Venray-Horst 4— 3(1 afg.). Reuver-EWS 4½—3½. Maasniel 2-Venlo 5 0—8. Heerlen 2 staat aan de kop in 2B met 8 punten uit vier wedstrijden en 20½ bordpunt.

Brands Up-Boys wonnen titel

HEERLEN, 11 febr. — De Brands Up-Boys zijn winnaar geworden van het nederlagentoernooi van FC d'r Bautsch. HAC uit Schaesberg eindigde op de tweede plaats en de derde prijs was voor de FC Nulland uit Kerkrade. La Vitesse uit Limmel-Maastricht ontving de prijs voor de sportiefste vereniging. De prijzen werden uitgereikt tijdens een drukke bijeenkomst. Meegedeeld werd dat ook dit jaar d'r Bautsch een dergelijk toernooi zal organiseren. Zaterdagmiddag vond de laatste wedstrijd plaats: de organiserende vereniging verloor met 6—2 van Zwart-Wit. Deze uitslag bracht geen wijziging meer in de algemene rangschikking.

Winterrit van Heuvelrijders

KERKRADE, 11 febr. — De uitslagen van de Winterrit van De Heuvelrijders zijn:

A-klasse: 1. Borghans-Bastings, 2. Curfs-Curfs, 3. Murkens-Bronneberg. 4. v.d. Velden sr.-v.d. Velden jr.

B-klasse: 1. Trouwen-mej. Trouwen, 2. Stalmeyer-Stalmeyer, 3. Stevens-Kok, 4. Vossen-Ramakers.

C-klasse: 1. Dumontin-Arets, 2. Goedbloed-mevr. Goedbloed, 3. Bervoets-Muller, 4. Janssen-Janssen, 5. Boor-Heuts.

Er waren 76 deelnemers.

Drie zusjes op eerste plaatsen

GELEEN, 11 febr. — In de derde ronde van de sportkegelcompetitie bij de dames in het district De Nieuwe Mijnstreek werden alle voorgaande resultaten overtroffen.

Ontspanning ging als eerste van start en bleek volledig hersteld te zijn van de misser in de tweede ronde. Met 4463 hout had Ontspanning goede vooruitzichten op de rondezege en een goede kans om de kleine voorsprong van ONA te niet te doen. ONA bleek echter helemaal niet onder de indruk van dit hoge totaal en deed er nog 32 hout bij. De Poedels kwamen deze ronde ook een stuk beter voor de dag en stelden hun derde plaats veilig. ONA heeft nu 40 hout voorsprong op Ontspanning. Met nog een ronde te werpen moet dit de Guttecovense dames een veilig gevoel geven, hetgeen echter niet wil zeggen dat Ontspanning reeds kansloos is. De laatste ronde belooft in de A-klasse dan ook bijzonder spannend te worden.

Anders is het in de B-klasse, waar Val Um weer 40 hout bij de reeds comfortabele voorsprong deed en nu reeds „op rozen" zit. De Beeker dames moeten in de laatste ronde al abnormaal zwaar tegenvallen, wil hun het B-kampioenschap nog ontgaan. Hetzelfde geldt voor DKCS ten aanzien van de tweede plaats.

In de persoonlijke klasseringen staat in de A-klasse mevrouw Meures er bijzonder goed voor. Mevrouw Derhaag verdedigde succesvol de tweede plaats maar wordt zwaar belaagd door M. Caldenberg en M. Stassen. De strijd om de tweede plaats is in deze klasse nog volledig open, waardoor op een spannende eindronde gerekend kan worden. In de B-klasse doet zich het unieke feit voor dat drie zusjes de eerste drie plaatsen bezetten. T. Coenen van ONA heeft haar eerste plaats, dank zij het falen van D. Greiner, vrij vast in handen. Haar zus F. Roberts bezet de tweede plaats, terwijl zus nr. 3, C. Kelleners de derde plaats deelt met A. Maessen van De Poedels. Ook hier is de strijd nog lang niet gestreden en de vraag is of de gezusters Coenen zich deze ereplaatsen weten te handhaven.

Uitslagen derde ronde

A-klasse
ONA Guttecoven 4495, Ontspanning Geleen 4463, De Poedels Elsloo 4403, Sportief Geleen 4307.

B-klasse
Val Um Beek 4189, DKCS Spaubeek 4149, Alles of Niets Genhout 4073, Raak Geleen 3811, De Doorzetsters Geleen 3531.

Clubklasseringen na drie ronden
A-klasse
1. ONA Guttecoven 13311, 2. Ontspanning Geleen 13271, 3. De Poedels Elsloo 12971, 4. Sportief Geleen 12782.

B-klasse
1. Val Um Beek 12609, 2. DKCS Spaubeek 12445, 3. Alles of Niets Gehout 12136, 4. Raak Geleen 10739, 5. De Doorzetsters Geleen 10602.

Persoonlijke klasseringen na drie ronden
A-klasse
1. C. Meures ONA 2003, 2. D. Derhaag Ontspanning 1965, 3. M. Caldenberg ONA 1963, 4. M. Stassen Alles of Niets 1962, 5. M. Haas Ontspanning 1936, 6. A. Gelissen Alles of Niets 1903, 7. F. Hanssen Sportief 1897, 8. E. Brands Ontspanning 1893, 9. M. Lenaerts De Poedels 1885 10. A. Smeets Ontspanning 1876, 11. T. v.d. Wal Ontspanning 1871, 12. C. Gerards ONA 1827

B-klasse
1. T. Coenen ONA 1930, 2. F. Roberts ONA 1886, 3. C. Kelleners ONA 1880, 4. A. Maessen De Poedels 1880, 5. L. Nowak Sportief 1874, 6 T. Peters Val Um 1874, 7. D. Griener Ontspanning 1873, 8. F. Smeets Raak 1868, 9. A. Luten Val Um 1861, 10. T. Heesakkers Sportief 1861, 11. N. Frederix De Poedels 1856, 12. C. Martens Val Um 1855.

Geslaagd toernooi judoclub Schinnen

SCHINNEN 11 febr. — De Judoclub Schinnen o.l.v. Sjef Dorenberg uit Heerlen organiseerde zondag in zaal Kuppens te Schinnen een zeer geslaagd judotoernooi, waaraan 7 verenigingen deel hebben genomen: Passart, de Molt, Treebeek, Internos, Centrum.Heerlen en Schinnen.

Er waren 140 deelnemers aan dit drukke toernooi dat zeer grote publieke belangstelling had. Het toernooi duurde van 2 tot 7 uur. Als scheidsrechters fungeerden: Paul Koken (2e dan); Fril Forent (1e dan) en Hub Derenssen (1e dan). Als judogast was aanwezig de heer Fr. van de Veen van de Zuid-Nederlandse Judofederatie.

Wethouder F. Pijls reikte namens het gemeentebestuur van Schinnen aan de prijswinnaars de bekers en medaljes uit.

Uitslagen:

Tot en met 20 kg: 1. en kampioen K. Meijers Schinnen, 2. H. Janssen Schinnen, 3. M. Janssen Schinnen.

Tot en met 25 kg: 1. en kampioen F. Delahaije Schinnen, 2. R. Geuskens, de Molt 3. Th. Doewa Centrum.

Tot en met 30 kg: 1. en kampioen M. Venrooij Passart, 2. A. Terlinden Passart, 3. R. v. Proost Passart.

Tot en met 39 kg: 1. en kampioen W. Kersten Centrum, 2. G. Terlinden Passart, 3. P. Damen Passart.

Tot en met 48 kg: 1. en kampioen H. Metzen Centrum, 2. P. Hoogstra Treebeek 3. O Olyven de Molt.

Tot en met 57 kg: 1. en kampioen W. Nix Internos, 2. L. Cromen Passart, 3. B. Schoonewille de Molt.

Adspiranten t.m. 55 kg: 1. en kampioen B. Maas Passart, 2. M. Knops Internos, 3. H. Groenewegen Passart.

Tot en met 64 kg: 1. en kampioen J. Vleugels Internos, 2. J. Stroleberg Passart, 3. Y. Colem Passart.

Senioren tot 69 kg: 1. en kampioen Chr. van Os de Molt, 2. J. Wanrooij Passart, 3. A. van Os de Molt.

Senioren: 1. en kampioen J. Savelberg de Molt, 2. J. Veldman Passart, 3. J. Eijkenboom Passart.

Alle categorieën: 1. en kampioen J. Savelberg de Molt, 2. J. Veldman Passart, 3. J. Wanrooij Passart.

Motorsportcursus

HEERLEN, 11 febr. — De belangstelling voor de aktieve beoefening van de motorsport in het algemeen en die voor wegraces in het bijzonder is de laatste jaren, vooral bij de jeugdigen, sterk gegroeid.

Voorheen was het een vrij eenvoudige zaak om de aspirant-wegracers op hun vaardigheid te testen en daartoe hield de KNMV vroeg in het seizoen zogenaamde trainingsdagen.

Door de grotere bezetting van het rennersveld maar ook doordat er meer circuits verschijnen, werd het nodig terwille van de veiligheid van de aspirantrenners zelf en die van het publiek naar een meer afdoende test te zoeken.

De Centrale Sportcommissie heeft die gevonden door cursussen in te stellen voor de aspirant-wegrenners die voor de eerste maal een startbewijs aanvragen. bedoelde cursussen staan onder leiding van enige internationaal ervaren renners en de Centrale Sportcommissie. Iedere cursus neemt twee dagen in beslag, te splitsen in een instructie- en een examendag.

De cursusdag wordt gehouden op het circuit van Zandvoort woensdag 24 februari a.s. De aanvang is gesteld op 9 uur terwijl ongeveer 16.30 de dag wordt afgesloten.

Geleen was weer helemaal „weareldsjtad"

Pronkzitting Flaarisse drukker dan ooit tevoren



De Hanenhof dreunde op zijn grondvesten tijdens de pronkzitting 1971 van de Geleense Flaarisse.

(Van onze verslaggever)

GELEEN, 11 febr. — De „pronkzitting" van de Geleense Flaarisse is gisteravond in de Hanenhof een geweldig carnavalsfeest geworden. Welgeteld 164 carnavalisten, muzikanten, buuttereedners en artiesten werkten mee aan de traditionele gala-zitting, waarop dit jaar voor het eerst een boven-Moerdijkse zustervereniging te gast was. Bijna negenhonderd bezoekers — het hoogste aantal, dat ooit werd bereikt — woonden het jaarlijkse hoogtepunt van de waereldsjtadter carnavalsvereniging bij. Het „maxi-bal" na de zitting — waaraan de Ragtime Band en Ronnie Touber meewerkten — was vannacht nog in volle gang. Door het bestuur van de Samenwerkende Limburgse Carnavalsverenigingen werden onderscheidingen uitgereikt aan Harry Canisius, Hubbie Giesberts en George Chorus voor hun verdiensten in de Geleense carnavalswereld.

Opper-Flaaris Jean Janssen leidde met veel vaart de zitting, zodat het publiek in de grote zaal van de Hanenhof in snel tempo de humor, kolder en muziek kon verwerken. Bijzondere gasten waren De Jokers uit Utrecht, een zustervereniging van de Flaarisse, waarbij Jo Willems uit Geleen de scepter zwaait — de Sjpasbinke uit de zusterstad Genk en het comité Carnavalsviering Hoensbroek met hofkapel en hofzangeres. Buuttereedner Wiel Jaspers — die volgend jaar op eigen bodem het zilveren jubileum in de buut hoopt te vieren — kwam het toneel op met een vuilnisbak waaraan een rouwstrik zat. (Eergisteren besloot de gemeenteraad in Geleen plasticzakken in te voeren).

Hij vergeleek de grootvorst van de Flaarisse, burgemeester mr. dr. J. P. D. van Banning van Geleen, met zijn emmer. „Ze zijn beiden nog goed, maar worden toch afgedankt".

Verder betreurde hij het, dat niet enkele weken geleden staatssecretaris drs. Van Son onmiddellijk was benoemd tot burgemeester van Geleen. „Nu lopen wij het risico, dat iemand met minder capaciteiten het voor honderd gulden per jaar minder wil doen, en dan zegt 't raadslid Hennekens direkt: „Pakken".

Het Geleense mannenkoor Mignon bracht een bijzonder geslaagd carnavalsrepertoire. Het hoeft verder nauwelijks gezegd te worden dat de rotten in het vak, Juubel Schings, Pierre Cnoops en Pierre Kusters veel succes oogstten in de buut.

Ook deze keer „moest" de schlager „Gelaen dat is 'n weareldsjtad" worden gezonden door Jean Janssen, Jean Savelkoul en Wim Leentjens, waarbij de zaal het refrein van de 'traditional' uit volle borst meezong. Tanzmariechen Ria Odekerken danste voor het eerst op muziek van de hofkapel, die onder leiding van Piet Lemmens geen ademnood scheen te kunnen krijgen. Het „sportieve" element werd in de show gebracht door de Olympiaveteranen uit Blerick. Voor tientallen carnavalisten is de nacht van de Flaarisse bijzonder lang geworden. De Dinsdagmiddagclub van Geleen lanceerde bovendien met veel succes de nieuwe carnavalsschlager van dit jaar „De Sjearesjliep".

Concours voor solisten

UBACH OVER WORMS, 11 febr. — De koninklijke fanfare Eendracht van Waubach houdt op 6 en 7 maart een solistenconcours in zaal Eggen aan de Kloosterstraat. Het concours wordt gehouden onder auspiciën van de R.K. Bond van Limburgse Muziekgezelschappen. Aan het concours kan worden deelgenomen in de jeugdafdeling, derde, tweede, eerste, uitmuntendheid, ere- en superieure afdeling. Juryleden zijn de heren M. Scheffers uit Schinnen, en A. Erkens uit Nieuwenhagen.

Het gemeentebestuur heeft een beker beschikbaar gesteld voor de solist die het hoogste aantal punten behaalt in de superieure afdeling. Verdere bekers zijn beschikbaar gesteld door burgemeester J. van 't Hooft, oud-voorzitter J. Römkens, beschermheer dokter G. Res en oud-lid J. Wijnen. Pastoor J. de Haan van het Heugemerveld in Maastricht, oud-lid van het korps, heeft een lauwertak ter beschikking gesteld. In de superieure afdeling is een extra-geldprijs van vijftig gulden te verdienen, voor de ereafdeling dertig en voor de afdeling uitmuntendheid twintig gulden. Inschrijven dient te geschieden vóór 18 februari bij de heer H. Hubecker, pastoor Weltersstraat 33. De organisatie van het concours is in handen van de heren J. Dreessen, H. Hubecker en L. Knoben. Beide concoursdagen beginnen om 14 uur.

Inbrekers speelden spuitgast

SITTARD, 11 febr. — In de nacht van dinsdag op woensdag hebben inbrekers in de Sittardse Augustinusschool aan de Anemonestraat naar hartelust „gespeeld" met brandblusapparaten. De gangen van de school werden bedekt onder een dikke laag wit schuim. In de hoofdenkamer van de school hebben de daders bovendien stencilinkt gemorst en alle laden en kasten in het gebouw werden grondig overhoop gehaald. De politie heeft in verband met het onderzoek één aanknopingspunt: in de met schuim bedekte gangen lieten de inbrekers talrijke voetafdrukken achter. In het gebouw wordt niets vermist.

Streekraadlid Niessen wil:

Apparatuur voor hartpatiënten in ambulancewagens

ROOSTEREN, 11 febr. — De heer J. Niessen uit Roosteren, lid van de Streekraad Westelijke Mijnstreek, heeft een brief gestuurd naar de Gezondheidsdienst Westelijke Mijnstreek in Geleen met daarin onder meer de vraag: „Is uw bestuur niet van mening dat het aanbeveling verdient de ambulancewagens van de dienst uit te rusten met apparatuur speciaal voor het vervoer van hartpatiënten".

In dezelfde brief heeft de heer Niessen om nadere inlichtingen verzocht over het feit dat in een perspublikatie de vraag werd gesteld of een ambulancewagen van de dienst op 31 januari te lang op zich heeft laten wachten. In het betreffende kranteartikel werd gesteld dat de betreffende ambulancewagen pas 20 minuten na het tijdstip van de eerste melding ter plaatse zou zijn verschenen.



CARNAVAL (I)

● Een stroom van carnavalsnieuws weer vandaag. Laten wij beginnen met een foto van Sjra I van „de Louverman" uit Buchten. De prins, die in het burgerleven mijnheer G. Maas heet, werd tijdens een druk bezocht prinsenbal in het gemeenschapshuis van Buchten aan zijn onderdanen voorgesteld.

CARNAVAL (II)

● Een overstapje naar Holtum: in het gemeenschapshuis van die plaats wordt vanavond de Miss-Auwt Wief gekozen. Ieder auwt wief dat aan het bal deelneemt is automatisch kandidate voor deze functie. De jury wordt gevormd door oud-prinsen van „de Katers" en de muziek wordt verzorgd door het Melodia Quintet.

CARNAVAL (III)



● Om nog even in Holtum te blijven: zaterdag wordt prins Math. I van „de Katers" om 17 uur officieel in het Katerriek ingehaald. De intocht wordt opgeluisterd door de Raad van Elf, de jeugdraad met prins Wil I (Willie Verhijen), de schutterij en de fanfare Juliana.

„MITGENOMME"

● Kris—Kras door de westelijke mijnstreek komen wij vervolgens in Grevenbicht en Papenhoven. Gedurende twee avonden hebben de inwoners van die plaatsen met volle teugen kunnen genieten van zeer geslaagde uitvoeringen van de show „Das Mitgenômme", die onder auspiciën van de harmonie St.-Cecilia ten tonele werd gebracht. Gedurende beide avonden was het Grevenbichtse parochiehuis afgeladen vol. Het heeft er zelfs even naar uitgezien dat nog een derde voorstelling zou moeten volgen, maar met behulp van een groot aantal inderhaast geïmproviseerde zitplaatsen konden uiteindelijk toch alle belangstellenden in twee avonden worden opgevangen. Al die drukte was niet voor niets; de show van Chel Savelkoul en zijn medewerkers heet immers „Knotsgoed" te zijn. Ook deze keer werden de toeschouwers niet teleurgesteld. De Beegter artiesten, te weten: het trio Lasjmadun, de Beegter Dansgroep, Nicky Hoornick, Beppie Evers, Truus Ruiten, Monica Savelkoul, Harrie Muurmans en Ger Hoofwijk, zorgden telkens voor drie uren barstensvol zang, dans, humor show en politiek.

Als hoogtepunten golden „De dikke en de dunne", „Kampingplatz" en „de Lenjebuim". Het geheel werd muzikaal omlijst door de blaaskapel „De Maaslenjers" en „René Last", het orkest van de heer P. Hamers. Geluid en licht werden verzorgd door Fr. Pernot en Fr. Schmeitz, voor de decors had de heer W. de Bruijn gezorgd en de kostuums waren afkomstig van Pernot's Kleding uit Sittard.

CARNAVAL (IV)



● Kent u de nieuwe prins van het Sökkereipenseriek van Roosteren al? Zijn naam — Theo I — heeft al diverse keren in onze kolommen gestaan. Bij deze een statiefoto van de narrenvorst.

CARNAVAL (V)

● Wij blijven nog even in Grevenbicht. Nog vóór Carnaval zullen de blazers van de kapel „De Maaslenjers" 'n aantal carnavalistische evenementen opluisteren. Op 16 februari treedt 't muziekgezelschap bijvoorbeeld al aan om in het parochiehuis een ontmoeting tussen de dames van de vrouwenbonden uit Weert en Grevenbicht muzikaal te omlijsten. Op 17 februari zijn de blazers in het Cornerhouse, waar dan de buuttekampioen Pierre Cnoops optreedt en weer een dag later verlenen de Maaslenjers medewerking aan een folkloristische stoet die dan parochiehuis wordt gehouden. Tussen haakjes; de koninklijke harmonie „Aurora" van Grevenbicht verleent op carnavalszaterdag medewerking aan een folkloristische stoet die dan door het Belgische Gent trekt. Op carnavalszondag zijn de muzikanten te gast bij de Flaarisse in Geleen.

CARNAVAL (VI)

● De „Sjoutvotte" van de Kluis in Geleen dragen blijkbaar de sportverenigingen een warm hart toe. Zaterdag brengen zij namelijk een bezoek aan een carnavalsavond die door de handbalvereniging Fortuna in d'Heremiet wordt gehouden en zondag ontvangen de Sjoutvotte de handballers in dezelfde zaal, waarbij dan ook nog de hele supportersfamilie van „Vlug en Lenig" aanwezig is.

CARNAVAL (VII)

● En tenslotte nog enig carnavalsnieuws uit Beek. De „Pottentaote" hebben namelijk samen met afvaardigingen van buurten, verenigingen en andere organisaties vergaderd over de aanstaande zotte dagen. Het definitieve programma van deze dagen werd als volgt samengesteld. Het feest wordt 's zaterdags al ingezet als prins Huub II naar het gemeentehuis wordt begeleid voor een officiële ontvangst door het gemeentebestuur en voor de machtsoverdracht. 's Avonds volgt (om 19 uur) een receptie in hotel „de Lindeboom". De kinderoptocht wordt — zoals ieder jaar — op carnavalszondag gehouden, met in de avonduren speciale feesten voor de jeugd. Voor de grote optocht op maandag werden inmiddels al 38 wagens genoteerd, waar nog diverse groepen bij komen. De muziek wordt in de optocht verzorgd door 14 korpsen, waaronder de grote Bossche Muziekkapel met eregarde en „De Muziekmaatschappij" uit het Belgische Mechelen. De dinsdag is weer gereserveerd voor het traditionele „Wereldmuziekconcours".

● Tot zover de portie carnavalsnieuws voor vandaag. Alaaf ! ! !

Raadslid Meerts over artsentekort:

Gezondheidszorg Geleen bedreigd

(Van onze verslaggever)

GELEEN, 11 februari — Het is niet denkbeeldig, dat er binnen enkele jaren in Geleen een noodsituatie zal ontstaan op het gebied van de gezondheidszorg. Dat is de mening van het Geleense gemeenteraadslid A. H. Meerts, die het patiëntengemiddelde van de 9 in Geleen werkzame artsen, 1 op 4500, schrikbarend hoog vindt. Zeker in vergelijking met het landelijke gemiddelde van 1 op 2800. Meerts: „En laten we bovendien niet vergeten, dat de meeste Geleense artsen ook praktijk doen in de omliggende gemeenten, zoals Urmond, Spaubeek en Sweikhuizen. Er zijn natuurlijk oudere artsen in Geleen, die een patiëntenaantal van 4500 niet halen. Daartegenover staat dat er artsen zijn, die een praktijk hebben van 7000 patiënten. En dat is te gek. Er moet in Geleen dringend iets gebeuren."

Wat er moet gebeuren, weet de heer Meerts ook niet precies. Wel weet hij, dat de situatie in Geleen ernstig zal worden, als er binnen een aantal jaren oudere artsen met hun praktijk stoppen. Het Geleense raadslid J. Boor weet uit betrouwbare bron, zoals hij zegt, dat er artsen zijn, die spelen met de gedachte om er binnenkort uit te stappen. Hij zegt: „Dan zullen de andere huisartsen, die toch al overbelast zijn, nog meer belast worden. Jongere artsen zie je niet verschijnen."

Mijnartsen

Volgens burgemeester J. P. D. van Banning van Geleen zou het hoge gemiddelde verband houden met het wegvallen van de mijnartsen, die vroeger veel werk overnamen van de huisartsen. Een woordvoerder van de Geneeskundige Dienst van de gezamenlijke mijnen ontkent dit echter. De mijnartsen hebben nooit patiënten behandeld. Zij werden alleen ingeschakeld voor de ongevallenbehandeling. Mijnartsen, nu bedrijfsartsen genaamd, hebben ook nooit recepten uitgeschreven. Wie een recept nodig had, moest daarvoor naar zijn huisarts. En in die situatie is geen verandering gekomen. Bovendien zijn er volgens de geneeskundige dienst geen mijnartsen weggevallen; hun aantal is eerder toegenomen.

Alarmerend

De heer Meerts vindt het hoge gemiddelde in Geleen historisch verklaarbaar. Hij vermoedt dat het aantal huisartsen in Geleen groter zou zijn geweest, als er geen sprake van mijnsluitingen zou zijn geweest. Meerts: „Dit speelt al een jaar of vijf. Vanaf die tijd is de bevolkingsaanwas van Geleen geremd. Voor die tijd was Geleen een van de vijf snelst groeiende gemeenten van Nederland. Die reputatie zijn we kwijt: de groei is er uit. En daarom zullen artsen zich niet zo gemakkelijk meer in Geleen vestigen. Ik vind de situatie dermate alarmerend, dat het noodzakelijk wordt een onderzoek in te stellen, waarom er zo weinig animo is onder jonge artsen om een huisartsenpraktijk te beginnen".

De heren Meerts, Boor, de geneeskundige dienst van de mijnen en dr. G. Vossen, directeur van de Gezondheidsdienst Westelijke Mijnstreek, zijn er allen van overtuigd, dat hier niet een specifiek Geleens probleem aan de orde is. In Rotterdam bijvoorbeeld is de situatie nog alarmerender dan in Geleen.

Daar zijn artsen van 80 jaar en ouder werkzaam; noodgedwongen, omdat er onder de jongere artsen geen animo is voor een praktijk. Dr. Vossen: „Dat is een landelijk verschijnsel. In sterk geurbaniseerde gebieden met veel flatbouw neemt de animo voor een huisartsenpraktijk af. De arts raakt er zijn auto niet kwijt, is vaak veel tijd kwijt met het lopen van trappen om een patiënt te bezoeken. Dat zijn allemaal factoren, die meespelen." Dr. Vossen vindt noodsituatie een groot woord voor de huidige Geleense situatie.

Legpenning voor Frans Appelmans

In Sittard expositie over carnaval

SITTARD, 11 febr. — Het Sittardse Kritzraodhuis puilde gisteravond als 't ware uit van de belangstellenden bij gelegenheid van de officiële opening van de volkstentoonstelling „Vastelaovend in 't Zittesj landj", die in zes ruimten van dit aan de Rosmolenstraat gelegen gebouw is ingericht. Het feestelijk gebeuren kreeg nog een bijzonder cachet toen Frans Appelmans, na het afsteken van een humoristische speech van burgemeester H. Dassen voor zijn vele verdiensten op het gebied van de volkskunst de bronzen legpenning van de stad Sittard in ontvangst mocht nemen.

Burgemeester Dassen zei tijdens zijn toespraak onder meer, dat de tentoonstelling een stimulans is voor het carnavalsfeest in Sittard, een feest dat volgens hem onmisbaar is geworden voor de gemeenschap. Voorzitter Ad Pfennings van het Sittardse optochtcomité wees erop dat de tentoonstelling ertoe bijdraagt dat de „nieuwkomers" zich in Sittard — vooral wat het carnavalsfeest betreft — ook werkelijk thuisvoelen. De officiële opening van de expositie („een tentoonstelling van, over en voor gekken", zoals Frans Appelmans zei) werd verricht door vicevorst Leo Meijers van de Marotte. Op de feestelijke bijeenkomst verscheen onder anderen ook prins Roel I met zijn gevolg.

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieu

Sittard

— De buurten en verenigingen, die deelnemen aan de Sittardse carnavalsoptocht dienen hun plannen en een beschrijving van de wagens, groepen en enkelingen op 17 februari in te leveren bij de secretaris van het optochtcomité, de heer Jac. van Gansewinkel. Op 18 februari kunnen de deelnemers in het café Schtadt Zitterd hun kaarten afhalen.

— Tijdens het auw-wieverbal dat morgenavond in zaal Laumen in de Putstraat wordt gehouden zal het mooiste auwt wief een prijs in ontvangst kunnen nemen. Dit auw-wieverbal, waaraan de Caballero's onder leiding van Willy Jongen medewerking verlenen, wordt georganiseerd door de Nonnevotteclub. De baten zijn bestemd voor de gehandicapte kinderen van Sittard en voor de jeugd van het klooster aan de Kolleberg.

Munstergeleen

— Zondag wordt door het aktiecomité SVM en de voetbalclub SVM in de Karelshoeve in Munstergeleen een contactavond gehouden. De avond begint om 20 uur en wordt opgeluisterd door het bekende duo Annie en Jan Soons. Verder wordt die avond nog een quiz gehouden.

— In de nacht van maandag op dinsdag werd in Munstergeleen een deur geforceerd van een schaftwagen van de firma Schreurs. Vermist wordt alleen gereedschap. De rijkspolitie van Munstergeleen heeft de zaak in onderzoek.

— Gistermorgen kwam rond elf uur een bestelwagen in botsing met een personenwagen, bestuurd door B. uit Amsterdam. Er was alleen materiële schade.

Holtum

— De fanfare Juliana hield in het gemeenschapshuis te Holtum een druk bezochte jaarvergadering. In zijn inleidend woord gaf voorzitter Albert van Sloun een globaal overzicht van het afgelopen verenigingsjaar. Herdacht werden de in het verslagjaar overleden leden, de heren Piet Arets, ere-voorzitter en het bestuurslid Mathieu Peters die gedurende hun lange jaren van lidmaatschap buitengewone verdiensten voor de fanfare hebben gehad. Secretaris Piet Vaessen bracht een uitgebreid verslag uit terwijl penningmeester Nelis Houben in zijn financieel verslag niets dan optimistische geluiden kon laten horen. Ondanks de grote uitgaven voor instrumenten, uniformen en andere muziekbenodigdheden viel toch nog een batig saldo te vermelden. Tot nieuwe bestuursleden werden gekozen de heren Sarie Schreuders en Math. Stoffels; herkozen werden de heren Willie Penners en Jos Pieters.

Met veel waarderende woorden voor hun prachtige staat van dienst voor de fanfare werden onder veel bijval twee jubilarissen van „Juliana" gehuldigd. De heer Jac. van Pol wegens 25-jarig lidmaatschap; lange jaren spelend lid en thans ere-lid. De jubilaris werd de zilveren speld met oorkonde voor 25 jaren trouwe dienst uitgereikt. Om de grote erkentelijkheid van de fanfare te tonen voor het vele werk dat de heer Van Pol bij de papieractie verricht (een belangrijke bron van inkomsten voor de verenigingskas) reikte voorzitter A. van Sloun, namens het bestuur, aan de jubilaris de bul uit verbonden aan de titel „Doctor in papiri causa". Robijnen jubilaris Sjaak Jessen versterkte 40 jaren onafgebroken Juliana's gelederen als muzikant. Velen kwamen, aldus de voorzitter, en velen gingen maar de heer Jessen bleef zodat hij thans de ere-titel heeft bereikt van „oudste muzikant van „Juliana", de nestor der speellieden. Voor de robijnen trouw werd de jubilaris de gouden speld mét oorkonde uitgereikt. Ook de dames van de jubilarissen deelden in de feestvreugde en werden in de bloemen gezet.

Born

— Op initiatief van het comité van samenwerking werd in april 1969 een Bornse jeugdraad samengesteld. Als voorzitter treedt momenteel op de heer Hub Lemmens (Kapelweg), onderwijzer aan de R.K. Jongensschool; als secretaris fungeert de heer Boosten (Muntstraat) en de financiën worden beheerd door mevrouw Zeeman (Heer Gosewijnstraat). Als voornaamste activiteiten ziet men: verzorgen van subsidieaanvragen, uiteraard het leggen van contacten met jeugdverenigingen, -clubs, voetbalverenigingen, instuif, enz. Herhaalde malen kon met succes bemiddeld worden bij interne moeilijkheden of mocht men een adviserende stem laten horen bij de overheid. Het werkterrein van de jeugdraad, die uit een zevental leden bestaat, zal worden uitgebreid.

Beek

— In Genhout Beek trekt zondag voor het eerst een jeugdoptocht. Om 14 uur vertrekt deze optocht vanuit de Kleingenhouterstraat naar Groot Genhout. Na de optocht wordt het carnavalsfeest voor de jeugd voortgezet in zaal Vroemen in Genhout. Tot nieuwe prins van de jeugdcarnavalsvereniging de Schjraveleire werd Pierre Nelissen gekozen. Hij is de opvolger van Jos Gelissen.

— Zaterdagavond houdt de kegelclub de Poedelhaters in zaal Vroemen in Genhout-Beek een auw-wieverbal. Het feest begint om 20 uur en wordt opgeluisterd door de Alpenjagers uit Hulsberg.

Geleen

— De postzegelvereniging de Philatelist houdt zondag in d'Heremiet-Kluis in Geleen haar maand- en jaarvergadering. De vergadering begint om 10.15 uur. Ook niet-leden zijn van harte welkom.

— Op de algemene ledenvergadering van de drumband Eendracht werd een nieuw bestuur gekozen: voorzitter werd de heer Chr. Molenberg, Meidoornstraat 12, secretaris de heer Veugeleers, Carmelietenstraat 52 en penningmeester de heer J. Birx, Johannestraat 36. De drumband Eendracht zal deelnemen aan de carnavalsoptochten.

Grevenbicht

— De wielersupportersclub „Grevenbicht" heeft voor de wielerronde van Grevenbicht op 2 mei al een parcours uitgezet dat eerst nog door de specialisten van de KNWU getest dient te worden. Met het gemeentebestuur zal vandaag om 7 uur een bespreking plaats hebben over afsluiting van wegen, verkeersomleidingen en parkeerverboden.

Stein

— De carnavalskrant „De Besj" wordt door onvoorziene omstandigheden niet zaterdag, maar in de loop van volgende week huis aan huis verkocht.

— De route van de kinderoptocht, die zondag in Stein wordt gehouden, is als volgt: Belboomweg - Mauritsweg - Dross. Jonker van Kesselstraat - Stadhouderlaan - Omphaliusstraat - Diepenbeekstraat - Heerstraat Zuid - Ledderkensstraat - Kruisstraat - Valderstraat - Heerstraat Noord - Sanderboutlaan - Smeetsstraat, Prinsenhof Paulissen.

Thea Geevers

Frans Mevissen

laten U graag weten dat zij besloten hebben om op zaterdag 13 feburari 1971 te gaan trouwen. De kerkelijke inzegening van ons huwelijk zal plaatshebben in de dekenale kerk Petrus en Paulus te Schaesberg om 11.00 uur.

Adres van de dag: „De Ark" Op de Heugden, Schaesberg. Receptie 17.00—18.30 uur.

Toekomstig adres: Baanstraat 30, Schaesberg. x

Het heeft de Heer behaagd tot Zich te nemen, in de leeftijd van 44 jaar, mijn lieve man en onze zorgzame vader,

Albert Bisschop

echtgenoot van

WEMMEGINA BRUIST

De bedroefde familie:
F. Bisschop-Bruist
Adrie en Jelly
Familie Bisschop
Familie Bruist

Heerlen, 10 februari 1971
Kampstraat 22

De begrafenis zal plaatsvinden zaterdag 13 februari as. op de algemene begraafplaats te Treebeek. Voorafgegaan door een rouwdienst in de Bethelkerk aan de Heugerstraat te Brunssum, welke geleid zal worden door de weleerwaarde heer Ds. Monshouwer en aanvangt te 14.00 uur. Bijeenkomst aan voornoemde kerk om 13.30 uur, alwaar gelegenheid tot condolatie.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren 17.00—18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving ontvingen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Voor vervoer is gezorgd.

---

† Bedroefde maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest berichten wij dat God op 9 februari tot Zich genomen heeft, mijn inniggeliefde man, onze lieve en zeer zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Jacobus Johannus Benedictus Gerards

echtgenoot van

CATHARINA THEODORA JANSSEN

Hij overleed in de leeftijd van 50 jaar, na voorzien te zijn van het H. Sacrament der Zieken.

Brunssum: **C. Th. Gerards-Janssen**
Ubach over Worms: **Inie Drabbe-Gerards**
Hub Drabbe en Marcel
Brunssum: **Henk Gerards**
Elly Gerards-Hof
Jacques Gerards
Hélène Keulen, verloofde
Wim Gerards
Familie Gerards
Familie Janssen

Brunssum, 9 februari 1971
Akerstraat 34

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis vindt plaats op zaterdag 13 februari as. om 10.30 uur in de dekenale kerk van St.-Gregorius te Brunssum. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10 uur in de Mariakapel van voornoemde kerk.

Opgebaard rouwkamer De Weverziekenhuis Heerlen van 17.00—18.30 uur.

---

† Diep bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God vrij plotseling tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Oliesel, in de ouderdom van 81 jaar, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Anna Ortmans

weduwe van

WILLEM JOSEPH MOONEN

Wij bevelen haar ziel in uw gebed aan.

Heerlen: **W. J. Moonen**
J. Moonen-Aretz,
kinderen en kleinkinderen
Fort-Wayne U.S.A.: **J. Moonen**
M. Moonen-Hensgens
kinderen en kleinkinderen
Heerlen: **K. Reul-Moonen**
H. Reul,
kinderen en kleinkinderen
Heerlen: **M. Ticheler-Moonen**
I. A. C. Ticheler,
kinderen en kleinkinderen
Heerlen: **G. Itzak-Moonen**
T. Itzak,
kinderen en kleinkinderen
Familie Ortmans
Familie Moonen

Heerlen, 9 februari 1971
Ruys de Beerenbroucklaan 46

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 13 februari a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Heerlerbaan. Bijeenkomst aan de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 11.15 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

FAMILIEBERICHTEN

GEBOREN
Florence, dochter van E. Meertens-Hollands. Sint Geertruid Julianaweg 8.

HUWELIJKEN
Paula Frissen en Crit Passau. De inzegening vindt plaats op zaterdag 13 februari om 11 uur in de basiliek van O.L. Vrouw te Maastricht. Adres van de dag: zaaltje onder de Theresiakerk, ingang Theresiaplein. Receptie van 18.00 tot 20.00 uur. Toek. adres: Adelbert van Scharnlaan E 29, Maastricht.
Henk Schut en Mia Walthie. De inzegening vindt plaats op zaterdag 13 februari om 11 uur in de kerk te Dukaatplein. Receptie van 14.30—16.00 uur Gemeenschapshuis, Dukaatplein. Toek. adres: Scharnerweg 79

OVERLEDEN
Catharina Elisabeth Willems, oud 82 jaar, echtgenote van wijlen Ludovicus Christiaan Bastiaens. Maastricht, Lammergierstraat 33. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 12 februari om 11 uur in de parochiekerk van de H.H. Petrus en Paulus te Wolder-Maastricht.
Frans Klaasse, oud 58 jaar, echtgenoot van Maria Schroll. Limmel-Maastricht, Bethlehemweg 21. De uitvaartdienst vindt plaats vrijdag 12 februari om 11 uur in de parochiekerk van St. Jan de Doper te Limmel-Maastricht.
Hubertus Beks, oud 66 jaar, echtgenoot van Anna Pieternella Peek. Maastricht, Mgr. Poelsplein 51. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 12 februari om 10 uur in de parochiekerk van de H. Don Bosco (Heugemerveld), Maastricht.

Handelsonderneming
vraagt voor de verkoop van
landbouwtractoren en machines

EEN ERVAREN

vertegen-woordiger

Alleen zij, die de nodige ervaring hebben, gelieven schriftelijke sollicitatie te zenden onder no. 2916 bureau van dit blad. x

---

DANKBETUIGING

Daar het ons onmogelijk is allen persoonlijk te bedanken voor het medeleven, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader en opa

Giel Stijfs

willen wij hierbij aan iedereen, ook aan de heren gezelstijlen en de Harmonie „Eendracht", onze hartelijke dank betuigen voor de steun en troost in deze moeilijke dagen.

Wed. Stijfs-Bodelier,
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, februari 1971
Kloosterkoolhof 5

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 13 februari as. om 19.15 uur in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid, Schaesbergerveld, Heerlen.

Voor de vele blijken van deelneming en belangstelling ondervonden bij de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve en onvergetelijke echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster en tante

Barbera Derwahl

echtgenote van

J. F. KRIMPMANN

betuigen wij allen onze hartelijke dank. Een speciaal woord van dank aan de H.H. Geestelijken, Dr. van Mierlo en Zusters van het Groene Kruis.

Familie Krimpmann

Spekholzerheide, februari 1971
Graverstraat 16

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 13 februari a.s. om 9 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Spekholzerheide.

Langs deze weg betuigen wij onze hartelijke dank voor het warme medeleven, ons betoond bij het overlijden van mijn echtgenote en onze moeder

Maria Elizabeth Moonen-Cobben

J. F. Moonen en kinderen

Heerlerbaan, februari 1971
Hambeukerboord 13

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 13 februari a.s. in de parochiekerk van St.-Jozef te Heerlerbaan om 9 uur.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare man, onze goede vader en opa,

de heer

Johannes Lambertus van Dijck

zal gehouden worden op zondag 14 februari as. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Buchten.

Wed. M. C. van Dijck-de Bruyn
en kinderen

Buchten, februari 1971

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot, onze vader en opa

Heinrich Hendriks

wordt gehouden zaterdag 13 februari a.s. om 9.00 uur in de parochiekerk van de Onbevlekte Ontvangenis van de H. Maagd Maria te Terwinselen.

Mevrouw M. E. Hendriks-Schröders,
kinderen en kleinkinderen

Terwinselen, februari 1971
Strijthagerweg 114

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare man, vader en grootvader, zal gehouden worden op zondag 14 februari a.s. om 12.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Broekhem.

Mevr. E. Paulissen-Prevoo
kinderen en kleinkinderen

Valkenburg, februari 1971
Salviastraat 7

De plechtige eerste jaardienst voor onze onvergetelijke zoon

Pierre Janssen

zal plaatsvinden op zaterdag 13 februari om 18.30 uur 's avonds in de parochiekerk van St.-Paulus, Passart-Zuid.

Familie W. Janssen

Heerlen, februari 1971

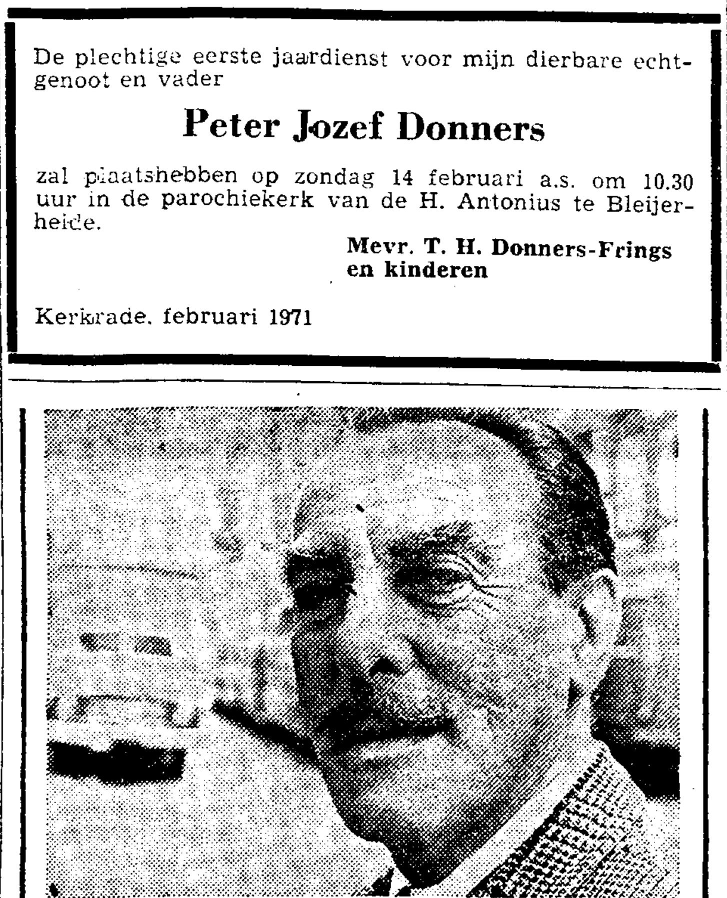
De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot en vader

Peter Jozef Donners

zal plaatshebben op zondag 14 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Antonius te Bleijerheide.

Mevr. T. H. Donners-Frings
en kinderen

Kerkrade, februari 1971



---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een langdurige ziekte, voorzien van het Sakrament der Zieken, in de leeftijd van 78 jaar, onze geliefde echtgenoot, vader, behuwdvader, grootvader, overgrootvader, broer, oom en neef

Hendrikus Johannes Konings

echtgenoot van

Johanna Berendina Aleida Evers

Brunssum: **J. H. Konings-Krajnc**
kinderen en kleinkinderen
Brunssum: **H. J. Konings-Bruns**
kinderen en kleinkind
Brunssum: **G. G. Konings-Hoogenberg**
kind en kleinkind
Hoensbroek: **Th. F. W. Konings-Offermans**
en kinderen
Brunssum: **Th. W. Konings-Hoen en kind**
Brunssum: **L. Konings-Pellegrom en kind**
Familie Konings
Familie Evers

Brunssum, 9 februari 1971

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 15 februari as. om 10.30 uur in de St.-Gregoriuskerk te Brunssum. Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.15 uur.

De Rozenkrans wordt gebeden op zondag 14 februari as. om 6 uur in de St.-Gregoriuskerk te Brunssum.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren van 11.00 tot 12.00 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.

Mogen wij u uitnodigen tot het bijwonen van de plechtige eerste jaardienst voor

Karel J. A. M. Fijen

welke gehouden zal worden op zondag 14 febr. om 10.15 uur in de parochiekerk van de H. Salvius te Limbricht.

Mevr. Fijen-Leers
kinderen en kleinkinderen

Limbricht, februari 1971
Pastoor Janssenstraat 31

DANKBETUIGING

Langs deze weg wil ik iedereen danken voor het medeleven, hulp en steun in deze moeilijke dagen. In het bijzonder de familie Salk, de Honzaren en de heer Wauben, bij de ziekte en het overlijden van mijn geliefde man

Jozef Varga

Wed. Juliska Varga-Kovacs

Heerlen-Heksenberg, februari 1971
Reestraat 9

Coupeuse gevraagd

Schriftelijke sollicitaties aan

BRUIDSHUIS PEREBOOM

Nobelstraat 1, Heerlen x

— OFFICIËLE MEDEDELINGEN —

PROVINCIE LIMBURG

De Kamer uit de Gedeputeerde Staten van Limburg voor de behandeling van beroepschriften ingevolge artikel 41 der Algemene Bijstandswet brengt ter openbare kennis, dat zij op 4 maart 1971 om 9.00 uur, ten Gouvernementshuize te Maastricht, een openbare vergadering zal houden ter behandeling van ingekomen beroepschriften ingevolge de Algemene Bijstandswet.
De openbare vergadering van 25 febr. 1971 kan geen doorgang vinden.

Maastricht, 8 februari 1971

De Kamer uit de Gedeputeerde Staten voornoemd,

J. Lebens, voorzitter

J. Matti, griffier

OFFICIELE PUBLIKATIE

Openbaar gehoor inzake een door de N.V. Provinciale Limburgse Elektriciteits-Maatschappij (PLEM) aan te leggen bovengrondse 150 kV hoogspanningslijn van het bestaande 150 kV station Haps naar het te bouwen 150 kV station Gennep.

De commissie electriciteitswerken (ministeriële adviescommissie inzake ruimtelijke ordening van elektriciteitswerken) maakt bekend, dat de belanghebbenden in de gelegenheid zullen zijn eventuele bezwaren tegen het tracé van de bovengenoemde 150 kV lijn ter kennis van de commissie te brengen.

De commissie zal daartoe op 9 maart 1971 zitting houden in zaal Suppers, Dorpstraat 16 (naast gemeentehuis) te Oeffelt.

Het gehoor zal uit twee delen bestaan, namelijk:

1e aanvangende om 10.00 uur, gelegenheid tot het bekomen van inlichtingen over het tracé;

2e aanvangende om 11.00 uur, gelegenheid tot het indienen van bezwaren tegen het tracé.

Bezwaren, verband houdende met het vergoeden van mogelijke schade, kunnen na 11.00 uur niet op dit openbaar gehoor worden behandeld. De lijn is getraceerd door de gemeenten Haps, Boxmeer, Oeffelt, Gennep, waar vanaf 15 februari a.s. een tekening van het tracé ten gemeentehuis ter inzage ligt.

's-Gravenhage, 8 februari 1971.

GEMEENTE UBACH OVER WORMS

GEDEELTELIJKE HERZIENING VAN HET BESTEMMINGSPLAN „RECREATIECNTRUM RIMBURG"

De burgemeester van de gemeente Ubach over Worms maakt ingevolge het bepaalde in artikel 23, 2e lid, van de wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat vanaf 12 februari 1971 gedurende een maand op de gemeentesekretarie van Ubach over Worms voor een ieder ter inzage ligt het ontwerp voor een gedeeltelijke herziening van het bestemmingsplan „Recreatiecentrum Rimburg". De gedeeltelijke herziening van het bestemmingsplan „Recreatiecentrum Rimburg" heeft betrekking op gedeelten van enige percelen grond gelegen aan de westzijde van de Rimburgerweg.
Gedurende de termijn van tervisielegging lopende van 12 februari 1971 tot en met 12 maart 1971, kan eenieder tegen het ontwerp-bestemmingsplan schriftelijk bezwaren indienen bij de gemeenteraad.

Ubach over Worms, 11 februari 1971.

De burgemeester voornoemd,
J. VAN 't HOOFT

GEMEENTE MARGRATEN

De Burgemeester van Margraten maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de raad in zijn vergadering van 5 februari 1971 heeft besloten te verklaren dat een herziening van het gedeelte van het bestemmingsplan „Margraten Noord", omgrensd door de Van Eynattenstraat, Van Plettenbergstraat en de Julianalaan, wordt voorbereid.
Het besluit van de raad alsmede de daarbij behorende en als zodanig gewaarmerkte tekening ligt vanaf 15 febr. 1971 voor een ieder ter inzage ter gemeentesecretarie.

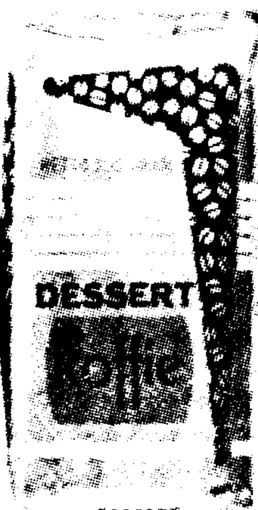
Margraten, 9 februari 1971

De Burgemeester van Margraten
Drs. A. A. J. Kuijpers

STEEDS MEER MENSEN DOEN 'T ....

KOPEN IN
UPERMARKT





SCHUNCK'S ALOMBEKENDE

250 gramspak
geen 2.36 of 1.99 NU

Hoe bestaat het!

★ DE SLAGERIJ VOOR FIJNPROEVERS ★

HALSCOTELETTEN - aan een stuk -	500 gram	2.77
HALSCOTELETTEN - gesneden -	500 gram	2.98
CROQUETTEN - specialiteit van onze chef-slager -	5 stuks	0.79
CHAMPIGNON-PASTEI	100 gram	0.79
HEERLIJKE SATé	3 stuks, per zakje	1.39
SAKSISCHE LEVERWORST	per half pond!	0.98

SENSATIONELE MARKTVERKOOP

GOUDGELE ROZIJNEN
2 PAKKEN een héél pond!
[illegible]

ZELFRIJZEND BAKMEEL
Topkwaliteit van Koopmans!
3 ponds pakken van 2.19 voor
1.75

...OD
Uit de FIJNBAKKERIJ! Ouderwets gebakken op de stenen vloer!
per stuk 3 dagen voor
[illegible]

...ARK'S EIER-BESCHUIT
- topkwaliteit -
3 grote rollen van 1.35 voor
0.98

Zuivere bijen-HONING
Een en al gezondheid
Hele jampot vol!
1.2[illegible]

De originele Joegoslavische RUNDER-GOULASH
groot 400 gramsblik van 1.98 voor
1.69

PINDA-KAAS
eerste soort smeuïg tot op de bodem
Jampot vol! [illegible].95
Dubbele gezinspot [illegible]5

CHOCOLADE HAZELNOOT-PASTA
200 gramskuipje 0.79
500 grams voordeelemmertje 1.85

SCHUNCK-KNALLER DIEPVRIES-SPINAZIE
Een hele kilo!
1.19

VOLRIJPE GOUDSE KAAS
500 gram van 2.75 voor
2.29

SUPER SUN MARGARINE
Zuiver plantaardig!
2 kuipjes van 1.18 voor
0.95

DROP AANBIEDING!
Boerderij- of knoopjesdrop
half pondsbaal geen 1.20 of 1.05 NU
0.85

SOEP-BALLETJES
TOPKWALITEIT!
groot blik Stuntprijs
0.59

BIJ ELK BLIK ★ KOEN VISSER ★ SPAGHETTI
ontvangt u een blik MACARONI met gehaktballetjes in tomatensaus
van 1.98 voor
HALVE PRIJS!

DE BETUWE PUUR VRUCHTENSAP
diverse soorten
3 flesjes naar keuze
DROOMPRIJS!
0.89

ANANAS
4 KLEINE BLIKKEN
van 2.32 voor
1.89

KWALITEIT WINT ALTIJD

GROTE SAPPIGE SINAASAPPELEN 12 voor **1.49**

GOLDEN DELICIOUS 2½ kg **1.09**

GESCHOONDE SPRUITEN ½ kilo **0.69**

KONINGS-PREI De beste van de veiling! 2 kg voor **0.98**

VERSE HAZEPEPER



500 gram HET VOLLE POND!!
1.98

F 10.- AANBIEDING!

Bij f 10.- boodschappen ontvangt U:
EEN PAK KNORR GROENTE/KIPPE-SOEP
van 0.78 voor
0.49

CHOCOLATERIE
- PARTERRE -

15 GROTE KINDER-SPEKKEN	0.65
CHOCOLADE melk of puur 6 kwartjesrepen voor	0.98
VANILLE TOFFEES half ponds baal	0.79
QUALITY STREET Fantastische Engelse melange! 150 gram	1.29
CHOCOLADE SLAGROOMTRUFFELS 150 gram	0.98

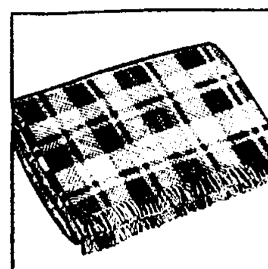
PATISSERIE
- PARTERRE -

Dit kan slechts 3 dagen
EEN „ZALIGE" ABRIKOZEN ★ TAART ★
van bladerdeeg, gele room, abrikozenslag en soezendeeg **3.75**

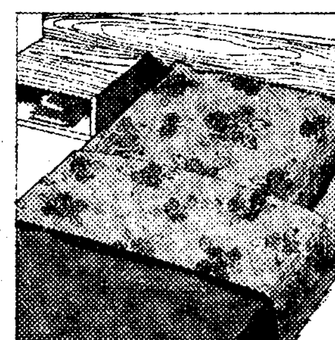
LUNCHROOM-TIP

Ook geldig in Promenade-Restaurant
ZUURKOOL STAMPPOT met Gelderse worst **3.00**
incl. BTW en bedieningsgeld

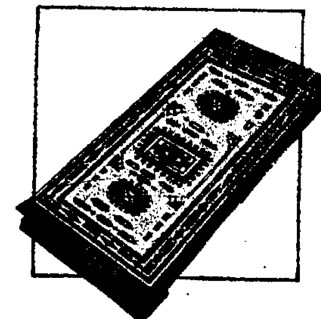
SCHU... NOBLE... K...



PLAIDS
Auto-, reis- en campingplaids met fraaie Schotse ruit. Verkrijgbaar in 4 dessins.
TIJDELIJK
13.95
4e etage



BEDRUKTE SLOPEN
Per 2 stuks verpakt.
Normale prijs 9.90
TIJDELIJK per 2 stuks
7.90
Parterre



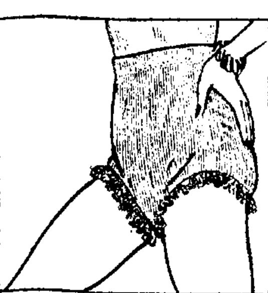
KAMER-DEURMATJE
Geschikt voor huis- en slaapkamer. In Perzische dessins.
TIJDELIJK
7.50
4e etage

TIENER-KUSSENS
Leuke tienerkussens met bedrukte „old time" auto-voorstellingen.
Normale prijs 8.50
Tijdelijk
5.50
4e etage



JONGENSKOLBERTS
Sportkolberts in velours antiek kwaliteit in de modekleuren rose, bleu en groen voor de leeftijden van 9 t.m. 15 jaar.
TIJDELIJK
alle maten
29.75
1e etage

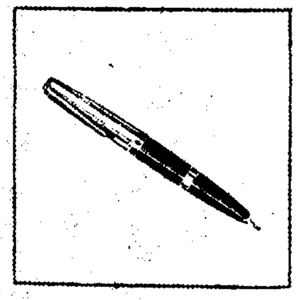
SIER-KUSSENS
Smokvelours met fraai randmotief
Normale prijs 12.75
Tijdelijk
9.95
4e etage



DAMESSLIPS
Witte katoenen heupslipjes met kantgarnering in de maten S. M. en L.
Normale prijs 3 stuks 3.75
TIJDELIJK 3 STUKS
2.95
2e etage

TAPIJT-TEGELS
„Doe het zelf" ijzersterke tapijttegel, form. 40 x 40 cm. zelfplakkend. Verkrijgbaar in vele kleuren.
Normale prijs 2.15
Tijdelijk
1.88
4e etage

BEDRUKTE LAKENS
2-Pers. bedrukt laken met 2 slopen
Merk „Jorzolino"
Normale prijs 34.90
Tijdelijk
25.90
Parterre



VULPEN
Schoolvulpen, bekend merk
Normale prijs 9.95
TIJDELIJK
6.95

BOVENSTAANDE PRIJZEN GELDEN DONDERDAG - VRIJDAG - ZATERDAG 11 - 12 - 13 FEBRUARI 1971